



**ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ  
ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΡΙΤΟ**

**ΜΕΡΟΣ Ι**

**ΚΑΝΟΝΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ**

Αριθμός 4538	Παρασκευή, 23 Δεκεμβρίου 2011	3487
--------------	-------------------------------	------

Αριθμός 522

Οι περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παραχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμοί του 2011, οι οποίοι εκδόθηκαν από το Υπουργικό Συμβούλιο δυνάμει του άρθρου 21 του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου, αφού κατατέθηκαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων και εγκρίθηκαν από αυτή, δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας σύμφωνα με το εδάφιο (3) του άρθρου 3 του περί Καταθέσεως στη Βουλή των Αντιπροσώπων των Κανονισμών που Εκδίδονται με Εξουσιοδότηση Νόμου, Νόμου (Ν. 99 του 1989 όπως τροποποιήθηκε με τους Νόμους 227 του 1990 μέχρι 3(Ι) του 2010).

**Ο ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΕΞΑΓΩΓΗΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΑΙ ΤΗΣ  
ΔΙΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΩΝ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ ΝΟΜΟΣ**

**Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 21.**

Προοίμιο: Για σκοπούς υιοθέτησης των πράξεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης με τίτλο:

Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ: L335, 13.12.2008, σελ.99. «Κοινή Θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 8<sup>ης</sup> Δεκεμβρίου 2008 για τον καθορισμό κοινών κανόνων που διέπουν τον έλεγχο των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού», όπως εκάστοτε τροποποιείται,

- Επίσημη Εφημερίδα  
της ΕΕ: L156,  
25.6.2003,  
σελ.79.
- «Κοινή Θέση 2003/468/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 23<sup>ης</sup> Ιουνίου 2003 για τον έλεγχο της διαμεσολάβησης με αντικείμενο όπλα», όπως εκάστοτε τροποποιείται,
- Επίσημη Εφημερίδα  
της ΕΕ: L159,  
30.6.2000,  
σελ. 216.
- «Κοινή Δράση 2000/401/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 22<sup>ης</sup> Ιουνίου 2000 σχετικά με τον έλεγχο της τεχνικής βοήθειας που αφορά ορισμένες στρατιωτικές τελικές χρήσεις», όπως εκάστοτε τροποποιείται,
- Επίσημη Εφημερίδα  
της ΕΕ: C 86,  
18.3.2011,  
σελ.1.
- «Κοινός Στρατιωτικός Κατάλογος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στις 21 Φεβρουαρίου 2011 (Εξοπλισμός που καλύπτεται από την κοινή θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για τον καθορισμό κοινών κανόνων που διέπουν τον έλεγχο των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού)», όπως εκάστοτε τροποποιείται,
- Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σ' αυτό από το άρθρο 21 του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενεργείας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου, εκδίδει τους ακόλουθους Κανονισμούς:
- 1(l) του 2011.
- Συνοπτικός τίτλος.
- Ερμηνεία.
1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμοί του 2011.
  - 2.-(1) Στους παρόντες Κανονισμούς, εκτός αν από το κείμενο προκύπτει διαφορετική έννοια –

«διαμεσολαβητής» σημαίνει κάθε νομικό ή φυσικό πρόσωπο ή συνεταιρισμό που ασκεί διαμεσολάβηση σε σχέση με στρατιωτικό εξοπλισμό από την επικράτεια της Δημοκρατίας

«διεθνή συστήματα, όργανα και συνθήκες ελέγχου των εξαγωγών» σημαίνει την ομάδα της Αυστραλίας, το καθεστώς ελέγχου πυραυλικής τεχνολογίας, την ομάδα πυρηνικών προμηθευτών, τη ρύθμιση Wassenaar, την επιτροπή Zangger και τη σύμβαση για τα χημικά όπλα.

«εξαγωγέας» σημαίνει κάθε φυσικό πρόσωπο που είναι μόνιμα εγκατεστημένο στη Δημοκρατία ή κάθε νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμό, το οποίο συστάθηκε και εγγράφηκε, δυνάμει οποιασδήποτε ισχύουσας στη Δημοκρατία νομοθεσίας –

- (α) το οποίο ή για λογαριασμό του οποίου έχει συναφθεί σύμβαση με παραλήπτη σε άλλο κράτος μέλος ή τρίτη χώρα και το οποίο έχει την εξουσία να αποφασίσει την αποστολή του στρατιωτικού εξοπλισμού, εκτός του εδάφους της Δημοκρατίας
- (β) το οποίο αποφασίζει να διαβιβάσει λογισμικό ή τεχνολογία εκτός της Δημοκρατίας, με ηλεκτρονικά μέσα, με τηλεμοιότυπο ή με το τηλέφωνο:

Νοείται ότι ως εξαγωγέας λογίζεται και το φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός, το οποίο έχει την εξουσία να αποφασίζει για την εξαγωγή ή την αποστολή του στρατιωτικού εξοπλισμού εκτός της Δημοκρατίας, στην περίπτωση που δεν έχει συναφθεί σύμβαση εξαγωγής ή αυτός που έχει συνάψει τη σύμβαση δεν ενεργεί για ίδιο λογαριασμό:

Νοείται περαιτέρω ότι, όταν το δικαίωμα διάθεσης του στρατιωτικού εξοπλισμού το έχει φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός εγκατεστημένοι εκτός της Δημοκρατίας σύμφωνα με τη σύμβαση βάσει της οποίας γίνεται η εξαγωγή, ως εξαγωγέας λογίζεται το εγκατεστημένο στη Δημοκρατία αντισυμβαλλόμενο φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός ή ο εγκατεστημένος στη Δημοκρατία αντιπρόσωπός του·

«εξαγωγή» σημαίνει –

- (α) την υπαγωγή στρατιωτικού εξοπλισμού σε καθεστώς εξαγωγής και την επανεξαγωγή προς τρίτες χώρες ή/και
- (β) τη μεταφόρτωση στρατιωτικού εξοπλισμού προς τρίτες χώρες ή κράτη μέλη ή/και
- (γ) την υπαγωγή στρατιωτικού εξοπλισμού σε καθεστώς διαμετακόμισης και την αποστολή προς κράτη μέλη ή/και
- (δ) τη διαβίβαση προς προορισμό εκτός της Δημοκρατίας, λογισμικού ή τεχνολογίας με ηλεκτρονικά μέσα, με τηλεομοιοτύπο ή με τηλέφωνο αποκλειστικά με προφορική διαβίβαση τεχνολογίας, εφόσον η τεχνολογία περιέχεται σε κάποιο έγγραφο και τα σχετικά μέρη αυτού του εγγράφου διαβιβάζονται ή περιγράφονται τηλεφωνικώς κατά τρόπο, ώστε να επιτυγχάνεται το ίδιο ουσιαστικά αποτέλεσμα

και αφορά και στρατιωτικό εξοπλισμό που καλύπτεται από άδεια εξαγωγής που έχει εκδώσει άλλο κράτος μέλος·

Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ: L335, 13.12.2008, σελ.99. «Κοινή Θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ» σημαίνει την Κοινή Θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 8<sup>ης</sup> Δεκεμβρίου 2008 για τον καθορισμό κοινών κανόνων που διέπουν τον έλεγχο των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού», όπως εκάστοτε τροποποιείται·

1(Ι) του 2011. «Νόμος» σημαίνει τον περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμο·

«παροχέας τεχνικής βοήθειας» σημαίνει κάθε φυσικό πρόσωπο ή κάθε νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμό, που συστάθηκε και εγγράφηκε, δυνάμει οποιασδήποτε ισχύουσας στη Δημοκρατία νομοθεσίας και το οποίο παρέχει τεχνική βοήθεια σε τρίτη χώρα αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό·

Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ: C 65, 19.3.2009, σελ.1 «στρατιωτικός εξοπλισμός» σημαίνει τα είδη που περιλαμβάνονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, που εκδόθηκε από το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στις 23 Φεβρουαρίου 2009 (Εξοπλισμός που καλύπτεται από την κοινή θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 8<sup>ης</sup> Δεκεμβρίου 2008, για τον καθορισμό κοινών κανόνων που διέπουν τον έλεγχο των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού), όπως εκάστοτε τροποποιείται, και ο οποίος παρατίθεται στο Παράρτημα Ι:

Νοείται ότι ο όρος στρατιωτικός εξοπλισμός περιλαμβάνει και είδη στρατιωτικού εξοπλισμού που δεν περιλαμβάνονται στο Παράρτημα Ι, συμπεριλαμβανομένης της συναφούς τεχνολογίας, όπως καθορίζεται στις διατάξεις των Κανονισμών 4 και 9·

«συνεταιρισμός» σημαίνει συνεταιρισμό όπως καθορίζεται στον  
 Κεφ.116. περί Ομορρύθμων και Ετερορρύθμων Εταιρειών και Εμπορικών  
 77 του 1977 Επωνυμιών Νόμο  
 54(Ι) του 2011  
 146(Ι) του 2011.

«τεχνική βοήθεια» σημαίνει κάθε τεχνική υποστήριξη που έχει σχέση με την επισκευή, την ανάπτυξη, την κατασκευή, τη συναρμολόγηση, τη δοκιμή, τη συντήρηση στρατιωτικού εξοπλισμού ή οποιαδήποτε άλλη σχετική τεχνική υπηρεσία, μπορεί δε να λάβει και τη μορφή εκπαίδευσης, κατάρτισης, μεταβίβασης γνώσεων ή δεξιοτήτων εργασίας ή υπηρεσιών παροχής συμβουλών και περιλαμβάνει τις προφορικές μορφές βοήθειας.

(2) Όροι που περιέχονται στους παρόντες Κανονισμούς και δεν ορίζονται ειδικά έχουν την έννοια που τους αποδίδει ο Νόμος.

Πεδίο  
 εφαρμογής.

3.-(1) Με τους παρόντες Κανονισμούς ρυθμίζεται ο έλεγχος της εξαγωγής, της διαμεσολάβησης και της παροχής τεχνικής βοήθειας αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό:

Νοείται ότι οι διατάξεις των παρόντων Κανονισμών δεν εφαρμόζονται αναφορικά με το στρατιωτικό εξοπλισμό των ενόπλων δυνάμεων της Δημοκρατίας, εξαιρουμένων των περιπτώσεων μόνιμης εξαγωγής σε τρίτες χώρες:

Νοείται περαιτέρω ότι οι διατάξεις των παρόντων Κανονισμών δεν εφαρμόζονται στις περιπτώσεις εξαγωγής στρατιωτικού εξοπλισμού που ανήκει σε αποστολές διεθνών οργανισμών ή κρατών μελών ή τρίτων χωρών που βρίσκονται προσωρινά ή μόνιμα στην Κύπρο είτε στο πλαίσιο διμερών συμφωνιών είτε με τη ρητή συναίνεση της Δημοκρατίας.

(2) Για σκοπούς εφαρμογής των διατάξεων του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών ο στρατιωτικός εξοπλισμός λογίζεται ως "ελεγχόμενο είδος", υπό την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό στο άρθρο 2 του Νόμου.

(3) Για σκοπούς εφαρμογής των διατάξεων του Νόμου, η διαμεσολάβηση αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό και η παροχή τεχνικής βοήθειας αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό, λογίζονται έκαστη ως "ελεγχόμενη δραστηριότητα", υπό την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό στο άρθρο 2 του Νόμου.

Απαγόρευση  
εξαγωγής,  
διαμεσολάβησης ή  
παροχής τεχνικής  
βοήθειας χωρίς  
άδεια.

4.-(1) Κανένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός δεν δύναται να εξάγει ή να διενεργεί διαμεσολάβηση από τη Δημοκρατία ή να παρέχει τεχνική βοήθεια, αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό, χωρίς άδεια που εκδίδεται σύμφωνα με τους παρόντες Κανονισμούς και τις σχετικές διατάξεις του Νόμου.

(2) Ανεξάρτητα από τις διατάξεις της παραγράφου (1), σε άδεια εξαγωγής και/ή διενέργειας διαμεσολάβησης και/ή παροχής τεχνικής βοήθειας προς όλους ή ορισμένους προορισμούς, υπόκειται και ο στρατιωτικός εξοπλισμός, στις περιπτώσεις που αναφέρονται στον Κανονισμό 9.

Ειδική απαγόρευση  
παροχής τεχνικής  
βοήθειας.

5.-(1) Κανένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός δεν δύναται να παρέχει τεχνική βοήθεια, στην περίπτωση που η παροχή τεχνικής βοήθειας προορίζεται ή ο παρέχων γνωρίζει ότι προορίζεται να χρησιμοποιηθεί σε συνάρτηση με την ανάπτυξη, την παραγωγή, το χειρισμό, τη λειτουργία, τη συντήρηση, την αποθήκευση, την ανίχνευση, την ταυτοποίηση ή τη διασπορά χημικών, βιολογικών ή πυρηνικών όπλων ή άλλων πυρηνικών εκρηκτικών διατάξεων ή με την ανάπτυξη, την παραγωγή, τη συντήρηση ή την αποθήκευση βλημάτων ικανών να μεταφέρουν τέτοια όπλα στο στόχο τους.

(2) Οι διατάξεις του εδαφίου (1) δεν εφαρμόζονται αναφορικά με την παροχή τεχνικής βοήθειας όταν:

Επίσημη Εφημερίδα  
της ΕΕ L134,  
29.5.2009,  
σελ. 1.

- (α) παρέχεται σε χώρα που περιλαμβάνεται στον κατάλογο του μέρους 3 του παραρτήματος II του Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 428/2009 του Συμβουλίου της 5<sup>ης</sup> Μαΐου 2009, περί κοινοτικού συστήματος ελέγχου των εξαγωγών, της μεταφοράς, της μεσιτείας και της διαμετακόμισης ειδών διπλής χρήσης, ή
- (β) έχει τη μορφή μεταφοράς πληροφοριών που είναι "ελευθέρως χρήσεως" ή "βασική επιστημονική έρευνα", όπως αυτοί οι όροι ορίζονται αντίστοιχα από τα διεθνή συστήματα, όργανα και συνθήκες ελέγχου των εξαγωγών, ή
- (γ) έχει προφορική μορφή και δεν αφορά είδη που πρέπει να ελέγχονται από ένα ή περισσότερα διεθνή συστήματα, όργανα και συνθήκες ελέγχου των εξαγωγών.

Αίτηση χορήγησης  
άδειας.

Παράρτημα II.

6.-(1) Τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 6 του Νόμου, η αίτηση για την έκδοση άδειας εξαγωγής ή διαμεσολάβησης ή παροχής τεχνικής βοήθειας αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό, υποβάλλεται γραπτώς σύμφωνα με το έντυπο που περιλαμβάνεται στο Παράρτημα II, απευθύνεται προς τον Υπουργό, περιλαμβάνει πλήρη περιγραφή όλων των προβλεπόμενων στο έντυπο στοιχείων και συνοδεύεται από τα παραστατικά που καθορίζονται στην παράγραφο (2), καθώς και όλα τα σχετικά έγγραφα και πιστοποιητικά, ανάμεσα στα οποία συγκαταλέγονται εμπορικά έγγραφα, όπως η σύμβαση πώλησης, η επιβεβαίωση της παραγγελίας, το τιμολόγιο, οι τεχνικές προδιαγραφές και οποιοδήποτε άλλο συναφές έγγραφο:

Νοείται ότι ο Υπουργός δύναται σε ειδικές περιπτώσεις, ασκώντας τη διακριτική του ευχέρεια, να αποδεχθεί ως έγκυρα κατατεθειμένη και να εξετάσει αίτηση, που δεν υποβάλλεται στον καθορισμένο πιο πάνω τύπο.



(2) Η αίτηση συνοδεύεται από τα πιο κάτω παραστατικά:

- (α) Διεθνές Πιστοποιητικό Εισαγωγής ή Πιστοποιητικό Τελικού Χρήστη (End User Certificate), που εκδίδει αρμόδια αρχή της χώρας τελικού προορισμού
- (β) υπεύθυνη δήλωση του εξαγωγέα ή του διαμεσολαβητή ή του παροχέα τεχνικής βοήθειας, ανάλογα με την περίπτωση, σύμφωνα με την οποία αναλαμβάνει την υποχρέωση να προσκομίσει στην Αρμόδια Αρχή εντός δύο μηνών από την ημερομηνία φόρτωσης των προϊόντων, αποδεικτικά στοιχεία, δεόντως θεωρημένα από τις αρχές της χώρας προορισμού, με τα οποία πιστοποιείται ότι ο στρατιωτικός εξοπλισμός έφθασε στη δηλωθείσα χώρα προορισμού (Post Shipment Control) ή ότι έχει παρασχεθεί τεχνική βοήθεια, ανάλογα με την περίπτωση
- (γ) υπεύθυνη δήλωση του εξαγωγέα ή του διαμεσολαβητή ή του παροχέα τεχνικής βοήθειας, ανάλογα με την περίπτωση, ότι δεν θα αλλάξει ο προορισμός του στρατιωτικού εξοπλισμού ή το περιεχόμενο της εγκριθείσας τεχνικής βοήθειας, ανάλογα με την περίπτωση
- (δ) στην περίπτωση που ο εξαγωγέας ή ο διαμεσολαβητής ή ο παροχέας τεχνικής βοήθειας, ανάλογα με την περίπτωση, είναι νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός, πιστοποιητικό σύστασής του και κατάλογο των μετόχων ή συνεταιρίων ή μελών του και των διευθυντών του.

(3) Η Αρμόδια Αρχή είναι δυνατό να ζητήσει από τον αιτητή να υποβάλει μετάφραση των παραστατικών και ειδικά του Πιστοποιητικού Τελικού Χρήστη (End User Certificate), καθώς και οποιωνδήποτε άλλων εγγράφων στην ελληνική, αν τούτο κρίνεται αναγκαίο για την καλύτερη εφαρμογή των διατάξεων του Νόμου

και των παρόντων Κανονισμών.

Συμβουλευτική  
Επιτροπή.

7.-(1) Συστήνεται συμβουλευτική επιτροπή η οποία συγκαλείται από την Αρμόδια Αρχή και η οποία, ανάλογα με το εκάστοτε ζήτημα και/ή θέμα και/ή αίτημα που εξετάζει, δύναται να απαρτίζεται από λειτουργούς της Αρμόδιας Αρχής και εκπρόσωπους –

- (α) της Νομικής Υπηρεσίας,
- (β) του Υπουργείου Εξωτερικών,
- (γ) του Υπουργείου Οικονομικών (Τμήμα Τελωνείων και Τμήμα Υπηρεσιών Πληροφορικής),
- (δ) του Υπουργείου Άμυνας,
- (ε) του Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξεως,
- (στ) του Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας),
- (ζ) του Υπουργείου Συγκοινωνιών και Έργων (Τμήμα Ηλεκτρομηχανολογικών Υπηρεσιών, Τμήμα Εμπορικής Ναυτιλίας, Τμήμα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών και Τμήμα Πολιτικής Αεροπορίας),
- (ι) του Υπουργείου Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος (Τμήμα Γεωργίας, Τμήμα Κτηνιατρικών Υπηρεσιών και Υπηρεσία Μεταλλείων) και
- (ια) του Υπουργείου Υγείας (Γενικό Χημείο),

με σκοπό να συνδράμει την Αρμόδια Αρχή κατά την άσκηση των αρμοδιοτήτων που της παρέχονται δυνάμει του Νόμου και των

παρόντων Κανονισμών.

(2) Στη συμβουλευτική επιτροπή δύναται να μετέχει και οποιοδήποτε άλλο κυβερνητικό τμήμα, το οποίο κρίνεται ικανό να συνεισφέρει με εξειδικευμένη γνώση, τεχνογνωσία και εμπειρία σε σχέση με το στρατιωτικό εξοπλισμό, καθώς και εμπειρογνώμονες.

Ειδικά κριτήρια.

8.-(1) Κατά την εξέταση αίτησης, που υποβάλλεται σύμφωνα με τις διατάξεις των παρόντων Κανονισμών, λαμβάνονται υπόψη όλα τα κριτήρια αξιολόγησης που καθορίζει η Κοινή Θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ, που καταγράφονται στο Παράρτημα III και λαμβάνεται επίσης υπόψη οποιοδήποτε στοιχείο σχετικό με προηγούμενες παράνομες δραστηριότητες του αιτητή, όπως καθορίζεται στις διατάξεις του άρθρου 12 του Νόμου:

Παράρτημα III.

Νοείται ότι, παρ' όλο που δεν θίγεται το δικαίωμα της Δημοκρατίας να εφαρμόσει πιο περιοριστική εθνική πολιτική, η Αρμόδια Αρχή λαμβάνει υπόψη την επίπτωση των σχεδιαζόμενων εξαγωγών στα οικονομικά, κοινωνικά, εμπορικά και βιομηχανικά συμφέροντά της Δημοκρατίας, οι παράγοντες όμως αυτοί δεν πρέπει να επηρεάζουν την εφαρμογή των ανωτέρω κριτηρίων:

Νοείται περαιτέρω ότι η Αρμόδια Αρχή καταβάλλει κάθε δυνατή προσπάθεια για να παροτρύνει και άλλα κράτη που εξαγουν στρατιωτική τεχνολογία ή εξοπλισμό να εφαρμόζουν τα ανωτέρω κριτήρια και ανταλλάσσει τακτικά εμπειρίες με τις τρίτες χώρες που εφαρμόζουν αυτά τα κριτήρια, όσον αφορά τις πολιτικές ελέγχου των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού και την εφαρμογή των πιο πάνω κριτηρίων.

(2) Οι οδηγίες χρήσης του ευρωπαϊκού κώδικα συμπεριφοράς για τις εξαγωγές στρατιωτικού εξοπλισμού, όπως αναθεωρούνται κατά καιρούς, χρησιμεύουν ως κατευθυντήριες γραμμές για την

εφαρμογή των παρόντων Κανονισμών.

Άδεια εξαγωγής  
στρατιωτικού  
εξοπλισμού που δεν  
περιλαμβάνεται στο  
Παράρτημα Ι ή ρητά  
εξαιρείται από αυτό.

9. Για την εξαγωγή στρατιωτικού εξοπλισμού που δεν περιλαμβάνεται στο Παράρτημα Ι απαιτείται η έκδοση άδειας εξαγωγής και τηρείται η διαδικασία των Κανονισμών 5 και 6 στις περιπτώσεις που, με Διάταγμα του Υπουργού, –

Παράρτημα Ι.

(α) τα είδη προς εξαγωγή, λόγω της χρήσης, των ιδιοτήτων και του σκοπού τους, εξομοιώνονται με το στρατιωτικό εξοπλισμό που περιλαμβάνεται στο Παράρτημα Ι, ή /και

(β) τούτο κρίνεται αναγκαίο, για λόγους δημόσιας ασφάλειας, προστασίας ζωτικών συμφερόντων της Δημοκρατίας ή προστασίας των ανθρωπίνων δικαιωμάτων:

Νοείται ότι ο Υπουργός δύναται να επεκτείνει την εφαρμογή των διατάξεων των παρόντων Κανονισμών και να καθορίζει με σχετικό Διάταγμά του ότι υπόκειται σε άδεια εξαγωγής και είδος το οποίο ρητά εξαιρείται, με βάση την Κοινή Θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ, από την έννοια του στρατιωτικού εξοπλισμού, εάν τούτο κρίνεται απαραίτητο για σκοπούς συμμόρφωσης της Δημοκρατίας με τις διεθνείς της υποχρεώσεις ή εάν τούτο επιβάλλεται λόγω του ότι πληρούνται τα κριτήρια που καθορίζονται στον Κανονισμό 8.

Έκδοση άδειας  
εξαγωγής,  
διαμεσολάβησης ή  
παροχής τεχνικής  
βοήθειας.

10.-(1) Άδεια εξαγωγής, διαμεσολάβησης ή παροχής τεχνικής βοήθειας χορηγείται μόνο βάσει της διαμορφωθείσας, εκ των προτέρων στη βάση αξιόπιστων πληροφοριών, γνώσης της τελικής χρήσης στη χώρα του τελικού προορισμού και προς τούτο απαιτείται εν γένει ενδελεχής εξέταση του πιστοποιητικού του τελικού χρήστη ή των σχετικών εγγράφων τεκμηρίωσης ή/και κάποια μορφή επίσημης εξουσιοδότησης από τη χώρα του τελικού προορισμού. Επιπλέον, κατά την αξιολόγηση των αιτήσεων για

άδειες εξαγωγής στρατιωτικής τεχνολογίας ή εξοπλισμού με σκοπό την παραγωγή σε τρίτες χώρες, λαμβάνεται ειδικότερα υπόψη η πιθανή χρησιμοποίηση του τελικού προϊόντος στη χώρα παραγωγής και ο κίνδυνος πιθανής εκτροπής του τελικού προϊόντος ή εξαγωγής του σε ανεπιθύμητο τελικό χρήστη.

(2) Τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 7 του Νόμου και του Κανονισμού 8, εκδίδεται άδεια για την εξαγωγή, τη διαμεσολάβηση ή την παροχή τεχνικής βοήθειας αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό, εφόσον ικανοποιούνται οι σχετικές πρόνοιες του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών.

#### Παράρτημα II.

(3) Η άδεια εκδίδεται εγγράφως σύμφωνα με το έντυπο που καθορίζεται στο Παράρτημα II, είναι εξατομικευμένη, μη μεταβιβάσιμη, δύναται να υπόκειται σε ειδικούς όρους και είναι δυνατό να ανασταλεί ή να ακυρωθεί ή να τροποποιηθεί από τον Υπουργό, με σχετική γραπτή ειδοποίηση, σε οποιοδήποτε χρόνο:

Νοείται ότι ο Υπουργός δύναται σε ειδικές περιπτώσεις, ασκώντας τη διακριτική του ευχέρεια, να εκδώσει άδεια με σχετική επιστολή που δεν πληροί τον καθορισμένο πιο πάνω τύπο.

(4) Η άδεια έχει διάρκεια ισχύος έξι μηνών, η οποία δύναται να ανανεώνεται για περαιτέρω περίοδο έξι μηνών.

(5) Η άδεια ακυρώνεται, τροποποιείται και αναστέλλεται όπως καθορίζεται στις σχετικές διατάξεις του άρθρου 9 του Νόμου.

Υποχρεώσεις  
εξαγωγέα,  
διαμεσολαβητή και  
παροχέα τεχνικής  
βοήθειας.

11.-(1) Κάθε εξαγωγέας ή διαμεσολαβητής ή παροχέας τεχνικής βοήθειας αναφορικά με στρατιωτικό εξοπλισμό, πρόσθετα προς την υποχρέωση συμμόρφωσής του με τις διατάξεις των άρθρων 10 και 11 του Νόμου, τηρεί μητρώα και αναλυτικά βιβλία και καταστάσεις των συναλλαγών του και τα εν λόγω βιβλία και

καταστάσεις περιλαμβάνουν συμβόλαια και εμπορικά έγγραφα, όπως τιμολόγια, δηλωτικά, έγγραφα μεταφοράς, διασαφήσεις ή άλλα παραστατικά εισαγωγής ή εξαγωγής που περιέχουν επαρκή στοιχεία για την εξακρίβωση –

- (α) της περιγραφής του στρατιωτικού εξοπλισμού·
- (β) της ποσότητας του στρατιωτικού εξοπλισμού·
- (γ) της επωνυμίας και της διεύθυνσης όλων των εμπλεκόμενων μερών στη συναλλαγή του στρατιωτικού εξοπλισμού·
- (δ) της τελικής χρήσης και του τελικού χρήστη του στρατιωτικού εξοπλισμού·
- (ε) του είδους της παρεχόμενης τεχνικής βοήθειας·
- (στ) του σκοπού της παροχής της τεχνικής βοήθειας.

(2) Τα μητρώα, τα βιβλία ή οι καταστάσεις καθώς και τα έγγραφα που αναφέρονται στο εδάφιο (1), φυλάσσονται τουλάχιστον για επτά έτη από το τέλος του ημερολογιακού έτους εντός του οποίου έλαβε χώρα η συναλλαγή και κατόπιν αιτήσεώς της, η Αρμόδια Αρχή, έχει πρόσβαση σε αυτά για σκοπούς ελέγχου της τήρησης των προνοιών του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών.

Τελωνειακές  
διαδικασίες.

12.–(1) Κατά τη διεκπεραίωση των διατυπώσεων για την εξαγωγή στρατιωτικού εξοπλισμού, είναι δυνατό να ζητηθεί από τον εξαγωγέα να υποβάλει μετάφραση των αποδεικτικών εγγράφων στην ελληνική, αν τούτο κρίνεται αναγκαίο για την καλύτερη εφαρμογή των διατάξεων του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών.

(2) Με την πραγματοποίηση της εξαγωγής, το Τελωνείο συμπληρώνει το πίσω μέρος της άδειας με τις πληροφορίες που επιβεβαιώνουν την πραγματοποίηση της εξαγωγής και με την εκτελώνιση ολόκληρης της ποσότητας που έχει παραχωρηθεί επιστρέφει την άδεια στην Αρμόδια Αρχή.

Επιβεβαίωση  
πραγματοποίησης  
της συναλλαγής.

13. Εντός δύο μηνών από την ημερομηνία πραγματοποίησης της εξαγωγής ή της διαμεσολάβησης ή της παροχής τεχνικής βοήθειας επιβεβαιώνεται, με τη συνδρομή άλλων κρατικών υπηρεσιών ή τμημάτων και ειδικότερα του Υπουργείου Εξωτερικών, η άφιξη του στρατιωτικού εξοπλισμού στον τελικό χρήστη και ότι η χρήση του είναι αυτή που έχει δηλωθεί ή ότι έχει παρασχεθεί η τεχνική βοήθεια (Post Shipment Control).

Υποχρεώσεις έναντι  
των άλλων κρατών  
μελών.

14.-(1) Πρόσθετα προς τις διατάξεις του άρθρου 24 του Νόμου, η Αρμόδια Αρχή διαβιβάζει μέσω της διπλωματικής οδού στοιχεία για τις αιτήσεις για έκδοση άδειας που έχει απορρίψει εφαρμόζοντας τα κριτήρια που καθορίζονται στον Κανονισμό 8, μαζί με την αιτιολόγηση της απόρριψης των αιτήσεων.

(2) Προτού η Αρμόδια Αρχή χορηγήσει άδεια, για στρατιωτικό εξοπλισμό για τον οποίο η αίτηση απορρίφθηκε από άλλο κράτος μέλος ή άλλα κράτη μέλη για μια κατ' ουσία ταυτόσημη συναλλαγή κατά την τελευταία τριετία, προβαίνει σε διαβουλεύσεις με το κράτος μέλος ή τα κράτη μέλη που αρνήθηκαν τη χορήγηση της άδειας. Εάν, κατόπιν των εν λόγω διαβουλεύσεων, η Αρμόδια Αρχή αποφασίσει, παρά ταύτα, να χορηγήσει την άδεια, γνωστοποιεί την απόφασή της στο κράτος μέλος ή τα κράτη μέλη που αρνήθηκαν την άδεια, αιτιολογώντας διεξοδικά το σκεπτικό της σχετικής απόφασης.

(3) (α) Στις διαβουλεύσεις που αναφέρονται στην παράγραφο (2) προβαίνει η Αρμόδια Αρχή και στην περίπτωση που άλλο κράτος ή άλλα κράτη μέλη εμπλέκονται στη συναλλαγή ή επηρεάζονται από τη συναλλαγή με οτιοδήποτε τρόπο:

Νοείται ότι η Αρμόδια Αρχή τηρεί ως εμπιστευτικές τις απορρίψεις αδειών και τις διαβουλεύσεις και δεν επιτρέπει τη χρησιμοποίησή τους για την απόκτηση εμπορικού πλεονεκτήματος.

(β) Κάθε πρόσωπο που αποκαλύπτει τα πιο πάνω στοιχεία παραβιάζοντας την εμπιστευτικότητά τους, είναι ένοχο αδικήματος και σε περίπτωση καταδίκης του υπόκειται σε φυλάκιση που δεν υπερβαίνει τα τρία έτη.

(4) Η απόφαση χορήγησης ή μη άδειας παραμένει στη διακριτική ευχέρεια της Αρμόδιας Αρχής.

(5) Για τους σκοπούς του παρόντος Κανονισμού, θεωρείται ότι υπάρχει απόρριψη αίτησης άδειας όταν η Αρμόδια Αρχή ή η αρμόδια αρχή άλλου κράτους μέλους, αρνείται να επιτρέψει την πραγματοποίηση της συναλλαγής για το στρατιωτικό εξοπλισμό, ενώ η πράξη θα είχε πραγματοποιηθεί υπό άλλες συνθήκες και για το σκοπό αυτό, η άρνηση περιλαμβάνει την άρνηση άδειας έναρξης διαπραγματεύσεων και/ή την αρνητική απάντηση σε τυπική αρχική έρευνα για συγκεκριμένη παραγγελία.

(6) Η Αρμόδια Αρχή διαβιβάζει στα άλλα κράτη μέλη, εμπιστευτικά, ετήσια έκθεση σχετικά με τις εξαγωγές στρατιωτικού εξοπλισμού που πραγματοποιεί, για την εφαρμογή των παρόντων Κανονισμών και παρέχει πληροφορίες για την ετήσια έκθεση της Ευρωπαϊκής Ένωσης σχετικά με την εφαρμογή των παρόντων Κανονισμών, όπως προβλέπεται από τις οδηγίες χρήσης, που καθορίζονται στην παράγραφο 2 του Κανονισμού 8.

Έκδοση  
διατάγματος.

15. Ο Υπουργός δύναται να εκδίδει διάταγμα για σκοπούς τροποποίησης ή αντικατάστασης των Παραρτημάτων των παρόντων Κανονισμών.



**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι**

(Κανονισμοί 2 και 9)

**ΚΑΤΟΛΟΓΟΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΠΟΥ ΥΠΟΚΕΙΤΑΙ ΣΕ ΑΔΕΙΑ  
ΕΞΑΓΩΓΗΣ, ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΧΗΣ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ**

## IV

(Πληροφορίες)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ, ΤΑ ΛΟΙΠΑ  
ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

## ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

## ΚΟΙΝΟΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

(εγκρίθηκε από το Συμβούλιο στις 21 Φεβρουαρίου 2011)

(Εξοπλισμός που καλύπτεται από την κοινή θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου για τον καθορισμό κοινών κανόνων που διέπουν τον έλεγχο των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού)

(επικαιροποιεί και αντικαθιστά τον κοινό στρατιωτικό κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο στις 15 Φεβρουαρίου 2010)

(ΚΕΠΠΑ)

(2011/C 86/01)

Σημείωση 1: Για τους όρους "εντός εισαγωγικών" έχουν δοθεί συγκεκριμένοι ορισμοί. Βλ. σχετικά τον πίνακα με τίτλο "Ορισμοί που χρησιμοποιούνται στον παρόντα κατάλογο" που επισυνάπτεται στον παρόντα κατάλογο.

Σημείωση 2: Σε ορισμένες περιπτώσεις οι χημικές ουσίες απαριθμούνται κατ' όνομα και αριθμό CAS. Ο κατάλογος έχει εφαρμογή στις χημικές ουσίες με τον ίδιο συντακτικό τύπο (συμπεριλαμβανομένων των ενυδατωμένων) ανεξαρτήτως ονομασίας και αριθμού CAS. Οι αριθμοί CAS αναγράφονται για να διευκολύνεται η ταυτοποίηση κάθε δεδομένης χημικής ουσίας ή μίγματος, ανεξαρτήτως ονοματολογίας. Οι αριθμοί CAS δεν μπορούν να χρησιμεύσουν ως μοναδικοί αναγνωριστικοί αριθμοί, διότι ορισμένες μορφές της αναγραφόμενης ουσίας φέρουν διαφορετικούς αριθμούς CAS, ενώ και μίγματα που περιέχουν μια συγκεκριμένη ουσία του καταλόγου μπορεί επίσης να φέρουν διαφορετικούς αριθμούς CAS.

ML1 'Όπλα με λεία κάννη, διαμετρήματος κάτω των 20 mm, άλλα όπλα και αυτόματα όπλα διαμετρήματος 12,7 mm (μισής ίντσας) και κάτω, και τα παρελκόμενά τους, ως ακολούθως, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

α. Τυφέκια, караμίνες, περίστροφα, πιστόλια, αυτόματα πιστόλια και πολυβόλα,

Σημ.: το σημείο ML1.a δεν έχει εφαρμογή στα εξής:

α. μουσκέτα, τυφέκια και αραβίδες που έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1938,

β. απομμήσεις μουσκέτων, τυφεκίων και αραβίδων, τα πρωτότυπα των οποίων έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1890,

γ. περίστροφα, πιστόλια, και αυτόματα όπλα που έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1890, και οι απομμήσεις τους.

β. Λειόκαννα όπλα, ως ακολούθως:

1. Λειόκαννα όπλα ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

2. Άλλα λειόκαννα όπλα, ως ακολούθως:

α. πλήρως αυτόματου τύπου,

β. ημιαυτόματα ή τύπου "χράπα-χρούπα".

γ. Όπλα που χρησιμοποιούν πυρομαχικά χωρίς κάλυκες.

δ. Σιγαστήρες, ειδικές βάσεις πυροβόλων, γεμιστήρες, στόχαστρα και σκοπευτικά συστήματα και φλογοκρύπτες για τα όπλα που προσδιορίζονται στα σημεία ML1.α, ML1.β ή ML1.γ.

Σημ. 1: Το σημείο ML1 δεν έχει εφαρμογή στα λειόκαννα όπλα που χρησιμοποιούνται ως κινη-  
γετικά ή όπλα σκοποβολής. Τα όπλα αυτά δεν πρέπει να είναι ειδικά σχεδιασμένα για  
στρατιωτική χρήση ή να είναι πλήρως αυτόματης λειτουργίας.

Σημ. 2: Το σημείο ML1 δεν έχει εφαρμογή στα πυροβόλα όπλα τα ειδικά σχεδιασμένα για  
εκπαιδευτικά πυρομαχικά και τα οποία δεν μπορούν να βάλουν με τα πυρομαχικά που  
προσδιορίζονται στο σημείο ML3.

Σημ. 3: Το σημείο ML1 δεν έχει εφαρμογή στα όπλα που χρησιμοποιούν πυρομαχικά με κάλυκα  
μη κεντρικής ανάφλεξης και τα οποία δεν είναι πλήρως αυτόματης λειτουργίας.

Σημ. 4: Το σημείο ML1.δ δεν έχει εφαρμογή στα οπτικά στόχαστρα χωρίς ηλεκτρονική επεξερ-  
γασία εικόνας, με μεγέθυνση το πολύ 4x, εφάσον δεν είναι ειδικά σχεδιασμένα ή τροπο-  
ποιημένα για στρατιωτική χρήση.

ML2

Όπλα με λεία κάννη, διαμετρήματος 20 mm και άνω, άλλα όπλα και εξοπλισμός διαμε-  
τρήματος άνω των 12,7 mm (μισής ίντσας), εκτοξευτήρες και παρελκόμενα, ως ακολούθως,  
και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

α. Πυροβόλα, οβιδοβόλα, όλμοι, αντιαρματικά όπλα, εκτοξευτές βλημάτων, στρατιωτικά φλογοβόλα,  
πυροβόλα, πυροβόλα άνευ οπιαθοδρομήςσεως (ΠΑΟ), όπλα με λεία κάννη και συστήματα από-  
κρυψης του ίχνους αυτών,

Σημ. 1: Το ML2.α περιλαμβάνει συστήματα έγχυσης, συσκευές μέτρησης, δεξαμενές και άλλα  
ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη για χρήση, με υγρά προωθητικά γεμίσματα, του  
εξοπλισμού που προσδιορίζεται στο σημείο ML2.α.

Σημ. 2: Το ML2.α δεν έχει εφαρμογή στα εξής όπλα:

1. Μουσκέτα, τυφέκια και αραβίδες που έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1938,

2. Απομιμήσεις μουσκέτων, τυφεκίων και αραβίδων τα πρωτότυπα των οποίων έχουν  
κατασκευαστεί πριν από το 1890.

Σημ. 3: Το ML2.α δεν έχει εφαρμογή σε φορητούς εκτοξευτές βλημάτων, ειδικά σχεδιασμένους  
να εκταξεύουν προσδεδεμένα βλήματα χωρίς υψηλή εκρηκτική γόμωση ή ζεύξη επι-  
κοινωνίας, εμβέλειας μικρότερης ή ίσης των 500 μέτρων.

β. Συσκευές εκτόξευσης ή παραγωγής καπνού, αερίων και πυροτεχνικών στοιχείων, ειδικά σχεδια-  
σμένες ή τροποποιημένες για στρατιωτική χρήση,

Σημ.: Το σημείο ML2.β δεν έχει εφαρμογή στα πιστόλια σηματοδοσίας.

γ. Στόχαστρα και σκοπευτικά συστήματα, καθώς και οι βάσεις αυτών, με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

1. ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση και
2. ειδικά σχεδιασμένα για τα όπλα που προσδιορίζονται στο ML2.a.

δ. Βάσεις ειδικά σχεδιασμένες για τα όπλα που προσδιορίζονται στο ML2.a

ML3 Πυρομαχικά και αναφλεκτικές διατάξεις, ως ακολούθως, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

α. Πυρομαχικά για τα όπλα που προσδιορίζονται στα σημεία ML1, ML2 ή ML12:

β. Αναφλεκτικές διατάξεις ειδικά σχεδιασμένες για τα πυρομαχικά που προσδιορίζονται στο σημείο ML3.a.

Σημ. 1: Τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη που προσδιορίζονται στο σημείο ML3 περιλαμβάνουν:

- α. μεταλλικές ή πλαστικές κατασκευές, όπως άκμονες εμπυρευμάτων, κυάθια βολίδων, συνδετήρες φυσηγίων, περιστροφικές ταινίες και μεταλλικά μέρη πυρομαχικών,
- β. συστήματα ασφαλείας και σπλισιμού, πυροσωλήνες, αισθητήρες και συσκευές πυροδότησης,
- γ. συστήματα παροχής ενέργειας υψηλής άπαξ αποδόσεως,
- δ. καύσιμους κάλυκες γομώνσεων,
- ε. δευτερεύοντα βλήματα, συμπεριλαμβανομένων των βομβιδίων, ναρκιδίων και κατευθυνόμενων στην τελική φάση βλημάτων.

Σημ. 2: Το σημείο ML3.a δεν έχει εφαρμογή στα πυρομαχικά οδοντωτής πύχωσης χωρίς βλήμα (άσφαιρο φωτιστικό βλήμα) και τα εκπαιδευτικά πυρομαχικά με διάτρητο θάλαμο πυρίτιδας.

Σημ. 3: Το σημείο ML3.a δεν έχει εφαρμογή στα φυσήγια τα ειδικά σχεδιασμένα για έναν από τους παρακάτω σκοπούς:

- α. Σηματοδοσία,
- β. Σκιάξιμο πουλιών, ή
- γ. Ανάφλεξη αεροθυσάνων σε πετρελαιοπηγές.

ML4 Βόμβες, τορπίλες, ρουκέτες, πύραυλοι, άλλες εκρηκτικές συσκευές και γομώνσεις και συναφής εξοπλισμός και παρελκόμενα, ως εξής, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

ΣΗΜ. 1: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε ML11.

ΣΗΜ. 2: Για τα συστήματα αντιπυραυλικής προστασίας αεροσκαφών (AMPS), βλ. ML4.γ

α. Βόμβες, τορπίλες, χειροβομβίδες, καπνογόνα, ρουκέτες, πύραυλοι, νάρκες, βόμβες βυθού, γεμίματα ανατινάξεων, μηχανισμοί ανατινάξεων, αυτοτελείς συσκευασίες υλικού ανατινάξεων, "πυροτεχνουργικοί" μηχανισμοί, φυσήγια και εξομοιωτές (δηλαδή εξοπλισμός που εξομοιώνει τα χαρακτηριστικά οιοδήποτε από τα υλικά αυτά), ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση,

Σημ.: Το ML4.a περιλαμβάνει:

- α. βομβίδες καπνού, εμπρηστικές βόμβες εν γένει και εκρηκτικά συστήματα,
  - β. ακροφύσια πυραύλων και άκρα κεφαλής οχημάτων επιστροφής.
- β. Εξοπλισμός με όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:
- 1. ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση, και
  - 2. ειδικά σχεδιασμένος για 'δραστηριότητες' σχετιζόμενες με οιοδήποτε από τα ακόλουθα:
    - α. υλικά που προσδιορίζονται στο ML4.a., ή
    - β. αυτοσχέδιους εκρηκτικούς μηχανισμούς.

Τεχνική σημείωση:

Για τους σκοπούς του σημείο ML4.β.2 ο όρος 'δραστηριότητες' αναφέρεται στον χειρισμό, την εκτόξευση, τη σκόπευση, τον έλεγχο, την εξαπόλυση, την έκρηξη, την ενεργοποίηση, την παροχή ενέργειας άπαξ απόδοσεως, την παραπλάνηση, την παρεμβολή, τη αέρωση, την ανίχνευση, τη διατάραξη ή την εξάλειψη.

Σημ. 1: Το ML4.β περιλαμβάνει:

- α. κινητό εξοπλισμό υγροποίησης αερίου ικανά να παράγει ημερησίως 1 000 ή περισσότερα kg αερίου σε υγρή μορφή,
- β. πλωτά ηλεκτραγωγά καλώδια, κατάλληλα για την αλίευση μαγνητικών ναρκών.

Σημ. 2: Το σημείο ML4.β. δεν έχει εφαρμογή στους φορητούς (για το χέρι) μηχανισμούς τους εκ κατασκευής περιορισμένους στην ανίχνευση μεταλλικών αντικειμένων και ανίκανους να ξεχωρίζουν τις νάρκες από άλλα μεταλλικά αντικείμενα.

γ. Συστήματα αντιπυραυλικής προστασίας αεροσκαφών (AMPS)

Σημ. Το σημείο ML4.γ δεν έχει εφαρμογή στα συστήματα αντιπυραυλικής προστασίας αεροσκαφών που έχουν όλα τα παρακάτω:

- α. αισθητήρες που προειδοποιούν για την παρουσία πυραύλων
  - 1. παθητικούς με απόκριση αιχμής μεταξύ 100 και 400 nm, ή
  - 2. ενεργητικούς με παλμικό σύστημα Doppler,
- β. συστήματα διασκορπισμού αντιμέτρων,
- γ. αεριοθυσάνους με υπογραφική τόσα ορατή όσο και υπέρυθρη, προς παραπλάνηση των πυραύλων εδάφους-αέρος, και
- δ. είναι εγκατεστημένα σε "πολιτικά αεροσκάφη" και έχουν όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:
  - 1. είναι ικανά να λειτουργήσουν μόνο σε ένα συγκεκριμένο "πολιτικό αεροσκάφος" στο οποίο το συγκεκριμένο αντιπυραυλικό σύστημα είναι εγκατεστημένο και για το οποίο έχει εκδοθεί ένα από τα εξής:

α. πολιτικό πιστοποιητικό τύπου, ή

β. ισοδύναμο έγγραφο αναγνωρισμένο από τον Οργανισμό Διεθνούς Πολιτικής Αεροπορίας (ICAO),

2. χρησιμοποιούν μέσα προστασίας για να εμποδίζεται η πρόσβαση αναρμοδίων στο "λογισμικό", και

3. έχουν ενσωματωμένο ενεργητικό μηχανισμό που αναγκάζει το σύστημα να μη λειτουργεί αν αφαιρεθεί από το "πολιτικό αεροσκάφος" στο οποίο ήταν εγκατεστημένο.

ML5

Έλεγχος πυρός και συναφής εξοπλισμός συναγερού και προειδοποίησης και σχετικά συστήματα, και εξοπλισμός δοκιμής, ευθυγράμμισης και αντιμέτρων, ως ακολούθως, ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτών:

α. Στόχαστρα και σκοπευτικά συστήματα, υπολογιστές βομβαρδισμού, εξοπλισμός σκόπευσης πυροβόλων και συστήματα ελέγχου όπλων.

β. Συστήματα απόκτησης στόχου, καθορισμού, τηλεμετρίας, επιτήρησης ή παρακολούθησης, ανίχνευση, συγχώνευση δεδομένων, εξοπλισμός αναγνώρισης ή εντοπισμού και εξοπλισμός συνολοκλήρωσης αισθητήρων.

γ. Εξοπλισμός αντιμέτρων για υλικά που προσδιορίζονται στο ML5.α. ή ML5.β.,

Σημείωση: Για τους σκοπούς του ML5.γ., στον εξοπλισμό αντιμέτρων περιλαμβάνεται ο εξοπλισμός ανίχνευσης.

δ. Εξοπλισμός δοκιμής επί του εδάφους ή ευθυγράμμισης, ειδικά σχεδιασμένος για υλικά που προσδιορίζονται στο ML5.α., ML5.β. ή ML5.γ.

ML6

Οχήματα εδάφους και συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

ΣΗΜ: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε ML11.

α. Οχήματα εδάφους και συστατικά μέρη αυτών, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση.

Τεχνική σημείωση

Για τους σκοπούς του σημείου ML6.α, ο όρος "οχήματα εδάφους" περιλαμβάνει τα ρυμουλκούμενα οχήματα.

β. Άλλα οχήματα εδάφους και συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

1. Οχήματα κίνησης όλων των τροχών που μπορούν να χρησιμοποιούνται εκτός δρόμου και έχουν κατασκευαστεί ή εφοδιαστεί με υλικά ή συστατικά μέρη για να παρέχουν βαλλιστική προστασία επιπέδου III (NIJ 0108.01, Σεπτέμβριος 1985, ή ανάλογο εθνικό πρότυπο) ή καλύτερη.

2. Συστατικά μέρη με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. είναι ειδικά σχεδιασμένα για οχήματα που προσδιορίζονται στο σημείο ML6.β.1. και

β. παρέχουν βαλλιστική προστασία επιπέδου III (NIJ 0180.01, Σεπτέμβριος 1985, ή ανάλογο εθνικό πρότυπο) ή καλύτερη.

ΣΗΜ: Βλέπε επίσης ML13.α.

Σημ. 1: Το ML6.a περιλαμβάνει:

- α. Άρματα και άλλα στρατιωτικά εξοπλισμένα οχήματα και στρατιωτικά οχήματα συνορμωσμένα με βάσεις όπλων ή εξοπλισμό ναρκοδέκτης ή εκτόξευσης πυρομαχικών που προσδιορίζονται βάσει του σημείου ML4,
- β. Τεθωρακισμένα οχήματα,
- γ. Αμφίβια οχήματα και οχήματα διάβασης βαθέων υδάτων,
- δ. Οχήματα περισυλλογής και οχήματα για τη ρυμούλκηση ή τη μεταφορά πυρομαχικών ή οπλικών συστημάτων και συναφούς εξοπλισμού για τη διακίνηση φορτίου.

Σημ. 2: Η τροποποίηση οχήματος εδάφους για στρατιωτική χρήση προσδιοριζόμενου στο ML6.a συνεπάγεται μια δομική, ηλεκτρική ή μηχανική μεταβολή στην οποία χρησιμοποιούνται ένα ή περισσότερα συστατικά μέρη ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση. Τα συστατικά αυτά μέρη περιλαμβάνουν:

- α. Περιβλήματα φουσκωτών ελαστικών ειδικού τύπου ώστε να είναι αλεξίφαιρα,
- β. Θώρακες προστασίας ζωτικών μερών (π.χ. δεξαμενής καυσίμων ή θαλάμου οδήγησης),
- γ. Ειδικές ενισχύσεις ή βάσεις για όπλα,
- δ. Φωτισμό συσκότισης.

Σημ. 3: Το σημείο ML6 δεν έχει εφαρμογή στα πολιτικά αυτοκίνητα ή φαρτηγά που έχουν σχεδιαστεί ή τροποποιηθεί για τη μεταφορά χρημάτων ή τιμαλφών και φέρουν θωράκιση ή βαλλιστική προστασία.

ML7

**Χημικοί ή βιολογικοί τοξικοί παράγοντες, "παράγοντες ελέγχου ταραχών", ραδιενεργά υλικά, συναφής εξοπλισμός, συστατικά, και υλικά:**

- α. Βιολογικοί παράγοντες ή ραδιενεργά υλικά "προσαρμοσμένα για χρήση κατά τον πόλεμο" με σκοπό την πρόκληση αιωλιών στους ανθρώπους και τα ζώα, τη φθορά εξοπλισμού ή τη ζημία των καλλιεργειών ή του περιβάλλοντος.
- β. Παράγοντες χημικού πολέμου (CW), μεταξύ των οποίων:

1. Παράγοντες χημικού πολέμου που ενεργούν επί του νευρικού συστήματος:

- α. Αλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο)-φωσφονοφθοριδικά Ο-αλκύλια (έως και C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων), όπως:

Sarin (GB):μεθυλοφωσφονοφθοριδικό Ο-ισοπροπύλιο (CAS 107-44-8), και

Soman (GD):μεθυλοφωσφονοφθοριδικό Ο-πινακολύλιο (CAS 96-64-0),

- β. Ν,N-διαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφοραμιδοκυανιδικά Ο-αλκύλια (έως και C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων), όπως:

Tabun (GA):N,N-διμεθυλοφωσφοραμιδοκυανιδικό Ο-αιθύλιο (CAS 77-81-6),

- γ. S-2-διαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) αμινοαιθυλοαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφονοθειολικά Ο-αλκύλια (H ή το πολύ C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων) και αντίστοιχα αλκυλωμένα ή πρωτονιωμένα άλατα, όπως:

VX: S-2-διισοπροπυλαμινοαιθυλομεθυλοφωσφονοθειολικό Ο-αιθύλιο (CAS 50782-69-9).

## 2. Φλυκταινογόνοι παράγοντες χημικού πολέμου:

## α. Θειούχοι υπερίτες, όπως:

1. 2-χλωροαιθυλοχλωρομεθυλοσουλφίδιο (CAS 2625-76-5),
2. bis(2-χλωροαιθυλο) σουλφίδιο (CAS 505-60-2),
3. bis(2-χλωροαιθυλο)μεθάνιο (CAS 63869-13-6),
4. 1,2-bis (2-χλωροαιθυλοθείο) αιθάνιο (CAS 3563-36-8),
5. 1,3-bis (2-χλωροαιθυλοθείο)-n-προπάνιο (CAS 63905-10-2),
6. 1,4-bis (2-χλωροαιθυλοθείο)-n-βουτάνιο (CAS 142868-93-7),
7. 1,5-bis (2-χλωροαιθυλοθείο)-n-πεντάνιο (CAS 142868-94-8),
8. bis (2-χλωροαιθυλοθειομεθυλ)αιθέρας (CAS 63918-90-1),
9. bis (2-χλωροαιθυλοθειοαιθυλ)αιθέρας (CAS 63918-89-8).

## β. Λεβισίτες, όπως:

1. 2-χλωροβινυλοδιχλωροαρσίνη (CAS 541-25-3),
2. tris (2-χλωροβινυλο) αρσίνη (CAS 40334-70-1),
3. bis (2-χλωροβινυλο) χλωροαρσίνη (CAS 40334-69-8).

## γ. Αζωτούχοι υπερίτες, όπως:

1. HN1: bis (2-χλωροαιθυλο) αιθυλαμίνη (CAS 538-07-8),
2. HN2: bis (2-χλωροαιθυλο) μεθυλαμίνη (CAS 51-75-2),
3. HN3: tris (2-χλωροαιθυλο) αμίνη (CAS 555-77-1).

## 3. Εξουδετερωτικοί παράγοντες χημικού πολέμου, όπως:

Βενζυλικό 3-κινουκλιδινύλιο (BZ) (CAS 6581-06-2).

## 4. Αποφυλλωτικοί παράγοντες χημικού πολέμου, όπως:

α. 2-χλωρο-4-φθοροφαινοξοξεϊκό βουτύλιο (LNF),

β. 2,4,5-τριχλωροφαινοξοξεϊκό οξύ (CAS 93-76-5) αναμειγμένο με 2,4-διχλωροφαινοξοξεϊκό οξύ (CAS 94-75-7) (Agent Orange) (CAS 39277-47-9),

## γ. Πρόδρομες ουσίες δυαδικών παραγόντων χημικού πολέμου και βασικές πρόδρομες ουσίες, ως εξής:

1. διφθοριούχα αλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφονύλια, όπως

DF: διφθοριούχο μεθυλο φωσφονύλιο (CAS 676-99-3),



2. Ο-2-διαλυτο (μεθυλο, αιθυλο, η-προπυλο ή ισοπροπυλο) αμινοαιθυλοαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, η-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφονοθειολικά Ο-αλκύλια (Η ή το πολύ C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων) και αντίστοιχα αλκυλιωμένα ή πρωτονωμένα άλατα, όπως:

QL: Ο-αιθυλο-2-δι-ισοπροπυλαμινοαιθυλο μεθυλοφωσφονίτης (CAS 57856-11-8),

3. Chlorosarin: μεθυλοφωσφονοχλωριδικό Ο-ισοπροπύλιο (CAS 1445-76-7),

4. Chlorosoman: μεθυλοφωσφονοχλωριδικό Ο-πινακολύλιο (CAS 7040-57-5).

- δ. "Παράγοντες ελέγχου ταραχών", ενεργές βασικές χημικές ουσίες και συνδυασμοί τους, περιλαμβανομένων των εξής:

1. α-βρωμοβενζενακετοντρίλιο, (κυανιούχο βρωμοβενζύλιο) (CA) (CAS 5798-79-8),

2. [(2-χλωροφαινυλο) μεθυλενο] προπανοδινιτρίλιο, (ο-χλωροβενζυλιδενεμηλονονιτρίλιο (CS) (CAS 2698-41-1),

3. 2-χλωρο-1-φαινυλαιθανόνη, χλωριούχο φαινυλακύλιο (ω-χλωρακετοφαινόνη) (CN) (CAS 532-27-4),

4. διβενζο-(β,στ)-1,4-αξαζεφίνη (CR) (CAS 257-07-8),

5. 10-χλωρο-5,10-διυδροφαιναρσοζίνη, (Χλωριούχος φαινορσοζίνη), (Αδαμπίτης) (DM) (CAS 578-04-9),

6. Ν-εννεύλομορφολίνη, (MPA) (CAS 5299-6-9).

Σημ. 1: Το σημείο ML7.δ δεν έχει εφαρμογή και στους "παράγοντες ελέγχου ταραχών" σε ατομικές συσκευασίες για προσωπική αυτοάμυνα.

Σημ. 2: Το σημείο ML7.δ δεν έχει εφαρμογή στις ενεργές βασικές χημικές ουσίες και τους συνδυασμούς τους που εντοπίζονται και συσκευάζονται για την παραγωγή τροφίμων ή για ιατρικούς σκοπούς.

- ε. Εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για τη διασπορά οποιουδήποτε από τα κατωτέρω και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού:

1. Υλικά ή παράγοντες προσδιοριζόμενα στα σημεία ML7.α., ML7.β ή ML7.δ, ή

2. Παράγοντες χημικού πολέμου συγκείμενοι από πρόδρομες ουσίες προσδιοριζόμενες στο σημείο ML7.γ.

- στ. Προστατευτικός και απολυμαντικός εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση, συστατικά μέρη αυτού και μίγματα χημικών ουσιών, ως εξής:

1. Εξοπλισμός, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για την άμυνα κατά των υλικών που προσδιορίζονται από τα σημεία ML7.α., ML7.β ή ML7.δ., και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού,

2. Εξοπλισμός, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για την απολύμανση αντικειμένων μολυσμένων με υλικά που προσδιορίζονται από το σημείο ML7.α ή ML7.β, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού,

3. Μίγματα χημικών ουσιών ειδικά ανεπτυγμένα ή σχεδιασμένα για την απολύμανση αντικειμένων μολυσμένων με υλικά που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.α. ή ML7.β.

Σημ.: Το ML7.στ.1 περιλαμβάνει:

α. Κλιματιστικές συσκευές ειδικά σχεδιασμένες ή τροποποιημένες για διήθηση πυρινηκών, βιολογικών ή χημικών παραγόντων,

β. Προστατευτικό ιματισμό.

ΣΗΜ.: Για αντιασφυξιγόνες προσωπίδες πολιτών, προστατευτικό και απολυμαντικό εξοπλισμό βλέπε επίσης σημείο 1A004 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ζ. Εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για την ανίχνευση και τον προσδιορισμό της ταυτότητας υλικών που προσδιορίζονται στα σημεία ML7.α, ML7.β ή ML7.δ, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού:

Σημ.: Το σημείο 7.ζ δεν έχει εφαρμογή στα προσωπικά δοσίμετρα για την παρακολούθηση της ακτινοβολίας.

ΣΗΜ.: Βλέπε επίσης σημείο 1A004 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

η. "Βιοπολυμερή" ειδικά σχεδιασμένα ή επεξεργασμένα για την ανίχνευση ή την αναγνώριση παραγόντων χημικού πολέμου που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.β και καλλιέργειες συγκεκριμένων κυττάρων για την παρασκευή τους,

θ. "Βιοκαταλύτες" για την απολύμανση ή την αποικοδόμηση παραγόντων χημικού πολέμου, και συναφή βιολογικά συστήματα, ως εξής:

1. "Βιοκαταλύτες" ειδικά σχεδιασμένοι για την απολύμανση ή την αποικοδόμηση που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.β, οι οποίοι προέρχονται από κατευθυνόμενη εργαστηριακή επιλογή ή γενετικό χειρισμό βιολογικών συστημάτων,

2. Βιολογικό συστήματα που περιέχουν τις ειδικές γενετικές πληροφορίες για την παραγωγή "βιοκαταλυτών" που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.θ.1, ως εξής:

α. "Φορείς έκφρασης",

β. Ιοί,

γ. Κολλιέργειες κυττάρων.

Σημ. 1: Τα σημεία ML7.β, και ML7.δ δεν έχουν εφαρμογή στα εξής:

α. χλωροκυάνιο (CAS 506-77-4). Βλέπε σημείο 1C450.α.5 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ,

β. υδροκυανικό οξύ (CAS 74-90-8),

γ. χλώριο (CAS 7782-50-5),

δ. χλωριούχα καρβονύλιο (φωσγένιο) (CAS 75-44-5). Βλέπε σημείο 1C450.α.4 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ,

ε. διφωσγένιο (χλωρομυρμηκικό τριχλωρομεθύλιο) (CAS 503-38-8),

στ. δεν χρησιμοποιείται από το 2004 και εντεύθεν,

ζ. βρωμιούχο ξυλύλιο, ορθο- (CAS 89-92-9), μετα- (CAS 620-13-3), παρα- (CAS 104-81-4),

η. βρωμιούχο βενζύλιο (CAS 100-39-0),

θ. ιωδιούχο βενζύλιο (CAS 620-05-3),

- ι. βρωμοακετόνη (CAS 598-31-2),
- ια. βρωμοκυάνιο (CAS 506-68-3),
- ιβ. βρωμομεθυλαιθυλοακετόνη (CAS 816-40-0).
- ιγ. χλωροακετόνη (CAS 78-95-5);
- ιδ. ιωδοξείκος αιθυλεστέρας (CAS 623-48-3);
- ιε. ιωδοακετόνη (CAS 3019-04-3);
- ιστ. χλωροπικρίνη (CAS 76-06-2). Βλ. IC450.a.7. του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

Σημ. 2: Οι κυτταροκαλλιέργειες και τα βιολογικά συστήματα των σημείων ML7.η και ML7.θ.2 είναι αποκλειστικά, τα δε υποσημεία αυτά δεν έχουν εφαρμογή σε κύτταρα ή βιολογικά συστήματα που χρησιμοποιούνται για μη στρατιωτικούς σκοπούς, π.χ. στη γεωργία, τη φαρμακαβιομηχανία, την ιατρική, την κτηνιατρική, το περιβάλλον, τη διαχείριση αποβλήτων ή τη βιομηχανία τροφίμων.

ML8 "Ενεργειακά υλικά" και συναφείς ουσίες, ως εξής:

ΣΗΜ. 1: Βλέπε σημείο IC011 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ΣΗΜ. 2: Για συσκευές και γομώσεις, βλέπε ML4 και 1A008 στον Κατάλογο Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ

Τεχνικές σημειώσεις

1. Για τους σκοπούς του σημείου ML8, ο άρος μίγμα αναφέρεται σε σύνθεση δύο ή περισσότερων ουσιών, μία τουλάχιστον από τις οποίες περιέχεται στον κατάλογο των υποσημείων του.
2. Κάθε ουσία που περιέχεται στον κατάλογο των υποσημείων του ML8 υπόκειται σε έλεγχο βάσει του εν λόγω καταλόγου, έστω και αν χρησιμοποιείται σε άλλη εφαρμογή από την εδώ αναγραφόμενη (η TAGN π.χ. χρησιμοποιείται κυρίως ως εκρηκτικό, μπορεί όμως να χρησιμοποιηθεί και ως καύσιμο ή ως οξειδωτικό.)
  - α. "Εκρηκτικά", ως εξής, και μίγματα αυτών:
    1. ADNBF (αμινοδινιτροβενζοφουραξάνη, 7-αμινο-4,6-δινιτροβενζοφουραξανο-1-οξειδιο) (CAS 97096-78-1),
    2. BNCP (υπερχλωρικό cis-bis (5-νιτροτετραζωλατο) τετραμινοκοβάλτιο (III) (CAS 117412-28-9),
    3. CL-14 (διαμινοδινιτροβενζοφουροξάνη, 5,7-διαμινο-4,6-δινιτροβενζοφουραξανο-1-οξειδιο) (CAS 117907-74-1),
    4. CL-20 (HNIW ή εξανιτροεξασζάισοβουρτσιτάνιο) (CAS 135285-90-4) και κλαθρικές ενώσεις του (βλέπε και ML8.ζ.3. και ζ.4. για τις "πρόδρομες" ουσίες του),
    5. CP (υπερχλωρικό 2-(5-κυανοτετραζωλατο) πενταμινοκοβάλτιο-III (CAS 70247-32-4),
    6. DADE (1,1-διαμινο-2,2-δινιτροαιθυλένιο, FOX7) (CAS 145250-81-3),
    7. DATB (διαμινοτρινιτροβενζόλιο) (CAS 1630-08-6),
    8. DDFP (1,4-δινιτροδιφουραξανοπιπεραζίνη),
    9. DDPO (2,6-διαμινο-3,5-δινιτροπυραζιν-1-οξειδιο, PZO) (CAS 194486-77-6),

10. DIPAM (3,3'-διαμινο-2,2',4,4',6,6'-εξανιτροδιφαινύλια ή διπικραμίδιο) (CAS 17215-44-0),
11. DNGU (DINGU ή δινιτρογλυκολουρίλη) (CAS 55510-04-8),
12. Φουραζάνια, ως εξής:
  - α. DAAOF (διαμινοαζοξουφουραζάνιο),
  - β. DAAzF (διαμινοαζωφουραζάνιο) (CAS 78644-90-3),
13. HMX και παράγωγα (βλέπε και ML8.ζ.5 για τις "πρόδρομες" ουσίες του), ως εξής:
  - α. HMX (κυκλοτετραμεθυλαινοτετρανιτραμίνη, οκταύδρο-1,3,5,7-τετρανιτρο-1,3,5,7-τετραζίνη, 1,3,5,7-τετρανιτρο-1,3,5,7-τετραζα-κυκλοοκτάνιο ή οκτωγένιο) (CAS 2691-41-0),
  - β. διφθοραμινωμένα ανάλογα του HMX,
  - γ. K-55 (2,4,6,8-τετρανιτρο-2,4,6,8-τετρααζαδικυκλο [3,3,0]-οκτανόνη-3, τετρανιτροημιγλυκοουρίλη, ή κετο-δικυκλικό HMX) (CAS 130256-72-3),
14. HNAD (εξανιτραδαμοντάνιο) (CAS 143850-71-9),
15. HNS (εξανιτροσπλβένιο) (CAS 20062-22-0),
16. Ημιδαζόλες, ως εξής:
  - α. BNNH (οκταύδρο-2,5-bis(νιτροϊμινο)ημιδαζο [4,5-d]ημιδαζόλη),
  - β. DNI (2,4-δινιτροϊμιδαζόλη) (CAS 5213-49-0),
  - γ. FDIA (1-φθορο-2,4-δινιτροϊμιδαζόλη),
  - δ. NTDNIA (N-(2-νιτροτριαζολο)-2,4-δινιτροϊμιδαζόλη),
  - ε. PTIA (1-πικρυλ-2,4,5-τρινιτροημιδαζόλη),
17. NTNMH (1-(2-νιτροτριαζολο)-2-δινιτρομεθυλεναυδραζίνη),
18. NTO (ONTA ή 3-νιτρο-1,2,4-τριαζολο-5-όνη) (CAS 932-64-9),
19. Πολυνιτροκυβάνια με άνω των τεσσάρων νιτροομάδες,
20. PYX (2,6-Bis(πικρυλαμινο)-3,5-δινιτροπυριδίνη) (CAS 38082-89-2),
21. RDX και παράγωγα, ως εξής:
  - α. RDX (κυκλοτριμεθυλενοτρινιτραμίνη, κυκλώνιτης, T4, εξαύδρο-1,3,5-τρινιτρο-1,3,5-τριαζίνη, 1,3,5-τρινιτρο-1,3,5-τριαζο-κυκλοεξάνιο ή εξαγένιο) (CAS 121-82-4),
  - β. Keto-RDX (K-6 ή 2,4,6-τρινιτρο-2,4,6-τριαζα-κυκλοεξανόνη) (CAS 115029-35-1),
22. TAGN (νιτρική τριαμινογουανιδίνη) (CAS 4000-16-2),

23. TATB (τριαμινοτρινοτροβενζόλιο) (CAS 3058-38-6) (βλέπε και ML8.ζ.7 για τις "πρόδρομες" ουσίες του),
24. TEDDZ (3,3,7,7-τετραβίς(διφθοραμινο) οκταϋδρο-1,5-δινιτρο-1,5-διαζωκίνη),
25. Τετραζόλες, ως εξής:
- α. NTAT (νιτροτριαζολαμινοτετραζόλη),
  - β. NTNT (1-N-(2-νιτροτριαζολο)-4-δινιτροτετραζόλη),
26. Τρινοτροφαινωλομεθιλονιτραμίνη (tetryl) (CAS 479-45-8).
27. TNAD (1,4,5,8-τετρανιτρο-1,4,5,8-τετρααζαδεκαλίνη) (CAS 135877-16-6), (βλέπε και ML8.ζ.6 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
28. TNAZ (1,3,3-τρινοτροαζετιδίνη) (CAS 97645-24-4), (βλέπε και ML8.ζ.2 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
29. TNGU (SORGUYL ή τετρανιτρογλυκολουρίλη) (CAS 55510-03-7),
30. TNP (1,4,5,8-τετρανιτρο-πυριδαζινο[4,5-d]πυριδαζίνη) (CAS 229176-04-9),
31. Τριαζίνες, ως εξής:
- α. DNAM (2-οξυ-4,6-δινιτροαμινο-s-τριαζίνη) (CAS 19899-80-0),
  - β. NNHT (2-νιτροϊμινο-5-νιτρο-εξαϋδρο-1,3,5-τριαζίνη) (CAS 130400-13-4),
32. Τριαζόλες, ως εξής:
- α. 5-αζιδο-2-νιτροτριαζόλη,
  - β. ADHTDN (4-αμινο-3,5-διυδραζινο-1,2,4-τριαζολοδινιτραμίδια) (CAS 1614-08-0),
  - γ. ADNT (1-αμινο-3,5-δινιτρο-1,2,4-τριαζόλη),
  - δ. BDNTA ([bis-δινιτροτριαζολ]αμίνη),
  - ε. DBT (3,3'-δινιτρο-5,5'-bis-1,2,4-τριαζόλη) (CAS 30003-46-4),
  - στ. DNBT (δινιτροβίςτριαζόλη) (CAS 70890-46-9),
  - ζ. Δεν χρησιμοποιείται από το 2010,
  - η. NTDNT (1-N-(2-νιτροτριαζολο)3,5-δινιτροτριαζόλη),
  - θ. PDNT (1-πικρυλο-3,5-δινιτροτριαζόλη),
  - ι. TACOT (τετρανιτροβενζοτριαζολοβενζοτριαζόλη) (CAS 25243-36-1),
33. Εκρηκτικά που δεν αναφέρονται σε άλλο μέρος του ML8.α και διαθέτουν οποιοδήποτε από τα εξής χαρακτηριστικά:
- α. Ταχύτητα έκρηξης άνω των 8 700 m/s στη μέγιστη πυκνότητα, ή

- β. Πίεση έκρηξης άνω των 34 GPa (340 kbar),
34. Οργανικά εκρηκτικά που δεν αναφέρονται σε άλλο μέρος του ML8.a και διαθέτουν όλα τα κάτωθι χαρακτηριστικά:
- α. Υποχωρούν με πίεση έκρηξης 25 GPa (250 kbar) και άνω, και
- β. Παραμένουν ευσταθή σε θερμοκρασίες 523 K (250 °C) και άνω επί διαστήματα 5 λεπτών και άνω.
- β. "Πρωθητικά", ως εξής:
1. Κάθε στερεό "πρωθητικό" της κλάσης 1.1 των Ηνωμένων Εθνών με θεωρητική ειδική ώθηση (υπό κανονικές συνθήκες) άνω των 250 sec για μη μεταλλούχες συνθέσεις, και άνω των 270 sec για αργιλιάχες συνθέσεις,
  2. Κάθε στερεό "πρωθητικό" της κλάσης 1.3 των Ηνωμένων Εθνών με θεωρητική ειδική ώθηση (υπό κανονικές συνθήκες) άνω των 230 sec για μη αλογονούχες συνθέσεις, άνω των 250 sec για μη μεταλλούχες συνθέσεις, και άνω των 266 sec για μεταλλούχες συνθέσεις,
  3. "Πρωθητικά" με σταθερά ισχύος άνω των 1 200 kJ/kg,
  4. "Πρωθητικά" ικανά να διατηρούν σταθερά γραμμικό ρυθμό κούσης άνω των 38 mm/s υπό κανονικές συνθήκες (μετρούμενες υπό μορφή παρεμποδισμένης μονής κλωστής) πίεσης 6,89 MPa (68,9 bar) και θερμοκρασίας 294 K (21 °C),
  5. Τροποποιημένα χυτά ελαστομερικά "πρωθητικά" διπλής βάσης (EMCDB) με επιμήκυνση, αε μείγωση, άνω του 5 % στους 233 K (-40 °C),
  6. Κάθε "πρωθητικό" που περιέχει αυσίες υπαγόμενες στο σημείο ML8.a.
  7. "Πρωθητικά" που δεν αναφέρονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ και που είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση,
- γ. "Πυροτεχνικά προϊόντα", καύσιμα και συναφείς ουσίες, ως εξής, και μίγματα αυτών:
1. Καύσιμα αεροσκαφών, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτικούς σκοπούς,
  2. Αλάνιο (υδρίδιο του αργιλίου) (CAS 7784-21-6),
  3. Καρβοράνια, δεκαβοράνιο (CAS 17702-41-9), πενταβοράνια (CAS 19624-22-7 και 18433-84-6) και παράγωγά των,
  4. Υδραζίνη και παράγωγά της, ως εξής (βλέπε επίσης σημεία ML8.δ.8 και δ.9 για τα οξειδωτικά παράγωγα της υδραζίνης):
    - α. Υδραζίνη (CAS 302-01-2) σε συγκεντρώσεις 70 % και άνω,
    - β. Μονομεθυλυδραζίνη (CAS 60-34-4),
    - γ. Συμμετρική διμεθυλυδραζίνη (CAS 540-73-8),
    - δ. Μη συμμετρική διμεθυλυδραζίνη (CAS 57-14-7),

5. Μεταλλικά καύσιμα σε μορφή σωματιδίων, σφαιρικών, ομηλομεκασμένων, σφαιροειδών, φολιδωτών ή αλεσμένων, κατασκευασμένα από υλικό που περιέχει τουλάχιστον 99 % των εξής:
- α. Μέταλλα και μίγματα αυτών, ως εξής:
    1. Βηρύλλιο (CAS 7440-41-7) μεγέθους σωματιδίων κάτω των 60 μm,
    2. Σκόνη σιδήρου (CAS 7439-89-6) μεγέθους σωματιδίων έως και 3 μm παραγόμενη από την αναγωγή οξειδίου του σιδήρου με υδρογόνο,
  - β. Μίγματα που περιέχουν κάποιο από τα εξής:
    1. Ζιρκόνια (CAS 7440-67-7), μαγνήσιο (CAS 7439-95-4) και κράματά τους με μέγεθος σωματιδίων μικρότερο των 60 μm, ή
    2. Καύσιμα βορίου (CAS 7440-42-8) ή καρβιδίου βορίου (CAS 12069-32-8), καθαρότητας τουλάχιστον 85 % και μεγέθους σωματιδίων μικρότερου των 60 μm,
6. Στρατιωτικά υλικά που περιέχουν πυκνωτικά για καύσιμα υδρογονανθράκων ειδικά σχεδιασμένα για τη χρήση σε φλογόβόλα ή εμπρηστικά πυρομαχικά, όπως τα στεαρικά ή παλμιτικά άλατα μετάλλων [π.χ. το γνωστό ως octal (CAS 637-12-7)] και τα πυκνωτικά M1, M2, M3,
7. Υπερχλωρικές, χλωρικές και χρωμικές ενώσεις σύμμεικτες με σκόνη μετάλλου ή άλλα συστατικά καυσίμου υψηλής ενέργειας,
8. Σκόνη σφαιριδίων αλουμινίου (CAS 7429-90-5) με μέγεθος σωματιδίων το πολύ 60 μm, κατασκευασμένη από υλικά με περιεκτικότητα σε αλουμίνιο τουλάχιστον 99 %,
9. Υποδριδίο του τιτανίου (TiH<sub>2</sub>), στοιχειομετρικώς ισοδύναμο προς n = 0,65-1,68.
- Σημ. 1: Τα καύσιμα αεροσκαφών που προσδιορίζονται στο σημείο ML8.γ.1 είναι τελικά προϊόντα και όχι τα συστατικά τους μέρη.
- Σημ. 2: Το σημείο ML8.γ.4.α δεν έχει εφαρμογή στα μίγματα υδραζίνης τα ειδικά σχεδιασμένα για τον έλεγχο της διάβρωσης.
- Σημ. 3: Το σημείο ML8.γ.5 εφαρμόζεται στα εκρηκτικά και στα καύσιμα, ανεξαρτήτως του εάν τα μέταλλα ή κράματα είναι έγκλειστα σε αλουμίνιο, μαγνήσιο, ζιρκόνια ή βηρύλλιο.
- Σημ. 4: Το σημείο ML8.γ.5.β.2 δεν έχει εφαρμογή στο βόριο ή το καρβίδιο βορίου εμπλουτισμένα με βόριο-10 (συνολική περιεκτικότητα σε βόριο-10 τουλάχιστον 20 %).
- Σημ. 5: Το σημείο ML8.γ.5.β. εφαρμόζεται μόνο σε μεταλλικά καύσιμα σε μορφή σωματιδίων, εφόσον αναμειγνύονται με άλλες ουσίες για τη δημιουργία μίγματος σχεδιασμένου για στρατιωτική χρήση, όπως υγρού προωθητικού πολτού, στερεών προωθητικών ή πυροτεχνικών μπιλάτων.
8. Οξειδωτικά, ως εξής, και μίγματα αυτών:
1. AND (δινιτραμδικό αρμόνιο ή SR 12) (CAS 140456-78-6),
  2. AP (υπερχλωρικό αρμόνιο) (CAS 7790-98-9),
  3. Ενώσεις φθορίου με οποιαδήποτε από τα ακόλουθα:
    - α. Άλλα αλογόνα,

β. Οξυγόνο, ή

γ. Άζωτο.

Σημ. 1: Το σημείο ML8.δ.3 δεν έχει εφαρμογή στο τριφθοριούχο χλώριο (CAS 7790-91-2).

Σημ. 2: Το σημείο ML8.δ.3 δεν έχει εφαρμογή στο τριφθοριούχο άζωτο (CAS 7783-54-2) στην αέρια κατάσταση του.

4. DNAD (1,3-δινιτρο-1,3-διαζετιδίνη (CAS 78246-06-7),
5. HAN (νιτρικό υδροξυλαμμώνιο) (CAS 13465-08-2),
6. HAP (υπερχλωρικό υδροξυλαμμώνιο) (CAS 15588-62-2),
7. HNF (νιτρομυρμηκικό υδραζίνιο) (CAS 20773-28-8),
8. Νιτρική υδραζίνη (CAS 37836-27-4),
9. Υπερχλωρική υδραζίνη (CAS 27978-54-7),
10. Υγρά οξειδωτικά που αποτελούνται από ή περιέχουν παρεμποδισμένο ερυθρό ατμίζον νιτρικό οξύ (IRFNA) (CAS 8007-58-7),

Σημ.: Το σημείο ML8.δ.10 δεν έχει εφαρμογή στα μη παρεμποδισμένο ατμίζον νιτρικό οξύ.

ε. Συνδεδετικά μέσα, πλαστικοποιητές, μονομερή, πολυμερή, ως εξής:

1. AMMO (αζιδομεθυλομεθυλοξετάνη και τα πολυμερή της) (CAS 90683-29-7) (βλέπε και ML8.ζ.1 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
2. BAMO (bis-αζιδομεθυλοξετάνη και τα πολυμερή της) (CAS 17607-20-4) (βλέπε και ML8.ζ.1 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
3. BDNPA (bis (2,2-δινιτροπροπυλ) ακετάλη) (CAS 5108-69-0),
4. BDNPF (bis (2,2-δινιτροπροπυλο)φορμάλη) (CAS 5917-61-3),
5. BTIN (τρινιτρική βουτανιοτριόλη) (CAS 6659-60-5) (βλέπε και ML8.ζ.8 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
6. Ενεργειακά μονομερή, πλαστικοποιητές ή πολυμερή ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση που περιέχουν οποιοδήποτε από τα ακόλουθα:
  - α. νιτρο-ομάδες,
  - β. αζιδο-ομάδες,
  - γ. νιτρικές ομάδες,
  - δ. νιτραζα-ομάδες, ή
  - ε. διφθοροαμινο-ομάδες,
7. FAMAO (3-διφθοροαμινομεθυλο-3-αζιδομεθυλοξετάνη) και τα πολυμερή της.



8. FEFO (bis-(2-φθορο-2,2-δινιτροαιθυλο) φορμάλη) (CAS 17003-79-1),
  9. FPF-1 (πολυ-2,2,3,3,4,4-εξαφθοροπεντανο-1,5-διολοφορμάλη) (CAS 376-90-9),
  10. FPF-3 (πολυ-2,4,4,5,5,6,6-επταφθορο-2-τρι-φθορομεθυλο-3-όξαεπτανο-1,7-διολοφορμάλη),
  11. GAP (πολυμερές γλυκιδυλαζιδίου) (CAS 143178-24-9) και τα παράγωγά του,
  12. ΗΤΡΒ (πολυβουταδιένιο με τελικές υδροξυλομάδες), με λειτουργικότητα υδροξυλίου τουλάχιστον 2,2 και τα πολύ 2,4, τιμή υδροξυλίου μικρότερη των 0,77 mg/g, και ιξώδες κάτω των 47 poise στους 30 °C (CAS 69102-90-5),
  13. Πολυ(επιχλωρυδρίνη) με λειτουργικές ομάδες αλκοόλης, με μοριακό βάρος μικρότερο των 10 000, ως εξής:
    - α. Πολυ(επιχλωρυδρινοδιόλη),
    - β. Πολυ(επιχλωρυδρινοτριόλη)
  14. ΝΕΝΑς (ενώσεις νιτρικοαιθυλονιτραμίνης) (CAS 17096-47-8, 85068-73-1, 82486-83-7, 82486-82-6 και 85954-06-9),
  15. ΡΓΝ (πολυ-GLYN, πολυ(νιτρικό γλυκιδύλιο) ή πολυνιτρικομεθυλοξείρανιο (CAS 27814-48-8),
  16. Πολυ-NIMMO (πολυνιτρικομεθυλομεθυλοξετάνη) η πολυ-NMMO (πολυ[3-νιτρικομεθυλο-3-μεθυλοξετάνη]) (CAS 84051-81-0),
  17. Πολυνιτροορθοκαρβονικές ενώσεις,
  18. ΤΝΟΡΑ (1,2,3-τρις[1,2-bis(διφθοραμνιο)αιθοξυ] προπάνιο ή τρις βινοξυπροπάνιο, σύμπλοκο) (CAS 53159-39-0).
- στ. "Πρόσθετα", ως εξής:
1. Βασικός σαλικυλικός χαλκός (CAS 62320-94-9),
  2. ΒΗΕΓΑ (bis-(2-υδροξυαιθυλο)γλυκολαμίδη) (CAS 17409-41-5),
  3. ΒΝΟ (οξείδιο βουταδιενοντριλίου) (CAS 9007-18-3),
  4. Σιδηροκενικά παράγωγα, ως εξής:
    - α. Βουτακένιο (CAS 125856-62-4),
    - β. Κατοκένιο (2,2-bis-αιθυλοσιδηροκενυλοπροπάνιο) (CAS 37206-42-1),
    - γ. Σιδηρακενοκαρβοξυλικά οξέα, περιλαμβανομένων:
 

του σιδηροκενοκαρβοξυλικού οξέος (CAS 1271-42-7), του 1,1'-σιδηροκενοδικαρβοξυλικού οξέος (CAS 1293-87-4).
    - δ. Ν-βουτυλοσιδηροκένιο (CAS 31904-29-7),
    - ε. Άλλα σιδηροκενικά παράγωγα με προσθήκη πολυμερούς,

5. β-ρεσορκυλικός μόλυβδος (CAS 20936-32-7),
6. Κτερικός μόλυβδος (CAS 14450-60-3),
7. Χηλικές ενώσεις β-ρεσορκυλικού ή σαλικυλικού οξέος με μόλυβδο-χαλκό (CAS 68411-07-4),
8. Μηλεϊκός μόλυβδος (CAS 19136-34-6),
9. Σαλικυλικός μόλυβδος (CAS 15748-73-9),
10. Κασσιτερικός μόλυβδος (CAS 12036-31-6),
11. ΜΑΡΟ (οξείδιο tris-1-(2-μεθυλο)αζιριδινολοφωσφίνης) (CAS 57-39-6), ΒΟΒΒΑ 8 (οξείδιο bis (2-μεθυλο αζιριδινολο) 2-(2-υδροξυπροπανοξυ)προπολυομινοφωσφίνης) και άλλα παράγωγα ΜΑΡΟ,
12. Methyl ΒΑΡΟ (οξείδιο bis (2-μεθυλο αζιριδινολο) μεθυλαμινοφωσφίνης) (CAS 85068-72-0),
13. Ν-μεθυλο-ρ-νιτροανιλίνη (CAS 100-15-2),
14. Δισοκυανικό 3-νιτραζα-1,5-πεντάνιο (CAS 7406-61-9),
15. Οργανομεταλλικά συνδιαλύτες, ως εξής:
  - α. φωσφορικοτιτανικό νεοπεντολο[διαλλυλο]όξη-τρι[διοκτύλιο] (CAS 103850-22-2)· γνωστό και ως 2,2 [bis 2-προπενολικο-μεθυλο, βουτανολικο, tris (διοκτύλιο) φωσφορικό] ττάνιο IV (CAS 110438-25-0)· ή LICA 12 (CAS 103850-22-2),
  - β. [(2-προπενολικο-1) μεθυλο, n-προπανολικομεθυλο] βουτανολικο-1, tris (διοκτύλιο) πυροφωσφορικό ττάνιο IV· ή KR3538,
  - γ. [(2-προπενολικο-1) μεθυλο, n-προπανολικομεθυλο] βουτανολικο-1 tris (διοκτύλιο) φωσφορικό ττάνιο IV,
16. Πολυκυανοδιφθοροσμηνοαιθυλενοξείδιο,
17. Πολυλειτουργικά αμίδια της αζιριδίνης με Ιαλυσό ισοφθαλικού, τριμεσικού (ΒΙΤΑ ή βουτυλενο ιμινο τριμεσαμίδιου), ισοκυανουρικών ή τριμεθυλαδισπικού αξέος και υποκαταστάσεις 2-μεθυλο ή 2-αιθυλο στο δακτύλιο της αζιριδίνης,
18. Προπυλενοϊμίνη, 2-μεθυλαζιριδίνη (CAS 75-55-8),
19. Υπερλεπτό οξείδιο σιδήρου ( $Fe_2O_3$ ) (CAS 1317-60-8) με ειδική επιφάνεια άνω των 250  $m^2/g$  και μέσο μέγεθος σωματιδίων το πολύ 3,0  $nm$ ,
20. ΤΕΡΑΝ (τετρααιθυλενοπεντααμινοακρυλονιτρώλιο) (CAS 68412-45-3)· κυανοαιθυλωμένες πολυαμίνες και τα άλατά τους,
21. ΤΕΡΑΝΟΛ (τετρααιθυλενοπεντααμινοακρυλονιτρώλιο) (CAS 68412-46-4)· κυανοαιθυλωμένες πολυαμίνες με προσθήκη γλυκιδόλης και τα άλατά τους,
22. ΤΡΒ (τριφαινυλοβισμούθιο) (CAS 603-33-8).

ζ. "Πρόδρομες ουσίες", ως εξής:

ΣΗΜ.: Οι αναφορές του σημείου ML8.ζ γίνονται σε προσδιοριζόμενα "ενεργειακά υλικά" που κατασκευάζονται με βάση αυτές τις ουσίες.

1. BCMO (bis-χλωρομεθυλοξετάνη) (CAS 142173-26-0), (βλέπε και ML8.ε.1 και ε.2),
2. Άλας δινιτροαζεπιδινο-ε-βουτυλίου (CAS 125735-38-8) (βλέπε και ML8.α.28),
3. ΗΒΙW (εξαβενζυλεξααζαΐσοβουρτστανίο) (CAS 124782-15-6), (βλέπε και ML8.α.4),
4. ΤΑΙW (τετραακετυλοδιβενζυλεξααζαΐσοβουρτστανίο) (βλέπε και ML8.α.4) (CAS 182763-60-6),
5. ΤΑΤ (1,3,5,7-τετραακετυλο-1,3,5,7-τετραζα κυκλο-οκτάνιο) (CAS 41378-98-7) (βλέπε και ML8.α.13),
6. 1,4,5,8-τετρααδεκαλίνη (CAS 5409-42-7) (βλέπε και ML8.α.27.),
7. 1,3,5-τριχλωροβενζόλιο (CAS 108-70-3) (βλέπε και ML8.α.23.),
8. 1,2,4-τριδροξυβουτάνιο (1,2,4-βουταντριόλη) (CAS 3068-00-6) (βλέπε και ML8.ε.5).

Σημ. 5: Δεν χρησιμοποιείται από το 2009.

Σημ. 6: Στο σημείο ML8 δεν εμπίπτουν οι παρακάτω ουσίες, εκτός αν συνδυάζονται ή αναμιγνύονται με τα "ενεργειακά υλικά" ή τις σκόρες μετάλλων που προσδιορίζονται αντιστοίχως στο σημείο ML8.α ή ML8.γ:

- α. Πικρικό αμμόνιο (CAS 131-74-8),
- β. Μαύρη πυρίτιδα,
- γ. Εξανιτροδιφαινυλαμίνη (CAS 131-73-7),
- δ. Διφθοραμίνη (CAS 10405-27-3),
- ε. Νιτροάμυλο (CAS 9056-38-6),
- στ. Νιτρικό κάλιο (CAS 7757-79-1),
- ζ. Τετρανιτροναφθαλένιο,
- η. Τρινιτροανισόλη,
- θ. Τρινιτροναφθαλένιο,
- ι. Τρινιτροξυλένιο,
- ια. Ν-πυρρολιδινόνη, 1-μεθυλο-2-πυρρολιδινόνη (CAS 872-50-4),
- ιβ. Μηλεϊκό διοκτύλιο (CAS 142-16-5),
- ιγ. Ακρυλικό αιθυλεξύλιο (CAS 103-11-7),
- ιδ. Τριαιθυλαλουμίνιο (TEA (CAS 97-93-8)), τριμεθυλαλουμίνιο (TMA) (CAS 75-24-1) και άλλα πυροφορικά μεταλλικά αλκύλια και αλλύλια λιθίου, νατρίου, μαγνησίου, ψευδαργύρου ή βορίου,

- ιε. Νιτροκυτταρίνη (CAS 9004-70-0),
- ιστ. Νιτρογλυκερίνη (ή τρινιτρική γλυκερίνη, τρινιτρογλυκερίνη) (NG (CAS 55-63-0)),
- ιζ. 2,4,6-τρινιτροτολουόλη (TNT (CAS 118-96-7)),
- ιη. Δινιτρική αιθυλενοδιαμίνη (EDDN (CAS 20829-66-7)),
- ιδ. Τετρανιτρική πενταερυθριτόλη (PETN) (CAS 78-11-5),
- ικ. Αζίδιο μολύβδου (CAS 13424-46-9), κανονικός στυφνικός μολύβδος (CAS 15245-44-0) και βασικός στυφνικός μολύβδος (CAS 12403-82-6), και πρωτοταγή εκρηκτικά ή εναιωσματοειδείς ουσίες που περιέχουν αζίδια ή σύμπλοκα αζιδίων,
- κα. Δινιτρική τριαιθυλενογλυκόλη (TEGDN (CAS 111-22-8)),
- κβ. 2,4,6-τρινιτρορεσορκινόλη (στυφνικό οξύ) (CAS 82-71-3),
- κγ. Διαιθυλοδιφαινιλουρία (CAS 85-98-3), διμεθυλοδιφαινιλουρία (CAS 611-92-7), μεθυλαιθυλοδιφαινιλουρία [Centralites],
- κδ. Ν,Ν-διφαινιλουρία (μη συμμετρική διφαινιλουρία) (CAS 603-54-3),
- κε. Μεθυλο-Ν,Ν-διφαινιλουρία (μεθυλο ασύμμετρη διφαινιλουρία) (CAS 13114-72-2),
- κστ. Αιθυλο-Ν,Ν-διφαινιλουρία (αιθυλο ασύμμετρη διφαινιλουρία) (CAS 64544-71-4),
- κζ. 2-Νιτροδιφαινυλαμίνη (2-NDPA) (CAS 119-75-5),
- κη. 4-Νιτροδιφαινυλαμίνη (4-NDPA) (CAS 836-30-6),
- κθ. 2,2-δινιτροπροπανόλη (CAS 918-52-5),
- λ. Νιτρογουανιδίνη (CAS 556-88-7) (βλέπε σημείο IC011.5 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ).

ML9 Πολεμικά πλοία (επιφανείας ή υποβρύχια), ειδικός ναυτικός εξοπλισμός, εξαρτήματα, συστατικά μέρη αυτών και άλλα σκάφη επιφανείας, ως εξής:

ΣΗΜ: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε ML11.

α. Πλοία και συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

1. Πλοία (επιφανείας ή υποβρύχια) ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση ανεξαρτήτως της τρέχουσας κατάστασης επισκευής ή επιχειρησιακής κατάστασης και ανεξαρτήτως αν περιέχουν συστήματα εκτόξευσης όπλων ή θωράκιση, και κύπη ή μέρη των κυτών των πλοίων αυτών, και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση,
2. Πλοία επιφανείας, πλην εκείνων που αναφέρονται στο σημείο ML 9.α.1., που διαθέτουν οιονδήποτε των κατωτέρω, στερεωμένο ή ενσωματωμένο στο σκάφος:
  - α. Αυτόματα όπλα διαμετρήματος 12,7 mm ή μεγαλύτερου βάσει του σημείου ML1., ή όπλα σύμφωνα με τα σημεία ML2., ML4., ML12. ή ML19., ή 'βάσεις' ή σκληρά σημεία τέτοιων όπλων.

Τεχνική σημείωση

Ο όρος 'βάσεις' αναφέρεται σε βάσεις όπλων ή ενίσχυση της δομής για την εγκατάσταση όπλων.

β. Συστήματα ελέγχου πυρός σύμφωνα με το σημείο ML5.

γ. Που διαθέτουν το σύνολο των κατωτέρω:

1. "Χημική, βιολογική, ακτινολογική και πυρηνική προστασία (ΧΒΑΠ)" και
2. 'Σύστημα προύγρασης ή κατάπλυσης' σχεδιασμένο για την απολύμανση ή

Τεχνικές σημειώσεις

1. 'Προστασία ΧΒΑΠ' είναι ένας αυτοδύναμος εσωτερικός χώρος που διαθέτει συστήματα υπερπίεσης, απομόνωσης του εξαερισμού, περιορισμένα ανοίγματα εξαερισμού με φίλτρα ΧΒΑΠ και περιορισμένα σημεία πρόσβασης του προσωπικού με αεροφράκτες.

2. "Σύστημα προύγρασης ή κατάπλυσης", είναι σύστημα ψεκασμού θαλάσσιου ύδατος ικανού να υγράνει ταυτόχρονα την εξωτερική ανωδομή και τα καταστρώματα του πλοίου.

δ. Ενεργά συστήματα εξοπλισμού αντιμέτρων που καθορίζονται στα ML4.β., ML5.γ., ή ML11.α. και τα οποία διαθέτουν οιονδήποτε των κατωτέρω:

1. Προστασία 'ΧΒΑΠ'.
2. Κύτος και ανωδομή, ειδικά σχεδιασμένα για τη μείωση της διαταμής ραδιοεντοπισμού (ραντάρ).
3. Συσκευές μείωσης του θερμικού ίχνους (π.χ. σύστημα ψύξης καυσαερίων), εξαιρουμένων εκείνων που απασκοπούν ειδικά στην αύξηση της συνολικής απόδοσης της γεννήτριας ή στη μείωση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων ή
4. Σύστημα απομαγνητισμού για τη μείωση του μαγνητικού ίχνους ολόκληρου του σκάφους.

β. Κινητήρες και προωστικά συστήματα, ως εξής, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση:

1. Πετρελαιοκινητήρες ειδικά σχεδιασμένοι για υποβρύχια και με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. ισχύ 1,12 MW (1 500 hp) ή περισσότερο, και

β. ταχύτητα περιστροφής 700 rpm ή περισσότερο.

2. Ηλεκτρικοί κινητήρες ειδικά σχεδιασμένοι για υποβρύχια και με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. ισχύ άνω των 0,75 MW (1 000 hp),

β. ταχεία αναστροφή πορείας,

γ. υδρόψυκτοι, και

δ. πλήρως προστατευμένοι με περίβλημα.

3. Μη μαγνητικοί πετρελαιοκινητήρες με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. ισχύ 37,3 kW (50 hp) ή περισσότερο και

β. μη μαγνητικό περιεχόμενο που να υπερβαίνει το 75 % της συνολικής μάζας.

4. 'Προωστικά συστήματα ανεξάρτητα αέρος' (AIP) ειδικά σχεδιασμένα για υποβρύχια.

Τεχνική σημείωση:

Τα 'ανεξάρτητα αέρος προωστικά συστήματα' (AIP) επιτρέπουν σε ένα εν καταδύσει υποβρύχιο να χρησιμοποιεί το προσωπικό του σύστημα, χωρίς πρόσβαση σε ατμοσφαιρικό οξυγόνο, για χρονικό διάστημα μεγαλύτερο από εκείνο που θα επέτρεπε η χρήση συσσωρευτών. Για τους σκοπούς του σημείου ML9.β.4 δεν περιλαμβάνεται σ' αυτά η πυρηνική ενέργεια.

γ. Υποβρύχιες συσκευές ανίχνευσης, σχετικές διατάξεις ελέγχου και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

δ. Δίχτυα υποβρυχίων και τορπιλών, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

ε. Δεν χρησιμοποιείται από το 2003.

στ. Εξαρτήματα διάβασης του κύτους και συστήματα σύνδεσης, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση, τα οποία επιτρέπουν την αλληλεπίδραση με εξοπλισμό στο εξωτερικό του πλοίου και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

Σημ: Τα σημείο ML9.στ περιλαμβάνει συστήματα σύνδεσης για πλοία, τα οποία είναι μονόκλινα ή πολύκλινα, ομοαξονικά ή τύπου κυματοαγωγού, και εξαρτήματα διάβασης του κύτους για πλοία. Αμφότερα μπορούν να παραμένουν ανεπηρέαστα στις διαρροές και να διατηρούν τα απαιτούμενα χαρακτηριστικά σε βάθη άνω των 100 m. Επίσης συστήματα σύνδεσης οπτικής ίνας και εξαρτήματα διάβασης του κύτους, ειδικά σχεδιασμένα για διαβίβαση δέσμης "λείζερ" ανεξαρτήτως βάθους. Το σημείο ML9.στ δε έχει εφαρμογή στα εξαρτήματα διάβασης κύτους με συνήθεις άξονες πρόωσης και υδροδυναμικές ράβδους ελέγχου.

ζ. Αθόρυβοι τριβείς, εφοδιασμένοι με οτιδήποτε από τα παρακάτω, συστατικά μέρη αυτών και εξοπλισμός που περιέχει τους τριβείς αυτούς, ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση:

1. Ανάρτηση αερίου ή μαγνητική ανάρτηση,

2. Ενεργό μηχανισμό ελέγχου του ήχους ή,

3. Μηχανισμό ελέγχου για την εξάλειψη των κραδασμών.

ML10

"Αεροσκάφη", "οχήματα ελαφρύτερα του αέρα", μη επανδρωμένα εναέρια οχήματα, αεροκινητήρες και εξοπλισμός "αεροσκαφών", συναφής εξοπλισμός και συστατικά μέρη, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση, ως εξής:

ΣΗΜ: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε σημείο ML11.

α. Μαχητικά "αεροσκάφη" και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

β. Άλλα "αεροσκάφη" και "οχήματα ελαφρύτερα του αέρα" ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση, συμπεριλαμβανομένων της στρατιωτικής αναγνώρισης, επίθεσης, στρατιωτικής εκπαίδευσης, μεταφοράς και ρίψης στρατευμάτων ή στρατιωτικού εξοπλισμού από αέρος, διοικητικής μέριμνας, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

- γ. Μη επανδρωμένα εναέρια οχήματα και συναφής εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση κατωτέρω και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:
1. Μη επανδρωμένα εναέρια οχήματα συμπεριλαμβανομένων των τηλεκατευθυνόμενων εναέριων οχημάτων (RPVs), αυτόνομα προγραμματιζόμενα οχήματα και "οχήματα ελαφρύτερα του αέρα",
  2. Συνδεδεμένοι εκταξυτήρες και εξοπλισμός υποστήριξης εδάφους,
  3. Συναφής εξοπλισμός διοίκησης και ελέγχου.
- δ. Αεροκινητήρες, ειδικά σχεδιασμένοι ή τροποποιημένοι για στρατιωτική χρήση, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.
- ε. Αερομεταφερόμενος εξοπλισμός, συμπεριλαμβανομένου του αερομεταφερόμενου εξοπλισμού ανεφοδιασμού, ειδικά σχεδιασμένου για να χρησιμοποιείται με "αεροσκάφη" προσδιοριζόμενα στα σημεία ML10.α ή ML10.β ή με αεροκινητήρες προσδιοριζόμενους στα σημεία ML10.δ, και τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.
- στ. Συσκευές ανεφοδιασμού δια πίεσεως, εξοπλισμός ανεφοδιασμού δια πίεσεως, εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για τη διευκόλυνση επιχειρήσεων σε οριοθετημένες περιοχές και εξοπλισμός εδάφους, ειδικά κατασκευασμένος για "αεροσκάφη" προσδιοριζόμενα στα σημεία ML10.α ή ML10.β ή για αεροκινητήρες προσδιοριζόμενους στο σημείο ML10.δ.
- ζ. Στρατιωτικά κράνη πρόσκρουσης και προστατευτικές προσωπίδες και συστατικά μέρη ειδικά σχεδιασμένα για αυτά, αναπνευστικές συσκευές πίεσεως και στολές μερικής πίεσεως προς χρήση στα "αεροσκάφη", στολές αντί-g, μετατροπείς υγρού οξυγόνου χρησιμοποιούμενοι για "αεροσκάφη" ή πυραύλους, και καταπέλτες και συστήματα που ενεργοποιούνται με φυσίγγια για τη διαφυγή του προσωπικού από το "αεροσκάφος" σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης.
- η. Αλεξίπτωτα, αλεξίπτωτα πλαγιάς και συναφής εξοπλισμός, ως εξής, καθώς και ειδικά σχεδιασμένα εξαρτήματά τους:
1. Αλεξίπτωτα που δεν αναφέρονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ,
  2. Αλεξίπτωτα πλαγιάς
  3. Εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για αλεξιπτωτιστές μεγάλου ύψους (π.χ. στολές, ειδικά κράνη, συστήματα αναπνοής, εξοπλισμός πλοήγησης),
- θ. Συστήματα αυτόματου χειρισμού για φορτία αλεξιπτωτιών, εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση για πτώσεις ελεγχόμενου ανοίγματος σε οποιοδήποτε ύψος, συμπεριλαμβανομένου του εξοπλισμού οξυγόνου.

Σημ. 1: Στο σημείο ML10.β δεν εμπίπτουν τα "αεροσκάφη" ή οι παραλλαγές των "αεροσκαφών" που είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση και έχουν όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:

- α. δεν είναι διαμορφωμένα για στρατιωτική χρήση και δεν διαθέτουν προθήκες ή εξοπλισμό ή ειδικά σχεδιασμένο ή τροποποιημένο για στρατιωτική χρήση, και
- β. έχουν πιστοποιηθεί για πολιτική χρήση από την υπηρεσία πολιτικής αεροπορίας κάποιου κράτους μέλους ή σε κράτος που συμμετέχει στη ρύθμιση του Wassenaar.

Σημ. 2: Το σημείο ML10.δ δεν έχει εφαρμογή σε:

- α. αεροκινητήρες ειδικά σχεδιασμένους ή τροποποιημένους για στρατιωτική χρήση, οι οποίοι έχουν πιστοποιηθεί από την υπηρεσία πολιτικής αεροπορίας κάποιου κράτους μέλους ή σε κράτος που συμμετέχει στη ρύθμιση του Wassenaar για χρήση σε "πολιτικά αεροσκάφη", ή ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

β. εμβολοφόρους κινητήρες ή ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών, πλην των ειδικά σχεδιασμένων για μη επονδρωμένα αερόφερα οχήματα.

Σημ. 3: Τα σημεία ML10.β και ML10.δ για τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και το συνοφή εξοπλισμό για μη στρατιωτικά "αεροσκάφη" ή αεροκινητήρες που έχουν τροποποιηθεί για στρατιωτική χρήση, έχουν εφαρμογή μόνο στα στρατιωτικά συστατικά μέρη και το σχετικό στρατιωτικό εξοπλισμό που απαιτούνται για τη μετατροπή σε στρατιωτική χρήση.

ML11 Ηλεκτρονικός εξοπλισμός που δεν προσδιορίζεται σε άλλο μέρος του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, ως εξής, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού:

α. Ηλεκτρονικός εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση.

Σημ.: Το ML11.α. περιλαμβάνει:

- α. εξοπλισμό ηλεκτρονικών ανιχνευστών και αντι-ανιχνευστών (δηλαδή εξοπλισμό σχεδιασμένο για την εισαγωγή εξωτερικών ή εσφαλμένων σημάτων στους δέκτες επικοινωνίας ραντάρ ή ασύρματης επικοινωνίας ή τη με άλλο τρόπο παρεμπόδιση της λήψης, λειτουργίας ή αποτελεσματικότητας των εχθρικών ηλεκτρονικών δεκτών, συμπεριλαμβανομένου του αντίστοιχού τους εξοπλισμού ανιχνευστών), συμπεριλαμβανομένου του εξοπλισμού δημιουργίας και αντιμετώπισης παρεμβολών,
- β. λυχνίες ταχείας μεταβολής συχνότητας,
- γ. ηλεκτρονικά συστήματα ή εξοπλισμό σχεδιασμένο είτε για την επιτήρηση και την παρακολούθηση του ηλεκτρομαγνητικού φάσματος για σκοπούς στρατιωτικών πληροφοριών ή ασφαλείας είτε για την αντίκρουση της επιτήρησης και της παρακολούθησης αυτής,
- δ. υποβρύχια αντίμετρα, συμπεριλαμβανομένης της ακουστικής και μαγνητικής παρεμβολής και παραπλάνησης και εξοπλισμού σχεδιασμένου για την εισαγωγή εξωτερικών ή εσφαλμένων σημάτων στους δέκτες ηχοεντοπισμού,
- ε. εξοπλισμό ασφαλείας για την επεξεργασία δεδομένων, εξοπλισμό ασφαλείας δεδομένων, και εξοπλισμό ασφαλείας διαβίβασης και γραμμών σήμανσης, με χρήση μεθόδων κρυπτογράφησης,
- στ. εξοπλισμό αναγνώρισης, πιστοποίησης γνησιότητας και φόρτωσης και διαχείρισης κλειδών, εξοπλισμό κατασκευής και διανομής,
- ζ. εξοπλισμό κατεύθυνσης και πλοήγησης,
- η. ψηφιακό εξοπλισμό ραδιοεπικοινωνιών τροποσφαιρικού σκεδασμού,
- θ. ψηφιακούς αποδιαμορφωτές ειδικά σχεδιασμένους για τις πληροφορίες σημάτων
- ι. "αυτοματοποιημένα συστήματα εντολών και ελέγχου".

ΣΗΜ.: Για "λογισμικό" που έχει σχέση με στρατιωτικές εφαρμογές- Software Defined Radio (SDR), βλ. ML 21.

β. Εξοπλισμός ηλεκτρονικών παρεμβολών για Παγκόσμια Δορυφορικά Συστήματα Πλοήγησης (GNSS).

ML12 Οπτικά συστήματα κινητικής ενέργειας υψηλής ταχύτητας και συναφής εξοπλισμός και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη, ως εξής:

α. οπτικά συστήματα κινητικής ενέργειας, ειδικά σχεδιασμένα για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου,



β. ειδικά σχεδιασμένες εγκαταστάσεις δοκιμής και αξιολόγησης και υποδείγματα δοκιμών, συμπεριλαμβανομένων των διαγνωστικών οργάνων και στόχων, για δυναμικές δοκιμές βλημάτων και συστημάτων κινητικής ενέργειας.

ΣΗΜ: Για τα οπλικά συστήματα που χρησιμοποιούν δευτερεύοντα πυρομαχικά ή μόνο χημική πρόωση και τα πυρομαχικά αυτών, βλέπε σημεία ML1 έως ML4.

Σημ. 1: Το σημείο ML12 περιλαμβάνει τα εξής, όταν είναι ειδικά σχεδιασμένα για οπλικά συστήματα κινητικής ενέργειας:

α. πρωθητικά συστήματα εκτόξευσης ικανά να επιταχύνουν μάζες μεγαλύτερες του 0,1 g με ταχύτητες άνω των 1,6 kpi/s, υπό συνθήκες βολής κατά βολές και βολής κατά ριπές,

β. πρωτογενής παραγωγή ισχύος, ηλεκτρική θωράκιση, αποθήκευση ενέργειας, θερμική διαχείριση, ρύθμιση κλιματικών συνθηκών, εξοπλισμός μεταγωγής χειρισμού καυσίμων, ηλεκτρικές διεπαφές μεταξύ παροχής ενέργειας, πυροβόλων και άλλων λειτουργιών ηλεκτρικού χειρισμού των πυργίσκων,

γ. απόκτηση στόχου, ενταπισμά, έλεγχο πυρός ή συστήματα εκτίμησης ζημιών,

δ. συσκευή αναζήτησης στόχου, συστήματα καθοδήγησης ή εκτροπής της πρόωσης (πλευρική επιτάχυνση) για τα βλήματα.

Σημ. 2: Το σημείο ML12 έχει εφαρμογή σε απλικά συστήματα που χρησιμοποιούν οποιοδήποτε από τις ακόλουθες μεθόδους πρόωσης:

α. ηλεκτρομαγνητική,

β. ηλεκτροθερμική,

γ. πλάσμα,

δ. ελαφρύ αέριο, ή

ε. χημική (όταν χρησιμοποιείται σε συνδυασμό με οποιαδήποτε από τις ανωτέρω).

ML13 Εξοπλισμός θωράκισης ή προστατευτικός εξοπλισμός, κατασκευές και συστατικά μέρη ως εξής:

α. πλάκες θωράκισης με όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:

1. κατασκευασμένες ώστε να πληρούν στρατιωτικό πρότυπο ή προδιαγραφή, ή

2. κατάλληλες για στρατιωτική χρήση,

β. κατασκευές μεταλλικών ή μη μεταλλικών υλικών ή συνδυασμοί αυτών, ειδικά σχεδιασμένοι για να παρέχουν βολιτική προστασία στα στρατιωτικά συστήματα, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών,

γ. κράνη κατασκευασμένα σύμφωνα με στρατιωτικό πρότυπα ή προδιαγραφές, ή, με ανάλογα εθνικά πρότυπα, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών (δηλαδή κέλυφος, επένδυση και παρεμβύσματα),

δ. θωράκιση σώματος και προστατευτικές στολές, κατασκευασμένες σύμφωνα με στρατιωτικά πρότυπα ή προδιαγραφές, ή αντίστοιχο υλικό, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

Σημ. 1: Το σημείο ML13.β περιλαμβάνει υλικά ειδικά σχεδιασμένα για την παροχή ενεργού εκρηκτικής θωράκισης ή την κατασκευή στρατιωτικών καταφυγίων.

Σημ. 2: Το σημείο ML13.γ δεν έχει εφαρμογή στα συμβατικά χαλύβδινα κράνη, που δεν είναι ούτε τροποποιημένα ούτε σχεδιασμένα για να δέχονται ή να φέρουν οποιοδήποτε τύπο βοηθητικής συσκευής.

Σημ. 3: Τα σημεία ML13.γ και δ δεν έχουν εφαρμογή στα κράνη, τις ατομικές θωρακίσεις σώματος ή τις προστατευτικές στολές όταν συνοδεύουν το χρήστη τους για την ατομική του προστασία.

Σημ. 4: Τα μόνα ειδικά σχεδιασμένα για προσωπικό εξουδετέρωσης βαμβών κράνη τα οποία προσδιορίζονται στο σημείο ML13 είναι εκείνα που είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

ΣΗΜ.1: Βλέπε επίσης σημείο 1A005 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ

ΣΗΜ. 2: Για τα "ινώδη ή νηματώδη υλικά" που χρησιμοποιούνται στην κατασκευή θωρακίσεων για το σώμα και κρανών, βλέπε σημείο 1C010 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ML14

Ειδικός εξοπλισμός για στρατιωτική εκπαίδευση ή προσομοίωση στρατιωτικών σεναρίων, προσομοιωτές ειδικά σχεδιασμένοι για την εκπαίδευση στη χρήση οποιουδήποτε πυροβόλου όπλου ή όπλου προσδιοριζόμενου στα σημεία ML1 ή ML2, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτών.

Τεχνική σημείωση:

Ο όρος "ειδικός εξοπλισμός για στρατιωτική εκπαίδευση" περιλαμβάνει στρατιωτικούς τύπους εκπαιδευτών επίθεσης, εκπαιδευτές επιχειρησιακών πτήσεων, εκπαιδευτές στόχων ραντάρ, γεννήτριες στόχων ραντάρ, εκπαιδευτικά μηχανήματα βολής, εκπαιδευτές ανθυποβρυχιακού πολέμου, προσομοιωτές πτήσεως (συμπεριλαμβανομένου του φυγοκεντρικού εξοπλισμού που προορίζεται για ανθρώπινη χρήση για εκπαίδευση πιλότων/ αστροναυτών), εκπαιδευτές ραντάρ, εκπαιδευτές οργάνων πτήσης, εκπαιδευτές πλοήγησης, εκπαιδευτές εκτόξευσης πυραύλων, εξοπλισμό στόχου, "αεροσκάφη" χωρίς χειριστή, εκπαιδευτές σπλισμού, εκπαιδευτές "αεροσκαφών" χωρίς κυβερνήτη, κινητές μονάδες εκπαίδευσης και εξοπλισμό εκπαίδευσης για στρατιωτικές επιχειρήσεις εδάφους.

Σημ. 1: Το σημείο ML14 περιλαμβάνει συστήματα παραγωγής εικόνας και διαδραστικά περιβαλλοντικά συστήματα για προσομοιωτές εφόσον έχουν ειδικά σχεδιαστεί ή τροποποιηθεί για στρατιωτική χρήση.

Σημ. 2: Το σημείο ML14 δεν έχει εφαρμογή στον εξοπλισμό που είναι ειδικά σχεδιασμένος για εκπαίδευση στη χρήση κυνηγετικών ή αθλητικών όπλων.

ML15

Εξοπλισμός παραγωγής και επεξεργασίας εικόνας ή αντιμέτρων, ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτού, ως εξής:

- α. συσκευές εγγραφής και εξοπλισμός επεξεργασίας εικόνας,
- β. κάμερες, φωτογραφικός εξοπλισμός και εξοπλισμός επεξεργασίας φιλμ,
- γ. εξοπλισμός έντοσης εικόνας,
- δ. εξοπλισμός υπέρυθρης ή θερμικής απεικόνισης,
- ε. εξοπλισμός απεικόνισης με αισθητήρα ραντάρ,
- στ. εξοπλισμός αντιμέτρων και αντι-αντιμέτρων για τον εξοπλισμό που προσδιορίζεται στα υποσημεία ML15.α έως ML15.ε.

Σημ.: Το σημείο ML15.στ περιλαμβάνει εξοπλισμό σχεδιασμένο για την υποβάθμιση της λειτουργίας ή της αποτελεσματικότητας των στρατιωτικών συστημάτων παραγωγής εικόνας ή την ελαχιστοποίηση των επιπτώσεων της υποβάθμισης αυτής.

Σημ. 1: Στο σημείο ML15, ο όρος "ειδικά σχεδιασμένο συστατικό μέρος" περιλαμβάνει τα εξής, εφόσον είναι σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση:

- α. λυχνίες μετατροπής υπέρυθρων εικόνων.

- β. λυχνίες ενίσχυσης εικόνας (εκτός αυτές της πρώτης γενιάς),
- γ. πλάκες μικροδιαύλων,
- δ. λυχνίες τηλεοπτικής κάμερας φωτισμού χαμηλής στάθμης,
- ε. διατάξεις ανιχνευτικών στοιχείων (συμπεριλαμβανομένης της ηλεκτρονικής διασύνδεσης ή συστημάτων τελικής ανάγνωσης),
- στ. λυχνίες πυροηλεκτρικής τηλεοπτικής κάμερας,
- ζ. ψυκτικά συστήματα για συστήματα επεξεργασίας εικόνων,
- η. ηλεκτρικά ενεργοποιούμενοι φωτοφράκτες φωτοχρωμικού ή ηλεκτροοπτικού τύπου με ταχύτητα φωτοφράκτη μικρότερη των 100 μs, εκτός από την περίπτωση των φωτοφρακτών οι οποίοι αποτελούν ουσιαστικό τμήμα κάμερας υψηλής ταχύτητας,
- θ. αναστροφείς εικόνας οπτικής ίνας,
- ι. σύνθετες ημιαγωγικές φωτοκαθόδους.

Σημ. 2: Το σημείο ML15 δεν έχει εφαρμογή στις "λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς" ή τον εξοπλισμό που είναι ειδικά σχεδιασμένες για να περιέχει "λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς".

ΣΗΜ.: Για την ταξινόμηση των στοχάστρων και σκοπευτικών συστημάτων που περιέχουν "λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς", βλέπε σημεία ML1, ML2 και ML5.a.

ΣΗΜ.: Βλέπε επίσης σημεία 6A002.a.2 και 6A002.β του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ML16 Σφυρήλατα, χυτά και άλλα ακατέργαστα προϊόντα ειδικά σχεδιασμένα για υλικά που προσδιορίζονται στα σημεία ML1 έως ML4, ML6, ML9, ML10, ML12 ή ML19.

Σημείωση: Το σημείο ML16 εφαρμόζεται σε ακατέργαστα προϊόντα εφόσον είναι αναγνωρίσιμα βάσει της υλικής σύνθεσης, της γεωμετρίας ή της λειτουργίας.

ML17 Ποικίλος εξοπλισμός, υλικά και 'βιβλιοθήκες' και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

- α. Αυτοτελείς συσκευές κατάδυσης και υποβρύχιας κολύμβησης, ως εξής:
  1. συσκευές κλειστού ή ημίκλειστου κυκλώματος, ειδικά σχεδιασμένες για στρατιωτική χρήση (δηλαδή ειδικά σχεδιασμένες να μην είναι μαγνητικές),
  2. ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη για χρήση κατά τη μετατροπή της συσκευής ανοικτού κυκλώματος σε συσκευή στρατιωτικής χρήσης,
  3. υλικά ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση με αυτοτελείς συσκευές κατάδυσης και υποβρύχιας κολύμβησης.
- β. Οικοδομικός εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση.
- γ. Εξαρτήματα, επιστρώσεις και επεξεργασίες για την απόκρυψη του ήχους, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
- δ. Εξοπλισμός στρατιωτικού μηχανικού, ειδικά σχεδιασμένος για χρήση σε πολεμική ζώνη.

ε. "Ρομπότ", χειριστήρια "ρομπότ" και "συσκευές τελικής φάσης" "ρομπότ", με οποιοδήποτε από τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

1. είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση,
2. φέρουν μέσα προστασίας υδραυλικών συστημάτων από διατρήσεις ή ρωγμές που προκαλούνται από θραύσματα βλημάτων (π.χ. περιλαμβάνουν αυτοσφραγιζόμενα συστήματα) και σχεδιασμένα να χρησιμοποιούν υδραυλικά υγρά με σημείο ανάφλεξης υψηλότερο των 839 K (566 °C), ή
3. είναι ειδικά σχεδιασμένα ή προορίζονται για λειτουργία σε περιβάλλον ηλεκτρομαγνητικών παλμών (EMP).

#### Τεχνική σημείωση

Οι ηλεκτρομαγνητικοί παλμοί δεν αναφέρονται σε ακούσια παρεμβολή προκαλούμενη από ηλεκτρομαγνητική ακτινοβολία από πλησίον εξοπλισμό (π.χ. μηχανήματα, συσκευές ή ηλεκτρονικό εξοπλισμό) ή από αστραπή.

- στ. 'Βιβλιοθήκες' (βάσεις δεδομένων τεχνικών παραμέτρων), ειδικά σχεδιασμένες για στρατιωτική χρήση με εξοπλισμό που προσδιορίζεται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- ζ. Εξοπλισμός παραγωγής πυρηνικής ενέργειας ή εξοπλισμός πρόωσης, συμπεριλαμβανομένων των "πυρηνικών αντιδραστήρων", ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση και τα συστατικά μέρη αυτού, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση.
- η. Εξοπλισμός και υλικό, επιστρωμένα ή επεξεργασμένα για την απόκρυψη του ίχνους, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση, πέραν αυτών που προσδιορίζονται αλλού στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- θ. Προσομοιωτές ειδικά σχεδιασμένοι για στρατιωτικούς "πυρηνικούς αντιδραστήρες".
- ι. Κινητά συνεργεία επισκευών ειδικά σχεδιασμένα ή "τροποποιημένα" για τη συντήρηση στρατιωτικού εξοπλισμού.
- ια. Γεννήτριες πεδίου ειδικά σχεδιασμένες ή "τροποποιημένες" για στρατιωτική χρήση.
- ιβ. Εμπορευματοκιβώτια ειδικά σχεδιασμένα ή "τροποποιημένα" για στρατιωτική χρήση.
- ιγ. Πορθμεία, πλην όσων προσδιορίζονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, γέφυρες και στοιχεία πλωτών γεφυρών, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
- ιδ. Δοκιμαστικά μοντέλα ειδικά σχεδιασμένα για την "ανάπτυξη" αγαθών που προσδιορίζονται στα σημεία ML4, ML6, ML9 ή ML10.
- ιε. Εξοπλισμός προστασίας από ακτίνες λέιζερ (π.χ. προστασία οφθαλμών και αισθητήρων) ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση.
- ιστ. "Κυψέλες καυσίμου" εκτός από αυτές που αναφέρονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, ειδικά σχεδιασμένες ή "τροποποιημένες" για στρατιωτική χρήση.

#### Τεχνικές σημειώσεις:

1. Για τους σκοπούς του σημείου ML17, ο όρος 'βιβλιοθήκη' (βάσεις δεδομένων τεχνικών παραμέτρων) σημαίνει μια συλλογή τεχνικών πληροφοριών στρατιωτικής φύσεως, η αναφορά στις οποίες μπορεί να ενισχύει την επίδοση του στρατιωτικού εξοπλισμού ή των συστημάτων.
2. Για τους σκοπούς του σημείου ML17, ο όρος 'τροποποιημένος' υπονοεί κάθε δομική, ηλεκτρική, μηχανική ή άλλη μεταβολή που προσδίδει σε μη στρατιωτικό αγαθό στρατιωτικές ικανότητες κωδινάμες με εκείνες αγαθού ειδικά σχεδιασμένου για στρατιωτική χρήση.

ML18 Εξοπλισμός παραγωγής και συστατικά του μέρη, ως εξής:

- α. Ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος εξοπλισμός 'παραγωγής' για την 'παραγωγή' προϊόντων που προαδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού.
- β. Ειδικά σχεδιασμένες εγκαταστάσεις περιβαλλοντικών δοκιμών και ειδικά σχεδιασμένος εξοπλισμός αυτών, για την πιστοποίηση, έγκριση ή δοκιμή προϊόντων που προαδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

Τεχνική σημείωση:

Για τους σκοπούς του σημείου ML18, ο όρος 'παραγωγή' περιλαμβάνει το σχεδιασμό, την ανάπτυξη, την εξέταση, την κατασκευή, τη δοκιμή και τον έλεγχο.

Σημ.: Τα σημεία ML18.α και ML18.β περιλαμβάνουν τον ακόλουθο εξοπλισμό:

- α. μηχανές συνεχούς νίτρωσης,
- β. συσκευές ή εξοπλισμό δοκιμής φυγοκεντρικών συστημάτων με οποιοδήποτε από τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:
1. κινούμενο με κινητήρα ή κινητήρες συνολικής ισχύος άνω των 298 kW (400 ίπποι),
  2. ικανό να μεταφέρει ωφέλιμο φορτίο 113 kg ή περισσότερο, ή
  3. ικανό να παράγει φυγόκεντρη επιτάχυνση 8 g ή περισσότερο επί ωφέλιμου φορτίου 91 kg ή περισσότερο,
- γ. πιστήρια αφυδάτωσης,
- δ. κοχλιωτές μηχανές εξέλασης σχεδιασμένες ή τροποποιημένες για την εξέλαση στρατιωτικών εκρηκτικών,
- ε. μηχανές κοπής για την κοπή σε προδιαγεγραμμένες διαστάσεις προωθητικών ουσιών,
- στ. τύμπανα κουφέτων διαμέτρου 1,85 m ή περισσότερο και με ικανότητα παραγωγής άνω των 227 kg,
- ζ. συσκευές συνεχούς ανάμειξης για στερεές προωθητικές ουσίες,
- η. μύλοι υδραυλικής ενέργειας για τη λειτουργία και την άλεση στρατιωτικών εκρηκτικών,
- θ. εξοπλισμός που επιτυγχάνει τόσο τη σφαιρικότητα όσο και την ομοιομορφία του μεγέθους των σωματιδίων μεταλλικής σκόνης αναφερόμενης στο σημείο ML8.γ.8,
- ι. μετατροπείς ρευμάτων μεταφοράς για τη μετατροπή των υλικών που σημειώνονται στο σημείο ML8.γ.3.

ML19 Οπτικά συστήματα κατευθυνόμενης ενέργειας (DEW), συναφής εξοπλισμός ή εξοπλισμός αντιμέτρων και υποδείγματα δοκιμών και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

- α. Συστήματα "λέιζερ" ειδικά σχεδιασμένα για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου.

- β. Συστήματα δέσμης σωματιδίων για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου.
- γ. Συστήματα ραδιοσυχνότητας υψηλής ισχύος (RF) για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου.
- δ. Εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για την ανίχνευση ή αναγνώριση ή άμυνα κατά των συστημάτων που προσδιορίζονται στα σημεία ML19.α έως ML19.γ.
- ε. Απτά μοντέλα ελέγχου για τα συστήματα, εξοπλισμό και συστατικά μέρη τα οποία προσδιορίζονται στο σημείο ML19.
- στ. Συστήματα "λείζερ" ειδικά σχεδιασμένα ώστε να προκαλούν μόνιμη τύφλωση στη μη ενισχυμένη όραση, δηλαδή στο μάτι είτε γυμνά είτε εφοδιασμένο με διορθωτικές διατάξεις.

Σημ. 1: Τα οπτικά συστήματα κατευθυνόμενης ενέργειας που προσδιορίζονται στο σημείο ML19 περιλαμβάνουν συστήματα η ικανότητα των οποίων προέρχεται από την προσδιοριζόμενη εφαρμογή:

- α. "λείζερ" επαρκούς ικανότητας καταστροφής παρόμοιας εκένης των συμβατικών πυρομαχικών,
- β. επιταχυντές σωματιδίων οι οποίοι εκτοξεύουν δέσμη φορτισμένων ή ουδέτερων σωματιδίων με καταστροφική ισχύ,
- γ. πομπές δέσμης ραδιοσυχνότητας, υψηλής παλμικής ενέργειας ή υψηλής μέσης ισχύος, οι οποίοι παράγουν πεδία επαρκούς εντάσεως, ώστε να εξουδετερώνουν ηλεκτρονικά κυκλώματα μακρινών στόχων.

Σημ. 2: Τα σημεία ML19 περιλαμβάνει τα εξής, όταν είναι ειδικά σχεδιασμένα για οπτικά συστήματα κατευθυνόμενης ενέργειας:

- α. παραγωγή πρωτογενούς ενέργειας, αποθήκευση ενέργειας, μεταγωγή, μηχανική ρύθμιση κλιματικών συνθηκών ή εξοπλισμό χειρισμού καυσίμων,
- β. συστήματα απόκτησης ή εντοπισμού στόχου,
- γ. συστήματα ικανά να αποσιμούν τη ζημία, την καταστροφή ή τη ματαίωση αποστολής στόχου,
- δ. εξοπλισμό χειρισμού δέσμης, διάδοσης ή σκόπευσης,
- ε. εξοπλισμό με ικανότητα ταχείας μετατόπισης δέσμης για ταχείες επιχειρήσεις πολλαπλού στόχου,
- στ. προσαρμοσμένα οπτικά συστήματα και συζευκτές φράσης,
- ζ. συσκευές εισαγωγής ρεύματος για δέσμες αρνητικών ιόντων υδρογόνου,
- η. συστατικά μέρη επιταχυντή "κατάλληλα για διαστημική χρήση",
- θ. εξοπλισμό ποροχέτευσης δέσμης αρνητικών ιόντων,
- ι. εξοπλισμό για τον έλεγχο και τη μετατόπιση δέσμης ιόντων υψηλής ενέργειας,
- ια. λεπτά φύλλα "κατάλληλα για διαστημική χρήση", για την εξουδετέρωση δεσμών αρνητικών ισότοπων υδρογόνου.

- ML20 Κρουαόνος και "υπεραγώγιμος" εξοπλιμός και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτών, ως εξής:
- α. Εξοπλιμός ειδικά σχεδιασμένος ή διαμορφωμένος για εγκατάσταση σε όχημα για στρατιωτικές εφαρμογές ξηράς, θαλάσσης, αέρος ή διαστήματος, ικανός να λειτουργεί εν κινήσει και να παράγει ή να διατηρεί θερμοκρασίες κάτω των 103 K (-170 °C).
- Σημ.: Το σημείο ML20.α περιλαμβάνει κινητά συστήματα που φέρουν ή χρησιμοποιούν εξαρτήματα ή συστατικά μέρη κατασκευασμένα από μη μεταλλικά ή μη ηλεκτρικά αγωγικά υλικά, όπως πλαστικά ή υλικά εμπατισμένα με εποξικές ρητίνες.
- β. "Υπεραγώγιμος" ηλεκτρικός εξοπλιμός (περιστροφικά μηχανήματα και μετατροπείς), ειδικά σχεδιασμένος ή διαμορφωμένος για εγκατάσταση σε όχημα για στρατιωτικές εφαρμογές ξηράς, θαλάσσης, αέρος ή διαστήματος, και ικανός να λειτουργεί εν κινήσει.
- Σημ.: Το σημείο ML20.β δεν έχει εφαρμογή στις υβριδικές ομοπολικές γεννήτριες συνεχούς ρεύματος με συνήδη μονοπολικό μεταλλικό οπλισμό, ο οποίος περιστρέφεται σε μαγνητικό πεδίο που παράγεται από υπεραγώγιμη περιελίξη, υπό την προϋπόθεση ότι η περιελίξη αυτή είναι το μόνο υπεραγώγιμο συστατικό μέρος της γεννήτριας.
- ML21 "Λογισμικό" ως εξής:
- α. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο ή τροποποιημένο για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" εξοπλισμού, υλικών ή "λογισμικού" που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- β. Ειδικό "λογισμικό", άλλο από το προσδιοριζόμενο στο σημείο ML21α, ως εξής:
1. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένο για τη μοντελοποίηση, προσομοίωση ή αξιολόγηση στρατιωτικών οπλικών συστημάτων,
  2. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένο για τη μοντελοποίηση ή την προσομοίωση σεναρίων στρατιωτικών επιχειρήσεων,
  3. "Λογισμικό" για τον προσδιορισμό των επιπτώσεων ουμβατικών, πυρηνικών, χημικών ή βιολογικών πολεμικών όπλων,
  4. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένο για εφαρμογές διοίκησης, επικοινωνιών, ελέγχου και πληροφοριών (C<sup>3</sup>I) ή διοίκησης, επικοινωνιών, ελέγχου, Η/Υ και πληροφοριών (C<sup>4</sup>I).
- γ. "Λογισμικό" μη προσδιοριζόμενο από τα σημεία ML21.α ή β, ειδικά σχεδιασμένο ή τροποποιημένο για να επιτρέψει σε εξοπλισμό μη προσδιοριζόμενο από τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ να επιτελεί τις στρατιωτικές λειτουργίες εξοπλισμού προσδιοριζόμενου από τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- ML22. "Τεχνολογία", ως εξής:
- α. "Τεχνολογία", πέραν εκείνης που προσδιορίζεται στο σημείο ML22.β., που "απαιτείται" για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" των υλικών που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- β. "Τεχνολογία", ως εξής:
1. "Τεχνολογία" που απαιτείται για το σχεδιασμό, τη συναρμολόγηση των συστατικών μερών και τη λειτουργία, συντήρηση και επισκευή ολόκληρων εγκαταστάσεων παραγωγής υλικών που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

2. "Τεχνολογία" που "απαιτείται" για την "ανάπτυξη" και την "παραγωγή" ελαφρών όπλων, ακόμη και αν χρησιμοποιείται για την παραγωγή απομιμήσεων αντικών ελαφρών όπλων,
3. "Τεχνολογία" που "απαιτείται" για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" τοξικολογικών παραγόντων, συναφούς εξοπλισμού ή συστατικών που προσδιορίζονται στα σημεία ML7.α έως ML7.ζ,
4. "Τεχνολογία" που απαιτείται για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" βιοπολυμερών ή καλλιεργειών ειδικών κυττάρων που προσδιορίζονται στο σημείο ML7. η,
5. "Τεχνολογία" που απαιτείται αποκλειστικά για την ενσωμάτωση των "βιοκαταλυτών" που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.θ.1, σε στρατιωτικές φέρουσες ουσίες ή στρατιωτικό υλικό.

Σημ. 1: Η "τεχνολογία" που απαιτείται για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" υλικών που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ παραμένει υπό έλεγχο ακόμη και όταν εφαρμόζεται σε υλικό μη προσδιοριζόμενο στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

Σημ. 2: Το σημείο ML22 δεν έχει εφαρμογή:

- α. στην "τεχνολογία" που αποτελεί την ελάχιστη που απαιτείται για την εγκατάσταση, λειτουργία, συντήρηση (έλεγχος) και επισκευή των υλικών εκείνων που δεν ελέγχονται ή η εξαγωγή των οποίων έχει επιτραπεί,
- β. στην "τεχνολογία" που είναι "ελευθέρως χρήσεως", στη "βασική επιστημονική έρευνα" ή στις ελάχιστες πληροφορίες που απαιτούνται για αιτήσεις διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας,
- γ. στην "τεχνολογία" μαγνητικής επαγωγής για τη συνεχή πρόωση μηχανισμάτων μη στρατιωτικών μεταφορών.

#### ΟΡΙΣΜΟΙ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΣΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΤΑΛΟΓΟ

Παρατίθενται κατωτέρω, σε αλφαβητική σειρά, οι ορισμοί των όρων που χρησιμοποιούνται στον παρόντα κατάλογο:

Σημ. 1: Οι ορισμοί ισχύουν για ολόκληρο τον Κατάλογο. Οι παραπομπές είναι απλά ενημερωτικές και δεν θίγουν την καθολική ισχύ των ορισμών σε ολόκληρο τον Κατάλογο.

Σημ. 2: Οι λέξεις και οι όροι του παρόντος Καταλόγου Ορισμών έχουν το οριζόμενο συγκεκριμένο νόημα μόνον όταν περιλαμβάνονται εντός κανονικών εισαγωγικών (" "). Οι ορισμοί των όρων που περιλαμβάνονται εντός μονών αγγλικών εισαγωγικών (' ') δίνονται στις τεχνικές σημειώσεις των οικείων σημείων. Στις άλλες περιπτώσεις, οι λέξεις και οι όροι έχουν την κανών αποδεκτή και καταγεγραμμένη στα λεξικά σημασία τους.

ML8, ML9 και ML10 "Αεροσκάφος"

Ιπτάμενο μέσο σταθερών πτερύγων, στρεπτών πτερύγων, περιστρεφόμενων πτερύγων (ελικόπτερα), πτυσσόμενων πτερύγων ή πτυσσόμενων περιστρεφόμενων πτερύγων.

ML7 "Αναπροσαρμογή για πολεμική χρήση"

Κάθε τροποποίηση ή επιλογή (όπως τροποποίηση της καθαρότητας, του χρόνου αποθήκευσης, της τοξικότητας, των χαρακτηριστικών διάδοσης ή της αντίστασης στην υπεριώδη ακτινοβολία) που προσρίζεται να αυξήσει την αποτελεσματικότητα όσον αφορά τον αριθμό των θυμάτων, ανθρώπων ή ζώων, την αλλοίωση του εξοπλισμού ή τη φθορά των καλλιεργειών ή του περιβάλλοντος.



- ML21 και 22 "Ανάπτυξη"
- Σχετίζεται με όλες τις φάσεις πριν από τη μαζική παραγωγή, όπως είναι: ο σχεδιασμός, η έρευνα σχεδιασμού, η ανάλυση σχεδιασμού, οι αρχές σχεδιασμού, η συναρμολόγηση και η δοκιμή πρωτοτύπων, η πειραματική παραγωγή, τα δεδομένα σχεδιασμού, η διαδικασία μετατροπής των δεδομένων σχεδιασμού σε προϊόν, ο σχεδιασμός ολοκλήρωσης, το layout.
- ML22 "Απαιτούμενος"
- Όπως εφαρμόζεται σε σχέση με την "τεχνολογία", αφορά μόνον το μέρος της "τεχνολογίας" το οποίο είναι ιδιαίτερα απαραίτητο για την επίτευξη ή την υπέρβαση των επιπέδων χαρακτηριστικών ή των λειτουργιών των προσδιοριζόμενων επιδόσεων. Αυτή η "απαιτούμενη" "τεχνολογία" ενδέχεται να είναι κοινή για διαφορετικά προϊόντα.
- ML 11 "Αυτοματοποιημένα συστήματα εντολών και ελέγχου"
- Ηλεκτρονικά συστήματα, μέσω των οποίων εισάγονται, υφίστανται επεξεργασία και διαβιβάζονται πληροφορίες ζωτικής σημασίας για την αποτελεσματική λειτουργία της διοικούμενης ομάδας, του κύριου σχηματισμού, του τακτικού σχηματισμού, της μονάδας, του πλοίου, της υποδιάρθρωσης μονάδας ή του οπλισμού. Αυτά επιτυγχάνεται με τη χρήση υπολογιστή ή άλλου ειδικευμένου υλισμικού προοριζόμενου για την υποστήριξη των λειτουργιών μιας στρατιωτικής οργάνωσης διοίκησης και ελέγχου. Οι κύριες λειτουργίες ενός αυτοματοποιημένου συστήματος διοίκησης και ελέγχου είναι: η αποτελεσματική συλλογή, σώρευση, αποθήκευση και επεξεργασία πληροφοριών ή απεικόνιση της κατάστασης και των περιστάσεων που επηρεάζουν την προετοιμασία και διεξαγωγή πολεμικών επιχειρήσεων· επιχειρησιακοί και τακτικοί υπολογισμοί για την κατανομή των πόρων μεταξύ των στρατιωτικών σχηματισμών ή στοιχείων της επιχειρησιακής τάξης της μάχης ή της ανάπτυξης των δυνάμεων κατά τη μάχη σύμφωνα με την αποστολή ή τα στάδια της επίθεσης· η προετοιμασία των δεδομένων για την εκτίμηση της κατάστασης και τη λήψη αποφάσεων σε οποιαδήποτε στιγμή κατά τη διάρκεια των στρατιωτικών επιχειρήσεων ή της μάχης· προσομοίωση των στρατιωτικών επιχειρήσεων μέσω του υπολογιστή.
- ML22 "Βασική επιστημονική έρευνα"
- Πειραματικές ή θεωρητικές εργασίες που διεξάγονται κυρίως με σκοπό την απόκτηση νέων γνώσεων σχετικά με τις βασικές αρχές των φαινομένων, οι οποίες δεν στρέφονται κατά κύριο λόγο προς έναν ειδικό πρακτικό σκοπό ή στόχο.
- ML7 και 22 "Βιοκαταλύτες"
- Ένζυμα για συγκεκριμένες χημικές ή βιοχημικές αντιδράσεις, ή άλλες βιολογικές ενώσεις, που ενώνονται με παράγοντες χημικού πολέμου και επιταχύνουν την αποδόμησή τους.
- Τεχνική σημείωση
- Τα "ένζυμα" είναι "βιοκαταλύτες" για συγκεκριμένες χημικές ή βιοχημικές αντιδράσεις.
- ML7 και 22 "Βιοπολυμερή"
- Βιολογικά μακρομόρια ως εξής:
- α. Ένζυμα για συγκεκριμένες χημικές ή βιοχημικές αντιδράσεις,
- β. Μολοκλωνικά, πολυκλωνικά ή αντιδιοτυπικά αντισώματα,
- γ. Ειδικά σχεδιασμένοι ή επεξεργασμένοι υποδοχείς.
- Τεχνικές σημειώσεις:
1. Τα "αντιδιοτυπικά αντισώματα" είναι αντισώματα που συνδέονται με συγκεκριμένα σημεία δέσμευσης αντιγόνων άλλων αντισωμάτων,

2. Τα "μονοκλωνικά αντισώματα" είναι πρωτεΐνες που συνδέονται σε ένα αντιγονικό σημείο και παράγονται από έναν μόνον κλώνο κυττάρων,
3. Τα "πολυκλωνικά αντισώματα" είναι μίγματα πρωτεϊνών που συνδέονται στο συγκεκριμένο αντιγόνο και παράγονται από περισσότερους του ενός κλώνους κυττάρων,
4. Οι "υποδοχείς" είναι βιολογικές μακρομοριακές δομές ικανές να δεσμεύουν συνδέτες και των οποίων η δέσμευση επηρεάζει φυσιολογικές λειτουργίες.

ML8 και 18

"Εκρηκτικά"

Στερεές, υγρές ή αέριες ενώσεις ή μίγματα ενώσεων που χρειάζεται να εκρήγνυνται όταν χρησιμοποιούνται ως πρωτογενείς, εναυσματικές ή κύριες γομώσεις κεφαλών, ή για αναπνάξεις και άλλες εφαρμογές.

ML22

"Ελευθέρας χρήσεως"

"Τεχνολογία" ή "λογισμικό" που επιτρέπεται να διατίθενται χωρίς περιορισμούς κατά την περαιτέρω διάδοσή τους.

Σημ: Οι περιορισμοί που απορρέουν από τα πνευματικά δικαιώματα δεν εξαιρούν την "τεχνολογία" ή το "λογισμικό" από την "ελεύθερη χρήση".

ML4 και 8

"Ενεργειακά υλικά"

Ουσίες ή μίγματα που αποδρούν χημικώς και εκλύουν την ενέργεια που απαιτείται για τη σκοπούμενη εφαρμογή τους. Τα "εκρηκτικά", τα "πυροτεχνικά" και τα "προωθητικά" είναι υποκατηγορίες ενεργειακών υλικών.

ML17

"Επινεργητές πέρατος"

Αρπάγες, ενεργητικές εργαλειακές διατάξεις καθώς και κάθε άλλη εργαλειακή διάταξη προσαρμοσμένη στο βασικό έλασμα στο άκρο του βραχίονα χειρισμού ενός ρομπότ.

Τεχνική σημείωση:

"Ενεργητική εργαλειακή διάταξη" σημαίνει διάταξη με την οποία ασκείται κινητήριος δύναμη, μεταβιβάζεται ενέργεια ή η οποία χρησιμεύει ως αισθητήρας επί του υπό κατεργασία αντικειμένου.

ML13

"Ινώδη ή νηματώδη υλικά"

Περιλαμβάνουν:

- α. Συνεχή μονόκλινα νήματα,
- β. Συνεχή νήματα και rovings,
- γ. Ταινίες, υφάσματα, πιλήματα και πλεκτά,
- δ. Κομμένα νήματα, υφαντικές ίνες, συνεχή καλύμματα,
- ε. Ινοκρυστάλλους, είτε υπό μονοκρυσταλλική είτε πολυκρυσταλλική μορφή οποιουδήποτε μήκους,
- στ. Πολτό αρωματικού πολυαμιδίου.

ML19

"Κατάλληλα για διαστημική χρήση"

Προϊόντα που έχουν σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και δοκιμαστεί ώστε να πληρούν τις ηλεκτρικές, μηχανικές ή περιβαλλοντικές απαιτήσεις για τη χρήση τους στην εκτόξευση και τη θέση σε τροχιά δορυφόρων ή σε ιπτάμενα συστήματα μεγάλου ύψους, δηλαδή συστήματα προοριζόμενα να λειτουργήσουν σε ύψος 100 km και άνω.

- ML 17 "Κυψέλη καυσίμου"  
Ηλεκτροχημική συσκευή που μετατρέπει τη χημική ενέργεια απευθείας σε ηλεκτρισμό συνεχούς ρεύματος (DC) καταναλώνοντας καύσιμο από εξωτερική πηγή.
- ML5 και 19 "Λείζερ"  
Διάταξη η οποία παράγει μια χωρικά και χρονικά σύμφωνη δέση φωτός, η οποία ενισχύεται από τη διεγερόμενη εκπομπή ακτινοβολίας.
- ML21 "Λογισμικό"  
Συλλογή ενός ή περισσότερων "προγραμμάτων" ή "μικροπρογραμμάτων" τα οποία έχουν εγγραφεί σε ένα οποιοδήποτε υλικό μέσο.
- ML15 "Λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς"  
Ηλεκτροστατικά εσπαζόμενες λυχνίες που χρησιμοποιούν οθόνες εισόδου και εξόδου από οπτικές ίνες ή γυαλί, φωτοκαθόδους πολυαλκαλίων (S-20 ή S-25) αλλά όχι ενισχυτές μικροδιαυκτικής οθόνης.
- ML10 "Οχήματα ελαφρότερα του αέρα"  
Τα αερόστατα και αερόπλοια που για την άνωσή τους βασίζονται στο ζεστό αέρα ή σε άλλα αέριο ελαφρότερο από τον αέρα, όπως υδρογόνο και ήλιο.
- ML7 "Παράγοντες ελέγχου παραχών"  
Ουσίες οι οποίες, υπό τις αναμενόμενες συνθήκες χρήσης για τον έλεγχο παραχών, προκαλούν ταχέως στους ανθρώπους ερεθισμό των αισθητηρίων οργάνων ή σωματικά αποτελέσματα που τους θέτουν εκτός δράσης και που εξαφανίζονται γρήγορα μετά την πούση της έκθεσης. (Τα δακρυγόνα αέρια είναι υποκατηγορία των "παραγόντων ελέγχου παραχών".)
- ML21 και 22 "Παραγωγή"  
Όλες οι φάσεις παραγωγής όπως: κατασκευή, μηχανολογική μελέτη, βιομηχανική παραγωγή, ολοκλήρωση, συναρμολόγηση, έλεγχος, δοκιμή, διασφάλιση της ποιότητας.
- ML10 "Πολιτικά αεροσκάφη"  
Τα αεροσκάφη που περιλαμβάνονται, κατόπιν δηλώσεως, σε δημοσιευμένους καταλόγους πηγικής ικανότητας από τις αρχές της πολιτικής αεροπορίας για να χρησιμοποιηθούν σε εμπορικά εσωτερικά και εξωτερικά δρομολόγια ή για κάθε νόμιμη μη στρατιωτική, ιδιωτική ή εμπορική χρήση.
- ML8 "Πρόδρομες ουσίες"  
Ειδικές χημικές ουσίες που χρησιμοποιούνται για την παρασκευή εκρηκτικών.
- ML8 "Πρόσθετα"  
Ουσίες που χρησιμοποιούνται σε εκρηκτικές συνθέσεις για να βελτιώνουν τις ιδιότητές τους.
- ML8 "Πρωθητικά"  
Ουσίες ή μίγματα που αντιδρούν χημικά και παράγουν μεγάλο όγκο θερμών αερίων με ελεγχόμενο ρυθμό για την επιτέλεση μηχανικού έργου.
- ML17 "Πυρηνικός αντιδραστήρας"  
Το σύνολο των διατάξεων που βρίσκονται εντός ή είναι απευθείας προσαρμοσμένες στον λέβητα του αντιδραστήρα, ο εξοπλισμός ο οποίος ρυθμίζει τη στάθμη ισχύος στον πυρήνα, και τα κατασκευαστικά μέρη τα οποία κανονικά περιλαμβάνουν, έρχονται σε απευθείας επαφή ή ρυθμίζουν το πρωτεύον ψυκτικό μέσο στον πυρήνα του αντιδραστήρα.

ML4 και 8

**"Πυροτεχνικά"**

Μίγματα στερεών ή υγρών καυσίμων και οξειδωτικών ουσιών τα οποία, όταν αναφλεγούν, υφίστανται εξώθερμη χημική αντίδραση, με ελεγχόμενο ρυθμό, με σκοπό την απελευθέρωση ύστερα από συγκεκριμένο χρονικό διάστημα, ή την παραγωγή θερμότητας, θορύβου, καπνού, ορατού φωτός ή υπέρυθρης ακτινοβολίας. Τα πυροφορικά είναι υποκατηγορία των πυροτεχνικών, τα οποία δεν περιέχουν οξειδωτικές ουσίες αλλά αυταναφλέγονται όταν έλθουν σε επαφή με τον αέρα.

ML17

**"Ρομπότ"**

Μηχανισμός χειρισμού συνεχούς ή ασυνεχούς τροχιάς, ο οποίος ενδέχεται να χρησιμοποιεί αισθητήρες και ο οποίος έχει όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

- α. Είναι πολυλειτουργικός,
- β. Είναι σε θέση να τοποθετεί ή να προσανατολίζει ειδικά, κατασκευαστικά τμήματα, εργαλεία ή ειδικές διατάξεις με τη βοήθεια μεταβλητών κινήσεων στον τριδιάστατο χώρο,
- γ. Ενσωματώνει τρεις ή περισσότερους σερβομηχανισμούς κλειστού ή ανοικτού κυκλώματος στους οποίους ενδέχεται να περιλαμβάνονται κλιμακωτοί κινητήρες και
- δ. Διαθέτει δυνατότητα προγραμματισμού από το χρήστη με τη βοήθεια της μεθόδου "teach/playback" ή με τη βοήθεια ενός ηλεκτρονικού υπολογιστή που ενδέχεται να είναι μια προγραμματιζόμενη μονάδα λογικού ελέγχου, δηλαδή χωρίς μηχανική παρεμβολή.

Σημ: Ο παραπάνω ορισμός δεν περιλαμβάνει τις ακόλουθες διατάξεις:

1. Μηχανισμοί χειρισμού ελεγχόμενοι μόνον απευθείας από τον χρήστη με τη βοήθεια τηλεχειριστή,
2. Μηχανισμοί χειρισμού καθορισμένης σειράς κινήσεων, οι οποίοι είναι διατάξεις που κινούνται αυτόματα και λειτουργούν σύμφωνα με μηχανικά καθοριζόμενες προγραμματισμένες κινήσεις. Το πρόγραμμα περιορίζεται μηχανικά με τη βοήθεια σταθερών διατάξεων, όπως ακίδων ή δοντιών. Η σειρά των κινήσεων και η επιλογή των τροχιών ή των γωνιών δεν είναι δυνατόν να κυμανθούν ή να μεταβληθούν μηχανικά, ηλεκτρονικά ή ηλεκτρικά,
3. Μηχανισμοί χειρισμού μεταβλητής σειράς κινήσεων οι οποίοι ελέγχονται μηχανικά και είναι διατάξεις που κινούνται αυτόματα και λειτουργούν σύμφωνα με μηχανικά καθοριζόμενες προγραμματισμένες κινήσεις. Το πρόγραμμα περιορίζεται μηχανικά με τη βοήθεια σταθερών αλλά ρυθμιζόμενων διατάξεων, όπως ακίδων ή δοντιών. Η σειρά των κινήσεων και επιλογή των τροχιών ή των γωνιών μεταβάλλονται εντός των σταθερών ορίων που καθορίζονται από το πρόγραμμα. Οι μεταβολές ή οι τροποποιήσεις του προγράμματος (π.χ. αλλαγές των ακίδων ή των δοντιών) σε έναν ή περισσότερους άξονες κινήσεως πραγματοποιούνται μόνο με μηχανικούς χειρισμούς,
4. Μηχανισμοί χειρισμού μεταβλητής σειράς κινήσεων μη ελεγχόμενοι με τη βοήθεια αεριομηχανισμών, οι οποίοι είναι αυτόματα κινούμενες διατάξεις που εκτελούν μηχανικά καθοριζόμενες προγραμματισμένες κινήσεις. Το πρόγραμμα είναι δυνατό να μεταβληθεί αλλά η σειρά των κινήσεων κατευθύνεται από τα ψηφιακά σήματα που προέρχονται από μηχανικά καθοριζόμενες ηλεκτρικές δυαδικές διατάξεις ή ρυθμιζόμενες στάσεις.
5. Γερανοί στοιβασίας οριζόμενοι ως συστήματα χειρισμού, τριών βαθμών ελευθερίας, ενσωματωμένα σε μια κατακόρυφη σειρά δοχείων στοιβασίας, τα οποία επιτρέπουν την πρόσβαση στο εσωτερικό αυτών των δοχείων με σκοπό την αποθήκευση ή την ανάκτηση του περιεχομένου τους.

ML22

**"Τεχνολογία"**

Οι εξειδικευμένες πληροφορίες που απαιτούνται για την "ανάπτυξη", την "παραγωγή" ή τη "χρήση" προϊόντων. Οι πληροφορίες αυτές λαμβάνουν τη μορφή τεχνικών δεδομένων ή τεχνικής βοήθειας.

Τεχνικές σημειώσεις:

1. Τα "τεχνικά δεδομένα" είναι δυνατό να λάβουν τη μορφή οδηγιών κατασκευής, σχεδίων, διαδρομών, μοντέλων, μαθηματικών τύπων, πινάκων, μηχανολογικών σχεδίων και προδιαγραφών, εγχειριδίων και οδηγιών υπό μορφή γραπτού κειμένου ή σε μαγνητική εγγραφή διάφορα μέσα ή διατάξεις όπως είναι οι μαγνητικοί δίσκοι, οι μαγνητοταινίες, οι μνήμες ROM.
2. Η "τεχνική βοήθεια" είναι δυνατόν να λάβει τη μορφή παροχής οδηγιών, ανάπτυξης ικανοτήτων, κατάρτισης, μετάδοσης επαγγελματικής πείρας και παροχής συμβουλών και να συνοδεύεται από τη μεταβίβαση "τεχνικών δεδομένων".

ML18 και 20

**"Υπεραγώγιμα"**

Υλικά, όπως μέταλλα, κράματα ή ενώσεις τα οποία παύουν να έχουν ηλεκτρική αντίσταση, δηλαδή τα οποία αποκτούν άπειρη ηλεκτρική αγωγιμότητα και είναι σε θέση να διοχετεύσουν πολύ υψηλές ηλεκτρικές εντάσεις χωρίς θερμικές απώλειες.

Τεχνική σημείωση:

Η "υπεραγώγιμη" κατάσταση ενός υλικού χαρακτηρίζεται από μια "κρίσιμη θερμοκρασία", ένα κρίσιμο μαγνητικό πεδίο, το οποίο είναι συνάρτηση της θερμοκρασίας, και μια κρίσιμη πυκνότητα εντάσεως η οποία είναι επίσης συνάρτηση του μαγνητικού πεδίου και της θερμοκρασίας.

ML7

**"Φορείς έκφρασης"**

Φορείς (π.χ. πλασμίδια ή ιοί) που χρησιμοποιούνται για την εισαγωγή γενετικού υλικού σε ξενιστικά κύτταρα.

ML21 και 22

**"Χρήση"**

Λειτουργία, εγκατάσταση (όπου περιλαμβάνεται η εγκατάσταση στον τόπο λειτουργίας), συντήρηση (έλεγχος), επιδιόρθωση, ανακαίνιση και επανεξοπλισμός.

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ**

(Κανονισμοί 6 και 10)

**ΕΝΤΥΠΟ ΑΙΤΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΔΕΙΑΣ  
ΕΞΑΓΩΓΗΣ, ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΧΗΣ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ**

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΚΑΙ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ - ΑΔΕΙΑ ΕΞΑΓΩΓΗΣ ΠΑΡΑΔΙΕΡΧΕΤΕΣ ΕΙΔΗ ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ ΓΙΑ ΣΤΡΑΤΗΓΙΚΟ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ

ΑΔΕΙΑ	1	1. Εξαγωγέας	Αρ. Τ. Μ.	2. Αριθμός άδειας	3. Ημερομηνία λήξης (αν ισχύει)	
		4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία				
		5. Παραλήπτης	6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία			
		7. Διασφαριστής/ εκπρόσωπος/ διαμεσολαβητής	Αρ. Τ. Μ.	8. Χώρα καταγωγής	κωδ.	
		9. Χώρα από την οποία αποστάληκαν τα είδη				κωδ.
		11. Χώρα στην οποία έχουν βρεθεί τα είδη				κωδ.
		10. Τελικός χρήστης (αν είναι άλλος από τον παραλήπτη)				κωδ.
		12. Χώρα στην οποία πρόκειται να βρεθούν τα είδη				κωδ.
		13. Χώρα τελικού προορισμού				κωδ.
	1	14. Περιγραφή των ειδών		15. Κωδικός ΣΟ είδους	16. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών	
			17. Νόμισμα και αξία	18. Ποσότητα ειδών		
	19. Τελική χρήση		20. Ημερομηνία συμβολίσου (αν υπάρχει)	21. Τελωνιακή διαδικασία		
22. Επιπρόσθετες πληροφορίες						
			Υπογραφή	Σφραγίδα		
			Όνομα			
			Τόπος			
			Ημερομηνία			

Σημείωση: Στο μέρος 1 της στήλης 24, αναγράφεται η ποσότητα που μένει διαθέσιμη. Στο μέρος 2 της στήλης 24, αναγράφεται η ποσότητα που σφαιρέθηκε τη συγκεκριμένη φορά			
23. Καθαρή ποσότητα/αξία (καθαρή μάζα ή άλλη μονάδα μετρήσεως με την ένδειξη της μονάδας)		26. Τελωνειακό έγγραφο (τύπος και αριθμός) ή οπόςπασμα (αριθμός) και ημερομηνία σφαιρέσεως	27. Υπογραφή και όνομα, σφραγίδα της αρχής σφαιρέσεως
24. Αριθμητικώς	25. Ολογράφως (ποσότητα/αξία)		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			



## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΕΞΑΓΩΓΗΣ Η ΔΙΕΜΕΡΓΕΙΑΣ ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ ΓΙΑ ΣΤΡΑΤΩΤΙΚΟ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ

0	1. Εξαγωγέας	Αρ. Τ. Μ.	2. Αριθμός αίτησης (συμπληρώνεται από την αρμόδια αρχή)	
			4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία	
	5. Παραλήπτης		6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία	
			8. Χώρα καταγωγής	κωδ.
1	7. Διασφαριστής/ εκπρόσωπος/ διαμεσολαβητής	Αρ. Τ. Μ.	9. Χώρα από την οποία αποστάληκαν τα είδη	κωδ.
			11. Χώρα στην οποία έχουν βρεθεί τα είδη	κωδ.
	10. Τελικός χρήστης (αν είναι άλλος από τον παραλήπτη)		12. Χώρα στην οποία πρόκειται να βρεθούν τα είδη	κωδ.
			13. Χώρα τελικού προορισμού	κωδ.
3	14. Περιγραφή των ειδών		15. Κωδικός ΣΟ εισόδου	16. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών
			17. Νόμισμα και αξία	18. Ποσότητα ειδών
	19. Τελική χρήση		20. Ημερομηνία συμβολαίου (αν υπάρχει)	21. Τελωνιακή διαδικασία
22. Επιπρόσθετες πληροφορίες				
Υπεύθυνη δήλωση  αναλαμβάνω την υποχρέωση να προσκομίσω στην Αρμόδια Αρχή εντός δύο μηνών από την ημερομηνία πραγματοποίησης της εξαγωγής, αποδεικτικά στοιχεία, δεόντως θεωρημένα από τις αρχές της χώρας προορισμού, με τα οποία πιστοποιείται ότι ο στρατιωτικός εξοπλισμός έφθασε στη δηλωθείσα χώρα προορισμού (Post Shipment Control)  δηλώνω ότι δεν θα αλλάξει ο προορισμός του στρατιωτικού εξοπλισμού			Όνοματεπώνυμο  Ιδιότητα  Υπογραφή  Τόπος  Ημερομηνία	

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΛΔΒΙΑ ΕΞΑΓΩΓΗΣ Η ΔΙΕΜΕΤΕΓΕΙΑΣ ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ ΓΙΑ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟ ΕΞΟΦΛΙΣΜΟ

2	1. Εξαγωγέας	Αρ. Τ. Μ.	2. Αριθμός δέσεως	3. Ημερομηνία λήξης (αν ισχύει)
			4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία	
	5. Παραλήπτης	6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αρσούζου 6, 1421 Λευκωσία		
	7. Διασφαριστής/ εκπρόσωπος/ διαμεσολαβητής	Αρ. Τ. Μ.	8. Χώρα εισαγωγής	κωδ.
			9. Χώρα από την οποία αποστάληκαν τα είδη	κωδ.
			11. Χώρα στην οποία έχουν βρεθεί τα είδη	κωδ.
	10. Τελικός χρήστης (αν είναι άλλος από τον παραλήπτη)	12. Χώρα στην οποία πρόκειται να βρεθούν τα είδη		κωδ.
		13. Χώρα τελικού προορισμού		κωδ.
	14. Περιγραφή των ειδών	15. Κωδικός ΣΟ είδους		16. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών
		17. Νόμισμα και οξία		18. Ποσότητα ειδών
19. Τελική χρήση	20. Ημερομηνία συμβολαίου (αν υπάρχει)		21. Τελωνειακή διαδικασία	
22. Επιπρόσθετες πληροφορίες				
		Υπογραφή Όνομα Τόπος Ημερομηνία	Σφραγίδα	

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΕΞΑΓΩΓΗΣ Η ΔΙΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΔΙΑΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ ΓΙΑ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ

ΑΡΜΟΔΙΑ ΑΡΧΗ	3	7. Εξαγωγέας	Αρ. Τ. Μ.	2. Αριθμός άδειας	3. Ημερομηνία λήξης (αν ισχύει)
				4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία	
		5. Παραλήπτης		5. Αρμόδιο αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία	
		7. Διασφαριστής/ εκπρόσωπος/ διαμεσολαβητής	Αρ. Τ. Μ.	8. Χώρα καταγωγής	κωδ.
				9. Χώρα από την οποία αποστέλλεται το είδη	κωδ.
				11. Χώρα στην οποία έχουν βρεθεί τα είδη	κωδ.
		10. Τελικός χρήστης (αν είναι άλλος από τον παραλήπτη)		12. Χώρα στην οποία πρόκειται να βρεθούν τα είδη	κωδ.
				13. Χώρα τελικού προορισμού	κωδ.
		3	14. Περιγραφή των ειδών	15. Κωδικός ΣΟ ειδους	16. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών
				17. Νόμισμα και αξία	18. Ποσότητα ειδών
		19. Τελική χρήση	20. Ημερομηνία συμβολαίου (αν υπάρχει)	21. Τελωνειακή διαδικασία	
	22. Επιπρόσθετες πληροφορίες				
			Υπογραφή	Σφραγίδα	
			Όνομα		
			Τόπος		
			Ημερομηνία		

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΠΑΡΟΧΗΣ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ

1. Παραχέας τεχνικής βοήθειας	2. Αριθμός άδειας
4. Αποδέκτης	3. Αρμόδια Αρχή Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία
5. Περιγραφή τεχνικής βοήθειας	
6. Ημερομηνία συμβολαίου	7. Αξία συμβολαίου
8. Επιπρόσθετες πληροφορίες	
	Υπογραφή Όνομα Τόπος Ημερομηνία  Σφραγίδα

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΠΑΡΟΧΗΣ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ

Α Ι Τ Η Σ Η	1. Παροχάς τεχνικής βοήθειας	2. Αριθμός αίτησης (συμπληρώνεται από την αρμόδια αρχή)
	4. Αποδέκτης	3. Αρμόδια Αρχή Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Μονάδα Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αρασόζου 6, 1421 Λευκωσία
0	5. Περιγραφή τεχνικής βοήθειας	
	6. Ημερομηνία συμβολαίου	7. Αξία συμβολαίου
	8. Επιπρόσθετες πληροφορίες	
	9. Υπεύθυνη δήλωση αναλαμβάνω την υποχρέωση να προσκομίσω στην Αρμόδια Αρχή εντός δύο μηνών από την ημερομηνία παροχής της τεχνικής βοήθειας αποδεικτικά στοιχεία, δόντως θεωρημένο από τις αρχές της χώρας προορισμού, με τα οποία πιστοποιείται ότι έχει παρασχεθεί η τεχνική βοήθεια  δηλώνω ότι δεν θα αλλάξει το περιεχόμενο και ο αποδέκτης της τεχνικής βοήθειας	Όνοματεπώνυμο  Ιδιότητα  Υπογραφή  Τόπος  Ημερομηνία  Σφρογίδα

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ

(Κανονισμός 8)

ΚΡΙΤΗΡΙΑ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗΣ ΑΙΤΗΣΕΩΝ ΓΙΑ ΤΙΣ ΕΞΑΓΩΓΕΣ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΠΟΥ  
ΚΑΘΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

**1. Πρώτο κριτήριο:** ο σεβασμός των διεθνών υποχρεώσεων και δεσμεύσεων των κρατών μελών, και ιδίως των κυρώσεων που θεσπίζει το Συμβούλιο Ασφαλείας του Οργανισμού Ηνωμένων Εθνών (ΟΗΕ) ή η Ευρωπαϊκή Ένωση, των συμφωνιών αποτροπής της διάδοσης και άλλων συμφωνιών, καθώς και άλλων διεθνών υποχρεώσεων.

Άδειες εξαγωγής δεν θα πρέπει να χορηγούνται, εάν η έγκριση αντιβαίνει, μεταξύ άλλων, προς:

- (α) τις διεθνείς υποχρεώσεις των κρατών μελών και τις δεσμεύσεις τους να επιβάλλουν τους αποκλεισμούς όπλων των Ηνωμένων Εθνών, της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Οργανισμού για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη,
- (β) τις διεθνείς υποχρεώσεις των κρατών μελών δυνάμει της συνθήκης αποτροπής της διάδοσης των πυρηνικών όπλων, της σύμβασης για τα βιολογικά και τοξικά όπλα και της σύμβασης για τα χημικά όπλα,
- (γ) τις δεσμεύσεις των κρατών μελών να μην εξάγουν κανενός είδους νάρκες κατά προσωπικού,
- (δ) τις δεσμεύσεις που έχουν αναλάβει τα κράτη μέλη στα πλαίσια της ομάδας της Αυστραλίας, του καθεστώτος ελέγχου της πυραυλικής τεχνολογίας, της επιτροπής Zangger, της ομάδας πυρηνικών προμηθευτών, της συμφωνίας Wassenaar και του κώδικα συμπεριφοράς της Χάγης κατά της διάδοσης των βαλλιστικών πυραύλων.

**2. Δεύτερο κριτήριο:** ο σεβασμός των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη χώρα τελικού προορισμού και σεβασμός του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου από τη χώρα τελικού

- Αφού αξιολογήσουν τη στάση της αποδέκτριας χώρας έναντι συναφών αρχών καθιερωμένων δυνάμει πράξεων του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου, τα κράτη μέλη:

- (γ) δεν χορηγούν άδεια εξαγωγής, εφόσον υπάρχει σαφής κίνδυνος η προς εξαγωγή στρατιωτική τεχνολογία ή ο εξοπλισμός να χρησιμοποιηθούν στη διάπραξη σοβαρών παραβιάσεων του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου.

**3. Τρίτο κριτήριο: η εσωτερική κατάσταση στη χώρα τελικού προορισμού, ως αποτέλεσμα της ύπαρξης εντάσεων ή ένοπλων συγκρούσεων.**

Τα κράτη μέλη δεν χορηγούν άδεια εξαγωγής στρατιωτικής τεχνολογίας ή εξοπλισμού που προκαλούν ή παρατείνουν ένοπλες συγκρούσεις ή επιτείνουν υφιστάμενες εντάσεις ή συγκρούσεις στη χώρα τελικού προορισμού.

**4. Τέταρτο κριτήριο: η διασφάλιση της περιφερειακής ειρήνης, ασφάλειας και σταθερότητας.**

Τα κράτη μέλη δεν χορηγούν άδεια εξαγωγής, εφόσον υπάρχει σαφής κίνδυνος ο επίδοξος αποδέκτης να χρησιμοποιήσει την προς εξαγωγή στρατιωτική τεχνολογία ή τον εξοπλισμό επιθετικά έναντι άλλης χώρας ή για να υποστηρίξει διά της βίας εδαφικές διεκδικήσεις. Κατά την εκτίμηση αυτών των κινδύνων, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τους, μεταξύ άλλων:

- (α) την ύπαρξη ή την πιθανότητα ένοπλης σύγκρουσης μεταξύ της αποδέκτριας και άλλης χώρας,
- (β) τη διεκδίκηση εδάφους γειτονικής χώρας, την οποία κατά το παρελθόν ο αποδέκτης προσπάθησε ή απείλησε να επιτύχει με βίαια μέσα,
- (γ) την πιθανότητα χρησιμοποίησης της στρατιωτικής τεχνολογίας ή του εξοπλισμού για

άλλους σκοπούς πέραν της νόμιμης εθνικής άμυνας και ασφάλειας του αποδέκτη,

- (δ) την ανάγκη να μην επηρεασθεί δυσμενώς η σταθερότητα στην περιοχή κατά σημαντικό τρόπο.

**5. Πέμπτο κριτήριο:** η εθνική ασφάλεια των κρατών μελών και των εδαφών, οι εξωτερικές σχέσεις των οποίων αποτελούν ευθύνη κράτους μέλους, καθώς και των φίλιων και συμμάχων χωρών.

Τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη:

- (α) την ενδεχομένη επίδραση της προς εξαγωγή στρατιωτικής τεχνολογίας ή του εξοπλισμού στα συμφέροντα άμυνας και ασφάλειας των ιδίων καθώς και άλλων κρατών μελών και των φίλιων και συμμάχων χωρών, αναγνωρίζοντας ταυτόχρονα ότι αυτός ο παράγοντας δεν επηρεάζει την εφαρμογή των κριτηρίων που αφορούν τα ανθρώπινα δικαιώματα και τη διασφάλιση της περιφερειακής ειρήνης, ασφάλειας και σταθερότητας,
- (β) τον κίνδυνο να χρησιμοποιηθεί η στρατιωτική τεχνολογία ή ο εξοπλισμός κατά των δυνάμεών τους ή των δυνάμεων άλλων κρατών μελών και των φίλιων και συμμάχων χωρών.

**6. Έκτο κριτήριο:** η συμπεριφορά της αγοράστριας χώρας έναντι της διεθνούς κοινότητας, όσον αφορά ιδιαίτερα τη στάση της έναντι της τρομοκρατίας, το χαρακτήρα των συμμαχιών της και το σεβασμό του διεθνούς δικαίου.

Τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τους, μεταξύ άλλων, τη διαγωγή της αγοράστριας χώρας όσον αφορά:

- (α) την υποστήριξη ή την ενθάρρυνση από αυτήν της τρομοκρατίας και του διεθνούς



οργανωμένου εγκλήματος,

- (β) τη συμμόρφωσή της προς τις διεθνείς δεσμεύσεις που έχει αναλάβει, ιδίως για τη μη χρήση βίας, και προς το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο,
- (γ) τη δέσμευσή της υπέρ της αποτροπής της διάδοσης και υπέρ άλλων τομέων του ελέγχου των εξοπλισμών και του αποπλισμού, ιδίως την υπογραφή, την επικύρωση και την εφαρμογή συναφών συμβάσεων περί ελέγχου των εξοπλισμών και περί αποπλισμού που αναφέρονται στο στοιχείο β) του πρώτου κριτηρίου.

**7. Εβδομο κριτήριο: η ύπαρξη κινδύνου να εκτραπεί η στρατιωτική τεχνολογία ή ο εξοπλισμός μέσα στην αγοράστρια χώρα ή να επανεξαχθεί υπό ανεπιθύμητους όρους.**

Κατά την αξιολόγηση της επίδρασης της προς εξαγωγή στρατιωτικής τεχνολογίας ή του εξοπλισμού στην αποδέκτρια χώρα και του κινδύνου να εκτραπεί αυτή η τεχνολογία ή ο εξοπλισμός προς ανεπιθύμητο τελικό χρήστη ή ανεπιθύμητη τελική χρήση, εξετάζονται τα εξής:

- (α) τα συμφέροντα νόμιμης άμυνας και εσωτερικής ασφάλειας της αποδέκτριας χώρας, συμπεριλαμβανομένης τυχόν συμμετοχής σε δραστηριότητα των Ηνωμένων Εθνών ή άλλη ειρηνευτική δραστηριότητα,
- (β) η τεχνική ικανότητα της αποδέκτριας χώρας να χρησιμοποιήσει αυτή την τεχνολογία ή τον εξοπλισμό,
- (γ) η ικανότητα της αποδέκτριας χώρας να ελέγχει αποτελεσματικά τις εξαγωγές,
- (δ) ο κίνδυνος επανεξαγωγής της τεχνολογίας ή του εξοπλισμού σε ανεπιθύμητους προορισμούς και το ιστορικό της αποδέκτριας χώρας όσον αφορά την τήρηση των

κανόνων περί επανεξαγωγής ή περί συγκατάθεσης πριν την επανεξαγωγή, που το κράτος μέλος εξαγωγής θεωρεί σκόπιμο να επιβάλει,

(ε) ίδιους εκτροπής της τεχνολογίας ή του εξοπλισμού προς τρομοκρατικές οργανώσεις ή μένους τρομοκράτες,

(στ) ίδιους ανάδρομης τεχνικής έρευνας ή ακούσιας μεταφοράς τεχνολογίας.

**8. Όγδοο κριτήριο:** η συμβατότητα των εξαγωγών της στρατιωτικής τεχνολογίας ή του εξοπλισμού με τις τεχνικές και οικονομικές δυνατότητες της αποδέκτριας χώρας, λαμβανομένου υπόψη ότι είναι σκόπιμο τα κράτη να καλύπτουν τις θεμιτές ανάγκες ασφάλειας και άμυνας τους με την ελάχιστη παροχέτευση ανθρώπινων και οικονομικών πόρων για τους εξοπλισμούς.

Υπό το φως των πληροφοριών που παρέχονται από αρμόδιες πηγές όπως το Πρόγραμμα Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών, η Διεθνής Τράπεζα, το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο και ο Οργανισμός Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης, τα κράτη μέλη συνεκτιμούν κατά πόσον η σχεδιαζόμενη εξαγωγή πρόκειται να παρακωλύσει σε σημαντικό βαθμό την αειφόρο ανάπτυξη της αποδέκτριας χώρας. Στη συνάρτηση αυτή, εξετάζουν τα σχετικά επίπεδα των στρατιωτικών και των κοινωνικών δαπανών της αποδέκτριας χώρας, λαμβάνοντας επίσης υπόψη τους οιαδήποτε ενωσιακή ή διμερή βοήθεια.

Ε.Ε. Παρ. III(I)  
Αρ. 4538, 23.12.2011

Αριθμός 523

Οι περί Ελεγχόμενων Ειδών (Ενδοκοινοτική Μεταφορά Προϊόντων Συνδεόμενων με τον Τομέα της Άμυνας) Κανονισμοί του 2011, οι οποίοι εκδόθηκαν από το Υπουργικό Συμβούλιο δυνάμει του άρθρου 21 του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου, αφού κατατέθηκαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων και εγκρίθηκαν από αυτή, δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας σύμφωνα με το εδάφιο (3) του άρθρου 3 του περί Καταθέσεως στη Βουλή των Αντιπροσώπων των Κανονισμών που Εκδίδονται με Εξουσιοδότηση Νόμου, Νόμου (Ν. 99 του 1989 όπως τροποποιήθηκε με τους Νόμους 227 του 1999 μέχρι 3(I) του 2010).

**Ο ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ ΚΑΙ ΕΞΑΓΩΓΗΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΑΙ ΤΗΣ  
ΔΙΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΩΝ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ ΝΟΜΟΣ**  
Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 21.

Προόμιο. Για σκοπούς υιοθέτησης της πράξης της Ευρωπαϊκής Ένωσης με τίτλο:

Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ: L146, 10.6.2009, σελ. 1. «Οδηγία 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 9ης Μαΐου 2009 για την απλούστευση των όρων και προϋποθέσεων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας εντός της Κοινότητας», όπως εκάστοτε τροποποιείται,

1(I) του 2011. Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σ' αυτό από το άρθρο 21 του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου, εκδίδει τους ακόλουθους Κανονισμούς:

Συνοπτικός τίτλος. 1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί Ελεγχόμενων Ειδών (Ενδοκοινοτική Μεταφορά Προϊόντων Συνδεόμενων με τον Τομέα της Άμυνας) Κανονισμοί του 2011.

Ερμηνεία. 2.-(1) Στους παρόντες Κανονισμούς, εκτός αν από το κείμενο προκύπτει διαφορετική έννοια –

«άδεια εξαγωγής» σημαίνει τη χορήγηση έγκρισης για την προμήθεια προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας σε νομικό ή φυσικό πρόσωπο οποιασδήποτε τρίτης χώρας, όπως καθορίζεται στους περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμούς:

Επίσημη  
Εφημερίδα,  
Παράρτημα  
Τρίτο(I):  
23.12.2011.

Νοείται ότι ο όρος «προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας» στους περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμούς του 2011 αποδίδεται με το όρο «στρατιωτικός εξοπλισμός».

«άδεια μεταφοράς» σημαίνει την έγκριση που χορηγείται από την αρμόδια αρχή κράτους μέλους σε προμηθευτές με σκοπό να μεταφέρουν προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας σε παραλήπτη άλλου κράτους μέλους.

«διαμετακόμιση» σημαίνει τη μεταφορά προϊόντος συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας, μέσω ενός ή περισσότερων κρατών μελών, διαφορετικών από το κράτος μέλος καταγωγής και από το κράτος μέλος παραλήπτη.

«κράτος μέλος» σημαίνει κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης και συμπεριλαμβάνει και τη Δημοκρατία.

«μεταφορά» σημαίνει κάθε μεταβίβαση ή μετακίνηση προϊόντος συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας από έναν προμηθευτή σε παραλήπτη άλλου κράτους μέλους.

1(ι) του 2011.

«Νόμος» σημαίνει τον περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενεργείας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμο του 2011.

«παραλήπτης» σημαίνει το νομικό ή φυσικό πρόσωπο ή συνεταιρισμό που είναι εγκατεστημένο σε κράτος μέλος και είναι κατά νόμο υπεύθυνο για την παραλαβή μιας μεταφοράς.

Παράρτημα Ι.

«προϊόν συνδεδεμένο με τον τομέα της άμυνας» σημαίνει κάθε προϊόν που περιλαμβάνεται στο Παράρτημα Ι των παρόντων Κανονισμών, όπως αυτό εκάστοτε τροποποιείται.

«προμηθευτής» σημαίνει το νομικό ή φυσικό πρόσωπο ή συνεταιρισμό που είναι εγκατεστημένο στη Δημοκρατία και είναι κατά νόμο υπεύθυνο για μια μεταφορά.

«συνεταιρισμός» σημαίνει συνεταιρισμό όπως καθορίζεται στον περί Ομορρύθμων και Ετερορρύθμων Εταιρειών και Εμπορικών Επωνυμιών Νόμο.

Κεφ.116.  
77 του 1977  
54(I) του 2011  
146(I) του 2011.

(2) Όροι που περιέχονται στους παρόντες Κανονισμούς και δεν ορίζονται ειδικά έχουν την έννοια που τους αποδίδει ο Νόμος.

Πεδίο  
εφαρμογής.

3.-(1) Με τους παρόντες Κανονισμούς ρυθμίζεται η ενδοκοινοτική μεταφορά προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας:

Νοείται ότι οι διατάξεις των παρόντων Κανονισμών δεν εφαρμόζονται αναφορικά με προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας των ενόπλων δυνάμεων της Δημοκρατίας που μεταφέρονται προσωρινά σε άλλα κράτη μέλη:

Νοείται περαιτέρω ότι η εξαγωγή προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας διέπεται από τις διατάξεις του Νόμου και τις διατάξεις των περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμών.

(2) Για σκοπούς εφαρμογής των διατάξεων του Νόμου τα προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας, που περιλαμβάνονται στο Παράρτημα I, λογίζονται ως "ελεγχόμενα είδη", υπό την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό στο άρθρο 2 του Νόμου.

113(I)/2004  
91(I)/2005  
56(I)/2007

(3) Η εφαρμογή των παρόντων Κανονισμών δεν επηρεάζει την εφαρμογή των διατάξεων του περί Πυροβόλων και Μη Πυροβόλων Όπλων Νόμου, όπως εκάστοτε τροποποιείται και των διατάξεων

32(I)/2011. του περί Εκρηκτικών Υλών Νόμου, όπως εκάστοτε τροποποιείται.  
 Κεφ. 54.  
 21 του 1970  
 95(I)/2003  
 19(I)/2005  
 109(I)/2009  
 109(I)/2010.

Γενικές διατάξεις για  
 τις άδειες  
 μεταφοράς.

4.-(1) Απαγορεύεται η μεταφορά προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας από τη Δημοκρατία σε άλλο κράτος μέλος, χωρίς την προηγούμενη χορήγηση άδειας η οποία εκδίδεται από την Αρμόδια Αρχή:

Νοείται ότι δεν απαιτείται η έκδοση άδειας μεταφοράς στις περιπτώσεις διαμετακόμισης, με την επιφύλαξη της εφαρμογής των απαραίτητων διατάξεων για την προστασία της δημόσιας ασφάλειας ή της δημόσιας τάξης, όπως είναι, μεταξύ άλλων, η ασφάλεια της μεταφοράς.

(2) Η άδεια που αναφέρεται στην παράγραφο (1) δύναται να είναι γενική, συνολική ή ατομική.

(3) Η Αρμόδια Αρχή κατά τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων των αδειών μεταφοράς για τα κατασκευαστικά μέρη, αποφασίζει, αφού εκτιμήσει τον ευαίσθητο χαρακτήρα της μεταφοράς με βάση και τα ακόλουθα κριτήρια:

(α) Τη φύση των κατασκευαστικών μερών σε σχέση με τα προϊόντα στα οποία θα ενσωματωθούν, καθώς και σε σχέση με κάθε τελική χρήση των ολοκληρωμένων προϊόντων η οποία ενδέχεται να προκαλεί ανησυχίες.

(β) τη σημασία των κατασκευαστικών μερών σε σχέση με τα προϊόντα στα οποία θα ενσωματωθούν.

(4) Η Αρμόδια Αρχή δύναται να αρνηθεί να χορηγήσει άδεια

μεταφοράς και ανά πάσα στιγμή να αναιρέσει, να αναστείλει ή να περιορίσει τη χρήση αδειών μεταφοράς τις οποίες έχει εκδώσει, όπως καθορίζεται στις σχετικές διατάξεις του άρθρου 9 του Νόμου, για λόγους προστασίας ζωτικών συμφερόντων ασφάλειας της Δημοκρατίας, για λόγους δημόσιας τάξης ή δημόσιας ασφάλειας ή λόγω μη συμμόρφωσης με τους όρους και τις προϋποθέσεις που επισυνάπτονται στην άδεια μεταφοράς.

Γενικές άδειες  
μεταφοράς.

5.-(1) Οι όροι και οι προϋποθέσεις χορήγησης γενικών αδειών μεταφοράς, με σκοπό την εκτέλεση μεταφορών προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας από προμηθευτές προς μία ή περισσότερες κατηγορίες παραληπτών εγκατεστημένων σε άλλο κράτος μέλος καθορίζονται στο Παράρτημα II των παρόντων Κανονισμών και αφορούν τις περιπτώσεις όπου:

Παράρτημα II.

(α) Ο παραλήπτης ανήκει στις ένοπλες δυνάμεις άλλου κράτους μέλους ή σε αναθέτουσα αρχή στον τομέα της άμυνας, που πραγματοποιεί αγορές προς αποκλειστική χρήση από τις ένοπλες δυνάμεις κράτους μέλους, οπότε εφαρμόζονται οι όροι που καθορίζονται στο Παράρτημα II υπό τον τίτλο «Γενική Άδεια Μεταφοράς Αρ. 1».

Παράρτημα II,  
Γενική Άδεια  
Μεταφοράς Αρ. 1.

(β) ο παραλήπτης είναι πιστοποιημένη επιχείρηση από την αρμόδια αρχή άλλου κράτους μέλους, οπότε εφαρμόζονται οι όροι που καθορίζονται στο Παράρτημα II υπό τον τίτλο «Γενική Άδεια Μεταφοράς Αρ. 2».

Παράρτημα II,  
Γενική Άδεια  
Μεταφοράς Αρ. 2.

(γ) για λόγους επιδείξεων, αξιολογήσεων και εκθέσεων, οπότε εφαρμόζονται οι όροι που καθορίζονται στο Παράρτημα II υπό τον τίτλο «Γενική Άδεια Μεταφοράς Αρ. 3».

Παράρτημα II,  
Γενική Άδεια  
Μεταφοράς Αρ. 3.

(2) Ο Υπουργός δύναται να δημοσιεύει διάταγμα για καθορισμό γενικών αδειών στην περίπτωση που η Δημοκρατία συμμετέχει σε πρόγραμμα διακυβερνητικής συνεργασίας μεταξύ

κρατών μελών το οποίο αφορά την ανάπτυξη, την παραγωγή και τη χρήση ενός ή περισσότερων προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας, με σκοπό την πραγματοποίηση μεταφορών προς άλλα κράτη μέλη που συμμετέχουν στο εν λόγω πρόγραμμα και κρίνονται απαραίτητες για την εκτέλεση του προγράμματος.

Συνολικές άδειες μεταφοράς.

6.-(1) Η Αρμόδια Αρχή δύναται να χορηγεί σε μεμονωμένο προμηθευτή, κατόπιν αιτήματός του, συνολικές άδειες μεταφοράς, με τις οποίες εγκρίνονται μεταφορές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προς παραλήπτες σε ένα ή περισσότερα κράτη μέλη.

Παράρτημα III.

(2) Τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 7 του Νόμου και του Κανονισμού 10 των παρόντων Κανονισμών, οι συνολικές και ατομικές άδειες μεταφοράς εκδίδονται εγγράφως σύμφωνα με το έντυπο που καθορίζεται στο Παράρτημα III, είναι εξατομικευμένες και μη μεταβιβάσιμες:

Νοείται ότι ο Υπουργός δύναται σε ειδικές περιπτώσεις, ασκώντας τη διακριτική του ευχέρεια, να εκδώσει άδεια με σχετική επιστολή που δεν πληροί τον καθορισμένο πιο πάνω τύπο.

(4) Η συνολική άδεια μεταφοράς χορηγείται για τριετή περίοδο, με δυνατότητα ανανέωσης από την Αρμόδια Αρχή για περίοδο που αυτή θα κρίνει κατάλληλη υπό τις περιστάσεις.

Ατομικές άδειες μεταφοράς.

7.-(1) Η Αρμόδια Αρχή δύναται να αποφασίζει τη χορήγηση σε μεμονωμένο προμηθευτή, κατόπιν αιτήματός του, ατομικές άδειες μεταφοράς με τις οποίες εγκρίνεται μία μεταφορά συγκεκριμένης ποσότητας προσδιορισμένων προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας, που πρόκειται να μεταφερθούν με μία ή περισσότερες αποστολές προς έναν παραλήπτη σε μία ή περισσότερες από τις ακόλουθες περιπτώσεις:



- (α) Όταν η αίτηση για τη χορήγηση άδειας αφορά μία μόνο μεταφορά·
- (β) όταν είναι απαραίτητο για την προστασία ζωτικών συμφερόντων ασφάλειας της Δημοκρατίας ή για λόγους δημόσιας τάξης·
- (γ) όταν είναι απαραίτητο για τη συμμόρφωση με τις διεθνείς υποχρεώσεις και δεσμεύσεις που έχει αναλάβει η Δημοκρατία·
- (δ) όταν η Αρμόδια Αρχή έχει σοβαρούς λόγους να πιστεύει ότι ο προμηθευτής δεν θα μπορέσει να συμμορφωθεί με όλους τους όρους και τις προϋποθέσεις που απαιτούνται προκειμένου να του χορηγηθεί συνολική άδεια.

(2) Μια ατομική άδεια μεταφοράς χορηγείται για περίοδο έξι μηνών, με δυνατότητα ανανέωσης από την Αρμόδια Αρχή για ακόμη έξι μήνες.

Αίτηση για έκδοση συνολικής ή ατομικής άδειας μεταφοράς.  
Παράρτημα ΙΙΙ.

8.-(1) Τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 6 του Νόμου, η αίτηση για την έκδοση συνολικής ή ατομικής άδειας μεταφοράς, υποβάλλεται γραπτώς σύμφωνα με το έντυπο που καθορίζεται στο Παράρτημα ΙΙΙ, απευθύνεται προς την Αρμόδια Αρχή, περιλαμβάνει πλήρη περιγραφή όλων των προβλεπόμενων στο έντυπο στοιχείων, συνοδεύεται από τα παραστατικά που καθορίζονται στην παράγραφο (2), καθώς και όλα τα σχετικά έγγραφα και πιστοποιητικά, ανάμεσα στα οποία συγκαταλέγονται εμπορικά έγγραφα, όπως η σύμβαση πώλησης, η επιβεβαίωση της παραγγελίας, το τιμολόγιο, οι τεχνικές προδιαγραφές και οποιοδήποτε άλλο συναφές έγγραφο:

Νοείται ότι ο Υπουργός δύναται σε ειδικές περιπτώσεις, ασκώντας τη διακριτική του ευχέρεια, να αποδεχθεί ως έγκυρα

κατατεθειμένη και να εξετάσει αίτηση, που δεν υποβάλλεται στον καθορισμένο πιο πάνω τύπο.

(2) Η αίτηση συνοδεύεται από τα παρακάτω παραστατικά:

- (α) Πιστοποιητικό Τελικού Χρήστη (End User Certificate) το οποίο να περιλαμβάνει τα στοιχεία και τις πληροφορίες που αναφέρονται στο Παράρτημα IV
- (β) στην περίπτωση που ο προμηθευτής είναι νομικό πρόσωπο ή συνεταιρισμός, πιστοποιητικό σύστασής του και κατάλογο των μετόχων ή συνεταίρων ή μελών του και των διευθυντών του.

(3) Η Αρμόδια Αρχή είναι δυνατό να ζητήσει από τον αιτητή να υποβάλει μετάφραση των παραστατικών και ειδικά του Πιστοποιητικού Τελικού Χρήστη (End User Certificate), καθώς και οποιωνδήποτε άλλων εγγράφων στην ελληνική, αν τούτο κρίνεται αναγκαίο για την καλύτερη εφαρμογή των διατάξεων του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών.

Συμβουλευτική  
Επιτροπή.

9.-(1) Συστήνεται συμβουλευτική επιτροπή η οποία συγκαλείται από την Αρμόδια Αρχή και η οποία, ανάλογα με το εκάστοτε ζήτημα και/ή θέμα και/ή αίτημα που εξετάζει, δύναται να απαρτίζεται από λειτουργούς της Αρμόδιας Αρχής και εκπρόσωπους –

- (α) της Νομικής Υπηρεσίας,
- (β) του Υπουργείου Εξωτερικών,
- (γ) του Υπουργείου Οικονομικών (Τμήμα Τελωνείων και Τμήμα Υπηρεσιών Πληροφορικής),
- (δ) του Υπουργείου Άμυνας,

- (ε) του Υπουργείου Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξεως,
- (στ) του Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας),
- (ζ) του Υπουργείου Συγκοινωνιών και Έργων (Τμήμα Ηλεκτρομηχανολογικών Υπηρεσιών, Τμήμα Εμπορικής Ναυτιλίας, Τμήμα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών και Τμήμα Πολιτικής Αεροπορίας),
- (ι) του Υπουργείου Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος (Τμήμα Γεωργίας, Τμήμα Κτηνιατρικών Υπηρεσιών και Υπηρεσία Μεταλλείων),
- (ια) του Υπουργείου Υγείας (Γενικό Χημείο),

με σκοπό να συνδράμει την Αρμόδια Αρχή κατά την άσκηση των αρμοδιοτήτων της που της παρέχονται δυνάμει του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών.

(2) Στη συμβουλευτική επιτροπή, δύναται να μετέχει και οποιοδήποτε άλλο κυβερνητικό τμήμα, το οποίο κρίνεται ικανό να συνεισφέρει με εξειδικευμένη-γνώση, τεχνογνωσία και εμπειρία σε σχέση με τα προϊόντα συνδεόμενα με τον τομέα της άμυνας, καθώς και εμπειρογνώμονες.

Ειδικά κριτήρια εξέτασης αίτησης για άδεια μεταφοράς.

10.-(1) Κατά την εξέταση αίτησης για έκδοση συνολικής ή ατομικής άδειας μεταφοράς, που υποβάλλεται σύμφωνα με τις διατάξεις των παρόντων Κανονισμών, λαμβάνονται υπόψη οι πιθανές επιπτώσεις που μπορεί να έχει η μεταφορά στη διαφύλαξη των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, της ειρήνης, της ασφάλειας, της σταθερότητας και των ζωτικών συμφερόντων της Δημοκρατίας και αξιολογείται επίσης ο κίνδυνος να εξαχθούν προϊόντα συνδεόμενα με τον τομέα της άμυνας σε αντίθεση με τις διατάξεις των περί της

Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμών και λαμβάνεται επίσης υπόψη οποιοδήποτε στοιχείο σχετικό με προηγούμενες παράνομες δραστηριότητες του αιτητή, όπως καθορίζεται στις διατάξεις του άρθρου 12 του Νόμου.

(2) Η Αρμόδια Αρχή δύναται να στερεί σε προμηθευτή το δικαίωμα χρήσης γενικής άδειας μεταφοράς ή της υποβολής αίτησης για έκδοση συνολικής ή ατομικής άδειας μεταφοράς σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 12 του Νόμου.

Υποχρεώσεις  
προμηθευτών.

11.-(1) Οι προμηθευτές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας έχουν την υποχρέωση να ενημερώνουν τους παραλήπτες για τους όρους και τις προϋποθέσεις της άδειας μεταφοράς, συμπεριλαμβανομένων των περιορισμών που διέπουν την τελική χρήση ή την εξαγωγή των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων.

(2) Οι προμηθευτές έχουν την υποχρέωση να ενημερώνουν την Αρμόδια Αρχή για την πρόθεσή τους να χρησιμοποιήσουν γενική άδεια μεταφοράς για πρώτη φορά, όπως αναφέρεται στη γενική άδεια.

(3) Οι προμηθευτές, πρόσθετα προς την υποχρέωση συμμόρφωσής τους με τις διατάξεις των άρθρων 10 και 11 του Νόμου, τηρούν μητρώα και αναλυτικά βιβλία και πλήρεις καταστάσεις των μεταφορών τους και τα εν λόγω βιβλία και καταστάσεις περιλαμβάνουν ειδικότερα, συμβόλαια και εμπορικά έγγραφα, όπως τιμολόγια, δηλωτικά, έγγραφα μεταφοράς ή άλλα έγγραφα τα οποία περιέχουν τα ακόλουθα στοιχεία:

(α) Την περιγραφή του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος και την κατηγορία του, όπως αυτή καθορίζεται στο Παράρτημα Ι.

Παράρτημα Ι.

- (β) την ποσότητα και την αξία του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος·
- (γ) την ημερομηνία και/ή τις ημερομηνίες μεταφοράς·
- (δ) την επωνυμία και τη διεύθυνση του προμηθευτή και του παραλήπτη·
- (ε) την τελική χρήση και τον τελικό χρήστη του προϊόντος που συνδέεται με τον τομέα της άμυνας, όταν τα στοιχεία αυτά είναι γνωστά· και
- (στ) την απόδειξη ότι οι πληροφορίες σχετικά με εξαγωγικό περιορισμό που επισυνάπτεται σε άδεια μεταφοράς έχουν διαβιβαστεί στον παραλήπτη των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας αυτών των προϊόντων.

(4) Τα μητρώα, τα βιβλία ή οι καταστάσεις, καθώς και τα έγγραφα που αναφέρονται στην παράγραφο (3), φυλάσσονται τουλάχιστον για επτά (7) έτη από το τέλος του ημερολογιακού έτους εντός του οποίου πραγματοποιήθηκε η μεταφορά.

(5) Η Αρμόδια Αρχή, τουλάχιστον μια φορά το χρόνο, πραγματοποιεί ελέγχους στα μητρώα, στα βιβλία ή στις καταστάσεις καθώς και στα έγγραφα που αναφέρονται στην παράγραφο (3), στα οποία επιβάλλεται να της παρέχεται πρόσβαση, για σκοπούς ελέγχου της τήρησης των προνοιών του Νόμου και ειδικά για σκοπούς διασφάλισης της τήρησης των διατάξεων της παραγράφου (3).

(6) Οι προμηθευτές έχουν την υποχρέωση να προσκομίζουν στην Αρμόδια Αρχή έκθεση στις 30 Μαΐου και 30 Νοεμβρίου κάθε έτους, η οποία θα αναφέρει αναλυτικά τα στοιχεία που περιγράφονται στις υποπαραγράφους (3)(α) έως (3)(στ) για κάθε άδεια μεταφοράς που χρησιμοποίησαν.

Πιστοποίηση.

12.-(1) Η Αρμόδια Αρχή διεξάγει, μετά από γραπτή αίτηση, την πιστοποίηση παραληπτών, εγκατεστημένων στη Δημοκρατία, οι οποίοι παραλαμβάνουν προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας, βάσει γενικών αδειών που έχουν δημοσιευτεί από άλλα κράτη μέλη.

(2) Η πιστοποίηση βεβαιώνει την αξιοπιστία μιας παραλήπτριας επιχείρησης, ιδίως όσον αφορά τη δυνατότητά της να τηρήσει εξαγωγικούς περιορισμούς προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας, τα οποία έχει παραλάβει από άλλο κράτος μέλος στο πλαίσιο άδειας μεταφοράς και η αξιοπιστία της παραλήπτριας επιχείρησης εκτιμάται σύμφωνα με τα ακόλουθα κριτήρια:

- (α) Αποδεδειγμένη πείρα σε αμυντικές δραστηριότητες, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη το ιστορικό συμμόρφωσης της επιχείρησης με εξαγωγικούς περιορισμούς, τις οποιοσδήποτε αποφάσεις δικαστηρίων επί του θέματος, την κατοχή άδειας παραγωγής ή εμπορίας προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας και την απασχόληση πεπειραμένου διευθυντικού προσωπικού.
- (β) σχετική βιομηχανική δραστηριότητα σε προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας εντός της Δημοκρατίας, ιδίως ικανότητα ολοκλήρωσης συστημάτων/ υποσυστημάτων.
- (γ) διορισμό ανώτερου διευθυντικού στελέχους, ως υπαλλήλου προσωπικά υπεύθυνου για τις μεταφορές και τις εξαγωγές.
- (δ) γραπτή δέσμευση της επιχείρησης, υπογεγραμμένη από το ανώτερο διευθυντικό στέλεχος που αναφέρεται στην υποπαραγράφο (γ), ότι η επιχείρηση θα λάβει όλα τα

απαραίτητα μέτρα ώστε να τηρήσει και να επιβάλει την τήρηση όλων των ειδικών όρων που συνδέονται με την τελική χρήση και την εξαγωγή οποιουδήποτε κατασκευαστικού μέρους ή προϊόντος έχει παραλάβει.

(ε) γραπτή δέσμευση της επιχείρησης, υπογεγραμμένη από το ανώτερο διευθυντικό στέλεχος που αναφέρεται στην υποπαράγραφο (γ), ότι θα παράσχει στην Αρμόδια Αρχή με τη δέουσα επιμέλεια λεπτομερείς πληροφορίες σε απάντηση ερωτημάτων και ερευνών που θα υποβληθούν στην επιχείρηση σχετικά με τους τελικούς χρήστες ή την τελική χρήση όλων των προϊόντων που έχουν εξαχθεί, μεταφερθεί ή παραληφθεί από την επιχείρηση στο πλαίσιο άδειας μεταφοράς από άλλο κράτος μέλος και

(στ) περιγραφή, προσυπογραμμένη από το ανώτερο διευθυντικό στέλεχος που αναφέρεται στην υποπαράγραφο (γ), του εσωτερικού προγράμματος συμμόρφωσης ή του συστήματος διαχείρισης των μεταφορών και των εξαγωγών που εφαρμόζει η επιχείρηση. Αυτή η περιγραφή παρέχει λεπτομέρειες για τους οργανωτικούς, ανθρώπινους και τεχνικούς πόρους που έχουν διατεθεί στη διαχείριση των μεταφορών και των εξαγωγών, για την αλυσίδα ευθύνης στην οργανωτική δομή της επιχείρησης, για τις διαδικασίες εσωτερικού ελέγχου, για την ευαισθητοποίηση και κατάρτιση του προσωπικού, για τις υλικοτεχνικές διευθετήσεις ασφάλειας, για την τήρηση αρχείων και την ιχνηλασιμότητα των μεταφορών και των εξαγωγών.

(3) Το πιστοποιητικό πιστοποίησης που εκδίδεται από την Αρμόδια Αρχή περιέχει τις ακόλουθες πληροφορίες:

(α) Την επωνυμία και τη διεύθυνση του παραλήπτη,

(β) δήλωση συμμόρφωσης του παραλήπτη με τα κριτήρια που

αναφέρονται στην παράγραφο (2) και

- (γ) την ημερομηνία έκδοσης και την περίοδο ισχύος του πιστοποιητικού

και η διάρκεια ισχύος του πιστοποιητικού στο οποίο αναφέρεται η υποπαράγραφος (γ) σε καμία περίπτωση δεν υπερβαίνει τα πέντε (5) έτη.

(4) Τα πιστοποιητικά μπορούν να περιέχουν επιπλέον όρους σχετικά με τα εξής:

- (α) Την παροχή των απαιτούμενων πληροφοριών για την επαλήθευση της συμμόρφωσης με τα κριτήρια που προβλέπονται στην παράγραφο (2).

- (β) την αναστολή ή την ανάκληση του πιστοποιητικού.

(5) Η Αρμόδια Αρχή παρακολουθεί τουλάχιστον ανά τρία (3) έτη τη συμμόρφωση του παραλήπτη με τα κριτήρια που αναφέρονται στην παράγραφο (2) και με κάθε όρο που επισυνάπτεται στα πιστοποιητικά που αναφέρονται στην παράγραφο (3).

(6) Η Αρμόδια Αρχή αναγνωρίζει τα αντίστοιχα πιστοποιητικά που έχουν εκδοθεί από άλλο κράτος μέλος.

(7) Εάν η Αρμόδια Αρχή διαπιστώσει ότι ο κάτοχος πιστοποιητικού που έχει εκδώσει, δεν πληροί πλέον τα κριτήρια που αναφέρονται στην παράγραφο (2), ούτε κάποιον από τους όρους που αναφέρονται στην παράγραφο (4), λαμβάνει τα κατάλληλα μέτρα, συμπεριλαμβανομένης της ανάκλησης του πιστοποιητικού και ενημερώνει την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και τα υπόλοιπα κράτη μέλη για την απόφασή της.



(8) Η Αρμόδια Αρχή δημοσιεύει στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας και επικαιροποιεί τακτικά κατάλογο πιστοποιημένων παραληπτών και ενημερώνει την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και τα υπόλοιπα κράτη μέλη σχετικά.

Εξαγωγικοί  
περιορισμοί.

13. Οι παραλήπτες προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας, όταν υποβάλλουν αίτηση για άδεια εξαγωγής, βάσει διατάξεων του Νόμου και των περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμών, έχουν υποχρέωση να δηλώνουν στην Αρμόδια Αρχή κατά πόσο έχουν τηρήσει τους όρους των εξαγωγικών περιορισμών, συμπεριλαμβανομένης ενδεχομένως της διαβεβαίωσης ότι έχουν αποκτήσει την απαιτούμενη συγκατάθεση από το κράτος μέλος καταγωγής, στις περιπτώσεις που τα συνδεόμενα με τον τομέα της άμυνας προϊόντα, τα οποία έχουν παραλάβει βάσει άδειας μεταφοράς άλλου κράτους μέλους συνοδεύονται από τέτοιους εξαγωγικούς περιορισμούς:

Νοείται ότι οι παραλήπτες έχουν επιπρόσθετα την υποχρέωση να συμμορφώνονται με τις υπόλοιπες διατάξεις του Νόμου, των παρόντων Κανονισμών και των περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμών που σχετίζονται με την εξαγωγή προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας σε τρίτες χώρες.

Τελωνειακές  
διαδικασίες.

14.-(1) Κατά τη διεκπεραίωση των διατυπώσεων για την εξαγωγή προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας, ο εξαγωγέας προσκομίζει στις Τελωνειακές Αρχές που είναι αρμόδιες για τη διεκπεραίωση της διασάφησης εξαγωγής αποδεικτικό ότι έχει λάβει κάθε απαραίτητη άδεια εξαγωγής, η οποία εκδίδεται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 7 του Νόμου και του Κανονισμού 10 των

περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμών του.

(2) Οι Τελωνειακές Αρχές δύνανται, για περίοδο που δεν υπερβαίνει τις τριάντα (30) εργάσιμες ημέρες, να αναστείλουν τη διαδικασία εξαγωγής από τη Δημοκρατία προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας τα οποία παραλήφθηκαν από άλλο κράτος μέλος στο πλαίσιο άδειας μεταφοράς και έχουν ενσωματωθεί σε άλλο προϊόν συνδεδεμένο με τον τομέα της άμυνας ή, εν ανάγκη, να εμποδίσουν με άλλα μέσα τέτοια προϊόντα να εξέλθουν από την Κοινότητα μέσω της Δημοκρατίας, όταν θεωρηθεί ότι:

- (α) Κατά τη χορήγηση της άδειας εξαγωγής δεν ελήφθησαν υπάψη σχετικές πληροφορίες και/ή
- (β) οι περιστάσεις έχουν αλλάξει ουσιωδώς αφότου χορηγήθηκε η άδεια εξαγωγής.

Μέτρα διασφάλισης.

15.-(1) Εάν η Αρμόδια Αρχή θεωρήσει ότι υπάρχει σοβαρός κίνδυνος μη τήρησης τυχόν όρου επισυναπτόμενου σε γενική άδεια μεταφοράς ή ότι θα μπορούσαν να θιγούν η δημόσια τάξη, η δημόσια ασφάλεια ή τα ζωτικά συμφέροντα ασφαλείας της Δημοκρατίας, ενημερώνει το άλλο κράτος μέλος και ζητεί αξιολόγηση της κατάστασης.

(2) Εάν εξακολουθήσουν να υπάρχουν οι αμφιβολίες που αναφέρονται στην παράγραφο (1), η Αρμόδια Αρχή δύναται να αναστείλει προσωρινά την ισχύ της γενικής άδειας που εξέδωσε για τους εν λόγω παραλήπτες, ενημερώνει τα υπόλοιπα κράτη μέλη και την Ευρωπαϊκή Επιτροπή για τους λόγους έκδοσης του μέτρου διασφάλισης και αίρει το μέτρο, εάν θεωρήσει ότι δεν αιτιολογείται πλέον.

Ανταλλαγή  
πληροφοριών.

16. Η Αρμόδια Αρχή συνεργάζεται και ανταλλάσσει πληροφορίες με την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και τις αρμόδιες αρχές των άλλων κρατών μελών για την καλύτερη εφαρμογή του Νόμου και των παρόντων Κανονισμών.

Έκδοση  
διατάγματος.

17. Ο Υπουργός δύναται να εκδίδει διάταγμα για σκοπούς τροποποίησης ή αντικατάστασης των Παραρτημάτων των παρόντων Κανονισμών:

Νοείται ότι ο Υπουργός δύναται με σχετικό διάταγμά του να καθορίζει ως περιεχόμενο του Παραρτήματος Ι, το εκάστοτε περιεχόμενο του Παραρτήματος Ι των περί της Εξαγωγής, Διαμεσολάβησης και Παροχής Τεχνικής Βοήθειας σε σχέση με Ελεγχόμενο Είδος (Στρατιωτικός Εξοπλισμός) Κανονισμών.

Έναρξη της ισχύος  
των παρόντων  
Κανονισμών.

18. Οι παρόντες Κανονισμοί τίθενται σε ισχύ στις 30 Ιουνίου 2012.

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι**

(Κανονισμοί 2 και 11)

**ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΩΝ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΑΜΥΝΑΣ,**

όπως αυτός καθορίζεται στην Οδηγία 2010/80/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Νοεμβρίου 2010, όσον αφορά τον κατάλογο προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας (Επίσημη Εφημερίδα της ΕΕ: L308, 24.11.2010, σελ. 11).

## IV

(Πληροφορίες)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ, ΤΑ ΛΟΙΠΑ  
ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

## ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

## ΚΟΙΝΟΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

(εγκρίθηκε από το Συμβούλιο στις 21 Φεβρουαρίου 2011)

(Εξοπλισμός που καλύπτεται από την κοινή θέση 2008/944/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου για τον καθορισμό κοινών κανόνων που διέπουν τον έλεγχο των εξαγωγών στρατιωτικής τεχνολογίας και εξοπλισμού)

(επικαιροποιεί και αντικαθιστά τον κοινό στρατιωτικό κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο στις 15 Φεβρουαρίου 2010)

(ΚΕΠΠΑ)

(2011/C 86/01)

Σημείωση 1: Για τους όρους "εντός εισαγωγικών" έχουν δοθεί συγκεκριμένοι ορισμοί. Βλ. σχετικά τον πίνακα με τίτλο "Ορισμοί που χρησιμοποιούνται στον παρόντα κατάλογο" που επισυνάπτεται στον παρόντα κατάλογο.

Σημείωση 2: Σε ορισμένες περιπτώσεις οι χημικές ουσίες απαριθμούνται κατ' όνομα και αριθμό CAS. Ο κατάλογος έχει εφαρμογή στις χημικές ουσίες με τον ίδιο συντακτικό τύπο (συμπεριλαμβανομένων των ενυδατωμένων) ανεξαρτήτως ονομασίας και αριθμού CAS. Οι αριθμοί CAS αναγράφονται για να διευκολύνεται η ταυτοποίηση κάθε δεδομένης χημικής ουσίας ή μίγματος, ανεξαρτήτως ονοματολογίας. Οι αριθμοί CAS δεν μπορούν να χρησιμεύσουν ως μοναδικοί αναγνωριστικοί αριθμοί, διότι ορισμένες μορφές της αναγραφόμενης ουσίας φέρουν διαφορετικούς αριθμούς CAS, ενώ και μίγματα που περιέχουν μια συγκεκριμένη ουσία του καταλόγου μπορεί επίσης να φέρουν διαφορετικούς αριθμούς CAS.

ML1 Όπλα με λεία κάννη, διαμετρήματος κάτω των 20 mm, άλλα όπλα και αυτόματα όπλα διαμετρήματος 12,7 mm (μισής ίντσας) και κάτω, και τα παρελκόμενά τους, ως ακολούθως, και ειδικά σχεδιασμένα ουσιαστικά μέρη αυτών:

α. Τυφέκια, караμπίνες, περίστροφα, πιστόλια, αυτόματα πιστόλια και πολυβόλα,

Σημ: το σημείο ML1.α δεν έχει εφαρμογή στα εξής:

α. μουσκέτα, τυφέκια και αραβίδες που έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1938,

β. απομυμήσεις μουσκέτων, τυφεκίων και αραβίδων, τα πρωτότυπα των οποίων έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1890,

γ. περίστροφα, πιστόλια, και αυτόματα όπλα που έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1890, και οι απομυμήσεις τους.

β. Λειόκαννα όπλα, ως ακολούθως:

1. Λειόκαννα όπλα ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
2. Άλλα λειόκαννα όπλα, ως ακολούθως:
  - α. πλήρως αυτόματου τύπου,
  - β. ημιαυτόματα ή τύπου "χράπα-χρούπα".

γ. Όπλα που χρησιμοποιούν πυρομαχικά χωρίς κάλυκες.

δ. Σιγαστήρες, ειδικές βάσεις πυροβόλων, γεμιστήρες, στόχαστρα και σκοπευτικά συστήματα και φλογοκρύπτες για τα όπλα που προσδιορίζονται στα σημεία ML1.α, ML1.β ή ML1.γ.

Σημ. 1: Το σημείο ML1 δεν έχει εφαρμογή στα λειόκαννα όπλα που χρησιμοποιούνται ως κινη-  
γεπικά ή όπλα σκοποβολής. Τα όπλα αυτά δεν πρέπει να είναι ειδικά σχεδιασμένα για  
στρατιωτική χρήση ή να είναι πλήρως αυτόματης λειτουργίας.

Σημ. 2: Το σημείο ML1 δεν έχει εφαρμογή στα πυροβόλα όπλα τα ειδικά σχεδιασμένα για  
εκπαιδευτικά πυρομαχικά και τα οποία δεν μπορούν να βάλουν με τα πυρομαχικά που  
προσδιορίζονται στο σημείο ML3.

Σημ. 3: Το σημείο ML1 δεν έχει εφαρμογή στα όπλα που χρησιμοποιούν πυρομαχικά με κάλυκα  
μη κεντρικής ανάφλεξης και τα οποία δεν είναι πλήρως αυτόματης λειτουργίας.

Σημ. 4: Το σημείο ML1.δ δεν έχει εφαρμογή στα οπτικά στόχαστρα χωρίς ηλεκτρονική επεξερ-  
γασία εικόνας, με μεγέθυνση το πολύ 4x, εφόσον δεν είναι ειδικά σχεδιασμένα ή τροπο-  
ποιημένα για στρατιωτική χρήση.

## ML2

Όπλα με λεία κάννη, διαμετρήματος 20 mm και άνω, άλλα όπλα και εξοπλισμός διαμε-  
τρήματος άνω των 12,7 mm (μισής ίντσας), εκτοξευτήρες και παρελκόμενα, ως ακολούθως,  
και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

α. Πυροβόλα, οβιδοβόλα, όλμοι, αντιαρματικά όπλα, εκτοξευτές βλημάτων, στρατιωτικά φλογοβόλα,  
πυροβόλα, πυροβόλα άνευ οπισθοδρομής (ΠΑΟ), όπλα με λεία κάννη και συστήματα από-  
κρυψης του ίχνους αυτών,

Σημ. 1: Το ML2.α περιλαμβάνει συστήματα έγχυσης, συσκευές μέτρησης, δεξαμενές και άλλα  
ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη για χρήση, με υγρά προωθητικά γεμίσματα, του  
εξοπλισμού που προσδιορίζεται στο σημείο ML2.α.

Σημ. 2: Το ML2.α δεν έχει εφαρμογή στα εξής όπλα:

1. Μουσκέτα, τυφέκια και αραβίδες που έχουν κατασκευαστεί πριν από το 1938,
2. Απερμημένες μουσκέτων, τυφεκίων και αραβίδων τα πρωτότυπα των οποίων έχουν  
κατασκευαστεί πριν από το 1890.

Σημ. 3: Το ML2.α δεν έχει εφαρμογή σε φορητούς εκτοξευτές βλημάτων, ειδικά σχεδιασμένους  
να εκτοξεύουν προσδεδμένα βλήματα χωρίς υψηλή εκρηκτική γόμωση ή ζεύξη επι-  
κονιανίας, εμφύλευας μικρότερης ή ίσης των 500 μέτρων.

β. Συσκευές εκτόξευσης ή παραγωγής καπνού, αερίων και πυροτεχνικών στοιχείων, ειδικά σχεδια-  
σμένες ή τροποποιημένες για στρατιωτική χρήση,

Σημ. 4: Το σημείο ML2.β δεν έχει εφαρμογή στα πιστόλια σηματοδοσίας.

γ. Στόχαστρα και σκοπευτικά συστήματα, καθώς και οι βάσεις αυτών, με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

1. ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση και
2. ειδικά σχεδιασμένα για τα όπλα που προαδιορίζονται στο ML2.α.

δ. Βάσεις ειδικά σχεδιασμένες για τα όπλα που προαδιορίζονται στο ML2.α

ML3

Πυρομαχικά και αναφλεκτικές διατάξεις, ως ακολούθως, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

- α. Πυρομαχικά για τα όπλα που προαδιορίζονται στα σημεία ML1, ML2 ή ML12:
- β. Αναφλεκτικές διατάξεις ειδικά σχεδιασμένες για τα πυρομαχικά που προαδιορίζονται στο σημείο ML3.α.

Σημ. 1: Τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη που προαδιορίζονται στο σημείο ML3 περιλαμβάνουν:

- α. μεταλλικές ή πλαστικές κατασκευές, όπως άκμονες εμπυρευμάτων, κυάθια βολίδων, συνδετήρες φυσίγγιων, περιστροφικές ταινίες και μεταλλικά μέρη πυρομαχικών,
- β. συστήματα ασφαλείας και οπλισμού, πυροσωλήνες, αισθητήρες και συσκευές πυροδότησης,
- γ. συστήματα παροχής ενέργειας υψηλής άπαξ απόδοσης,
- δ. καύσιμους κάλυκες γομών,
- ε. δευτερεύοντα βλήματα, συμπεριλαμβανομένων των βομβιδίων, ναριαδίων και κατευθυνόμενων στην τελική φάση βλημάτων.

Σημ. 2: Το σημείο ML3.α δεν έχει εφαρμογή στα πυρομαχικά οδοντωτής πύχωσης χωρίς βλήμα (άσφαιρο φωτιστικό βλήμα) και τα εκπαιδευτικά πυρομαχικά με διάτρητα θάλαμο πυρίτιδας.

Σημ. 3: Το σημείο ML3.α δεν έχει εφαρμογή στα φυσίγγια τα ειδικά σχεδιασμένα για έναν από τους παρακάτω σκοπούς:

- α. Σηματοδοσία,
- β. Σκιάξιμο πουλιών, ή
- γ. Ανάφλεξη αεριοθυσάνων σε πετρελαιοπηγές.

ML4

Βόμβες, τորπίλες, ρουκέτες, πύραυλοι, άλλες εκρηκτικές συσκευές και γομώσεις και συναφής εξοπλισμός και παρελκόμενα, ως εξής, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

ΣΗΜ. 1: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε ML11.

ΣΗΜ.2: Για τα συστήματα αντιπυραυλικής προστασίας αεροσκαφών (AMPS), βλ. ML4.γ

- α. Βόμβες, τորπίλες, χειροβομβίδες, καπνογόνα, ρουκέτες, πύραυλοι, νάρκες, βόμβες βυθού, γεμίματα ανατινάζεων, μηχανισμοί ανατινάζεων, αυτοτελείς συσκευασίες υλικού ανατινάζεων, "πυροτεχνουργικοί" μηχανισμοί, φυσίγγια και εξομοιωτές (δηλαδή εξοπλισμός που εξομοιώνει τα χαρακτηριστικά ουσούδηστε από τα υλικά αυτά), ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

Σημ.: Το ML4.α περιλαμβάνει:

- α. βομβίδες κοπνού, εμπρηστικές βόμβες εν γένει και εκρηκτικά συστήματα,
  - β. ακροφύσια πυραύλων και όπλα κεφαλής οχημάτων επιστροφής.
- β. Εξοπλισμός με όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:

1. ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση, και
2. ειδικά σχεδιασμένος για 'δραστηριότητες' σχετιζόμενες με οιοδήποτε από τα ακόλουθα:
  - α. υλικά που προσδιορίζονται στο ML4.α., ή
  - β. αυτασχέδιους εκρηκτικούς μηχανισμούς.

Τεχνική σημείωση:

Για τους σκοπούς του σημείο ML4.β.2 ο όρος 'δραστηριότητες' αναφέρεται στον χειρισμό, την εκτόξευση, τη σκόπευση, τον έλεγχο, την εξαπόλυση, την έκρηξη, την ενεργοποίηση, την ποροχή ενέργειας άσπξ οποδόσεως, την παραπλάνηση, την παρεμβολή, τη σόρωση, την ανίχνευση, τη διατάραξη ή την εξάλειψη.

Σημ. 1: Το ML4.β περιλαμβάνει:

- α. κινητό εξοπλισμό υγροπαίησης αερίου ικανό να παράγει ημερησίως 1 000 ή περισσότερα kg αερίου σε υγρή μορφή,
- β. πλωτά ηλεκτραγωγά καλώδια, κατάλληλα για την αλίευση μαγνητικών ναρκών.

Σημ. 2: Το σημείο ML4.β. δεν έχει εφαρμογή στους φορητούς (για το χέρι) μηχανισμούς τους εκ κατασκευής περιορισμένους στην ανίχνευση μεταλλικών αντικειμένων και ανίκανους να ξεχωρίζουν τις νάρκες από άλλα μεταλλικά αντικείμενα.

γ. Συστήματα αντιπυραυλικής προστασίας αεροσκαφών (AMPS)

Σημ. Τα σημείο ML4.γ δεν έχει εφαρμογή στα συστήματα αντιπυραυλικής προστασίας αεροσκαφών που έχουν όλα τα παρακάτω:

- α. αισθητήρες που προειδοποιούν για την παρουσία πυραύλων
  1. παθητικούς με απόκριση αιχμής μεταξύ 100 και 400 nmi, ή
  2. ενεργητικούς με παλμικό σύστημα Doppler,
- β. συστήματα διασκορπισμού αντημέτρων,
- γ. αεριοθυσάνους με υπογραφή τόσο ορατή όσο και υπέρυθρη, προς παραπλάνηση των πυραύλων εδάφους-αέρος, και
- δ. είναι εγκατεστημένα σε "πολιτικά αεροσκάφη" και έχουν όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:
  1. είναι ικανά να λειτουργήσουν μόνο σε ένα συγκεκριμένο "πολιτικό αεροσκάφος" στο οποίο το συγκεκριμένο αντιπυραυλικό σύστημα είναι εγκατεστημένο και για το οποίο έχει εκδοθεί ένα από τα εξής:



α. πολιτικό πιστοποιητικό τύπου, ή

β. ισοδύναμο έγγραφο αναγνωρισμένο από τον Οργανισμό Διεθνούς Πολιτικής Αεροπορίας (ICAO),

2. χρησιμοποιούν μέσα προστασίας για να εμποδίζεται η πρόσβαση αναρροδίων στο "λογισμικό", και

3. έχουν ενσωματωμένο ενεργητικό μηχανισμό που αναγκάζει το σύστημα να μη λειτουργεί αν αφαιρεθεί από το "πολιτικό αεροσκάφος" στο οποίο ήταν εγκατεστημένο.

ML5 Έλεγχος πυρός και συναφής εξοπλισμός συναγερμού και προειδοποίησης και σχετικά συστήματα, και εξοπλισμός δοκιμής, ευθυγράμμισης και αντιμέτρων, ως ακολούθως, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτών:

α. Στόχαστρα και σκοπευτικά συστήματα, υπολογιστές βομβαρδισμού, εξοπλισμός σκόπευσης πυροβόλων και συστήματα ελέγχου όπλων.

β. Συστήματα απόκτησης στόχου, καθορισμού, τηλεμετρίας, επιτήρησης ή παρακολούθησης, ανίχνευση, συγχώνευση δεδομένων, εξοπλισμός αναγνώρισης ή εντοπισμού και εξοπλισμός συνολοκλήρωσης αισθητήρων.

γ. Εξοπλισμός αντιμέτρων για υλικά που προσδιορίζονται στο ML5.α. ή ML5.β.,

Σημείωση: Για τους σκοπούς του ML5.γ., στον εξοπλισμό αντιμέτρων περιλαμβάνεται ο εξοπλισμός ανίχνευσης.

δ. Εξοπλισμός δοκιμής επί του εδάφους ή ευθυγράμμισης, ειδικά σχεδιασμένος για υλικά που προσδιορίζονται στο ML5.α., ML5.β. ή ML5.γ.

ML6 Οχήματα εδάφους και συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

ΣΗΜ: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε ML11.

α. Οχήματα εδάφους και συστατικά μέρη αυτών, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση.

Τεχνική σημείωση

Για τους σκοπούς του σημείου ML6.α., ο όρος "οχήματα εδάφους" περιλαμβάνει τα ρυμολκούμενα οχήματα.

β. Άλλα οχήματα εδάφους και συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

1. Οχήματα κίνησης όλων των τροχών που μπορούν να χρησιμοποιούνται εκτός δρόμου και έχουν κατασκευαστεί ή εφοδιαστεί με υλικά ή συστατικά μέρη για να παρέχουν βαλλιστική προστασία επιπέδου III (NIJ 0108.01, Σεπτέμβριος 1985, ή ανάλογο εθνικό πρότυπο) ή καλύτερη.

2. Συστατικά μέρη με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. είναι ειδικά σχεδιασμένα για οχήματα που προσδιορίζονται στο σημείο ML6.β.1. και

β. παρέχουν βαλλιστική προστασία επιπέδου III (NIJ 0180.01, Σεπτέμβριος 1985, ή ανάλογο εθνικό πρότυπο) ή καλύτερη.

ΣΗΜ: Βλέπε επίσης ML13.α.

Σημ. 1: Το ΜL6.a περιλαμβάνει:

- α. Άρματα και άλλα στρατιωτικά εξοπλισμένα οχήματα και στρατιωτικά οχήματα συναρμολογημένα με βάσεις όπλων ή εξοπλισμό ναρκοδέτησης ή εκτόξευσης πυρομαχικών που προσδιορίζονται βάσει του σημείου ΜL4,
- β. Τεθωροκισμένα οχήματα,
- γ. Αμφίβια οχήματα και οχήματα διάβασης βαθέων υδάτων,
- δ. Οχήματα περισυλλογής και οχήματα για τη ρυμούλκηση ή τη μεταφορά πυρομαχικών ή οπλικών συστημάτων και συναφούς εξοπλισμού για τη διακίνηση φορτίου.

Σημ. 2: Η τροποποίηση οχήματος εδάφους για στρατιωτική χρήση προσδιοριζόμενου στο ΜL6.a συνεπάγεται μια δομική, ηλεκτρική ή μηχανική μεταβολή στην οποία χρησιμοποιούνται ένα ή περισσότερα συστατικά μέρη ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση. Τα συστατικά αυτά μέρη περιλαμβάνουν:

- α. Περιβλήματα φουσκωτών ελαστικών ειδικού τύπου ώστε να είναι αλεξίφαιρα,
- β. Θώροκες προστασίας ζωτικών μερών (π.χ. δεξαμενής καυσίμων ή θαλάμου οδήγησης),
- γ. Ειδικές ενισχύσεις ή βάσεις για όπλα,
- δ. Φωτισμό συσκότισης.

Σημ. 3: Το σημείο ΜL6 δεν έχει εφαρμογή στα πολιτικά αυτοκίνητα ή φορτηγά που έχουν σχεδιαστεί ή τροποποιηθεί για τη μεταφορά χημικών ή τιμαλφών και φέρουν θωράκιση ή βολιτοκτική προστασία.

ML7

Χημικοί ή βιολογικοί τοξικοί παράγοντες, "παράγοντες ελέγχου ταραχών", ραδιενεργά υλικά, συναφής εξοπλισμός, συστατικά, και υλικά:

- α. Βιολογικοί παράγοντες ή ραδιενεργά υλικά "προσαρμοσμένα για χρήση κατά τον πόλεμο" με σκοπό την πρόκληση απωλειών στους ανθρώπους και τα ζώα, τη φθορά εξοπλισμού ή τη ζημία των καλλιεργειών ή του περιβάλλοντος.
- β. Παράγοντες χημικού πολέμου (CW), μεταξύ των οποίων:
  1. Παράγοντες χημικού πολέμου που ενεργούν επί του νευρικού συστήματος:
    - α. Αλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο)-φωσφονοφθαιριδικά Ο-αλκύλια (έως και C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων), όπως:
 

Sarin (GB): μεθυλοφωσφονοφθαιριδικό Ο-ισοπροπύλιο (CAS 107-44-8), και

Soman (GD): μεθυλοφωσφονοφθαιριδικό Ο-πυρακωλύλιο (CAS 96-64-0),
    - β. Ν,N-διαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφοραμιδοκυανιδικά Ο-αλκύλια (έως και C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων), όπως:
 

Tabun (GA): Ν,N-διμεθυλοφωσφοραμιδοκυανιδικό Ο-αιθύλιο (CAS 77-81-6),
    - γ. S-2-διαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) αμινοαιθυλοαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφονοθειοικά Ο-αλκύλια (H ή το πολύ C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων) και αντίστοιχα αλκυλιωμένα ή πρωτονιωμένα άλατα, όπως:
 

VX: S-2-διισοπροπυλαμινοαιθυλομεθυλοφωσφονοθειοικό Ο-αιθύλιο (CAS 50782-69-9).

## 2. Φλυκταινογόνοι παράγοντες χημικού πολέμου:

## α. Θειούχοι υπερίτες, όπως:

1. 2-χλωροαιθυλοχλωρομεθυλοσουλφίδιο (CAS 2625-76-5),
2. bis(2-χλωροαιθυλο) σουλφίδιο (CAS 505-60-2),
3. bis(2-χλωροαιθυλο)μεθάνιο (CAS 63869-13-6),
4. 1,2-bis (2-χλωροαιθυλοθειο) αιθάνιο (CAS 3563-36-8),
5. 1,3-bis (2-χλωροαιθυλοθειο)-n-προπάνιο (CAS 63905-10-2),
6. 1,4-bis (2-χλωροαιθυλοθειο)-n-βουτάνιο (CAS 142868-93-7),
7. 1,5-bis (2-χλωροαιθυλοθειο)-n-πεντάνιο (CAS 142868-94-8),
8. bis (2-χλωροαιθυλοθειομεθυλ)αιθέρας (CAS 63918-90-1),
9. bis (2-χλωροαιθυλοθειοαιθυλ)αιθέρας (CAS 63918-89-8).

## β. Λεβισίτες, όπως:

1. 2-χλωροβινυλοδιχλωροαρσίνη (CAS 541-25-3),
2. tris (2-χλωροβινυλο) αρσίνη (CAS 40334-70-1),
3. bis (2-χλωροβινυλο) χλωροαρσίνη (CAS 40334-69-8).

## γ. Αζωταύχοι υπερίτες, όπως:

1. HN1: bis (2-χλωροαιθυλο) αιθυλαμίνη (CAS 538-07-8),
2. HN2: bis (2-χλωροαιθυλο) μεθυλαμίνη (CAS 51-75-2),
3. HN3: tris (2-χλωροαιθυλο) αμίνη (CAS 555-77-1).

## 3. Εξουδετερωτικοί παράγοντες χημικού πολέμου, όπως:

Βενζυλικό 3-κινουκλιδινύλιο (BZ) (CAS 6581-06-2).

## 4. Αποφυλλωτικοί παράγοντες χημικού πολέμου, όπως:

α. 2-χλωρο-4-φθοροφαινοξοξικό βουτύλιο (LNF),

β. 2,4,5-τριχλωροφαινοξοξικό οξύ (CAS 93-76-5) αναμειγμένο με 2,4-διχλωροφαινοξοξικό οξύ (CAS 94-75-7) (Agent Orange) (CAS 39277-47-9),

## γ. Πρόδρομες ουσίες δυαδικών παραγόντων χημικού πολέμου και βασικές πρόδρομες ουσίες, ως εξής:

I. διφθοριούχα αλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, n-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφονύλια, όπως

DF: διφθοριούχο μεθυλο φωσφονύλιο (CAS 676-99-3),

2. Ο-2-διαιλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, η-προπυλο ή ισοπροπυλο) αμινοαιθυλοαλκυλο (μεθυλο, αιθυλο, η-προπυλο ή ισοπροπυλο) φωσφονοθειοϊικά Ο-αλκύλια (Η ή το πολύ C<sub>10</sub>, συμπεριλαμβανομένων των κυκλοαλκυλίων) και αντίστοιχα αλκυλιωμένα ή πρωτονιωμένα άλατα, όπως:

QL: Ο-αιθυλο-2-δι-ισοπροπυλαμινοαιθυλο μεθυλοφωσφονίτης (CAS 57856-11-8),

3. Chlorosarin: μεθυλοφωσφονοχλωριδικό Ο-ισοπροπύλιο (CAS 1445-76-7),

4. Chlorosoman: μεθυλοφωσφονοχλωριδικό Ο-πινακόλυιο (CAS 7040-57-5).

- δ. "Παράγοντες ελέγχου ταραχών", ενεργές βασικές χημικές ουσίες και συνδυασμοί τους, περιλαμβανομένων των εξής:

1. α-βρωμοβενζεναικετονιτρίλιο, (κυανιούχο βρωμοβενζύλιο) (CA) (CAS 5798-79-8),

2. [(2-χλωροφαινυλο) μεθυλενο] προπανοδινιτρίλιο, (ο-χλωροβενζυλιδενεμηλονιτρίλιο (CS) (CAS 2698-41-1),

3. 2-χλωρο-1-φαινυλαιθανόνη, χλωριούχο φαινυλακύλιο (ω-χλωροακετοφαινόνη) (CN) (CAS 532-27-4),

4. διβενζο-(β,στ)-1,4-αξαζεφίνη (CR) (CAS 257-07-8),

5. 10-χλωρο-5,10-διυδροφαιναραζίνη, (χλωριούχος φαιναραζίνη), (Αδαμσίτης) (DM) (CAS 578-04-9),

6. Ν-ενεΐλομορφολίνη, (MPA) (CAS 5299-6-9).

Σημ. 1: Το σημείο ML7.δ δεν έχει εφαρμογή και στους "παράγοντες ελέγχου ταραχών" σε ατομικές συσκευασίες για προσωπική αυτοάμυνα.

Σημ. 2: Το σημείο ML7.δ δεν έχει εφαρμογή στις ενεργές βασικές χημικές ουσίες και τους συνδυασμούς τους που εντοπίζονται και συσκευάζονται για την παραγωγή τροφίμων ή για ιατρικούς σκοπούς.

- ε. Εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για τη διασπορά οποιουδήποτε από τα κατωτέρω και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού:

1. Υλικά ή παράγοντες προσδιοριζόμενα στα σημεία ML7.α., ML7.β ή ML7.δ, ή

2. Παράγοντες χημικού πολέμου αυγκείμενοι από πρόδρομες ουσίες προσδιοριζόμενες στο σημείο ML7.γ.

- στ. Προστατευτικός και απολυμαντικός εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση, συστατικά μέρη αυτού και μίγματα χημικών ουσιών, ως εξής:

1. Εξοπλισμός, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για την άμυνα κατά των υλικών που προσδιορίζονται από τα σημεία ML7.α., ML7.β ή ML7.δ., και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού,

2. Εξοπλισμός, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για την απολύμανση αντικειμένων μολυσμένων με υλικά που προσδιορίζονται από το σημείο ML7.α ή ML7.β, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού,

3. Μίγματα χημικών ουσιών ειδικά ανεπτυγμένα ή σχεδιασμένα για την απολύμανση αντικειμένων μολυσμένων με υλικά που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.α. ή ML7.β,

Σημ.: Το ML7.στ.1 περιλαμβάνει:

- α. Κλιματιστικές συσκευές ειδικά σχεδιασμένες ή τροποποιημένες για διήθηση πυρινηκών, βιολογικών ή χημικών παραγόντων,
- β. Προστατευτικό ιματισμό.

ΣΗΜ.: Για αντιασφυξιογόνες προσωπίδες πολιτών, προστατευτικό και απολυμαντικό εξοπλισμό βλέπε επίσης σημείο 1A004 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

- ζ. Εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση, σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για την ανίχνευση και τον προσδιορισμό της ταυτότητας υλικών που προσδιορίζονται στα σημεία ML7.α, ML7.β ή ML7.δ, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού:

Σημ.: Το σημείο 7.ζ δεν έχει εφαρμογή στα προσωπικά δοοίμετρα για την παρακολούθηση της ακτινοβολίας.

ΣΗΜ.: Βλέπε επίσης σημείο 1A004 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

- η. "Βιοπολυμερή" ειδικά σχεδιασμένα ή επεξεργασμένα για την ανίχνευση ή την αναγνώριση παραγόντων χημικού πολέμου που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.β και καλλιέργειες συγκεκριμένων κυττάρων για την παρασκευή τους,

- θ. "Βιοκαταλύτες" για την απολύμανση ή την αποικοδόμηση παραγόντων χημικού πολέμου, και συναφή βιολογικά συστήματα, ως εξής:

1. "Βιοκαταλύτες" ειδικά σχεδιασμένοι για την απολύμανση ή την αποικοδόμηση που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.β, οι οποίοι προέρχονται από κατευθυνόμενη εργαστηριακή επιλογή ή γενετικό χειρισμό βιολογικών συστημάτων,
2. Βιολογικά συστήματα που περιέχουν τις ειδικές γενεπικές πληροφορίες για την παραγωγή "βιοκαταλυτών" που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.θ.1, ως εξής:

α. "Φορείς έκφρασης",

β. Ιοί,

γ. Καλλιέργειες κυττάρων.

Σημ. 1: Τα σημεία ML7.β. και ML7.δ δεν έχουν εφαρμογή στα εξής:

- α. χλωροκυάνιο (CAS 506-77-4). Βλέπε σημείο 1C450.α.5 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ,
- β. υδροκυανικό οξύ (CAS 74-90-8),
- γ. χλώριο (CAS 7782-50-5),
- δ. χλωριούχο καρβονύλιο (φωσγένιο) (CAS 75-44-5). Βλέπε σημείο 1C450.α.4 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ,
- ε. διφώσγένιο (χλωρομυρμηκικό τριχλωρομεθύλιο) (CAS 503-38-8),
- στ. δεν χρησιμοποιείται από το 2004 και εντεύθεν,
- ζ. βρωμιούχο ξυλύλιο, ορθο- (CAS 89-92-9), μετα- (CAS 620-13-3), παρα- (CAS 104-81-4),
- η. βρωμιούχο βενζύλιο (CAS 100-39-0),
- θ. ιωδιούχο βενζύλιο (CAS 620-05-3),

- ι. βρωμοακετόνη (CAS 598-31-2),
- ια. βρωμοκυάνιο (CAS 506-68-3),
- ιβ. βρωμομεθυλαιθυλοκετόνη (CAS 816-40-0),
- ιγ. χλωροακετόνη (CAS 78-95-5);
- ιδ. ιωδοξικός αιθυλεστέρας (CAS 623-48-3);
- ιε. ιωδοακετόνη (CAS 3019-04-3);
- ιστ. χλωροπικρίνη (CAS 76-06-2). Βλ. 1C450.a.7. του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

Σημ. 2: Οι κυτταροκαλλιέργειες και τα βιολογικά συστήματα των σημείων ML7.η και ML7.θ.2 είναι αποκλειστικά, τα δε υποσημεία αυτά δεν έχουν εφαρμογή σε κύτταρα ή βιολογικά συστήματα που χρησιμοποιούνται για μη στρατιωτικούς σκοπούς, π.χ. στη γεωργία, τη φαρμακοβιομηχανία, την ιατρική, την κτηνιατρική, το περιβάλλον, τη διαχείριση αποβλήτων ή τη βιομηχανία τροφίμων.

ML8 "Ενεργειακά υλικά" και συναφείς ουσίες, ως εξής:

ΣΗΜ. 1: Βλέπε σημεία 1C011 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ΣΗΜ. 2: Για συσκευές και γομώσεις, βλέπε ML4 και 1A008 στον Κατάλογο Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ

Τεχνικές σημειώσεις

1. Για τους σκοπούς του σημείου ML8, ο όρος μίγμα αναφέρεται σε σύνθεση δύο ή περισσότερων ουσιών, μία τουλάχιστον από τις οποίες περιέχεται στον κατάλογο των υποσημείων του.
  2. Κάθε ουσία που περιέχεται στον κατάλογο των υποσημείων του ML8 υπόκειται σε έλεγχο βάσει του εν λόγω καταλόγου, έστω και αν χρησιμοποιείται σε άλλη εφαρμογή από την εδώ αναγραφόμενη (η TAGN π.χ. χρησιμοποιείται κυρίως ως εκρηκτικό, μπορεί όμως να χρησιμοποιηθεί και ως καύσιμο ή ως οξειδωτικό.)
- α. "Εκρηκτικά", ως εξής, και μίγματα αυτών:
1. ADNBF (αμινοδινιτροβενζοφουραζάνη, 7-αμινο-4,6-δινιτροβενζοφουραζανο-1-οξειδιο) (CAS 97096-78-1),
  2. BNCP (υπερχλωρικό cis-bis (5-νιτροτετραζωλατο) τετραμινοκοβάλτιο (III) (CAS 117412-28-9),
  3. CL-14 (διαμινοδινιτροβενζοφουραζάνη, 5,7-διαμινο-4,6-δινιτροβενζοφουραζανο-1-οξειδιο) (CAS 117907-74-1),
  4. CL-20 (HNIW ή εξανιτροεξααζαισσοβουρτσιάνιο) (CAS 135285-90-4) και κλαθρικές ενώσεις του (βλέπε και ML8.ζ.3. και ζ.4. για τις "ηρόδρομες" ουσίες του),
  5. CP (υπερχλωρικό 2-(5-κυανοτετραζωλατο) πενταμινοκοβάλτιο-III (CAS 70247-32-4),
  6. DADE (1,1-διαμινο-2,2-δινιτροαιθυλένιο, FOX7) (CAS 145250-81-3),
  7. DATB (διαμινοτρινιτροβενζόλιο) (CAS 1630-08-6),
  8. DDFP (1,4-δινιτροδιφουραζανοπυραζίνη),
  9. DDPO (2,6-διαμινο-3,5-δινιτροπυραζιν-1-οξειδιο, PZO) (CAS 194486-77-6),

10. DIPAM (3,3'-διαμνο-2,2',4,4',6,6'-εξαντροδιφαινύλιο ή διπικραμίδιο) (CAS 17215-44-0),
11. DNGU (DINGU ή δινιτρογλυκολουρίλη) (CAS 55510-04-8),
12. Φουραζάνια, ως εξής:
  - α. DAAOF (διαμνοαζοξουφουραζάνιο),
  - β. DAAzF (διαμνοαζωφουραζάνιο) (CAS 78644-90-3),
13. ΗΜΧ και παράγωγα (βλέπε και ΜL8.ζ.5 για τις "πρόδρομες" ουσίες του), ως εξής:
  - α. ΗΜΧ (κυκλοτετραμεθυλινοτετρανιτραμίνη, οκταύδρο-1,3,5,7-τετρανιτρο-1,3,5,7-τετραζίνη, 1,3,5,7-τετρανιτρο-1,3,5,7-τετραζα-κυκλοοκτάνιο ή οκτωγένιο) (CAS 2691-41-0),
  - β. διφθοραμινωμένα ανάλογα του ΗΜΧ,
  - γ. Κ-55 (2,4,6,8-τετρανιτρο-2,4,6,8-τετρααζαδικυκλο [3,3,0]-οκτανόνη-3, τετρανιτροημιγλυκοουρίλη, ή κετο-δικυκλικό ΗΜΧ) (CAS 130256-72-3),
14. ΗΝΑD (εξαντροαδαμαντάνιο) (CAS 143850-71-9),
15. ΗΝS (εξαντροστυλβένιο) (CAS 20062-22-0),
16. Ημιδαζόλες, ως εξής:
  - α. ΒΝΝΙΙ (οκταύδρο-2,5-bis(νιτροϊμινο)ημιδαζο [4,5-d]ημιδαζόλη),
  - β. DNI (2,4-δινιτροϊμιδαζόλη) (CAS 5213-49-0),
  - γ. FDIA (1-φθορο-2,4-δινιτροϊμιδαζόλη),
  - δ. ΝΤDΝΙΑ (N-(2-νιτροτριαζολο)-2,4-δινιτροϊμιδαζόλη),
  - ε. ΡΤΙΑ (1-πικρυλ-2,4,5-τρινιτροημιδαζόλη),
17. ΝΤΝΜΗ (1-(2-νιτροτριαζολο)-2-δινιτρομεθυλνιουδραζίνη),
18. ΝΤΟ (ΟΝΤΑ ή 3-νιτρο-1,2,4-τριαζολο-5-όνη) (CAS 932-64-9),
19. Πολυνιτροκυβάνια με άνω των τεσσάρων νιτροομάδες,
20. ΡΥΧ (2,6-Bis(πικρυλαμινο)-3,5-δινιτροπυριδίνη) (CAS 38082-89-2),
21. RDX και παράγωγα, ως εξής:
  - α. RDX (κυκλοτριμεθυλνινοτρινιτραμίνη, κυκλώνιτης, T4, εξαύδρο-1,3,5-τρινιτρο-1,3,5-τριαζίνη, 1,3,5-τρινιτρο-1,3,5-τριαζα-κυκλοεξάνιο ή εξαγένιο) (CAS 121-82-4),
  - β. Keto-RDX (Κ-6 ή 2,4,6-τρινιτρο-2,4,6-τριαζα-κυκλοεξανόνη) (CAS 115029-35-1),
22. TAGN (νιτρική τριαμινογουανιδίνη) (CAS 4000-16-2),

23. TATB (τριαμινοτριπροβενζόλιο) (CAS 3058-38-6) (βλέπε και ML8.ζ.7 για τις "πρόδρομες" ουσίες του),
24. TEDDZ (3,3,7,7-τετραβίς(διφθοραμινό) οκταϋδρο-1,5-δινιτρο-1,5-διαζωκίνη),
25. Τετραζόλες, ως εξής:
- α. NTAT (νιτροτριαζολαμινοτετραζόλη),
  - β. NTNT (1-N-(2-νιτροτριαζολο)-4-δινιτροτετραζόλη),
26. Τρινιτροφαιλυλομεθυλονιτραμίνη (tetryl) (CAS 479-45-8),
27. TNAD (1,4,5,8-τετρανιτρο-1,4,5,8-τετρααζαδεκαλίνη) (CAS 135877-16-6), (βλέπε και ML8.ζ.6 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
28. TNAZ (1,3,3-τρινιτροαζετιδίνη) (CAS 97645-24-4), (βλέπε και ML8.ζ.2 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
29. TNGU (SORGUYL ή τετρανιτρογλυκαλουρίλη) (CAS 55510-03-7),
30. TNP (1,4,5,8-τετρανιτρο-πυριδαζινο[4,5-d]πυριδαζίνη) (CAS 229176-04-9),
31. Τριαζίνες, ως εξής:
- α. DNAM (2-οξυ-4,6-δινιτροαμινο-s-τριαζίνη) (CAS 19899-80-0),
  - β. NNHT (2-νιτροίμινο-5-νιτρο-εξαϋδρο-1,3,5-τριαζίνη) (CAS 130400-13-4),
32. Τριαζόλες, ως εξής:
- α. 5-αζιδο-2-νιτρατριαζόλη,
  - β. ADHTDN (4-αμινο-3,5-διδραζινο-1,2,4-τριαζολοδινιτραμίδιο) (CAS 1614-08-0),
  - γ. ADNT (1-αμινο-3,5-δινιτρο-1,2,4-τριαζόλη),
  - δ. BDNTA ([bis-δινιτροτριαζολ]αμίνη),
  - ε. DBT (3,3'-δινιτρο-5,5-bi-1,2,4-τριαζόλη) (CAS 30003-46-4),
  - στ. DNBT (δινιτροβίςτριαζόλη) (CAS 70890-46-9),
  - ζ. Δεν χρησιμοποιείται από τα 2010,
  - η. NTDNT (1-N-(2-νιτροτριαζαλο)3,5-δινιτροτριαζόλη),
  - θ. PDNT (1-πικρυλο-3,5-δινιτροτριαζόλη),
  - ι. TACOT (τετρανιτροβενζοτριαζολοβενζοτριαζόλη) (CAS 25243-36-1),
33. Εκρηκτικά που δεν αναφέρονται σε άλλο μέρος του ML8.α και διαθέτουν οποιοδήποτε από τα εξής χαρακτηριστικά:
- α. Ταχύτητα έκρηξης άνω των 8 700 m/s στη μέγιστη πυκνότητα, ή



- β. Πίεση έκρηξης άνω των 34 GPa (340 kbar),
34. Οργανικά εκρηκτικά που δεν αναφέρονται σε άλλο μέρος του ΜΛ8.α και διαθέτουν όλα τα κάτωθι χαρακτηριστικά:
- α. Υποχωρούν με πίεση έκρηξης 25 GPa (250 kbar) και άνω, και
- β. Παραμένουν ευσταθή σε θερμοκρασίες 523 K (250 °C) και άνω επί διαστήματα 5 λεπτών και άνω.
- β. "Πρωδητικά", ως εξής:
1. Κάθε στερεό "πρωδητικό" της κλάσης 1.1 των Ηνωμένων Εθνών με θεωρητική ειδική ώθηση (υπό κανονικές συνθήκες) άνω των 250 sec για μη μεταλλούχες συνθέσεις, και άνω των 270 sec για αργιλιούχες συνθέσεις,
  2. Κάθε στερεό "πρωδητικό" της κλάσης 1.3 των Ηνωμένων Εθνών με θεωρητική ειδική ώθηση (υπό κανονικές συνθήκες) άνω των 230 sec για μη αλογονούχες συνθέσεις, άνω των 250 sec για μη μεταλλούχες συνθέσεις, και άνω των 266 sec για μεταλλούχες συνθέσεις,
  3. "Πρωδητικά" με σταθερά ισχύος άνω των 1 200 kJ/kg,
  4. "Πρωδητικά" ικανά να διατηρούν σταθερό γραμμικό ρυθμό καύσης άνω των 38 mm/s υπό κανονικές συνθήκες (μετρούμενες υπό μορφή παρεμποδισμένης μονής κλωστής) πίεσης 6,89 MPa (68,9 bar) και θερμοκρασίας 294 K (21 °C),
  5. Τροποποιημένα χυτά ελαστομερικά "πρωδητικά" διπλής βίαιης (EMCDB) με επιμήκυνση, σε μέγιστη καταπόνηση, άνω του 5 % στους 233 K (- 40 °C),
  6. Κάθε "πρωδητικό" που περιέχει ουσίες υπαγόμενες στο σημείο ΜΛ8.α.
  7. "Πρωδητικά" που δεν αναφέρονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ και που είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
- γ. "Πυροτεχνικά προϊόντα", καύσιμα και συναφείς ουσίες, ως εξής, και μίγματα αυτών:
1. Καύσιμα αεροσκοφών, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτικούς σκοπούς,
  2. Αλάνιο (υδρίδιο του αργιλίου) (CAS 7784-21-6),
  3. Καρβοράνια, δεκαβοράνια (CAS 17702-41-9), πενταβοράνια (CAS 19624-22-7 και 18433-84-6) και παράγωγά των,
  4. Υδραζίνη και παράγωγά της, ως εξής (βλέπε επίσης σημεία ΜΛ8.δ.8 και δ.9 για τα οξειδωτικά παράγωγα της υδραζίνης):
    - α. Υδραζίνη (CAS 302-01-2) σε συγκεντρώσεις 70 % και άνω,
    - β. Μονομεθυλυδραζίνη (CAS 60-34-4),
    - γ. Συμμετρική διμεθυλυδραζίνη (CAS 540-73-8),
    - δ. Μη συμμετρική διμεθυλυδραζίνη (CAS 57-14-7),

5. Μεταλλικά καύσιμα σε μορφή σωματιδίων, σφαιρικών, ομηλομεκασμένων, σφαιροειδών, φολιδωτών ή αλεσμένων, κατασκευασμένα από υλικό που περιέχει τουλάχιστον 99 % των εξής:

α. Μέταλλα και μίγματα αυτών, ως εξής:

1. Βηρύλλιο (CAS 7440-41-7) μεγέθους σωματιδίων κάτω των 60 μm,
2. Σκόνη σιδήρου (CAS 7439-89-6) μεγέθους σωματιδίων έως και 3 μm παραγόμενη από την αναγωγή οξειδίου του σιδήρου με υδρογόνο,

β. Μίγματα που περιέχουν κάποιο από τα εξής:

1. Ζιρκόνιο (CAS 7440-67-7), μαγνήσιο (CAS 7439-95-4) και κράματά τους με μέγεθος σωματιδίων μικρότερο των 60 μm, ή
2. Καύσιμα βορίου (CAS 7440-42-8) ή καρβιδίου βορίου (CAS 12069-32-8), καθαρότητας τουλάχιστον 85 % και μεγέθους σωματιδίων μικρότερου των 60 μm,

6. Στρατιωτικά υλικά που περιέχουν πυκνωτικά για καύσιμα υδραγονανθράκων ειδικά σχεδιασμένα για τη χρήση σε φλογοβόλα ή εμπρηστικό πυρομαχικά, όπως τα στεαρικά ή παλμιτικά άλατα μετάλλων [π.χ. το γνωστό ως *octal* (CAS 637-12-7)] και τα πυκνωτικά M1, M2, M3,

7. Υπερχλωρικές, χλωρικές και χρωμικές ενώσεις σύμμεκτες με σκόνη μετάλλου ή άλλα συστατικά καυαίμου υψηλής ενέργειας,

8. Σκόνη αφαιριδίων αλουμινίου (CAS 7429-90-5) με μέγεθος σωματιδίων το πολύ 60 μm, κατασκευασμένη από υλικό με περιεκτικότητα σε αλουμίνιο τουλάχιστον 99 %,

9. Υποϋδρίδιο του τιτανίου (TiH<sub>n</sub>), στοιχειομετρικώς ισοδύναμο προς n = 0,65-1,68.

Σημ. 1: Τα καύσιμα αεροσκαφών που προσδιορίζονται στο σημείο ML8.γ.1 είναι τελικά προϊόντα και όχι τα συστατικά τους μέρη.

Σημ. 2: Το σημείο ML8.γ.4.α δεν έχει εφαρμογή στα μίγματα υδραζίνης τα ειδικά σχεδιασμένα για τον έλεγχο της διάβρωσης.

Σημ. 3: Το σημείο ML8.γ.5 εφαρμόζεται στα εκρηκτικό και στα καύσιμα, ανεξαρτήτως του εάν τα μέταλλα ή κράματα είναι έγκλειστα σε αλουμίνιο, μαγνήσιο, ζιρκόνιο ή βηρύλλιο.

Σημ. 4: Το σημείο ML8.γ.5.β.2 δεν έχει εφαρμογή στο βόριο ή το καρβίδιο βορίου εμπλουτισμένο με βόριο-10 (συνολική περιεκτικότητα σε βόριο-10 τουλάχιστον 20 %).

Σημ. 5: Το σημείο ML8.γ.5.β. εφαρμόζεται μόνο σε μεταλλικά καύσιμα σε μορφή σωματιδίων, εφόσον αναμειγνύονται με άλλες συσείες για τη δημιουργία μίγματος σχεδιασμένου για στρατιωτική χρήση, όπως υγρού προωθητικού πολταύ, στερεών προωθητικών ή πυροτεχνικών μισμάτων.

δ. Οξειδωτικά, ως εξής, και μίγματα αυτών:

1. AND (διντραμιδικό αμμώνιο ή SR 12) (CAS 140456-78-6),
2. AP (υπερχλωρικό αμμώνιο) (CAS 7790-98-9),
3. Ενώσεις φθορίου με οποιοδήποτε από τα ακόλουθα:

α. Άλλα αλογόνα,

β. Οξειγόνο, ή

γ. Άζωτο.

Σημ. 1: Το σημείο ML8.δ.3 δεν έχει εφαρμογή στο τριφθοριούχο χλώριο (CAS 7790-91-2).

Σημ. 2: Το σημείο ML8.δ.3 δεν έχει εφαρμογή στο τριφθοριούχο άζωτο (CAS 7783-54-2) στην αέρια κατάστασή του.

4. DNAD (1,3-δινιτρο-1,3-διαζεπιδίνη) (CAS 78246-06-7),
5. HAN (νιτρικό υδροξυλαμμώνιο) (CAS 13465-08-2),
6. HAP (υπερχλωρικό υδροξυλαμμώνιο) (CAS 15588-62-2),
7. HNF (νιτρομυρμηκικό υδραζίνιο) (CAS 20773-28-8),
8. Νιτρική υδραζίνη (CAS 37836-27-4),
9. Υπερχλωρική υδραζίνη (CAS 27978-54-7),
10. Υγρά οξειδωτικά που αποτελούνται από ή περιέχουν παρεμποδισμένο ερυθρό αμιζον νιτρικό οξύ (RFNA) (CAS 8007-58-7),

Σημ.: Το σημείο ML8.δ.10 δεν έχει εφαρμογή στο μη παρεμποδισμένο αμιζον νιτρικό οξύ.

ε. Συνδυετικά μέσα, πλαστικοποιητές, μονομερή, πολυμερή, ως εξής:

1. AMMO (αζιδομεθυλομεθυλοξετάνη και τα πολυμερή της) (CAS 90683-29-7) (βλέπε και ML8.ζ.1 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
2. BAMO (bis-αζιδομεθυλοξετάνη και τα πολυμερή της) (CAS 17607-20-4) (βλέπε και ML8.ζ.1 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
3. BDNPA (bis (2,2-δινιτροπροπυλ) ακετάλη) (CAS 5108-69-0),
4. BDNPF (bis (2,2-δινιτροπροπυλο)φορμάλη) (CAS 5917-61-3),
5. BTTN (τρινιτρική βουτανοντριόλη) (CAS 6659-60-5) (βλέπε και ML8.ζ.8 για τις "πρόδρομες" ουσίες της),
6. Ενεργειακά μονομερή, πλαστικοποιητές ή πολυμερή ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση που περιέχουν οποιοδήποτε από τα ακόλουθα:
  - α. νιτρο-ομάδες,
  - β. αζιδο-ομάδες,
  - γ. νιτρικές ομάδες,
  - δ. νιτραζα-ομάδες, ή
  - ε. διφθοροαμινο-ομάδες,
7. FAMAO (3-διφθοροαμινομεθυλο-3-αζιδομεθυλοξετάνη) και τα πολυμερή της,

8. FEFO (bis-(2-φθορο-2,2-δινιτροαιθυλο) φορμάλη) (CAS 17003-79-1),
  9. FPF-1 (πολυ-2,2,3,3,4,4-εξαφθοροπεντανο-1,5-διολοφορμάλη) (CAS 376-90-9),
  10. FPF-3 (πολυ-2,4,4,5,5,6,6-επταφθορο-2-τρι-φθορομεθυλο-3-οξεπτανο-1,7-διολοφορμάλη),
  11. GAP (πολυμερές γλυκιδυλαζιδίου) (CAS 143178-24-9) και τα παράγωγά του,
  12. HTPB (πολυβουταδιένιο με τελικές υδροξυλομάδες), με λειτουργικότητα υδροξυλίου τουλάχιστον 2,2 και τα πολύ 2,4, πηγή υδροξυλίου μικρότερη των 0,77 mg/g, και ιξώδες κάτω των 47 poise στους 30 °C (CAS 69102-90-5),
  13. Πολυ(επιχλωρυδρίνη) με λειτουργικές ομάδες αλκοόλης, με μοριακό βήρος μακρότερο των 10 000, ως εξής:
    - α. Πολυ(επιχλωρυδρινοδιόλη),
    - β. Πολυ(επιχλωρυδρινατριόλη)
  14. NENAs (ενώσεις νιτρικοαιθυλονιτραμίνης) (CAS 17096-47-8, 85068-73-1, 82486-83-7, 82486-82-6 και 85954-06-9),
  15. PGN (πολυ-GLYN, πολυ(νιτρικά γλυκαδύλιο) ή πολυνιτρικομεθυλοξεράνιο (CAS 27814-48-8),
  16. Πολυ-NIMMO (πολυνιτρικομεθυλομεθυλοξετάνη) η πολυ-NMMO (πολυ[3-νιτρικομεθυλο-3-μεθυλοξετάνη]) (CAS 84051-81-0),
  17. Πολυνιτραορθοκαρβονικές ενώσεις,
  18. TVOPA (1,2,3-tris[1,2-bis(διφθοραμινο)αιδοξυ] προπάνιο ή tris βιναξυπροπάνιο, σύμπλοκο) (CAS 53159-39-0).
- στ. "Πρόσθετα", ως εξής:
1. Βασικός σαλικυλικός χαλκός (CAS 62320-94-9),
  2. BHEGA (bis-(2-υδραξυαιθυλο)γλυκολαμίδη) (CAS 17409-41-5),
  3. BNO (οξείδιο βουταδιενονιτριλίου) (CAS 9003-18-3),
  4. Σιδηροκενικά παράγωγα, ως εξής:
    - α. Βουτακένιο (CAS 125856-62-4),
    - β. Κατοκένιο (2,2-bis-αιθυλοσιδηροκενυλοπροπάνιο) (CAS 37206-42-1),
    - γ. Σιδηροκενυλοκαρβοξυλικά οξέα, περιλαμβανομένων:
 

του σιδηροκενυλοκαρβοξυλικού οξέος (CAS 1271-42-7), του 1,1'-σιδηροκενοδικαρβοξυλικού οξέος (CAS 1293-87-4).
    - δ. N-βουτυλοσιδηροκένιο (CAS 31904-29-7),
    - ε. Άλλα σιδηροκενικά παράγωγα με προσθήκη πολυμερούς,

5. β-ρεσορκυλικός μόλυβδος (CAS 20936-32-7),
6. Κιτρικός μόλυβδος (CAS 14450-60-3),
7. Χηλικές ενώσεις β-ρεσορκυλικού ή σαλικυλικού οξέος με μόλυβδο-χαλκό (CAS 68411-07-4),
8. Μηλκικός μόλυβδος (CAS 19136-34-6),
9. Σαλικυλικός μόλυβδος (CAS 15748-73-9),
10. Κασσιτερικός μόλυβδος (CAS 12036-31-6),
11. MAPO (οξείδιο tris-1-(2-μεθυλο)αζιριδινολοφωσφίνης) (CAS 57-39-6), BOBBA 8 (οξείδιο bis (2-μεθυλο αζιριδινολο) 2-(2-υδροξυπροπανοξυ)προπυλαμινοφωσφίνης) και άλλα παράγωγα MAPO,
12. Μεθυλ ΒΑΡΟ (οξείδιο bis (2-μεθυλο αζιριδινολο) μεθυλαμινοφωσφίνης) (CAS 85068-72-0),
13. Ν-μεθυλο-ρ-νιτροανιλίνη (CAS 100-15-2),
14. Διοσκουανικό 3-νιτραζα-1,5-πεντάνιο (CAS 7406-61-9),
15. Οργανομεταλλικοί συνδυασμοί, ως εξής:
  - α. φωσφορικοτιτανικό νεοπεντυλο[διαλλυλο]όξη-τρι[διοκτύλιο] (CAS 103850-22-2)· γνωστό και ως 2,2 [bis 2-προπενολικο-μεθυλο, βουτανολικο, tris (διοκτύλιο) φωσφορικό] τιτάνιο IV (CAS 110438-25-0)· ή LICA 12 (CAS 103850-22-2),
  - β. [(2-προπενολικο-1) μεθυλο, n-προπανολικομεθυλο] βουτανολικο-1, tris (διοκτύλιο) πυροφωσφορικό τιτάνιο IV· ή KR3538,
  - γ. [(2-προπενολικο-1) μεθυλο, n-προπανολικομεθυλο] βουτανολικο-1 tris (διοκτύλιο) φωσφορικό τιτάνιο IV,
16. Πολυκυανοδιφθοροαμινοαιθυλενοξείδιο,
17. Πολυεργουργικά αμίδια της αζιριδίνης με ιαλυσό ισοφθαλικού, τριμεσικού (ΒΙΤΑ ή βουτυλενο ρινο τριμεσαμίδιου), ισοκυανουρικού ή τριμεθυλαδινικού οξέος και υποκαταστάσεις 2-μεθυλο ή 2-αιθυλο στο δακτύλιο της αζιριδίνης,
18. Προπυλενομίμη, 2-μεθυλαζιριδίνη (CAS 75-55-8),
19. Υπερλεπτό οξείδιο σιδήρου ( $Fe_2O_3$ ) (CAS 1317-60-8) με ειδική επιφάνεια άνω των 250  $m^2/g$  και μέσο μέγεθος σωματιδίων το πολύ 3,0 nm,
20. TERAN (τετρααιθυλενοπεντααμινοακυλοκρλονιτρίλιο) (CAS 68412-45-3)· κυανοαιθυλιωμένες πολυαμίνες και τα άλατά τους,
21. TERANOL (τετρααιθυλενοπεντααμινοακυλοκρλονιτρίλιογλυκιδόλη) (CAS 68412-46-4)· κυανοαιθυλιωμένες πολυαμίνες με προσθήκη γλυκιδόλης και τα άλατά τους,
22. TFB (τριφαινυλοβισμούθιο) (CAS 603-33-8).

ζ. "Πρόδρομες ουσίες", ως εξής:

ΣΗΜ.: Οι αναφορές του σημείου ML8.ζ γίνονται σε προσδιοριζόμενα "ενεργειακά υλικά" που κατασκευάζονται με βάση αυτές τις ουσίες.

1. BCMO (bis-χλωρομεθυλοξετάνη) (CAS 142173-26-0), (βλέπε και ML8.ε.1 και ε.2),
2. Άλας δινιτροαζετιδινο-ι-βουτυλίου (CAS 125735-38-8) (βλέπε και ML8.α.28),
3. HBIW (εξαβενχυλεξααζαίσοβουρταϊνίο) (CAS 124782-25-6), (βλέπε και ML8.α.4),
4. TAIW (τετραακετυλοδιβενχυλεξααζαίσοβουρταϊνίο) (βλέπε και ML8.α.4) (CAS 182763-60-6),
5. TAT (1,3,5,7-τετραακετυλο-1,3,5,7-τετραζα κύκλο-οκτάνιο) (CAS 41378-98-7) (βλέπε και ML8.α.13),
6. 1,4,5,8-τετρααζαδεκαλίνη (CAS 5409-42-7) (βλέπε και ML8.α.27),
7. 1,3,5-τριχλωροβενζόλιο (CAS 108-70-3) (βλέπε και ML8.α.23.),
8. 1,2,4-τριυδροξυβουτάνια (1,2,4-βουτανοτρίολη) (CAS 3068-00-6) (βλέπε και ML8.ε.5).

Σημ. 5: Δεν χρησιμοποιείται από το 2009.

Σημ. 6: Στο σημείο ML8 δεν εμπήτουν οι παρακάτω ουσίες, εκτός αν συνδυάζονται ή αναμιγνύονται με τα "ενεργειακά υλικά" ή τις σκόινες μετάλλων που προσδιορίζονται αντιστοίχως στο σημείο ML8.α ή ML8.γ:

- α. Πικρικό αμμώνιο (CAS 131-74-8),
- β. Μαύρη πυρίτιδα,
- γ. Εξανιτροδιφαινυλαμίνη (CAS 131-73-7),
- δ. Διφθοραμίνη (CAS 10405-27-3),
- ε. Νιτροάμυλο (CAS 9056-38-6),
- στ. Νιτρικό κάλιο (CAS 7757-79-1),
- ζ. Τετρανιτροαφθαλένιο,
- η. Τρινιτροανισόλη,
- θ. Τρινιτροαφθαλένιο,
- ι. Τρινιτροξυλένισ,
- ια. Ν-πυρρολιδινόνη, 1-μεθυλο-2-πυρρολιδινόνη (CAS 872-50-4),
- ιβ. Μηλεϊκό διοκτύλιο (CAS 142-16-5),
- ιγ. Ακρυλικό αιθυλεξύλιο (CAS 103-11-7),
- ιδ. Τριαιθυλαλουμίνιο (TEA (CAS 97-93-8)), τριμεθυλαλουμίνιο (TMA) (CAS 75-24-1) και άλλα πυροφορικά μεταλλικά αλκύλια και αλλύλια λιθίου, νατρίου, μαγνησίου, ψευδαργύρου ή βορίου,

- ιε. Νιτροκυτταρίνη (CAS 9004-70-0),
- ιστ. Νιτρογλυκερίνη (ή τρινιτρική γλυκερίνη, τρινιτρογλυκερίνη) (NG (CAS 55-63-0)),
- ιζ. 2,4,6-τρινιτροαλουδίλη (TNT (CAS 118-96-7)),
- ια. Δινιτρική αιθυλενοδιαμίνη (EDDN (CAS 20829-66-7)),
- ιβ. Τετρανιτρική πενταερυθρίτολη (PETN) (CAS 78-11-5),
- ικ. Αζίδιο μόλυβδου (CAS 13424-46-9), κανονικός στυφνικός μόλυβδος (CAS 15245-44-0) και βααϊκός στυφνικός μόλυβδος (CAS 12403-82-6), και πρωτοταγή εκρηκτικά ή ενάσματικές ουσίες που περιέχουν αζίδια ή σύμπλοκα αζιδίων,
- κα. Δινιτρική τριαιθυλενογλυκόλη (TEGDN (CAS 111-22-8)),
- κβ. 2,4,6-τρινιτρορεσορκινόλη (στυφνικό οξύ) (CAS 82-71-3),
- κγ. Διαιθυλοδιφαινυλουρία (CAS 85-98-3), διμεθυλοδιφαινυλουρία (CAS 611-92-7), μεθυλαιθυλοδιφαινυλουρία [Cephalites],
- κδ. Ν,Ν-διφαινυλουρία (μη συμμετρική διφαινυλουρία) (CAS 603-54-3),
- κε. Μεθυλο-Ν,Ν-διφαινυλουρία (μεθύλο ασύμμετρη διφαινυλουρία) (CAS 13114-72-2),
- κστ. Αιθυλο-Ν,Ν-διφαινυλουρία (αιθυλο ασύμμετρη διφαινυλουρία) (CAS 64544-71-4),
- κζ. 2-Νιτροδιφαινυλαμίνη (2-NDPA) (CAS 119-75-5),
- κη. 4-Νιτροδιφαινυλαμίνη (4-NDPA) (CAS 836-30-6),
- κθ. 2,2-δινιτροπροπανόλη (CAS 918-52-5),
- λ. Νιτρογουανιδίνη (CAS 556-88-7) (βλέπε σημείο 1C011.δ του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ).

ML9

Πολεμικά πλοία (επιφανείας ή υποβρύχια), ειδικός ναυτικός εξοπλισμός, εξαρτήματα, συστατικά μέρη αυτών και άλλα σκάφη επιφανείας, ως εξής:

ΣΗΜ.: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε ML11.

α. Πλοία και συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

1. Πλοία (επιφανείας ή υποβρύχια) ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση ανεξαρτήτως της τρέχουσας κατάστασης επισκευής ή επιχειρησιακής κατάστασης και ανεξαρτήτως αν περιέχουν συστήματα εκτόξευσης όπλων ή θωράκιση, και κύπη ή μέρη των κυτών των πλοίων αυτών, και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση,
2. Πλοία επιφανείας, πλην εκείνων που αναφέρονται στο σημείο ML 9.α.1., που διαθέτουν οιονδήποτε των κατωτέρω, στερεωμένο ή ενσωματωμένο στο σκάφος:
  - α. Αυτόματα όπλα διαμετρήματος 12,7 mm ή μεγαλύτερου βάσει του σημείου ML1., ή όπλα σύμφωνα με το σημείο ML2., ML4., ML12. ή ML19., ή 'βάσεις' ή σκληρά σημεία τέτοιων όπλων

Τεχνική σημείωση

Ο όρος 'βάσεις' αναφέρεται σε βάσεις όπλων ή ενίσχυση της δομής για την εγκατάσταση όπλων.

β. Συστήματα ελέγχου πυρός σύμφωνα με το σημείο ML5.

γ. Που διαθέτουν το σύνολο των κατωτέρω:

1. "Χημική, βιολογική, ακτινολογική και πυρηνική προστασία (ΧΒΑΠ)" και
2. 'Σύστημα προύγερσης ή κατάπλυσης' σχεδιασμένο για την απολύμανση· ή

Τεχνικές σημειώσεις

1. 'Προστασία ΧΒΑΠ' είναι ένας αυτοδύναμος εσωτερικός χώρος που διαθέτει συστήματα υπερπίεσης, απομόνωσης του εξαερισμού, περιορισμένα ανοίγματα εξαερισμού με φίλτρα ΧΒΑΠ και περιορισμένα σημεία πρόσβασης του προσωπικού με αεροφράκτες.

2. "Σύστημα προύγερσης ή κατάπλυσης", είναι σύστημα ψεκασμού θαλάσσιου ύδατος ικανού να υγραίνει ταυτόχρονα την εξωτερική ανωδομή και τα καταστρώματα του πλοίου.

δ. Ενεργά συστήματα εξοπλισμού αντιμέτρων που καθορίζονται στα ML4.β., ML5.γ., ή ML11.α και τα οποία διαθέτουν οιαδήποτε των κατωτέρω:

1. Προστασία 'ΧΒΑΠ'.
2. Κίτος και ανωδομή, ειδικά σχεδιασμένα για τη μείωση της διαταμής ραδιοεντοπισμού (ρανιάρ).
3. Συσκευές μείωσης του θερμικού ήχους (π.χ. σύστημα ψύξης καυσαερίων), εξαφαιρμένων εκείνων που αποσκοπούν ειδικά στην αύξηση της συνολικής απόδοσης της γεννήτριας ή στη μείωση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων· ή
4. Σύστημα απομαγνητισμού για τη μείωση του μαγνητικού ήχους ολόκληρου του σκάφους.

β. Κινητήρες και προσωπικά συστήματα, ως εξής, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση:

1. Πετρελαιοκινητήρες ειδικά σχεδιασμένοι για υποβρύχια και με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. ισχύ 1,12 MW (1 500 hp) ή περισσότερο, και

β. ταχύτητα περιστροφής 700 rpm ή περισσότερο.

2. Ηλεκτρικοί κινητήρες ειδικά σχεδιασμένοι για υποβρύχια και με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. ισχύ άνω των 0,75 MW (1 000 hp),

β. ταχεία αναστροφή πορείας,

γ. υδρόψυκτοι, και

δ. πλήρως προστατευμένοι με περίβλημα.



3. Μη μαγνητικοί πετρελαιοκινητήρες με όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

α. ισχύ 37,3 kW (50 hp) ή περισσότερο· ~~και~~

β. μη μαγνητικό περιεχόμενο που να υπερβαίνει το 75 % της συνολικής μάζας.

4. 'Πρωσοπικά συστήματα ανεξάρτητα αέρος' (AIP) ειδικά σχεδιασμένα για υποβρύχια.

Τεχνική σημείωση:

Τα 'ανεξάρτητα αέρος πρωσοπικά συστήματα' (AIP) επιτρέπουν σε ένα εν καταδύσει υποβρύχιο να χρησιμοποιεί το πρωσοπικό του σύστημα, χωρίς πρόσβαση σε ατμοσφαιρικό οξυγόνο, για χρονικό διάστημα μεγαλύτερο από εκείνο που θα επέτρεπε η χρήση συσσωρευτών. Για τους σκοπούς του σημείου ML9.β.4 δεν περιλαμβάνεται σ' αυτά η πυρηνική ενέργεια.

γ. Υποβρύχια συσκευές ανίχνευσης, σχετικές διατάξεις ελέγχου και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

δ. Δίχτυα υποβρυχίων και τορπιλών, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

ε. Δεν χρησιμοποιείται από το 2003.

στ. Εξαρτήματα διάβασης του κύτους και συστήματα σύνδεσης, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση, τα οποία επιτρέπουν την αλληλεπίδραση με εξοπλισμό στο εξωτερικό του πλοίου και συστατικά μέρη αυτών ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

Σημ.: Το σημείο ML9.στ περιλαμβάνει συστήματα σύνδεσης για πλοία, τα οποία είναι μονόκλινα ή πολύκλινα, ομοαξονικά ή τύπου κυματοαγωγού, και εξαρτήματα διάβασης του κύτους για πλοία. Αμφότερα μπορούν να παραμένουν ανεπηρέαστα στις διαρροές και να διατηρούν τα απαιτούμενα χαρακτηριστικά σε βάθη άνω των 100 m. Επίσης συστήματα σύνδεσης οπτικής ίνας και εξαρτήματα διάβασης του κύτους, ειδικά σχεδιασμένα για διαβίβαση δέσμης "Λέιζερ" ανεξαρτήτως βάθους. Το σημείο ML9.στ δε έχει εφαρμογή στα εξαρτήματα διάβασης κύτους με συνήθεις άξονες πρόωσης και υδροδυναμικές ράβδους ελέγχου.

ζ. Αθάρυβοι τριβείς, εφοδιασμένοι με οτιδήποτε από τα παρακάτω, συστατικά μέρη αυτών και εξοπλισμός που περιέχει τους τριβείς αυτούς, ειδικά σχεδιασμένοι για στρατιωτική χρήση:

1. Ανάρτηση αερίου ή μαγνητική ανάρτηση.

2. Ενεργό μηχανισμό ελέγχου του ήχους ή.

3. Μηχανισμό ελέγχου για την εξάλειψη των κραδασμών.

ML10

"Αεροσκάφη", "οχήματα ελαφρύτερα του αέρα", μη επανδρωμένα ενσέρια οχήματα, αεροκινητήρες και εξοπλισμός "αεροσκαφών", συναφής εξοπλισμός και συστατικά μέρη, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση, ως εξής:

ΣΗΜ.: Για τον εξοπλισμό καθοδήγησης και πλοήγησης, βλέπε σημείο ML11.

α. Μαχητικά "αεροσκάφη" και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

β. Άλλα "αεροσκάφη" και "οχήματα ελαφρύτερα του αέρα" ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση, συμπεριλαμβανομένων της στρατιωτικής αναγνώρισης, επίθεσης, στρατιωτικής εκπαίδευσης, μεταφοράς και ρίψης στρατευμάτων ή στρατιωτικού εξοπλισμού από αέρος, διοικητικής μέριμνας, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

γ. Μη επανδρωμένα εναέρια οχήματα και συναφής εξοπλισμός, ειδικά σχεδιασμένοι ή τροποποιημένοι για στρατιωτική χρήση κατωτέρω και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών:

1. Μη επανδρωμένα εναέρια οχήματα συμπεριλαμβανομένων των τηλεκατευθυνόμενων εναέριων οχημάτων (RFVs), αυτόνομα προγραμματιζόμενα οχήματα και "οχήματα ελαφρύτερα του αέρα",
2. Συνδεδεμένοι εκτοξευτήρες και εξοπλισμός υποστήριξης εδάφους,
3. Συναφής εξοπλισμός διοίκησης και ελέγχου.

δ. Αεροκινητήρες, ειδικά σχεδιασμένοι ή τροποποιημένοι για στρατιωτική χρήση, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

ε. Αερομεταφερόμενος εξοπλισμός, συμπεριλαμβανομένου του περομεταφερόμενου εξοπλισμού ανεφοδιασμού, ειδικά σχεδιασμένου για να χρησιμοποιείται με "αεροσκάφη" προσδιοριζόμενα στα σημεία ML10.α ή ML10.β ή με αεροκινητήρες προσδιοριζόμενους στο σημείο ML10.δ, και τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

στ. Συσκευές ανεφοδιασμού δια πίεσεως, εξοπλισμός ανεφοδιασμού δια πίεσεως, εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για τη διευκόλυνση επιχειρήσεων σε οριοθετημένες περιοχές και εξοπλισμός εδάφους, ειδικά κατασκευασμένος για "αεροσκάφη" προσδιοριζόμενα στα σημεία ML10.α ή ML10.β ή για αεροκινητήρες προσδιοριζόμενους στα σημεία ML10.δ.

ζ. Στρατιωτικά κράνη πρόοκρουσης και προστατευτικές προωπίδες και συστατικά μέρη ειδικά σχεδιασμένα για αυτά, αναπνευστικές συσκευές πίεσεως και στολές μερικής πίεσεως προς χρήση στα "αεροσκάφη", στολές αντί-g, μετατροπείς υγρού οξυγόνου χρησιμοποιούμενοι για "αεροσκάφη" ή πυραύλους, και καταπέλτες και συστήματα που ενεργοποιούνται με φυσίγγια για τη διαφυγή του προσωπικού από το "αεροσκάφος" σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης.

η. Αλεξίπτωτα, αλεξίπτωτα πλαγιάς και συναφής εξοπλισμός, ως εξής, καθώς και ειδικά σχεδιασμένα εξαρτήματά τους:

1. Αλεξίπτωτα που δεν αναφέρονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ,
2. Αλεξίπτωτα πλαγιάς
3. Εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για αλεξίπτωτιστές μεγάλου ύψους (π.χ. στολές, ειδικά κράνη, συστήματα αναπνοής, εξοπλισμός πλοήγησης),

θ. Συστήματα αυτόματου χειρισμού για φορτία αλεξίπτωτων, εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος για στρατιωτική χρήση για πτώσεις ελεγχόμενου ανοίγματος σε οποιοδήποτε ύψος, συμπεριλαμβανομένου του εξοπλισμού οξυγόνου.

Σημ. 1: Στο σημείο ML10.β δεν εμπίπτουν τα "αεροσκάφη" ή οι παραλλαγές των "αεροσκαφών" που είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση και έχουν όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:

- α. Δεν είναι διαμορφωμένα για στρατιωτική χρήση και δεν διαθέτουν προσθήκες ή εξοπλισμό ή ειδικά σχεδιασμένο ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση, και
- β. Έχουν πιστοποιηθεί για πολιτική χρήση από την υπηρεσία πολιτικής αεροπορίας κάποιου κράτους μέλους ή σε κράτος που συμμετέχει στη ρύθμιση του Wassenaar.

Σημ. 2: Το σημείο ML10.δ δεν έχει εφαρμογή σε:

- α. αεροκινητήρες ειδικά σχεδιασμένους ή τροποποιημένους για στρατιωτική χρήση, οι οποίοι έχουν πιστοποιηθεί από την υπηρεσία πολιτικής αεροπορίας κάποιου κράτους μέλους ή σε κράτος που συμμετέχει στη ρύθμιση του Wassenaar για χρήση σε "πολιτικά αεροσκάφη", ή ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών,

β. εμβολοφόρους κινητήρες ή ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών, πλην των ειδικά σχεδιασμένων για μη επανδρωμένα αερόφερτα οχήματα.

Σημ. 3: Τα σημεία ML10.β και ML10.δ για τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και το συναφή εξοπλισμό για μη στρατιωτικά "αεροσκάφη" ή αεροκινητήρες που έχουν τροποποιηθεί για στρατιωτική χρήση, έχουν εφαρμογή μόνο στα στρατιωτικά συστατικά μέρη και το σχετικό στρατιωτικό εξοπλισμό που απαιτούνται για τη μετατροπή σε στρατιωτική χρήση.

ML11 Ηλεκτρονικός εξοπλισμός που δεν προσδιορίζεται σε άλλο μέρος του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, ως εξής, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτού:

α. Ηλεκτρονικός εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση.

Σημ.: Το ML11.α. περιλαμβάνει:

- α. εξοπλισμό ηλεκτρονικών ανιχνευτών και αντι-ανιχνευτών (δηλαδή εξοπλισμό σχεδιασμένο για την εισαγωγή εξωτερικών ή εσφαλμένων σημάτων στους δέκτες επικοινωνίας ραντάρ ή ασύρματης επικοινωνίας ή τη με άλλο τρόπο παρεμπόδιση της λήψης, λειτουργίας ή αποτελεσματικότητας των εχθρικών ηλεκτρονικών δεκτών, συμπεριλαμβανομένου του αντίστοιχού τους εξοπλισμού ανιχνευτών), συμπεριλαμβανομένου του εξοπλισμού δημιουργίας και αντιμετώπισης παρεμβολών,
- β. λυχνίες ταχείας μεταβολής συχνότητας,
- γ. ηλεκτρονικά συστήματα ή εξοπλισμό σχεδιασμένο είτε για την επιτήρηση και την παρακολούθηση του ηλεκτρομαγνητικού φάσματος για σκοπούς στρατιωτικών πληροφοριών ή ασφαλείας είτε για την αντίκρουση της επιτήρησης και της παρακολούθησης αυτής,
- δ. υποβρύχια αντίμετρα, συμπεριλαμβανομένης της ακουστικής και μαγνητικής παρεμβολής και παραπλάνησης και εξοπλισμού σχεδιασμένου για την εισαγωγή εξωτερικών ή εσφαλμένων σημάτων στους δέκτες ηχοεντοπισμού,
- ε. εξοπλισμό ασφαλείας για την επεξεργασία δεδομένων, εξοπλισμό ασφαλείας δεδομένων, και εξοπλισμό ασφαλείας διαβίβασης και γραμμών σήμανσης, με χρήση μεθόδων κρυπτογράφησης,
- στ. εξοπλισμό αναγνώρισης, πιστοποίησης γνησιότητας και φόρτωσης και διαχείρισης κλειδών, εξοπλισμό κατασκευής και διανομής,
- ζ. εξοπλισμό κατεύθυνσης και πλοήγησης,
- η. ψηφιακό εξοπλισμό ραδιοεπικοινωνιών τραπεζοειδούς σχεδιασμού,
- θ. ψηφιακούς αποδιαμορφωτές ειδικά σχεδιασμένους για τις πληροφορίες σημάτων
- ι. "αυτοματοποιημένα συστήματα εντολών και ελέγχου".

ΣΗΜ: Για "λογισμικό" που έχει σχέση με στρατιωτικές εφαρμογές- Software Defined Radio (SDR), βλ. ML 21.

β. Εξοπλισμός ηλεκτρονικών παρεμβολών για Παγκόσμια Δορυφορικά Συστήματα Πλοήγησης (GNSS).

ML12 Οπτικά συστήματα κινητικής ενέργειας υψηλής ταχύτητας και συναφής εξοπλισμός και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη, ως εξής:

α. οπτικά συστήματα κινητικής ενέργειας, ειδικά σχεδιασμένα για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου,

- β. ειδικά σχεδιασμένες εγκοταστάσεις δοκιμής και αξιολόγησης και υποδείγματα δοκιμών, συμπεριλαμβανομένων των διαγνωστικών οργάνων και στόχων, για δυναμικές δοκιμές βλημάτων και συστημάτων κινητικής ενέργειας.

ΣΗΜ.: Για τα οπλικά συστήματα που χρησιμοποιούν δευτερεύοντα πυρομαχικά ή μόνο χημική πρόωση και τα πυρομαχικά αυτών, βλέπε σημεία ML1 έως ML4.

Σημ. 1: Το σημείο ML12 περιλαμβάνει τα εξής, όταν είναι ειδικά σχεδιασμένα για οπλικά συστήματα κινητικής ενέργειας:

- α. προωθητικά συστήματα εκτόξευσης ικανά να επιταχύνουν μάζες μεγαλύτερες του 0,1 g με ταχύτητες άνω των 1,6 km/s, υπό συνθήκες βολής κατά βολές και βολής κατά ριπές,
- β. πρωτογενής παραγωγή ισχύος, ηλεκτρική θωράκιση, αποθήκευση ενέργειας, θερμική διαχείριση, ρύθμιση κλιματικών συνθηκών, εξοπλισμός μεταγωγής χειρισμού καυσίμων, ηλεκτρικές διεπαφές μεταξύ παροχής ενέργειας, πυροβόλων και άλλων λειτουργικών ηλεκτρικού χειρισμού των πυργίσκων,
- γ. απόκτηση στόχου, εντοπισμό, έλεγχο πυρός ή συστήματα εκτίμησης ζημιών,
- δ. συσκευή αναζήτησης στόχου, συστήματα καθοδήγησης ή εκτροπής της πρόωσης (ηλεκτρική επιτάχυνση) για τα βλήματα.

Σημ. 2: Το σημείο ML12 έχει εφαρμογή σε οπλικά συστήματα που χρησιμοποιούν οποιοδήποτε από τις ακόλουθες μεθόδους πρόωσης:

- α. ηλεκτρομαγνητική,
- β. ηλεκτροθερμική,
- γ. πλάσμα,
- δ. ελαφρύ αέριο, ή
- ε. χημική (όταν χρησιμοποιείται σε συνδυασμό με οποιαδήποτε από τις ανωτέρω).

ML13 Εξοπλισμός θωράκισης ή προστατευτικός εξοπλισμός, κατασκευές και συστατικά μέρη ως εξής:

- α. πλάκες θωράκισης με όλα τα παρακάτω χαρακτηριστικά:
  1. κατασκευασμένες ώστε να πληρούν στρατιωτικό πρότυπο ή προδιαγραφή, ή
  2. κατάλληλες για στρατιωτική χρήση,
- β. κατασκευές μεταλλικών ή μη μεταλλικών υλικών ή συνδυασμοί αυτών, ειδικά σχεδιασμένοι για να παρέχουν βαλλιστική προστασία στα στρατιωτικά συστήματα, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών,
- γ. κράνη κατασκευασμένα σύμφωνα με στρατιωτικά πρότυπα ή προδιαγραφές, ή, με ανάλογα εθνικά πρότυπα, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών (δηλαδή κέλυφος, επένδυση και παρεμβύσματα),
- δ. θωράκιση σώματος και προστατευτικές στολές, κατασκευασμένες σύμφωνα με στρατιωτικά πρότυπα ή προδιαγραφές, ή αντίστοιχο υλικό, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών.

Σημ. 1: Το σημείο ML13.β περιλαμβάνει υλικά ειδικά σχεδιασμένα για την παροχή ενεργού εκρηκτικής θωράκισης ή την κατασκευή στρατιωτικών καταφυγίων.

Σημ. 2: Το σημείο ML13.γ δεν έχει εφαρμογή στα συμβατικά χαλύβδινα κράνη, που δεν είναι ούτε τροποποιημένα ούτε σχεδιασμένα για να δέχονται ή να φέρουν οποιοδήποτε τύπο βοήθητικής συσκευής.

Σημ. 3: Τα σημεία ML13.γ και δ δεν έχουν εφαρμογή σε κράνη, τις ατομικές θωρακίσεις σώματος ή τις προστατευτικές στολές όταν συνοδεύουν το χρήστη τους για την ατομική του προστασία.

Σημ. 4: Τα μόνα ειδικά σχεδιασμένα για προσωπικό εξουδετέρωσης βομβών κράνη τα οποία προσδιορίζονται στο σημείο ML13 είναι εκείνα που είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.

ΣΗΜ.1: Βλέπε επίσης σημείο 1A005 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ

ΣΗΜ. 2: Για τα "ινώδη ή νηματοδή υλικά" που χρησιμοποιούνται στην κατασκευή θωρακίσεων για το σώμα και κρανών, βλέπε σημείο 1C010 του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ML14 Ειδικός εξοπλισμός για στρατιωτική εκπαίδευση ή προσομοίωση στρατιωτικών σεναρίων, προσομοιωτές ειδικά σχεδιασμένοι για την εκπαίδευση στη χρήση οποιουδήποτε πυραυλόλου όπλου ή όπλου προσδιοριζόμενου στα σημεία ML1 ή ML2, και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτών.

Τεχνική σημείωση:

Ο όρος "ειδικός εξοπλισμός για στρατιωτική εκπαίδευση" περιλαμβάνει στρατιωτικούς τύπους εκπαιδευτών επίθεσης, εκπαιδευτές επιχειρησιακών πτήσεων, εκπαιδευτές στόχων ραντάρ, γεννήτριες στόχων ραντάρ, εκπαιδευτικά μηχανήματα βολής, εκπαιδευτές ανθυποβρυχιακού πολέμου, προσομοιωτές πτήσεων (συμπεριλαμβανομένου του φυγοκεντρικού εξοπλισμού που προορίζεται για ανθρώπινη χρήση για εκπαίδευση πιλότων/ αστροναυτών), εκπαιδευτές ραντάρ, εκπαιδευτές οργάνων πτήσης, εκπαιδευτές πλοήγησης, εκπαιδευτές εκτόξευσης πυραύλων, εξοπλισμό στόχου, "αεροσκάφη" χωρίς χειριστή, εκπαιδευτές οπλισμού, εκπαιδευτές "αεροσκαφών" χωρίς κυβερνήτη, κινητές μονάδες εκπαίδευσης και εξοπλισμό εκπαίδευσης για στρατιωτικές επιχειρήσεις εδάφους.

Σημ. 1: Το σημείο ML14 περιλαμβάνει συστήματα παραγωγής εικόνας και διαδραστικά περιβαλλοντικά συστήματα για προσομοιωτές εφόσον έχουν ειδικά σχεδιαστεί ή τροποποιηθεί για στρατιωτική χρήση.

Σημ. 2: Το σημείο ML14 δεν έχει εφαρμογή στον εξοπλισμό που είναι ειδικά σχεδιασμένος για εκπαίδευση στη χρήση κυνηγετικών ή αθλητικών όπλων.

ML15 Εξοπλισμός παραγωγής και επεξεργασίας εικόνας ή αντιμέτρων, ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτού, ως εξής:

- α. συσκευές αγγραφής και εξοπλισμός επεξεργασίας εικόνας,
- β. κάμερες, φωτογραφικός εξοπλισμός και εξοπλισμός επεξεργασίας φιλμ,
- γ. εξοπλισμός έντασης εικόνας,
- δ. εξοπλισμός υπέρυθρης ή θερμικής απεικόνισης,
- ε. εξοπλισμός απεικόνισης με αισθητήρα ραντάρ,
- στ. εξοπλισμός αντιμέτρων και αντι-αντιμέτρων για τον εξοπλισμό που προσδιορίζεται στα υποσημεία ML15.α έως ML15.ε.

Σημ.: Το σημείο ML15.στ περιλαμβάνει εξοπλισμό σχεδιασμένο για την υποβάθμιση της λειτουργίας ή της αποτελεσματικότητας των στρατιωτικών συστημάτων παραγωγής εικόνας ή την ελαχιστοποίηση των επιπτώσεων της υποβάθμισης αυτής.

Σημ. 1: Στο σημείο ML15, ο όρος "ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη" περιλαμβάνει τα εξής, εφόσον είναι σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση:

- α. λυχνίες μετατροπής υπέρυθρων εικόνων,

- β. λυχνίες ενίσχυσης εικόνας (εκτός αυτές της πρώτης γενιάς),
- γ. πλάκες μικροδιαύλων,
- δ. λυχνίες τηλεοπτικής κάμερας φωτισμού χαμηλής στάθμης,
- ε. διατάξεις ανιχνευτικών στοιχείων (συμπεριλαμβανομένης της ηλεκτρονικής διασύνδεσης ή συστημάτων τελικής ανάγνωσης),
- στ. λυχνίες πυροηλεκτρικής τηλεοπτικής κάμερας,
- ζ. ψυκτικά συστήματα για συστήματα επεξεργασίας εικόνων,
- η. ηλεκτρικά ενεργοποιούμενοι φωτοφράκτες φωτοχρωμικού ή ηλεκτροοπτικού τύπου με ταχύτητα φωτοφράκτη μικρότερη των 100 μs, εκτός από την περίπτωση των φωτοφρακτών οι οποίοι αποτελούν ουσιαστικό τμήμα κάμερας υψηλής ταχύτητας,
- θ. αναστροφείς εικόνας οπτικής ίνας,
- ι. σύνθετες ημιαγωγικές φωτοκαθόδους.

Σημ. 2: Το σημείο ML15 δεν έχει εφαρμογή στις "λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς" ή τον εξοπλισμό που είναι ειδικά σχεδιασμένος για να περιέχει "λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς".

ΣΗΜ.: Για την ταξινόμηση των σταθάστρων και σκοπευτικών συστημάτων που περιέχουν "λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς", βλέπε σημεία ML1, ML2 και ML3.a.

ΣΗΜ.: Βλέπε επίσης σημεία 6A002.a.2 και 6A002.β του Καταλόγου Αγαθών Διπλής Χρήσης της ΕΕ.

ML16 Σφουρήλατα, χυτά και άλλα ακατέργαστα προϊόντα ειδικά σχεδιασμένα για υλικά που προσδιορίζονται στα σημεία ML1 έως ML4, ML6, ML9, ML10, ML12 ή ML19.

Σημείωση: Το σημείο ML16 εφαρμόζεται σε ακατέργαστα προϊόντα εφόσον είναι αναγνωρίσιμα βάσει της υλικής σύνθεσης, της γεωμετρίας ή της λειτουργίας.

ML17 Ποικίλος εξοπλισμός, υλικά και 'βιβλιοθήκες' και-ειδικά σχεδιασμένο συστατικά-μέρη αυτών:

- α. Αυτοτελείς συσκευές κατάδυσης και υποβρύχιας κολύμβησης, ως εξής:
  - 1. συσκευές κλειστού ή ημικλειστού κυκλώματος, ειδικά σχεδιασμένες για στρατιωτική χρήση (δηλαδή ειδικά σχεδιασμένες να μην είναι μαγνητικές),
  - 2. ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη για χρήση κατά τη μετατροπή της συσκευής ανοικτού κυκλώματος σε συσκευή στρατιωτικής χρήσης,
  - 3. υλικά ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση με αυτοτελείς συσκευές κατάδυσης και υποβρύχιας κολύμβησης.
- β. Οικοδομικός εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση.
- γ. Εξαρτήματα, επιστρώσεις και επεξεργασίες για την απόκρυψη του ίχνους, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
- δ. Εξοπλισμός στρατιωτικού μηχανικού, ειδικά σχεδιασμένος για χρήση σε πολεμική ζώνη.

ε. "Ρομπότ", χειριστήρια "ρομπότ" και "συσκευές τελικής φάσης" "ρομπότ", με οποιοδήποτε από τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

1. είναι ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
2. φέρουν μέσα προστασίας υδραυλικών συστημάτων από διατρήσεις ή ρωγμές που προκαλούνται από θραύσματα βλημάτων (π.χ. περιλαμβάνουν αυτοσφραγιζόμενα συστήματα) και σχεδιασμένα να χρησιμοποιούν υδραυλικά υγρά με σημείο ανάφλεξης υψηλότερο των 839 K (566 °C), ή
3. είναι ειδικά σχεδιασμένα ή προορίζονται για λειτουργία σε περιβάλλον ηλεκτρομαγνητικών παλμών (EMP).

#### Τεχνική σημείωση

Οι ηλεκτρομαγνητικοί παλμοί δεν αναφέρονται σε ακούσια παρεμβολή προκαλούμενη από ηλεκτρομαγνητική ακτινοβολία από πλησίον εξοπλισμό (π.χ. μηχανήματα, συσκευές ή ηλεκτρονικό εξοπλισμό) ή από αστραπή.

- στ. "Βιβλιοθήκες" (βάσεις δεδομένων τεχνικών παραμέτρων), ειδικά σχεδιασμένες για στρατιωτική χρήση με εξοπλισμό που προσδιορίζεται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- ζ. Εξοπλισμός παραγωγής πυρηνικής ενέργειας ή εξοπλισμός πρόωσης, συμπεριλαμβανομένων των "πυρηνικών αντιδραστήρων", ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση και τα συστατικά μέρη αυτού, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για στρατιωτική χρήση.
- η. Εξοπλισμός και υλικά, επιστρωμένα ή επεξεργασμένα για την απόκρυψη του ίχνους, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση, πέραν αυτών που προσδιορίζονται αλλού στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.
- θ. Προσομοιωτές ειδικά σχεδιασμένοι για στρατιωτικούς "πυρηνικούς οντιδραστήρες".
- ι. Κινητά συνεργεία επισκευών ειδικά σχεδιασμένα ή "τροποποιημένα" για τη συντήρηση στρατιωτικού εξοπλισμού.
- ια. Γεννήτριες πεδίου ειδικά σχεδιασμένες ή "τροποποιημένες" για στρατιωτική χρήση.
- ιβ. Εμπορευματοκιβώτια ειδικά σχεδιασμένα ή "τροποποιημένα" για στρατιωτική χρήση.
- ιγ. Πορθμεία, πλην όσων προσδιορίζονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, γέφυρες και στοιχεία πλωτών γεφυρών, ειδικά σχεδιασμένα για στρατιωτική χρήση.
- ιδ. Δοκιμαστικά μοντέλα ειδικά σχεδιασμένα για την "ακρίβεια" αγαθών που προσδιορίζονται στα σημεία ML4, ML6, ML9 ή ML10.
- ιε. Εξοπλισμός προστασίας από ακτίνες λέιζερ (π.χ. προστασία οφθαλμών και αισθητήρων) ειδικά σχεδιασμένος για στρατιωτική χρήση.
- ιστ. "Κυψέλες καυσίμου" εκτός από αυτές που αναφέρονται σε άλλο σημείο του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, ειδικά σχεδιασμένες ή "τροποποιημένες" για στρατιωτική χρήση.

#### Τεχνικές σημειώσεις:

1. Για τους σκοπούς του σημείου ML17, ο όρος "βιβλιοθήκη" (βάσεις δεδομένων τεχνικών παραμέτρων) σημαίνει μια συλλογή τεχνικών πληροφοριών στρατιωτικής φύσεως, η αναφορά στις οποίες μπορεί να ενισχύει την επίδοση του στρατιωτικού εξοπλισμού ή των συστημάτων.
2. Για τους σκοπούς του σημείου ML17, ο όρος "τροποποιημένος" υπονοεί κάθε δομική, ηλεκτρική, μηχανική ή άλλη μεταβολή που προσδίδει σε μη στρατιωτικό αγαθό στρατιωτικές ικανότητες ισοδύναμες με εκείνες αγαθού ειδικά σχεδιασμένου για στρατιωτική χρήση.

ML18 Εξοπλισμός παραγωγής και συστατικά του μέρη, ως εξής:

- α. Ειδικά σχεδιασμένος ή τροποποιημένος εξοπλισμός 'παραγωγής' για την 'παραγωγή' προϊόντων που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ και ειδικά σχεδιασμένο συστατικά μέρη αυτού.
- β. Ειδικά σχεδιασμένες εγκαταστάσεις περιβαλλοντικών δοκιμών και ειδικά σχεδιασμένος εξοπλισμός αυτών, για την πιστοποίηση, έγκριση ή δοκιμή προϊόντων που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

Τεχνική σημείωση:

Για τους σκοπούς του σημείου ML18, ο όρος 'παραγωγή' περιλαμβάνει το σχεδιασμό, την ανάπτυξη, την εξέταση, την κατασκευή, τη δοκιμή και τον έλεγχο.

Σημ.: Τα σημεία ML18.α και ML18.β περιλαμβάνουν τον ακόλουθο εξοπλισμό:

- α. μηχανές συνεχούς νίτρωσης,
- β. συσκευές ή εξοπλισμό δοκιμής φυγοκεντρικών συστημάτων με οποιοδήποτε από το ακόλουθα χαρακτηριστικά:
  1. κινούμενο με κινητήρα ή κινητήρες συνολικής ισχύος άνω των 298 kW (400 ίπποι),
  2. ικανό να μεταφέρει ωφέλιμο φορτίο 113 kg ή περισσότερο, ή
  3. ικανό να παράγει φυγόκεντρη επιτάχυνση 8 g ή περισσότερο επί ωφέλιμου φορτίου 91 kg ή περισσότερο,
- γ. πιεστήρια αφυδάτωσης,
- δ. κοχλιωτές μηχανές εξέλασης σχεδιασμένες ή τροποποιημένες για την εξέλαση στρατιωτικών εκρηκτικών,
- ε. μηχανές κοπής για την κοπή σε προδιαγεγραμμένες διαστάσεις προωθητικών ουσιών,
- στ. τύμπανα κουφέτων διαμέτρου 1,85 m ή περισσότερο και με ικανότητα παραγωγής άνω των 227 kg,
- ζ. συσκευές συνεχούς ανάμειξης για στερεές προωθητικές ουσίες,
- η. μύλοι υδραυλικής ενέργειας για τη λειοτρίβηση και την άλεση στρατιωτικών εκρηκτικών,
- θ. εξοπλισμός που επιτυγχάνει τόσο τη σφαιρικότητα όσο και την ομοιομορφία του μεγέθους των σωματιδίων μεταλλικής σκόνης αναφερόμενης στο σημείο ML8.γ.8,
- ι. μετατροπείς ρευμάτων μεταφοράς για τη μετατροπή των υλικών που σημειώνονται στο σημείο ML8.γ.3.

ML19 Οπτικά συστήματα κατευθυνόμενης ενέργειας (DEW), συναφής εξοπλισμός ή εξοπλισμός αντιμετρωτών και υποδείγματα δοκιμών και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη αυτών, ως εξής:

- α. Συστήματα "λέιζερ" ειδικά σχεδιασμένα για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου.



- β. Συστήματα δέσμης σωματιδίων για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου.
- γ. Συστήματα ραδιοσυχνότητας υψηλής ισχύος (RF) για την καταστροφή ή τη ματαίωση της αποστολής στόχου.
- δ. Εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος για την ανίχνευση ή αναγνώριση ή άμυνα κατά των συστημάτων που προσδιορίζονται στα σημεία ML19.a έως ML19.γ.
- ε. Απτά μοντέλα ελέγχου για τα συστήματα, εξοπλισμό και συστατικά μέρη τα οποία προσδιορίζονται στο σημείο ML19.
- στ. Συστήματα "λείζερ" ειδικά σχεδιασμένα ώστε να προκαλούν μόνιμη τύφλωση στη μη ενισχυμένη όραση, δηλαδή στο μάτι είτε γυμνό είτε εφοδιασμένο με διορθωτικές διατάξεις.

Σημ. 1: Τα οπτικά συστήματα κατευθυνόμενης ενέργειας που προσδιορίζονται στο σημείο ML19 περιλαμβάνουν συστήματα η ικανότητα των οποίων προέρχεται από την προσδιοριζόμενη εφαρμογή:

- α. "λείζερ" επαρκούς ικανότητας καταστροφής παρόμοιας εκείνης των συμβατικών πυρομαχικών,
- β. επιταχυντές σωματιδίων οι οποίοι εκτοξεύουν δέσμη φορτισμένων ή ουδέτερων σωματιδίων με καταστροφική ισχύ,
- γ. πομποί δέσμης ραδιοσυχνότητας, υψηλής παλμικής ενέργειας ή υψηλής μέσης ισχύος, οι οποίοι παράγουν πεδία επαρκούς εντάσεως, ώστε να εξουδετερώνουν ηλεκτρονικά κυκλώματα μακρινών στόχων.

Σημ. 2: Το σημείο ML19 περιλαμβάνει τα εξής, όταν είναι ειδικά σχεδιασμένα για οπτικά συστήματα κατευθυνόμενης ενέργειας:

- α. παραγωγή πρωτογενούς ενέργειας, αποθήκευση ενέργειας, μεταγωγή, μηχανική ρύθμιση κλιματικών συνθηκών ή εξοπλισμό χειρισμού καυσίμων,
- β. συστήματα απόκτησης ή εντοπισμού στόχου,
- γ. συστήματα ικανά να αποτιμούν τη ζημία, την καταστροφή ή τη ματαίωση αποστολής στόχου,
- δ. εξοπλισμό χειρισμού δέσμης, διάδοσης ή σκόπευσης,
- ε. εξοπλισμό με ικανότητα ταχείας μετατόπισης δέσμης για ταχείες επιχειρήσεις πολλαπλού στόχου,
- στ. προσαρμόσιμα οπτικά συστήματα και συζευκτές φράσης,
- ζ. συσκευές εισαγωγής ρεύματος για δέσμες αρνητικών ιόντων υδρογόνου,
- η. συστατικά μέρη επιταχυντή "κατάλληλα για διαστημική χρήση",
- θ. εξοπλισμό παροχέτευσης δέσμης αρνητικών ιόντων,
- ι. εξοπλισμό για τον έλεγχο και τη μετατόπιση δέσμης ιόντων υψηλής ενέργειας,
- ια. λεπτά φύλλα "κατάλληλα για διαστημική χρήση", για την εξουδετέρωση δεσμών αρνητικών ισοτόπων υδρογόνου.

ML20 Κρυογόνος και "υπεραγώγιμος": εξοπλισμός και ειδικά σχεδιασμένα συστατικά μέρη και εξαρτήματα αυτών, ως εξής:

- α. Εξοπλισμός ειδικά σχεδιασμένος ή διαμορφωμένος για εγκατάσταση σε όχημα για στρατιωτικές εφαρμογές ξηράς, θαλάσσης, αέρος ή διαστήματος, ικανός να λειτουργεί εν κινήσει και να παράγει ή να διατηρεί θερμοκρασίες κάτω των 103 K (-170 °C).

Σημ.: Το σημείο ML20.α περιλαμβάνει κινητά συστήματα που φέρουν ή χρησιμοποιούν εξαρτήματα ή συστατικά μέρη κατασκευασμένα από μη μεταλλικά ή μη ηλεκτρικά αγώγιμα υλικά, όπως πλαστικά ή υλικά εμποτισμένα με εποξικές ρητίνες.

- β. "Υπεραγώγιμος" ηλεκτρικός εξοπλισμός (περιστροφικά μηχανήματα και μετατροπείς), ειδικά σχεδιασμένος ή διαμορφωμένος για εγκατάσταση σε όχημα για στρατιωτικές εφαρμογές ξηράς, θαλάσσης, αέρος ή διαστήματος, και ικανός να λειτουργεί εν κινήσει.

Σημ.: Το σημείο ML20.β δεν έχει εφαρμογή στις υβριδικές ομοπολικές γεννήτριες συνεχούς ρεύματος με συνήδη μονοπολικό μεταλλικό οπλισμό, ο οποίος περιστρέφεται σε μαγνητικό πεδίο που παράγεται από υπεραγώγιμη περιέλιξη, υπό την προϋπόθεση ότι η περιέλιξη αυτή είναι το μόνο υπεραγώγιμο συστατικό μέρος της γεννήτριας.

ML21 "Λογισμικό" ως εξής:

- α. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο ή τροποποιημένο για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" εξοπλισμού, υλικών ή "λογισμικού" που προαδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

- β. Ειδικό "λογισμικό", άλλο από το προσδιοριζόμενο στο σημείο ML21α, ως εξής:

1. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένο για τη μοντελοποίηση, προσομοίωση ή αξιολόγηση στρατιωτικών οπλικών συστημάτων,
2. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένο για τη μοντελοποίηση ή την προσομοίωση σεναρίων στρατιωτικών επιχειρήσεων,
3. "Λογισμικό" για τον προσδιορισμό των επιπτώσεων συμβατικών, πυρηνικών, χημικών ή βιολογικών παλινικών όπλων,
4. "Λογισμικό" ειδικά σχεδιασμένο για στρατιωτική χρήση και ειδικά σχεδιασμένο για εφαρμογές διοίκησης, επικοινωνιών, ελέγχου και πληροφοριών (C<sup>3</sup>I) ή διοίκησης, επικοινωνιών, ελέγχου, Η/Υ και πληροφοριών (C<sup>4</sup>I).

- γ. "Λογισμικό" μη προσδιοριζόμενο από τα σημεία ML21.α ή β, ειδικά σχεδιασμένο ή τροποποιημένο για να επιτρέπει σε εξοπλισμό μη προσδιοριζόμενο από τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ να επιτελεί τις στρατιωτικές λειτουργίες εξοπλισμού προσδιοριζόμενου από τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

ML22. "Τεχνολογία", ως εξής:

- α. "Τεχνολογία", πέραν εκείνης που προσδιορίζεται στο σημείο ML22.β., που "απαιτείται" για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" των υλικών που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

- β. "Τεχνολογία", ως εξής:

1. "Τεχνολογία" που απαιτείται για το σχεδιασμό, τη συναρμολόγηση των συστατικών μερών και τη λειτουργία, συντήρηση και επισκευή ολοκληρωμένων εγκαταστάσεων παραγωγής υλικών που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

2. "Τεχνολογία" που "απαιτείται" για την "ανάπτυξη" και την "παραγωγή" ελαφρών όπλων, ακόμη και αν χρησιμοποιείται για την παραγωγή απομιμήσεων αντικών ελαφρών όπλων,
3. "Τεχνολογία" που "απαιτείται" για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" τοξικολογικών παραγόντων, συναφούς εξοπλισμού ή συστατικών που προσδιορίζονται στα σημεία ML7.α έως ML7.ζ,
4. "Τεχνολογία" που απαιτείται για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" βιοπολυμερών" ή καλλιτεργειών ειδικών κυττάρων που προσδιορίζονται στο σημείο ML7. η,
5. "Τεχνολογία" που απαιτείται αποκλειστικά για την ενσωμάτωση των "βιοκατολυτών" που προσδιορίζονται στο σημείο ML7.θ.1, σε στρατιωτικές φέρουσες ουσίες ή στρατιωτικό υλικό.

Σημ. 1: Η "τεχνολογία" που απαιτείται για την "ανάπτυξη", "παραγωγή" ή "χρήση" υλικών που προσδιορίζονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ παραμένει υπό έλεγχο ακόμη και όταν εφαρμόζεται σε υλικό μη προσδιοριζόμενο στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της ΕΕ.

Σημ. 2: Το σημείο ML22 δεν έχει εφαρμογή:

- α. στην "τεχνολογία" που αποτελεί την ελάχιστη που απαιτείται για την εγκατάσταση, λειτουργία, συντήρηση (έλεγχος) και επισκευή των υλικών εκείνων που δεν ελέγχονται ή η εξαγωγή των οποίων έχει επιτραπεί,
- β. στην "τεχνολογία" που είναι "ελευθέρως χρήσιμος", στη "βασική επιστημονική έρευνα" ή στις ελάχιστες πληροφορίες που απαιτούνται για αιτήσεις διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας,
- γ. στην "τεχνολογία" μαγνητικής επαγωγής για τη συνεχή πρόωση μηχανημάτων μη στρατιωτικών μεταφορών.

#### ΟΡΙΣΜΟΙ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΣΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΤΑΛΟΓΟ

Παρατίθενται κατωτέρω, σε αλφαβητική σειρά, οι ορισμοί των όρων που χρησιμοποιούνται στον παρόντα κατάλογο:

Σημ. 1: Οι ορισμοί ισχύουν για ολόκληρο τον Κατάλογο. Οι παραπομπές είναι απλώς ενημερωτικές και δεν θίγουν την καθολική ισχύ των ορισμών σε ολόκληρο τον Κατάλογο.

Σημ. 2: Οι λέξεις και οι όροι του παρόντος Καταλόγου Ορισμών έχουν το οριζόμενο συγκεκριμένο νόημα μόνον όταν περικλείονται εντός κανονικών εισαγωγικών (" "). Οι ορισμοί των όρων που περικλείονται εντός μονών αγγλικών εισαγωγικών (' ') δίνονται στις τεχνικές σημειώσεις των οικείων σημείων. Στις άλλες περιπτώσεις, οι λέξεις και οι όροι έχουν την κοινώς αποδεκτή και καταγεγραμμένη στα λεξικά σημασία τους.

ML8, ML9 και ML10 "Αεροσκάφος"

Ιπτάμενο μέσο σταθερών πτερύγων, στρεπτών πτερύγων, περιστρεφόμενων πτερύγων (ελικόπτερα), πτυσσόμενων πτερύγων ή πτυσσόμενων περιστρεφόμενων πτερύγων.

ML7 "Αναπροσαρμογή για πολεμική χρήση"

Κάθε τροποποίηση ή επιλογή (όπως τροποποίηση της καθαρότητας, του χρόνου αποθήκευσης, της τοξικότητας, των χαρακτηριστικών διάδοσης ή της αντίστασης στην υπεριώδη ακτινοβολία) που προορίζεται να αυξήσει την αποτελεσματικότητα όσον αφορά τον αριθμό των θυμάτων, ανθρώπων ή ζώων, την αλλοίωση του εξοπλισμού ή τη φθορά των καλλιτεργειών ή του περιβάλλοντος.

- ML21 και 22 "Ανάπτυξη"
- Σχετίζεται με όλες τις φάσεις πριν από τη μαζική παραγωγή, όπως είναι: ο σχεδιασμός, η έρευνα σχεδιασμού, η ανάλυση σχεδιασμού, οι αρχές σχεδιασμού, η συναρμολόγηση και η δοκιμή πρωτοτύπων, η πειραματική παραγωγή, τα δεδομένα σχεδιασμού, η διαδικασία μετατροπής των δεδομένων σχεδιασμού σε προϊόν, ο σχεδιασμός ολοκλήρωσης, το layout.
- ML22 "Απαιτούμενος"
- Όπως εφαρμόζεται σε σχέση με την "τεχνολογία", αφορά μόνον το μέρος της "τεχνολογίας" το οποίο είναι ιδιαίτερα απαραίτητα για την επίτευξη ή την υπέρβαση των επιπέδων χαρακτηριστικών ή των λειτουργιών των προσδιοριζόμενων επιδόσεων. Αυτή η "απαιτούμενη" "τεχνολογία" ενδέχεται να είναι κοινή για διαφορετικά προϊόντα.
- ML 11 "Αυτοματοποιημένα συστήματα εντολών και ελέγχου"
- Ηλεκτρονικά συστήματα, μέσω των οποίων εισάγονται, υφίστανται επεξεργασία και διαβιβάζονται πληροφορίες ζωτικής σημασίας για την αποτελεσματική λειτουργία της διοικούμενης ομάδας, του κύριου σχηματισμού, του τακτικού σχηματισμού, της μονάδας, του πλοίου, της υποδιαίρεσης μονάδας ή του οπλισμού. Αυτό επιτυγχάνεται με τη χρήση υπολογιστή ή άλλου ειδικευμένου υλισμικού προοριζόμενου για την υποστήριξη των λειτουργιών μιας στρατιωτικής οργάνωσης διοίκησης και ελέγχου. Οι κύριες λειτουργίες ενός αυταματαπαρημένου συστήματος διοίκησης και ελέγχου είναι: η αποτελεσματική συλλογή, σάρωση, αποθήκευση και επεξεργασία πληροφοριών ή απεικόνιση της κατάστασης και των περιστάσεων που επηρεάζουν την προετοιμασία και διεξαγωγή πολεμικών επιχειρήσεων· επιχειρησιακοί και τακτικοί υπολογισμοί για την κατανομή των πόρων μεταξύ των στρατιωτικών σχηματισμών ή στοιχείων της επιχειρησιακής τάξης της μάχης ή της ανάπτυξης των δυνάμεων κατά τη μάχη σύμφωνα με την αποστολή ή το στάδιο της επιχείρησης· η προετοιμασία των δεδομένων για την εκτίμηση της κατάστασης και τη λήψη αποφάσεων σε οποιαδήποτε στιγμή κατά τη διάρκεια των στρατιωτικών επιχειρήσεων ή της μάχης· προσομοίωση των στρατιωτικών επιχειρήσεων μέσω του υπολογιστή.
- ML22 "Βασική επιστημονική έρευνα"
- Πειραματικές ή θεωρητικές εργασίες που διεξάγονται κυρίως με σκοπό την απόκτηση νέων γνώσεων σχετικά με τις βασικές αρχές των φαινομένων, οι οποίες δεν στρέφονται κατά κύριο λόγο προς έναν ειδικό πρακτικό σκοπό ή στόχο.
- ML7 και 22 "Βιοκαταλύτες"
- Ένζυμα για συγκεκριμένες χημικές ή βιοχημικές αντιδράσεις, ή άλλες βιολογικές ενώσεις, που ενώνονται με παράγοντες χημικού πολέμου και επιταχύνουν την απαδόμησή τους.
- Τεχνική σημείωση
- Τα "ένζυμα" είναι "βιοκαταλύτες" για συγκεκριμένες χημικές ή βιοχημικές αντιδράσεις.
- ML7 και 22 "Βιοπολυμερή"
- Βιολογικά μακρομόρια ως εξής:
- α. Ένζυμα για συγκεκριμένες χημικές ή βιοχημικές αντιδράσεις,
- β. Μολοκλωνικά, πολυκλωνικά ή αντιδιστυπικά αντισώματα,
- γ. Ειδικά σχεδιασμένοι ή επεξεργασμένοι υποδοχείς.
- Τεχνικές σημειώσεις:
1. Τα "αντιδιστυπικά αντισώματα" είναι αντισώματα που συνδέονται με συγκεκριμένα σημεία δέσμευσης αντιγόνων άλλων αντισωμάτων,

2. Τα "μονοκλωνικά αντισώματα" είναι πρωτεΐνες που συνδέονται σε ένα αντιγονικό σημείο και παράγονται από έναν μόνον κλώνο κυττάρων,
3. Τα "πολυκλωνικά αντισώματα" είναι μίγματα πρωτεϊνών που συνδέονται στο συγκεκριμένο αντιγόνο και παράγονται από περισσότερους του ενός κλώνους κυττάρων,
4. Οι "υποδοχείς" είναι βιολογικές μακρομοριακές δομές ικανές να δεσμεύουν συνδέτες και των οποίων η δέσμευση επηρεάζει φυσιολογικές λειτουργίες.
- ML8 και 18 "Εκρηκτικά"
- Στερεές, υγρές ή αέριες ενώσεις ή μίγματα ενώσεων που χρειάζεται να εκρήγνυνται όταν χρησιμοποιούνται ως πρωτογενείς, εναυσματικές ή κύριες γομώσεις κεφαλών, ή για ανατινάξεις και άλλες εφαρμογές.
- ML22 "Ελευθέρως χρήσεως"
- "Τεχνολογία" ή "λογισμικό" που επιτρέπεται να διατίθενται χωρίς περιορισμούς κατά την περαιτέρω διάδοσή τους.
- Σημ.: Οι περιορισμοί που απορρέουν από τα πνευματικά δικαιώματα δεν εξαιρούν την "τεχνολογία" ή το "λογισμικό" από την "ελεύθερη χρήση".
- ML4 και 8 "Ενεργειακά υλικά"
- Ουσίες ή μίγματα που αντιδρούν χημικά και εκλύουν την ενέργεια που απαιτείται για τη σκοπούμενη εφαρμογή τους. Τα "εκρηκτικά", τα "πυροτεχνικά" και τα "πρωθητικά" είναι υποκατηγορίες ενεργειακών υλικών.
- ML17 "Επενεργητές πέρατος"
- Αρπάγες, ενεργητικές εργαλειακές διατάξεις καθώς και κάθε άλλη εργαλειακή διάταξη προσαρμοσμένη στο βασικό έλασμα στο άκρο του βραχίονα χειρισμού ενός ρομπότ.
- Τεχνική σημείωση:
- "Ενεργητική εργαλειακή διάταξη" σημαίνει διάταξη με την οποία ασκείται κινητήρια δύναμη, μεταβιβάζεται ενέργεια ή η οποία χρησιμεύει ως αισθητήρας επί του υπόκατεργασίας αντικειμένου.
- ML13 "Υνώδη ή νηματώδη υλικά"
- Περιλαμβάνουν:
- Συνεχή μονόκλινα νήματα,
  - Συνεχή νήματα και τσόντες,
  - Ταινίες, υφάσματα, πλήγματα και πλεκτά,
  - Κομμένα νήματα, υφαντικές ίνες, συνεχή καλύμματα,
  - Κοκκωστάλλους, είτε υπό μονοκρυσταλλική είτε πολυκρυσταλλική μορφή οποιουδήποτε μήκους,
  - Πολτό αρωματικού πολυαμιδίου.
- ML19 "Κατάλληλα για διασπαιμική χρήση"
- Προϊόντα που έχουν σχεδιαστεί, κατασκευαστεί και δοκιμαστεί ώστε να πληρούν τις ηλεκτρικές, μηχανικές ή περιβαλλοντικές απαιτήσεις για τη χρήση τους στην εκτόξευση και τη θέση σε τροχιά δορυφόρων ή σε ιπτάμενα συστήματα μεγάλου ύψους, δηλαδή συστήματα προοριζόμενα να λειτουργήσουν σε ύψος 100 km και άνω.

- ML 17 "Κυψέλη καυσίμου"  
Ηλεκτροχημική συσκευή που μετατρέπει τη χημική ενέργεια απευθείας σε ηλεκτρισμό συνεχούς ρεύματος (DC) καταναλώνοντας καύσιμο από εξωτερική πηγή.
- ML5 και 19 "Λείζερ"  
Διάταξη η οποία παράγει μια χωρικά και χρονικά σύμφωνη δέσμη φωτός, η οποία ενισχύεται από τη διεγερόμενη εκπομπή ακτινοβολίας.
- ML21 "Λογισμικό"  
Συλλογή ενός ή περισσότερων "προγραμμάτων" ή "μικροπρογραμμάτων" τα οποία έχουν εγγραφεί σε ένα οποιοδήποτε υλικό μέσο.
- ML15 "Λυχνίες ενίσχυσης εικόνας πρώτης γενιάς"  
Ηλεκτροστατικές εσπιαζόμενες λυχνίες που χρησιμοποιούν οθόνες εισόδου και εξόδου από απτικές ίνες ή γυαλί, φωτοκαθόδους πολυαλκαλίων (S-20 ή S-25) αλλά όχι ενισχυτές μικροδιαυλικής οθόνης.
- ML10 "Όχηματα ελαφρότερα του αέρος"  
Τα αερόστατα και αερόπλοια που για την άνωσή τους βασίζονται στο ζεστό αέρα ή σε άλλα αέρια ελαφρότερα από τον αέρα, όπως υδρογόνο και ήλιο.
- ML7 "Παράγοντες ελέγχου ταραχών"  
Ουσίες οι οποίες, υπό τις αναμενόμενες συνθήκες χρήσης για τον έλεγχο ταραχών, προκαλούν ταχέως στους ανθρώπους ερεθισμό των αισθητηρίων οργάνων ή σωματικά αποτελέσματα που τους θέτουν εκτός δράσης και που εξαφανίζονται γρήγορα μετά την παύση της έκθεσης. (Τα δακρυγόνα αέρια είναι υποκατηγορία των "παραγόντων ελέγχου ταραχών".)
- ML21 και 22 "Παραγωγή"  
Όλες οι φάσεις παραγωγής όπως: κατασκευή, μηχανολογική μελέτη, βιομηχανική παραγωγή, ολοκλήρωση, συναρμολόγηση, έλεγχος, δοκιμή, διασφάλιση της ποιότητας.
- ML10 "Πολιτικά αεροσκάφη"  
Τα αεροσκάφη που περιλαμβάνονται, κατόπιν δηλώσεως, σε δημοσιευμένους καταλόγους πτητικής ικανότητας από τις αρχές της πολιτικής αεροπορίας για να χρησιμοποιηθούν σε εμπορικά εσωτερικά και εξωτερικά δρομολόγια ή για κάθε νόμιμη μη στρατιωτική, ιδιωτική ή εμπορική χρήση.
- ML8 "Πρόδρομες ουσίες"  
Ειδικές χημικές ουσίες που χρησιμοποιούνται για την παρασκευή εκρηκτικών.
- ML8 "Πρόσθετα"  
Ουσίες που χρησιμοποιούνται σε εκρηκτικές συνθέσεις για να βελτιώνουν τις ιδιότητές τους.
- ML8 "Προωθητικά"  
Ουσίες ή μίγματα που αντιδρούν χημικά και παράγουν μεγάλο όγκο θερμών αερίων με ελεγχόμενο ρυθμό για την επιτέλεση μηχανικού έργου.
- ML17 "Ψυρηνικός αντιδραστήρας"  
Το σύνολο των διατάξεων που βρίσκονται εντός ή είναι απευθείας προσαρμοσμένες στον λέβητα του αντιδραστήρα, ο εξοπλισμός ο οποίος ρυθμίζει τη στάθμη ισχύος στον πυρήνα, και τα κατασκευαστικά μέρη τα οποία κανονικά περιλαμβάνουν, έρχονται σε απευθείας επαφή ή ρυθμίζουν το πρωτεύον ψυκτικό μέσο στον πυρήνα του αντιδραστήρα.

ML4 και 8

## "Πυροτεχνικά"

Μίγματα στερεών ή υγρών καυσίμων και οξειδωτικών ουσιών τα οποία, όταν αναφλεγούν, υφίστανται εξώθερμη χημική αντίδραση, με ελεγχόμενο ρυθμό, με σκοπό την επανέργεια ύστερα από συγκεκριμένο χρονικό διάστημα, ή την παραγωγή θερμότητας, θορύβου, καπνού, ορατού φωτός ή υπέρυθρης ακτινοβολίας. Τα πυροφορικά είναι υποκατηγορία των πυροτεχνικών, τα οποία δεν περιέχουν οξειδωτικές ουσίες αλλά αυταναφλέγονται όταν έλθουν σε επαφή με τον αέρα.

ML17

## "Ρομπότ"

Μηχανισμός χειρισμού συνεχούς ή ασυνεχούς τροχιάς, ο οποίος ενδέχεται να χρησιμοποιεί αισθητήρες και ο οποίος έχει όλα τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

- α. Είναι πολυλεειτουργικός,
- β. Είναι σε θέση να τοποθετεί ή να προσανατολίζει ειδικά, κατάσκευαστικά τμήματα, εργαλεία ή ειδικές διατάξεις με τη βοήθεια μεταβλητών κινήσεων στον τρισδιάστατο χώρο,
- γ. Ενσωματώνει τρεις ή περισσότερους σερβομηχανισμούς κλειστού ή ανοιχτού κυκλώματος στους οποίους ενδέχεται να περιλαμβάνονται κλιμακωτοί κινητήρες και
- δ. Διαθέτει δυνατότητα προγραμματισμού από το χρήστη με τη βοήθεια της μεθόδου "teach/playback" ή με τη βοήθεια ενός ηλεκτρονικού υπολογιστή που ενδέχεται να είναι μια προγραμματιζόμενη μονάδα λογικού ελέγχου, δηλαδή χωρίς μηχανική παρεμβολή.

Σημ.: Ο παραπάνω ορισμός δεν περιλαμβάνει τις ακόλουθες διατάξεις:

1. Μηχανισμοί χειρισμού ελεγχόμενοι μόνον απευθείας από τον χρήστη με τη βοήθεια τηλεχειριστή,
2. Μηχανισμοί χειρισμού καθορισμένης σειράς κινήσεων, οι οποίοι είναι διατάξεις που κινούνται αυτόματα και λειτουργούν σύμφωνα με μηχανικά καθοριζόμενες προγραμματισμένες κινήσεις. Το πρόγραμμα περιορίζεται μηχανικά με τη βοήθεια σταθερών διατάξεων, όπως ακίδων ή δοντιών. Η σειρά των κινήσεων και η επιλογή των τροχιών ή των γωνιών δεν είναι δυνατόν να κυμανθούν ή να μεταβληθούν μηχανικά, ηλεκτρονικά ή ηλεκτρικά,
3. Μηχανισμοί χειρισμού μεταβλητής σειράς κινήσεων οι οποίοι ελέγχονται μηχανικά και είναι διατάξεις που κινούνται αυτόματα και λειτουργούν σύμφωνα με μηχανικά καθοριζόμενες προγραμματισμένες κινήσεις. Το πρόγραμμα περιορίζεται μηχανικά με τη βοήθεια σταθερών αλλά ρυθμιζόμενων διατάξεων, όπως ακίδων ή δοντιών. Η σειρά των κινήσεων και επιλογή των τροχιών ή των γωνιών μεταβάλλονται εντός των σταθερών ορίων που καθορίζονται από το πρόγραμμα. Οι μεταβολές ή οι τροποποιήσεις του προγράμματος (π.χ. αλλαγές των ακίδων ή των δοντιών) σε έναν ή περισσότερους άξονες κινήσεως πραγματοποιούνται μόνο με μηχανικούς χειρισμούς,
4. Μηχανισμοί χειρισμού μεταβλητής σειράς κινήσεων μη ελεγχόμενοι με τη βοήθεια σερβομηχανισμών, οι οποίοι είναι αυτόματα κινούμενες διατάξεις που εκτελούν μηχανικά καθοριζόμενες προγραμματισμένες κινήσεις. Το πρόγραμμα είναι δυνατό να μεταβληθεί αλλά η σειρά των κινήσεων κατευθύνεται από τα ψηφιακά σήματα που προέρχονται από μηχανικά καθοριζόμενες ηλεκτρικές δυαδικές διατάξεις ή ρυθμιζόμενες στάσεις,
5. Γερανοί στοιβασίας οριζόμενοι ως συστήματα χειρισμού, τριών βαθμών ελευθερίας, ενσωματωμένα σε μια κατακόρυφη σειρά δοχείων στοιβασίας, τα οποία επιτρέπουν την πρόσβαση στο εσωτερικό αυτών των δοχείων με σκοπό την αποθήκευση ή την ανάκτηση του περιεχομένου τους.

ML22

**"Τεχνολογία"**

Οι εξειδικευμένες πληροφορίες που απαιτούνται για την "ανάπτυξη", την "παραγωγή" ή τη "χρήση" προϊόντων. Οι πληροφορίες αυτές λαμβάνουν τη μορφή τεχνικών δεδομένων ή τεχνικής βοήθειας.

Τεχνικές σημειώσεις:

1. Τα "τεχνικά δεδομένα" είναι δυνατό να λάβουν τη μορφή οδηγιών κατασκευής, σχεδίων, διαδρομών, μοντέλων, μαθηματικών τύπων, πινάκων, μηχανολογικών σχεδίων και προδιαγραφών, εγχειριδίων και οδηγιών υπό μορφή γραπτού κειμένου ή σε μαγνητική εγγραφή διάφορα μέσα ή διατάξεις όπως είναι οι μαγνητικοί δίσκοι, οι μαγνητοταινίες, οι μνήμες ROM.
2. Η "τεχνική βοήθεια" είναι δυνατόν να λάβει τη μορφή παροχής οδηγιών, ανάπτυξης ικανοτήτων, κατάρτισης, μετάδοσης επαγγελματικής πείρας και παροχής συμβουλών και να συνοδεύεται από τη μεταβίβαση "τεχνικών δεδομένων".

ML18 και 20

**"Υπεραγώγιμα"**

Υλικά, όπως μέταλλα, κράματα ή ενώσεις τα οποία παύουν να έχουν ηλεκτρική αντίσταση, δηλαδή τα οποία αποκτούν άπειρη ηλεκτρική αγωγιμότητα και είναι σε θέση να διαχτεύσουν πολύ υψηλές ηλεκτρικές εντάσεις χωρίς θερμικές απώλειες.

Τεχνική σημείωση:

Η "υπεραγώγιμη" κατάσταση ενός υλικού χαρακτηρίζεται από μια "κρίσιμη θερμοκρασία", ένα κρίσιμο μαγνητικό πεδίο, το οποίο είναι συνάρτηση της θερμοκρασίας, και μια κρίσιμη πυκνότητα εντάσεως η οποία είναι επίσης συνάρτηση του μαγνητικού πεδίου και της θερμοκρασίας.

ML7

**"Φορείς έκφρασης"**

Φορείς (π.χ. πλασμίδια ή ιοί) που χρησιμοποιούνται για την εισαγωγή γενετικού υλικού σε ξενιστικά κύτταρα.

ML21 και 22

**"Χρήση"**

Λειτουργία, εγκατάσταση (όπου περιλαμβάνεται η εγκατάσταση στον τόπο λειτουργίας), συντήρηση (έλεγχος), επιδιόρθωση, ανακαίνιση και επανεξοπλισμός.



**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ**  
(Κανονισμός 5)  
**Γενική Άδεια Μεταφοράς Αρ. 1/**  
**Σώματα Ασφαλείας και/ή Ένοπλες Δυνάμεις**

*(Εκδίδεται στο πλαίσιο εφαρμογής της Οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 6ης Μαΐου 2009 για την απλούστευση των όρων και προϋποθέσεων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας εντός της Κοινότητας)*

### **1. Πεδίο Εφαρμογής**

1.1. Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ασκώντας τις εξουσίες που πηγάζουν από το άρθρο 5.1 των παρόντων Κανονισμών επιτρέπει την μεταφορά των προϊόντων που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 από τη Δημοκρατία σε παραλήπτες που ανήκουν στις ένοπλες δυνάμεις ή/και σώματα ασφαλείας κράτους μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε αναθέτουσα αρχή στον τομέα της άμυνας, που πραγματοποιεί αγορές προς αποκλειστική χρήση από τις ένοπλες δυνάμεις ή/και σώματα ασφαλείας κράτους μέλους.

1.2. Αυτή η άδεια επιτρέπει την ενδοκοινοτική μεταφορά προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας στην άυλη η υλική μορφή τους.

### **2. Προϊόντα**

2.1. Τα προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που καλύπτονται από αυτή την άδεια είναι τα ακόλουθα: -

ML 5;

ML6: εκτός ολοκληρωμένων οχημάτων;

ML7: στ και ζ;

ML9: α (μόνο εξαρτήματα και συστατικά μέρη) και β έως ζ;

ML10: α έως γ (συστατικά μέρη) και δ έως θ;

ML13;

ML16;

ML17: α έως δ (μόνο συστατικά μέρη);

2.2. Προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που περιλαμβάνονται στην παρ. 2.1 δύναται να εξαιρούνται από τη γενική άδεια αυτή για λόγους εθνικής ασφαλείας.

### **3. Όροι και προϋποθέσεις χρήσης**

3.1. Αυτή η άδεια επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί μόνο από προμηθευτές που είναι εγκατεστημένοι στην Κυπριακή Δημοκρατία και οι οποίοι ασκούν σχετική βιομηχανική δραστηριότητα σε προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας εντός της Κυπριακής Δημοκρατίας.

3.2. Τα προϊόντα που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται μόνο για το σκοπό για τον οποίο έχουν σχεδιαστεί.

3.3. Οι προμηθευτές που προτίθενται να κάνουν χρήση αυτής της άδειας έχουν την υποχρέωση να συμμορφώνονται με τους ακόλουθους όρους και απαιτήσεις:-

- (α) να ενημερώνουν γραπτώς τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού για την πρόθεση τους να χρησιμοποιήσουν για πρώτη φορά αυτή την άδεια τουλάχιστον 30 ημέρες πριν από την πρώτη τους φόρτωση, αναφέροντας την οδό και τον αριθμό του υποστατικού στο οποίο θα φυλάσσονται τα προβλεπόμενα αναλυτικά βιβλία και καταστάσεις των μεταφορών τους που αναφέρονται στην παράγραφο (β).
- (β) να τηρούν αναλυτικά βιβλία και πλήρεις καταστάσεις των μεταφορών τους και τα εν λόγω βιβλία και καταστάσεις περιλαμβάνουν ειδικότερα, συμβόλαια και εμπορικά έγγραφα, όπως τιμολόγια, δηλωτικά, έγγραφα μεταφοράς ή άλλα έγγραφα τα οποία να περιέχουν τα ακόλουθα στοιχεία: -
  - (i) την περιγραφή του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος και την κατηγορία του σύμφωνα με το Παράρτημα I των περί της ενδοκοινοτικής μεταφοράς προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας Κανονισμών του 2011.
  - (ii) την ποσότητα και την αξία του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος.
  - (iii) τις ημερομηνίες μεταφοράς.
  - (iv) την επωνυμία και τη διεύθυνση του παραλήπτη.
  - (v) την τελική χρήση και τον τελικό χρήστη του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος.
  - (vi) την απόδειξη ότι οι πληροφορίες σχετικά με τους εξαγωγικούς περιορισμούς που αναφέρονται στην παράγραφο 4 έχουν διαβιβαστεί στον παραλήπτη αυτών των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων.
- (γ) να φυλάσσουν τα βιβλία ή τις καταστάσεις καθώς και τα έγγραφα που αναφέρονται στην παράγραφο (β) για τουλάχιστον επτά (7) έτη από το τέλος του ημερολογιακού έτους εντός του οποίου πραγματοποιήθηκε η μεταφορά και να παρέχουν ανεμπόδιστη πρόσβαση στον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού σε αυτά.
- (δ) να προσκομίζουν στον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού έκθεση στις 30 Μαΐου και 30 Νοεμβρίου κάθε χρόνου, η οποία θα αναφέρει αναλυτικά τα στοιχεία που περιγράφονται στις υποπαραγράφους (β)(i) έως (β)(vi).
- (ε) εξαιρουμένων των περιπτώσεων άυλης μεταφοράς, όλα τα εμπορικά έγγραφα που συνοδεύουν τα προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που μεταφέρονται βάσει αυτής της άδειας, αναφέρουν την ακόλουθη δήλωση: -
 

*«Ενδοκοινοτική μεταφορά στα πλαίσια της γενικής άδειας μεταφοράς Αρ. 1 (Ένοπλες Δυνάμεις ή/και σώματα ασφαλείας), η οποία παρέχεται από τον Υπουργό Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού της Κυπριακής Δημοκρατίας»*

**Γενική Άδεια Μεταφοράς Αρ. 2/  
Πιστοποιημένες Επιχειρήσεις**

*(Εκδίδεται στο πλαίσιο εφαρμογής της Οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 6ης Μαΐου 2009 για την απλούστευση των όρων και προϋποθέσεων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας εντός της Κοινότητας)...*

### 1. Πεδίο Εφαρμογής

1.1. Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ασκώντας τις εξουσίες που πηγάζουν από το άρθρο 5.1 των παρόντων Κανονισμών επιτρέπει την μεταφορά των προϊόντων που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 από τη Δημοκρατία σε πιστοποιημένες επιχειρήσεις κράτους μέλους της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

1.2. Αυτή η άδεια επιτρέπει την ενδοκοινοτική μεταφορά προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας στην άυλη ή υλική μορφή τους.

### 2. Προϊόντα

2.1. Τα προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που καλύπτονται από αυτή την άδεια είναι τα ακόλουθα: -

ML6: μόνο συστατικά μέρη;

ML8: β έως στ., με την εξαίρεση των προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της Άμυνας που καλύπτονται από το Παράρτημα Εξοπλισμού, Τεχνολογίας και Λογισμικού του Καθεστώτος Ελέγχου Πυραυλικής Τεχνολογίας;

ML9: μόνο εξαρτήματα και συστατικά μέρη;

ML10: α και β (μόνο συστατικά μέρη) και δ έως θ;

ML13;

ML16;

ML17: α-έως δ (μόνο-συστατικά μέρη);

ML18: μόνο συστατικά μέρη.

2.2. Προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που περιλαμβάνονται στην παρ. 2.1 δύναται να εξαιρούνται από τη γενική άδεια αυτή για λόγους εθνικής ασφάλειας.

### 3. Όροι και προϋποθέσεις χρήσης

3.1. Αυτή η άδεια επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί μόνο από προμηθευτές που είναι εγκατεστημένοι στην Κυπριακή Δημοκρατία και οι οποίοι ασκούν σχετική βιομηχανική δραστηριότητα σε προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας εντός της Δημοκρατίας.

3.2. Τα προϊόντα που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται μόνο για το σκοπό για τον οποίο έχουν σχεδιαστεί.

3.3. Οι προμηθευτές που προτίθενται να κάνουν χρήση αυτής της άδειας έχουν την υποχρέωση να συμμορφώνονται με τους ακόλουθους όρους και απαιτήσεις:-

να ενημερώνουν γραπτώς τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού για οποιεσδήποτε αλλαγές στη (στ) διεύθυνση τήρησης των βιβλίων και καταστάσεων που αναφέρονται στην παράγραφο (β).

#### 4. Εξαγωγικοί Περιορισμοί

Πέραν οποιονδήποτε άλλων περιορισμών που μπορεί να τεθούν στη χρήση αυτής της άδειας από τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού, απαγορεύεται η εξαγωγή των προϊόντων που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 σε χώρες ή προορισμούς που υπόκεινται σε απαγόρευση εξαγωγής όπλων που επιβλήθηκε από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή/και τον Οργανισμό για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη (ΟΑΣΕ) ή/και την Ευρωπαϊκή Ένωση ή/και άλλες δεσμευτικές για τη Δημοκρατία πράξεις.

#### 5. Στέρηση δικαιώματος χρήσης

5.1. Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δύναται να στερεί σε προμηθευτή το δικαίωμα χρήσης αυτής της άδειας στην περίπτωση που αυτός:-

- (α) έχει καταδικασθεί με τελεσίδικη δικαστική απόφαση για αδίκημα που προβλέπεται στον περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμο του 2011·
- (β) έχει διαπράξει παράπτωμα κατά παράβαση των διατάξεων του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου του 2011 ή των δυνάμει αυτού εκδιδόμενων Κανονισμών ή εν γνώσει του προέβη σε αναληθείς δηλώσεις κατά την παροχή πληροφοριών όπως αποδεδειγμένα διαπιστώθηκε με οποιοδήποτε μέσο ενδέχεται να διαθέτει ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού·
- (γ) δεν συμμορφώθηκε με όρους που καθορίζονται στην παράγραφο 3 κατά τρόπο που αξιολογείται από τον Υπουργό Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ως σοβαρή παράλειψη.

#### 6. Ανάκληση και Αναστολή

Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δύναται ανά πάσα στιγμή να αναιρέσει, να αναστείλει ή να περιορίσει τη χρήση αυτής της άδειας, για όλους τους προμηθευτές ή για συγκεκριμένο προμηθευτή για λόγους δημόσιας τάξης ή δημόσιας ασφάλειας ή λόγω μη συμμόρφωσης του με τους όρους και τις προϋποθέσεις που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 3

- (α) να ενημερώνουν γραπτώς τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού για την πρόθεσή τους να χρησιμοποιήσουν για πρώτη φορά αυτή την άδεια, τουλάχιστον 30 ημέρες πριν από την πρώτη τους φόρτωση, αναφέροντας την οδό και τον αριθμό του υποστατικού στο οποίο θα φυλάσσονται τα προβλεπόμενα αναλυτικά βιβλία και καταστάσεις των μεταφορών τους που αναφέρονται στην παράγραφο (β)·
- (β) να τηρούν αναλυτικά βιβλία και πλήρεις καταστάσεις των μεταφορών τους και τα εν λόγω βιβλία και καταστάσεις περιλαμβάνουν ειδικότερα, συμβόλαια και εμπορικά έγγραφα, όπως τιμολόγια, δηλωτικά, έγγραφα μεταφοράς ή άλλα έγγραφα τα οποία να περιέχουν τα ακόλουθα στοιχεία: -
- (i) την περιγραφή του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος και την κατηγορία του σύμφωνα με το Παράρτημα I των περί της ενδοκοινοτικής μεταφοράς προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας Κανονισμών του 2011·
  - (ii) την ποσότητα και την αξία του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος·
  - (iii) τις ημερομηνίες μεταφοράς·
  - (iv) την επωνυμία και τη διεύθυνση του παραλήπτη·
  - (v) την τελική χρήση και τον τελικό χρήστη του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος·
  - (vi) την απόδειξη ότι οι πληροφορίες σχετικά με τους εξαγωγικούς περιορισμούς που αναφέρονται στην παράγραφο 4 έχουν διαβιβαστεί στον παραλήπτη των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας αυτών των προϊόντων·
- (γ) να φυλάσσουν τα βιβλία ή τις καταστάσεις καθώς και τα έγγραφα που αναφέρονται στην παράγραφο (β) για τουλάχιστον επτά (7) έτη από το τέλος του ημερολογιακού έτους εντός του οποίου πραγματοποιήθηκε η μεταφορά και να παρέχουν ανεμπόδιστη πρόσβαση στον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού σε αυτά·
- (δ) να προσκομίζουν στον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού έκθεση στις 30 Μαΐου και 30 Νοεμβρίου κάθε χρόνου, η οποία θα αναφέρει αναλυτικά τα στοιχεία που περιγράφονται στις υποπαραγράφους (β)(i) έως (β)(vi)·
- (ε) εξαιρουμένων των περιπτώσεων άυλης μεταφοράς, όλα τα εμπορικά έγγραφα που συνοδεύουν τα προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που μεταφέρονται βάσει αυτής της άδειας, αναφέρουν την ακόλουθη δήλωση: -  
*«Ενδοκοινοτική μεταφορά στα πλαίσια της γενικής άδειας μεταφοράς Αρ. 2 (Πιστοποιημένες Επιχειρήσεις), η οποία παρέχεται από τον Υπουργό Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού της Κυπριακής Δημοκρατίας»*
- (στ) να ενημερώνουν γραπτώς τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού για οποιεσδήποτε αλλαγές στη

διεύθυνση τήρησης των βιβλίων και καταστάσεων που αναφέρονται στην παράγραφο (β).

#### 4. Εξαγωγικοί Περιορισμοί

Πέραν οποιονδήποτε άλλων περιορισμών που μπορεί να τεθούν στη χρήση αυτής της άδειας από τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού, απαγορεύεται η εξαγωγή των προϊόντων που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 σε χώρες ή προορισμούς που υπόκεινται σε απαγόρευση εξαγωγής όπλων που επιβλήθηκε από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών ή/και τον Οργανισμό για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη (ΟΑΣΕ) ή/και την Ευρωπαϊκή Ένωση ή/και άλλες δεσμευτικές για τη Δημοκρατία πράξεις.

#### 5. Στέρηση δικαιώματος χρήσης

5.1. Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δύναται να στερεί σε προμηθευτή το δικαίωμα χρήσης αυτής της άδειας στην περίπτωση που αυτός: -

- (α) έχει καταδικασθεί με τελεσίδικη δικαστική απόφαση για αδίκημα που προβλέπεται στον περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμο του 2011·  
N.1(Ι)/2011
- (β) έχει διαπράξει παράπτωμα κατά παράβαση των διατάξεων του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου του 2011 ή των δυνάμει αυτού εκδιδόμενων Κανονισμών ή εν γνώσει του προέβη σε αναληθείς δηλώσεις κατά την παροχή πληροφοριών όπως αποδεδειγμένα διαπιστώθηκε με οποιοδήποτε μέσο ενδέχεται να διαθέτει ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
- (γ) δεν συμμορφώθηκε με όρους που καθορίζονται στην παράγραφο 3 κατά τρόπο που αξιολογείται από τον Υπουργό Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ως σοβαρή παράλειψη.

#### 6. Ανάκληση και Αναστολή

Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δύναται ανά πάσα στιγμή να αναιρέσει, να αναστείλει ή να περιορίσει τη χρήση αυτής της άδειας, για όλους τους προμηθευτές ή για συγκεκριμένο προμηθευτή για λόγους δημόσιας τάξης ή δημόσιας ασφάλειας ή λόγω μη συμμόρφωσης του με τους όρους και τις προϋποθέσεις που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 3.

Γενική Άδεια Μεταφοράς Αρ. 3/  
Μεταφορά για λόγους επιδείξεων, αξιολογήσεων και εκθέσεων

(Εκδίδεται στο πλαίσιο εφαρμογής της Οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 6ης Μαΐου 2009 για την απλούστευση των όρων και προϋποθέσεων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας εντός της Κοινότητας)

### 1. Πεδίο Εφαρμογής

1.1. Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ασκώντας τις εξουσίες που πηγάζουν από το άρθρο 5.1 των παρόντων Κανονισμών επιτρέπει την προσωρινή μεταφορά των προϊόντων που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 2 από τη Δημοκρατία για λόγους επιδείξεων, αξιολογήσεων και εκθέσεων σε κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

1.2. Αυτή η άδεια επιτρέπει την ενδοκοινοτική μεταφορά προϊόντων συνδεόμενων με τον τομέα της άμυνας στην άυλη ή υλική μορφή τους.

### 2. Προϊόντα

2.1. Τα προϊόντα συνδεόμενα με τον τομέα της άμυνας που καλύπτονται από αυτή την άδεια είναι τα ακόλουθα: -

ML1 έως ML6, ML13 και ML17α

2.2. Προϊόντα συνδεόμενα με τον τομέα της άμυνας που περιλαμβάνονται στην παρ. 2.1 δύναται να εξαιρούνται από τη γενική άδεια αυτή για λόγους εθνικής ασφάλειας.

### 3. Όροι και προϋποθέσεις χρήσης

3.1. Αυτή η άδεια επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί μόνο από προμηθευτές που είναι εγκατεστημένοι στην Κυπριακή Δημοκρατία και οι οποίοι ασκούν σχετική βιομηχανική δραστηριότητα σε προϊόντα συνδεόμενα με τον τομέα της άμυνας εντός της Δημοκρατίας.

3.2. Οι προμηθευτές που προτίθενται να κάνουν χρήση αυτής της άδειας έχουν την υποχρέωση να συμμορφώνονται με τους ακόλουθους όρους και απαιτήσεις:-

- (α) να ενημερώνουν γραπτώς τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού για την πρόθεσή τους να χρησιμοποιήσουν για πρώτη φορά αυτή την άδεια, τουλάχιστον 30 ημέρες πριν από την πρώτη τους φόρτωση, αναφέροντας την οδό και τον αριθμό του υποστατικού στο οποίο θα φυλάσσονται τα προβλεπόμενα αναλυτικά βιβλία και καταστάσεις των μεταφορών τους που αναφέρονται στην παράγραφο (γ).
- (β) να επιστρέφουν τα προϊόντα στην Κυπριακή Δημοκρατία στην αρχική τους μορφή, μέσα σε ένα μήνα από την ημερομηνία λήξης της επίδειξης, αξιολόγησης ή έκθεσης.
- (γ) να τηρούν αναλυτικά βιβλία και πλήρεις καταστάσεις των μεταφορών τους και τα εν λόγω βιβλία και καταστάσεις περιλαμβάνουν ειδικότερα, συμβόλαια και εμπορικά έγγραφα, όπως τιμολόγια, δηλωτικά, έγγραφα μεταφοράς ή άλλα έγγραφα τα

οποία να περιέχουν τα ακόλουθα στοιχεία: –

- (i) την περιγραφή του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος και την κατηγορία του σύμφωνα με το Παράρτημα I των περί της ενδοκοινοτικής μεταφοράς προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας Κανονισμών του 2011·
  - (ii) την ποσότητα και την αξία του συνδεδεμένου με τον τομέα της άμυνας προϊόντος·
  - (iii) τις ημερομηνίες μεταφοράς·
  - (iv) τη διεύθυνση του υποστατικού στο οποίο θα πραγματοποιηθεί η επίδειξη, αξιολόγηση ή η έκθεση·
  - (v) τον σκοπό της επίδειξης, αξιολόγησης ή έκθεσης·
  - (vi) την απόδειξη ότι τα προϊόντα έχουν επιστραφεί στη Δημοκρατία·
- (δ) να φυλάσσουν τα βιβλία ή τις καταστάσεις καθώς και τα έγγραφα που αναφέρονται στην παράγραφο (γ) για τουλάχιστον επτά (7) έτη από το τέλος του ημερολογιακού έτους εντός του οποίου πραγματοποιήθηκε η μεταφορά και να παρέχουν ανεμπόδιστη πρόσβαση στον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού σε αυτά.
- (ε) να προσκομίζουν στον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού έκθεση στις 30 Μαΐου και 30 Νοεμβρίου κάθε χρόνου , η οποία θα αναφέρει αναλυτικά τα στοιχεία που περιγράφονται στις υποπαραγράφους (γ)(i) έως (γ)(vi)·
- (στ) εξαιρουμένων των περιπτώσεων άυλης μεταφοράς, όλα τα εμπορικά έγγραφα που συνοδεύουν τα προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας που μεταφέρονται βάσει αυτής της άδειας, αναφέρουν την ακόλουθη δήλωση: -
- «Ένδοκοινοτική μεταφορά στα πλαίσια της γενικής άδειας μεταφοράς Αρ. 3 (για λόγους επίδειξεων, αξιολογήσεων και εκθέσεων), η οποία παρέχεται από τον Υπουργό Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού της Κυπριακής Δημοκρατίας»*
- (ζ) να ενημερώνουν γραπτώς τον Κλάδο Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/ Εξαγωγής του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού για οποιοσδήποτε αλλαγές στη διεύθυνση τήρησης των βιβλίων και καταστάσεων που αναφέρονται στην παράγραφο (γ).

#### 4. Στέρηση δικαιώματος χρήσης

Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δύναται να στερεί σε προμηθευτή το δικαίωμα χρήσης αυτής της άδειας στην περίπτωση που αυτός:-



- (α) έχει καταδικασθεί με τελεσίδικη δικαστική απόφαση για αδίκημα που προβλέπεται στον περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμο του 2011
- N.1(β)/2011
- (β) έχει διαπράξει παράπτωμα κατά παράβαση των διατάξεων του περί της Εισαγωγής και Εξαγωγής Ελεγχόμενων Ειδών και της Διενέργειας Ελεγχόμενων Δραστηριοτήτων Νόμου του 2011 ή των δυνάμει αυτού εκδιδόμενων Κανονισμών ή εν γνώσει του προέβη σε αναληθείς δηλώσεις κατά την παροχή πληροφοριών όπως αποδεδειγμένα διαπιστώθηκε με οποιοδήποτε μέσο ενδέχεται να διαθέτει ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού
- (γ) δεν συμμορφώθηκε με όρους που καθορίζονται στην παράγραφο 3 κατά τρόπο που αξιολογείται από τον Υπουργό Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού ως σοβαρή παράλειψη.

### 5. Ανάκληση και Αναστολή

Ο Υπουργός Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δύναται ανά πάσα στιγμή να αναιρέσει, να αναστείλει ή να περιορίσει τη χρήση αυτής της άδειας, για όλους τους προμηθευτές ή για συγκεκριμένο προμηθευτή για λόγους δημόσιας τάξης ή δημόσιας ασφάλειας ή λόγω μη συμμόρφωσης του με τους όρους και τις προϋποθέσεις που περιλαμβάνονται στην παράγραφο 3.

3616

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ**  
(Κανονισμοί 6 και 8)

**ΕΝΤΥΠΟ ΑΙΤΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΔΕΙΑΣ**  
**ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ**

---

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΩΝ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΑΜΥΝΑΣ

0	ΑΙΤΗΣΗ	1. Πρωμληθευτής (όνομα , πλήρης διεύθυνση, τηλ., φαξ., αρ. ταυτότητας/ αρ. εγγραφής εταιρείας)	2. Αριθμός αίτησης (συμπληρώνεται από την αρμόδια αρχή)	
			4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία	
		5. Παραλήπτης (όνομα , πλήρης διεύθυνση, τηλ., φαξ.)	6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Κλάδος Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία	
		7. Τελικός χρήστης (όνομα , πλήρης διεύθυνση, τηλ., φαξ.)	8. Κράτος μέλος από το οποίο θα διέλθουν τα προϊόντα	9. Κράτος μέλος τελικού προορισμού
0		10. Περιγραφή των προϊόντων	11. Κωδικός ΣΟ προϊόντος	12. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών
			13. Νόμισμα και αξία	14. Ποσότητα προϊόντων
		15. Τελική χρήση		16. Αριθμός/ ημερομηνία συμβολαίου
		17. Επιπρόσθετες πληροφορίες		
		Όνοματεπώνυμο αιτητή Ιδιότητα Υπογραφή Τόπος Ημερομηνία	Σφραγίδα	

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΩΝ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΑΜΥΝΑΣ

15	1. Προμηθευτής	2. Αριθμός άδειας	3. Ημερομηνία λήξης	
		4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία		
	5. Παραλήπτης	6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Κλάδος Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου.6, 1421 Λευκωσία		
	7. Τελικός χρήστης	8. Κράτος μέλος από το οποίο θα διέλθουν τα προϊόντα κωδ.	9. Κράτος μέλος τελικού προορισμού κωδ.	
1	10. Περιγραφή των προϊόντων		11. Κωδικός ΣΟ προϊόντος	12. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών
			13. Νόμισμα και οξίο	14. Ποσότητα προϊόντων
	15. Τελική χρήση		16. Αριθμός/ ημερομηνία συμβολαίου	
17. Επιπρόσθετες πληροφορίες				
Υπογραφή λειτουργού Όνομα Τόπος Ημερομηνία		Σφραγίδα		

Σημείωση: Στο μέρος 1 της στήλης 19, αναγράφεται η ποσότητα που μένει διαθέσιμη. Στο μέρος 2 της στήλης 19, αναγράφεται η ποσότητα που αφαιρέθηκε τη συγκεκριμένη φορά			
19. Καθαρή ποσότητα/αξία (καθαρή μάζα ή άλλη μονάδα μετρήσεως με την ένδειξη της μονάδας)	20. Προϊόν	21. Κράτος Μέλος Προορισμού	22. Υπογραφή και όνομα, σφραγίδα της αρχής αφαίρεσης
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΩΝ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΑΜΥΝΑΣ

ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΗ	2	1. Προμηθευτής	2. Αριθμός άδειας	3. Ημερομηνία λήξης	
			4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία		
		5. Παραλήπτης	6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Κλάδος Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Ανδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία		
		7. Τελικός χρήστης	8. Κράτος μέλος από το οποίο θα διέλθουν τα προϊόντα κωδ.	9. Κράτος μέλος τελικού προορισμού κωδ.	
2	10. Περιγραφή των προϊόντων	11. Κωδικός ΣΟ προϊόντος	12. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών		
		13. Νόμισμα και αξία	14. Ποσότητα προϊόντων		
	15. Τελική χρήση	16. Αριθμός/ ημερομηνία συμβολαίου			
	17. Επιπρόσθετες πληροφορίες				
	Υπογραφή λειτουργού Όνομα Τόπος Ημερομηνία		Σφραγίδα		

## ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ - ΑΔΕΙΑ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΣΥΝΔΕΟΜΕΝΩΝ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΗΣ ΑΜΥΝΑΣ

ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ ΑΡΧΑΙΑΣ ΑΡΧΗΣ	3	1. Προμηθευτής	2. Αριθμός άδειας	3. Ημερομηνία λήξης
			4. Όνομα, διεύθυνση και τηλέφωνο για επικοινωνία	
		5. Παραλήπτης	6. Αρμόδια αρχή έκδοσης Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού Υπηρεσία Εμπορίου Κλάδος Έκδοσης Αδειών Εισαγωγής/Εξαγωγής Αγδρέα Αραούζου 6, 1421 Λευκωσία	
		7. Τελικός χρήστης	8. Κράτος μέλος από το οποίο θα διέλθουν τα προϊόντα κωδ.	
			9. Κράτος μέλος τελικού προορισμού κωδ.	
3	10. Περιγραφή των προϊόντων	11. Κωδικός ΣΟ προϊόντος	12. Αριθμός καταλόγου ελεγχόμενων ειδών	
		13. Νόμισμα και αξία	14. Ποσότητα προϊόντων	
	15. Τελική χρήση	16. Αριθμός/ ημερομηνία συμβολαίου		
	17. Επιπρόσθετες πληροφορίες			
	Υπογραφή λειτουργού Όνομα Τόπος Ημερομηνία		Σφραγίδα	



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Εκδόθηκε δυνάμει του άρθρου 12 των περί της ενδοκοινοτικής μεταφοράς προϊόντων  
συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας Κανονισμών του 2010

Πιστοποιητικό αριθ: .....

Η παραλήπτρια επιχείρηση .....  
(επωνυμία της παραλήπτριας επιχείρησης).

με αριθμό εγγραφής ..... (αριθμός εγγραφής εταιρείας)

και έδρα στη διεύθυνση .....  
(διεύθυνση κεντρικών γραφείων, αδός και αριθμός, ταχυδρομικός κώδικας, πόλη)

συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του άρθρου 9 παράγραφος 2 της οδηγίας 2009/43/EK, όπως ορίζεται  
στο άρθρο 12.2 των περί της ενδοκοινοτικής μεταφοράς προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της  
άμυνας Κανονισμών του 2010.

Η πιστοποιημένη παραλήπτρια επιχείρηση, και οι παραγωγικές μονάδες της που απαριθμούνται  
κατωτέρω, δικαιούνται να παραλαμβάνουν προϊόντα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας για τη δική  
τους παραγωγή βάσει γενικών αδειών μεταφοράς που δημοσιεύονται από άλλα κράτη μέλη από τις  
..... (ημερομηνία έναρξης ισχύος).

Διευθύνσεις των παραγωγικών μονάδων: .....

Το παρόν πιστοποιητικό δεν επιτρέπει την παραλαβή συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων  
των ακόλουθων κατηγοριών του κοινού στρατιωτικού καταλόγου της Ένωσης:

Όροι:

Το παρόν πιστοποιητικό ισχύει έως τις ..... (περίοδος ισχύος) και χορηγείται  
υπό τον όρο ότι η επιχείρηση πληροί τα κριτήρια που περιλαμβάνονται στο άρθρο 12.2 των περί της  
ενδοκοινοτικής μεταφοράς προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας Κανονισμών του 2010.  
Εάν το Υπουργείο διαπιστώσει ότι η επιχείρηση δεν πληροί πλέον τα κριτήρια αυτά το πιστοποιητικό  
ανακαλείται.

Η επιχείρηση έχει την υποχρέωση να ενημερώνει άμεσα το Υπουργείο στην περίπτωση που υπάρξει  
οποιαδήποτε αλλαγή στα στοιχεία που αναφέρονται στο άρθρο 12.2 και να συμμορφώνεται με τις  
διατάξεις του άρθρου 11 των Κανονισμών.

Η επιχείρηση έχει την υποχρέωση να λάβει όλα τα απαραίτητα μέτρα ώστε να τηρήσει όλους τους  
ειδικούς όρους που συνδέονται με την τελική χρήση και εξαγωγή οποιουδήποτε κατασκευαστικού μέρους  
και έχουν τεθεί από το κράτος μέλος που τα έχει προμηθεύσει ή το Υπουργείο.

Εκδόθηκε σε ..... (τόπος)

Στις ..... (ημερομηνία έκδοσης)



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV  
(Κανονισμός 8)

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΤΕΛΙΚΟΥ ΧΡΗΣΤΗ

Το πιστοποιητικό τελικού χρήστη πρέπει να περιλαμβάνει τουλάχιστον τις ακόλουθες λεπτομέρειες:

1. Στοιχεία προμηθευτή (τουλάχιστον όνομα και διεύθυνση)
2. Στοιχεία παραλήπτη (τουλάχιστον όνομα και διεύθυνση).
3. Στοιχεία τελικού χρήστη (at least name and address).
4. Χώρα τελικού προορισμού.
5. Περιγραφή των ειδών (είδος, χαρακτηριστικά) και αναφορά στο σχετικό συμβόλαιο.
6. Ποσότητα και αξία των ειδών
7. Περιγραφή της τελικής χρήσης των ειδών.
8. Δέσμευση ότι τα είδη δεν θα μεταφερθούν ή εξαχθούν χωρίς την άδεια της Αρμόδιας Αρχής.
9. Δέσμευση ότι τα είδη δεν θα χρησιμοποιηθούν σε χρήση άλλη από αυτή που έχει δηλωθεί.
10. Δέσμευση ότι ο τελικός χρήστης θα προμηθεύσει τον προμηθευτή με απόδειξη ότι τα είδη έχουν φτάσει στον προορισμό που έχει δηλωθεί, πιστοποιημένη από τις αρμόδιες αρχές της χώρας τελικού προορισμού.
11. Την ημερομηνία του πιστοποιητικού τελικού χρήστη.
12. Υπογραφή, όνομα, θέση και σφραγίδα του τελικού χρήστη.

Αριθμός 524

Οι περί Εμπορικών Αντιπροσώπων (Συγκρότηση και Λειτουργία Συμβουλίου, Εγγραφή Μέλους και Τέλη) (Τροποποιητικοί) Κανονισμοί του 2011, οι οποίοι εκδόθηκαν από το Συμβούλιο δυνάμει των άρθρων 4(2) και 13 των περί Εμπορικών Αντιπροσώπων Νόμων του 1986 έως 2000, με την έγκριση του Υπουργικού Συμβουλίου, αφού κατατέθηκαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων και εγκρίθηκαν από αυτή, δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας σύμφωνα με το εδάφιο (3) του άρθρου 3 του περί Κατοθέσεως στη Βουλή των Αντιπροσώπων των Κανονισμών που Εκδίδονται με Εξουσιοδότηση Νόμου, Νόμου (Ν. 99 του 1989 όπως τροποποιήθηκε με τους Νόμους 227 του 1990 μέχρι 3(I) του 2010).

Ο ΠΕΡΙ ΣΤΕΡΕΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΩΝ ΑΠΟΒΛΗΤΩΝ ΝΟΜΟΣ

Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 5

Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που του χορηγούνται δυνάμει του άρθρου 5 του περί Στερεών και Επικίνδυνων Αποβλήτων Νόμου του 2002 έως 2011, εκδίδει τους ακόλουθους Κανονισμούς:

215(I) του 2002  
196(I) του 2004  
162(I) του 2005  
17(I) του 2006  
63(I) του 2009  
59(I) του 2011.

Συνοπτικός  
τίτλος.

1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί Στερεών και Επικίνδυνων Αποβλήτων (Διαχείριση Χρησιμοποιημένων Ορυκτελαίων) (Καταργητικοί) Κανονισμοί του 2011.

Κατάργηση.  
Επίσημη  
Εφημερίδα  
της Δημοκρατίας,  
Παράρτημα  
Τρίτο(I):  
27.12.2002.

2. Οι περί Στερεών και Επικίνδυνων Αποβλήτων (Διαχείριση Χρησιμοποιημένων Ορυκτελαίων) Κανονισμοί του 2002 καταργούνται.

Αριθμός 525

Οι περί της Δημόσιας Νοσηλευτικής και Μαιευτικής Σχολής (Καταργητικοί) Κανονισμοί του 2011, οι οποίοι εκδόθηκαν από το Υπουργικό Συμβούλιο δυνάμει των άρθρων 22(2)(ε) των περί Νοσηλευτικής και Μαιευτικής Νόμων του 1988 μέχρι 2011, αφού κατατέθηκαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων και εγκρίθηκαν από αυτή, δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας σύμφωνα με τα εδάφια (3) του άρθρου 3 του περί Καταθέσεως στη Βουλή των Αντιπροσώπων των Κανονισμών που Εκδίδονται με Εξουσιοδότηση Νόμου, Νόμου (Ν. 99 του 1989 όπως τροποποιήθηκε με τους Νόμους 227 του 1990 μέχρι 3(Ι) του 2010).

## Ο ΠΕΡΙ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΝΟΜΟΣ

### Κανονισμοί των άρθρων 4(2) και 13

76 του 1986  
21(Ι) του 1994  
148(Ι) του 2000.

Το Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που του χορηγούνται από τα άρθρα 4(2) και 13 των περί Εμπορικών Αντιπροσώπων Νόμων του 1986 έως το 2000, εκδίδει, με την έγκριση του Υπουργικού Συμβουλίου, τους ακόλουθους Κανονισμούς:

Συνοπτικός τίτλος.

Επίσημη  
Εφημερίδα,  
Παράρτημα  
Τρίτο (Ι):  
22.01.1988  
28.11.2003.

1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί Εμπορικών Αντιπροσώπων (Συγκρότηση και Λειτουργία Συμβουλίου, Εγγραφή Μέλους και Τέλη) (Τροποποιητικοί) Κανονισμοί του 2011 και θα διαβάζονται μαζί με τους περί Εμπορικών Αντιπροσώπων (Συγκρότηση και Λειτουργία Συμβουλίου, Εγγραφή Μελών και Τέλη) Κανονισμούς του 1988 και 2003 (που στο εξής θα αναφέρονται ως «οι βασικοί κανονισμοί») και οι παρόντες Κανονισμοί και οι βασικοί κανονισμοί θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Εμπορικών Αντιπροσώπων (Συγκρότηση και Λειτουργία Συμβουλίου, Εγγραφή Μελών και Τέλη) Κανονισμοί του 1988 έως 2011.

Τροποποίηση του  
Παραρτήματος Ι  
και αντικατάσταση  
του Παραρτήματος  
II των βασικών  
κανονισμών.

2. Οι βασικοί κανονισμοί τροποποιούνται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση των εντύπων Τύπου «Α», «Δ» και «Ε» του Παραρτήματος Ι με τα ακόλουθα νέα Έντυπα Τύπου «Α», «Δ» και «Ε», αντίστοιχα, και

(β) με την αντικατάσταση του Παραρτήματος II αυτών με το ακόλουθο νέο Παράρτημα II.

(Κανονισμός 46)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ  
Ο Περί Εμπορικών Αντιπροσώπων Νόμος

ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΕΓΓΡΑΦΗ ΣΤΟ ΜΗΤΡΩΟ  
ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ

Προς το Συμβούλιο Εμπορικών Αντιπροσώπων,  
Ταχ. Κιβ. 23875,  
1687 Λευκωσία.

1. ΠΛΗΡΕΣ ΟΝΟΜΑ ΑΙΤΗΤΟΥ: .....  
(Το επίθετο με κεφαλαία γράμματα)
2. ΑΡ. ΤΑΥΤΟΤΗΤΑΣ.....ΑΡ. ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ..... ΗΜ. ΙΔΡΥΣΕΩΣ.....
3. ΠΛΗΡΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΚΕΝΤΡΙΚΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ:  
.....  
.....ΑΡ. ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ .....  
ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟ ΚΙΒΩΤΙΟ ..... ΑΡ. ΤΕΛΕΦΑΞ .....
4. **ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ-**  
Αντιπρόσωπος – ανεξάρτητος μεσολαβητής πάνω σε μόνιμη βάση για τη διαπραγμάτευση για λογαριασμό άλλου προσώπου για :
  - (α) Πώληση εμπορευμάτων
  - (β) Αγορά εμπορευμάτων
  - + Σημειώσετε  όπου εφαρμόζεται
5. Είμαι απόφοιτος Σχολής Μέσης Εκπαίδευσης. (ή οι Διευθυντές - Σύμβουλοι και ο Γραμματέας είναι απόφοιτοι Σχολής Μέσης Εκπαίδευσης).

Δηλώνω ότι οι πληροφορίες που περιέχονται στην παρούσα αίτηση είναι αληθείς και ορθές και ότι δεν έχω (ή κανένας Διευθυντής-Σύμβουλος και ο Γραμματέας δεν έχει) καταδικασθεί κατά τα τελευταία δέκα χρόνια προ της ημερομηνίας της παρούσας αίτησης για αδίκημα το οποίον ενέχει έλλειψη τιμιότητας ή ηθική αισχρότητα ή για αδίκημα κατά παράβαση του Περί Ελέγχου Συναλλάγματος Νόμου ή των Περί Τελωνείων και Φόρων Καταναλώσεως Νόμων του 1967 έως 1991 και ότι δεν έχω κηρυχθεί σε πτώχευση.

6. Εσωκλείεται το ποσό των ΕΥΡΩ €95.00 (€20.00 υποβολή αίτησης και €75.00 τέλος εγγραφής).

Πλήρες όνομα υπογράφοντος .....

Υπογραφή Αιτητή .....  
(Διευθυντής ή Γραμματέας και σφραγίδα της Εταιρείας. Στην περίπτωση Ομόρρυθμης και Ετερόρρυθμης Εταιρείας ο κατέχων τα προσόντα Ομόρρυθμος Εταίρος).

Ημερομηνία .....

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:**

Προ της συμπλήρωσης της αίτησης ίδετε οδηγίες στο πίσω μέρος.

## Οδηγίες προς συμπλήρωση της αίτησης

- (i) Σε περίπτωση υποβολής αίτησης από εταιρεία ή συνεταιρισμό αυτή θα υπογράφεται από το πρόσωπο ή πρόσωπα τα οποία κατέχουν τα από το Νόμο απαιτούμενα προσόντα και θα τοποθετείται η σφραγίδα της Εταιρείας. Να επισυνάπτεται φωτοαντίγραφο του Πιστοποιητικού σύστασης της εταιρείας ή του συνεταιρισμού, φωτοαντίγραφο του Πιστοποιητικού το οποίο δεικνύει το πρόσωπο ή πρόσωπα τα οποία δεσμεύουν αυτή/αυτόν ως επίσης και Πιστοποιητικό από τον Έφορον Εταιρειών και Επίσημο Παραλήπτη που βεβαιώνει ότι ο αιτητής δεν έχει κηρυχθεί σε πτώχευση. Νοείται ότι το πρότυπο των πιο πάνω πιστοποιητικών δέον να έχει εκδοθεί από τον Έφορον Εταιρειών.
- (ii) Στην περίπτωση του στοιχείου 5 της αίτησης να επισυνάπτεται φωτοαντίγραφο του Απολυτηρίου της Σχολής Μέσης Εκπαίδευσης και Πιστοποιητικό Ποινικού Μητρώου.
- (iii) Οι επιταγές να εκδίδονται στην διαταγή του Συμβουλίου Εμπορικών Αντιπροσώπων.

(Κανονισμός 53)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ  
Ο Περί Εμπορικών Αντιπροσώπων Νόμος

ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΕΠΑΝΕΓΓΡΑΦΗ ΣΤΟ ΜΗΤΡΩΟ  
ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ

Προς το Συμβούλιο Εμπορικών Αντιπροσώπων,  
Ταχ. Κιβ. 23875,  
1687 Λευκωσία.

1. ΠΛΗΡΕΣ ΟΝΟΜΑ ΑΙΤΗΤΗ .....  
(το επίθετο με κεφαλαία γράμματα)
2. ΑΡ.ΤΑΥΤΟΤΗΤΑΣ..... ΑΡ.ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ..... ΗΜΕΡ.ΙΔΡΥΣΗΣ.....
3. ΠΛΗΡΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΚΕΝΤΡΙΚΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ .....  
ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟ ΚΙΒΩΤΙΟ.....ΑΡ. ΤΗΛ.....
4. ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ:-  
Ανεξάρτητος – μεσολαβητής πάνω σε μόνιμη βάση για την διαπργμάτευση για λογαριασμό άλλου προσώπου για :
  - α. Πώληση εμπορευμάτων
  - β. Αγορά εμπορευμάτων
 + Σημειώσετε  όπου εφαρμόζεται.
5. Με την παρούσα αίτηση μου ζητώ να με επανεγγράψετε στο Μητρώο των Εμπορικών Αντιπροσώπων.  
Τα έγγραφα που υποστηρίζουν την επανεγγραφή μου είναι:  
.....  
Δηλώνω ότι οι πληροφορίες που περιέχονται στην αίτηση μου είναι αληθείς και ορθές και ότι δεν έχω καταδικασθεί κατά τα τελευταία δέκα χρόνια πριν την ημερομηνία της παρούσας αίτησης για αδίκημα το οποίο ενέχει έλλειψη τιμιότητας ή ηθική αισχρότητα ή για αδίκημα κατά παράβαση του περί Ελέγχου Συναλλάγματος Νόμου ή των περί Τελωνείων και Φόρων Καταναλώσεως Νόμων και ότι δεν έχω κηρυχθεί σε πτώχευση.
6. Εσωκλείεται το ποσό των **ΕΥΡΩ €95.00** (€20.00 υποβολή αίτησης και €75.00 τέλος επανεγγραφής).

Πλήρες όνομα υπογράφοντος .....

Υπογραφή Αιτητή.....

(Διευθυντής ή Γραμματέας και Σφραγίδα της Εταιρείας. Στην περίπτωση Ομόρρυθμης και Ετερόρρυθμης Εταιρείας ο κατέχων τα προσόντα Ομόρρυθμος Εταίρος).

Ημερομηνία .....

(Κανονισμός 46)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΕΜΠΟΡΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ  
Ο Περί Εμπορικών Αντιπροσώπων Νόμος

ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΕΚΔΟΣΗ ΕΤΗΣΙΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΑΣΚΗΣΗΣ  
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΟΣ ΕΜΠΟΡΙΚΟΥ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΥ

Προς το Συμβούλιο Εμπορικών Αντιπροσώπων,  
Ταχ. Κιβ. 23875,  
1687 Λευκωσία.

1. ΠΛΗΡΕΣ ΟΝΟΜΑ ΑΙΤΗΤΗ .....  
(το επίθετο με κεφαλαία γράμματα)
2. ΠΛΗΡΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΚΕΝΤΡΙΚΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ .....  
ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟ ΚΙΒΩΤΙΟ.....ΑΡ. ΤΗΛ.....

(σε περίπτωση οποιασδήποτε αλλαγής σημειώσετε  ).

3. ΑΡΙΘΜΟΣ ΜΗΤΡΩΟΥ .....
4. Με την παρούσα αίτηση μου ζητώ να μου παραχωρήσετε την ετήσια άδεια άσκησης Επαγγέλματος Εμπορικού Αντιπροσώπου.  
Δηλώνω ότι δεν έχω καταδικασθεί κατά το προηγούμενο έτος για αδίκημα το οποίο ενέχει έλλειψη τιμιότητας ή ηθική αισχρότητα ή για αδίκημα κατά παράβαση του περί Ελέγχου Συναλλάγματος Νόμου ή των περί Τελωνείων και Φόρων Καταναλώσεως Νόμων και ότι δεν έχω κηρυχθεί σε πτώχευση.
5. Εσωκλείεται το ποσό των **ΕΥΡΩ €60.00** ως τέλος ετήσιας άδειας.
6. Επισυνάπτεται η ετήσια άδεια του αμέσως προηγούμενου ημερολογιακού έτους.

Πλήρες όνομα υπογράφοντος .....

Υπογραφή Αιτητή  
(Διευθυντής ή Γραμματέας και Σφραγίδα  
της Εταιρείας. Στην περίπτωση  
Ομόρρυθμης και Ετερόρρυθμης Εταιρείας  
ο κατέχων τα προσόντα Ομόρρυθμος  
Εταίρος.).

Ημερομηνία .....

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

(Κανονισμός 55)

Α/Α	Διαδικασία	Τέλη
1.	Υποβολή αίτησης για εγγραφή στο Μητρώο Εμπορικών Αντιπροσώπων	€20.00
2.	Εγγραφή στο Μητρώο Εμπορικών Αντιπροσώπων	€75.00
3.	Έκδοση ετήσιας άδειας επαγγέλματος	€60.00
4.	Έκδοση αντιγράφου ετήσιας άδειας επαγγέλματος	€10.00
5.	Υποβολή αίτησης για επανεγγραφή στο Μητρώο Εμπορικών Αντιπροσώπων	€20.00
6.	Επανεγγραφή στο Μητρώο Εμπορικών Αντιπροσώπων	€75.00
7.	Έκδοση αποσπάσματος οποιουδήποτε εγγράφου	€10.00».



Αριθμός 526

Οι περί Στερεών και Επικίνδυνων Αποβλήτων (Διαχείριση Χρησιμοποιημένων Ορυκτελαίων) (Καταργητικοί) Κανονισμοί του 2011, οι οποίοι εκδόθηκαν από το Υπουργικό Συμβούλιο δυνάμει του άρθρου 5 των περί Στερεών και Επικίνδυνων Αποβλήτων Νόμων του 2002 έως 2011, αφού κατατέθηκαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων και εγκρίθηκαν από αυτή, δημοσιεύονται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας σύμφωνα με τα εδάφια (3) του άρθρου 3 του περί Καταθέσεως στη Βουλή των Αντιπροσώπων των Κανονισμών που Εκδίδονται με Εξαυσιοδότηση Νάμου, Νόμου (Ν. 99 του 1989 όπως τροποποιήθηκε με τους Νόμους 227 του 1990 μέχρι 3(Ι) του 2010).

## ΟΙ ΠΕΡΙ ΝΟΣΗΛΕΥΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΜΑΙΕΥΤΙΚΗΣ ΝΟΜΟΙ ΤΟΥ 1988 ΜΕΧΡΙ 2011

### Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 22

- Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σε αυτό από την παράγραφο (ε) του εδαφίου (2) του άρθρου 22 των περί Νοσηλευτικής και Μαιευτικής Νόμων του 1988 μέχρι 2011, εκδίδει τους ακόλουθους Κανονισμούς:
- |  |  |   |
|--|--|---|
| 214 του 1988   | Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σε αυτό από την παράγραφο (ε) του εδαφίου (2) του άρθρου 22 των περί Νοσηλευτικής και Μαιευτικής Νόμων του 1988 μέχρι 2011, εκδίδει τους ακόλουθους Κανονισμούς:   |   |
| 131 του 1991   |  |   |
| 154(Ι) του 2003  |  |   |
| 217(Ι) του 2004  |  |   |
| 249(Ι) του 2004  |  |   |
| 30(Ι) του 2006   |  |   |
| 43(Ι) του 2009   |  |   |
| 122(Ι) του 2011.   |  |   |
| Συνοπτικός τίτλος.   |  | 1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί της Δημόσιας Νοσηλευτικής και Μαιευτικής Σχολής (Καταργητικοί) Κανονισμοί του 2011.   |
| Ερμηνεία.  |  | 2. Στους παρόντες Κανονισμούς -<br><br>«Σχολή» σημαίνει τη Νοσηλευτική και Μαιευτική Σχολή, που ιδρύθηκε στη Δημοκρατία και λειτουργούσε από το 1945 ως Δημόσια Σχολή Τριτοβάθμιας Εκπαίδευσης και αργότερα εντάχθηκε στο Τεχνολογικό Πανεπιστήμιο Κύπρου ως Σχολή Υπηρεσιών Υγείας. Τμήμα Νοσηλευτικής, δυνάμει των περί Τεχνολογικού Πανεπιστημίου Κύπρου (Σχολές και Τμήματα κατά Σχολή) Κανονισμών του 2005 μέχρι 2011. |
| Επίσημη Εφημερίδα, Παράρτημα Τρίτο (Ι):<br>9.12.2005<br>26.10.2007<br>26.10.2007<br>7.11.2008<br>23.7.2010<br>22.7.2011. | 3. Οι περί της Δημόσιας Νοσηλευτικής και Μαιευτικής Σχολής Κανονισμοί του 2006 και 2007 καταργούνται από την ημερομηνία έναρξης της ισχύος των παρόντων Κανονισμών και, από την ίδια ημερομηνία, τερματίζεται η λειτουργία της Σχολής, η οποία παύει πλέον να υφίσταται. |   |
| Κατάργηση Κανονισμών. Επίσημη Εφημερίδα, Παράρτημα Τρίτο (Ι):<br>3.2.2006<br>28.12.2007.                                 | 4. Η εισδοχή νέων φοιτητών στη Σχολή από την ημερομηνία έναρξης της ισχύος των παρόντων Κανονισμών απαγορεύεται.   |   |
| Απαγόρευση εισδοχής νέων φοιτητών στη Σχολή.   |  |   |

Η κινητή και ακίνητη περιουσία της Σχολής περιέρχεται στη Δημοκρατία.

5. Από την ημερομηνία έναρξης της ισχύος των παρόντων Κανονισμών, όλη η κινητή και ακίνητη περιουσία, που ανήκει κατά κυριότητα ή που χρησιμοποιείται από τη Σχολή, περιέρχεται κατά κυριότητα στη Δημοκρατία και οποιαδήποτε δικαιώματα ή υποχρεώσεις της Σχολής αναφορικά με την εν λόγω περιουσία ασκούνται ή αναλαμβάνονται, ανάλογα με την περίπτωση, από τη Δημοκρατία.

Μητρώα της Σχολής.

6. Όλα τα στοιχεία που τηρούνται και αφορούν τους φοιτητές, αποφοίτους, ακαδημαϊκούς και άλλα πρόσωπα που εργάστηκαν στη Σχολή, από την ίδρυσή της μέχρι την ημερομηνία έναρξης της ισχύος των παρόντων Κανονισμών, καταχωρούνται σε αντίστοιχα Μητρώα, τα οποία διαχειρίζεται ο εκάστοτε Διευθυντής των Νοσηλευτικών Υπηρεσιών του Υπουργείου Υγείας ή οποιοσδήποτε από αυτόν εξουσιοδοτημένος λειτουργός, έτσι ώστε να είναι δυνατή η πρόσβαση σε αυτά των ατόμων στα οποία αφορούν τα στοιχεία που είναι καταχωρισμένα στα εν λόγω Μητρώα και η εξασφάλιση σχετικών βεβαιώσεων.

Μεταβατική διάταξη.

7. Οποιοσδήποτε δικαστικές διαδικασίες υπό ή κατά της Σχολής που εκκρεμούν κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος των παρόντων Κανονισμών, συνεχίζονται υπό ή κατά της Δημοκρατίας, η οποία υπεισέρχεται στις εν λόγω διαδικασίες ως νόμιμος διάδοχος της Σχολής και οποιοσδήποτε θεραπείες έχουν διαταχθεί από αρμόδιο δικαστήριο υπέρ ή κατά της Σχολής υλοποιούνται υπέρ ή κατά της Δημοκρατίας.

ΟΙ ΠΕΡΙ ΡΑΔΙΟΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΝΟΜΟΙ ΤΟΥ 2002 ΜΕΧΡΙ 2006

Κανονισμοί δυνάμει του άρθρου 55

146(Ι) του 2002  
15(Ι) του 2003  
16(Ι) του 2004  
180(Ι) του 2004  
74(Ι) του 2006.

Ο Διευθυντής, ασκώντας τις εξουσίες που του παρέχει το άρθρο 55 των περί Ραδιοεπικοινωνιών Νόμων του 2002 μέχρι 2006, εκδίδει τους ακόλουθους Κανονισμούς.

Συνοπτικός  
τίτλος,  
Επίσημη  
Εφημερίδα,  
Παράρτημα  
Τρίτο (Ι):  
30.4.2004  
02.11.2007.

1. Οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται ως οι περί Ραδιοεπικοινωνιών (Τέλη) (Τροποποιητικοί) Κανονισμοί του 2011 και θα διαβάζονται μαζί με τους περί Ραδιοεπικοινωνιών (Τέλη) Κανονισμούς του 2004 και 2007 (που στο εξής θα αναφέρονται ως «οι βασικοί κανονισμοί») και οι βασικοί κανονισμοί και οι παρόντες Κανονισμοί θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Ραδιοεπικοινωνιών (Τέλη) Κανονισμοί του 2004 μέχρι 2011.

Τροποποίηση  
του Τρίτου  
Παράρτηματος  
των βασικών  
κανονισμών.

2. Το Τρίτο Παράρτημα των βασικών κανονισμών τροποποιείται με την αντικατάσταση της υπαπαράγραφου (γ) της παραγράφου (1) του Μέρους 1 αυτού, με την ακόλουθη νέα υποπαραγραφο:

«(γ) σε περίπτωση που η σχετική ραδιοεπικοινωνιακή δραστηριότητα είναι η καθοριζόμενη στον Κανονισμό 11(δ) των προαναφερομένων Κανονισμών, το τέλος ανανέωσης είναι το υπολογιζόμενο σύμφωνα με τον ακόλουθο τύπο:

$$\begin{aligned} \text{Τέλος Λειτουργίας Δορυφορικών Ζεύξεων} = \\ \sum \text{EZ} * \text{I} * \text{ΣΣ} \\ \text{Αρ.φορέων} \end{aligned}$$

Όπου –

EZ = εύρος ζώνης του σήματος της εκπομπής σε MHz,

I = η μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύ εκπομπής σε Dbw

ΣΣ = Συντελεστής Συχνότητας σε Euro/MHz\*Dbw που καθορίζεται ανάλογα με τη συχνότητα εκπομπής, σύμφωνα με τον ακόλουθο πίνακα:

Όριο Κεντρικών Συχνοτήτων Εκπομπής (GHz)	Συντελεστής Συχνότητας – ΣΣ (Euro/(MHz *W))
B<5	4.2
5≤B<10	3.7
10B<16	2.1
16≤B<20	1.5
20≤B<24	0.1
24≤B	0.07

(i) σε περίπτωση που το υπολογιζόμενο, βάσει του τύπου, τέλος ανανέωσης είναι μικρότερο των €300, τότε καταβάλλεται τέλος ανανέωσης ύψους €300, το οποίο αντιστοιχεί στα διοικητικά έξοδα ανανέωσης της εξουσιοδότησης.

(ii) σε περίπτωση που η σχετική ραδιοεπικοινωνιακή δραστηριότητα αφορά τη χρήση εφεδρικών πυλών (Gateways), τότε για τις δορυφορικές ζεύξεις των εφεδρικών πυλών καταβάλλεται τέλος ανανέωσης που ανέρχεται στο 5% του τέλους ανανέωσης των αντίστοιχων δορυφορικών ζεύξεων των πρωτεύουσων πυλών, νοουμένου ότι οι δορυφορικές ζεύξεις των εφεδρικών πυλών έχουν ταυτόσημα χαρακτηριστικά εκπομπής με τις αντίστοιχες

δορυφορικές ζεύξεις των πρωτεύουσών πυλών, και υπό την προϋπόθεση ότι θα χρησιμοποιούνται μόνο όταν διακόπτονται οι δορυφορικές ζεύξεις των πρωτεύουσών πυλών:

Νοείται ότι, το προαναφερόμενο τέλος ισχύει για εφεδρικές πύλες των οποίων οι πρωτεύουσες πύλες βρίσκονται στο έδαφος της Κυπριακής Δημοκρατίας.».

ΟΙ ΡΥΘΜΙΣΕΩΣ ΟΔΩΝ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ ΝΟΜΟΙ

(Νόμοι 14 του 1959, 67 του 1963, 6 του 1964, 65 του 1964, 12 του 1969, 38 του 1989, 13 του 1974, 28 του 1974, 24 του 1978, 25 του 1979, 80 του 1982, 15 του 1983, 9 του 1986, 115 του 1986, 199 του 1986, 53 του 1987, 87 του 1987, 316 του 1987, 108 του 1988, 243 του 1988, 122 του 1990, 97(Ι) του 1992, 45(Ι) του 1994, 14(Ι) του 1996, 52(Ι) του 1996, 37(Ι) του 1997, 72(Ι) του 1997, 71(Ι) του 1998, 35(Ι) του 1999, 61(Ι) του 1999, 81(Ι) του 1999, 57(Ι) του 2000, 66(Ι) του 2000, 73(Ι) του 2000, 126(Ι) του 2000, 157(Ι) του 2000, 26(Ι) του 2002, 33(Ι) του 2002, 202(Ι) του 2002, 101(Ι) του 2006, 21(Ι) του 2008, 47(Ι) του 2011 77(Ι) του 2011 και 131(Ι) του 2011)

ΟΙ ΠΕΡΙ ΟΔΩΝ ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ (ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΤΙΚΟΙ) ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΤΟΥ 2011

Γνωστοποίηση σύμφωνα με το άρθρο 61ZA των πιο πάνω Κονονισμών

Ο Υπουργός Εσωτερικών, ως αρμόδιο Αρχή για την εφαρμογή του περί Ρυθμίσεως Οδών και Οικοδομών Νόμου και των τροποποιήσεων αυτού και σύμφωνα με τα άρθρο 61ZA των περί των Οδών και Οικοδομών (Τροποποιητικών) Κανονισμών του 2011, γνωστοποιεί στον Πίνακα που ακολουθεί τους τίτλους και αριθμούς των Ευρωκωδικών (Σημ.1) και των Προσαρτημάτων των Ευρωκωδικών (Σημ. 2), οι οποίοι τίθενται σε υποχρεωτική εφαρμογή από την 1/1/2012. Οποιοσδήποτε τροποποιήσεις (corrigenta, AC) ή/και προσθέσεις (amendements) είτε στο ελληνικό είτε στο αγγλικό κείμενο θα δημοσιεύονται στην επίσημη εφημερίδα της Δημοκρατίας από τον Κυπριακό Οργανισμό Τυποποίησης και θα τίθενται σε ισχύ άμεσα.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΥΡΩΚΩΔΙΚΩΝ

ΟΤ(4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του προτύπου στα Ελληνικά και Αγγλικά
CYS	EN 1990:2002	Ευρωκώδικας – Βάσεις σχεδιασμού δομημάτων Eurocode - Basis of structural design
CYS	EN 1991-1-1:2002	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-1 :Γενικές δράσεις – Πυκνότητες, ίδια βάρη και επιβαλλόμενα φορτία σε κτίρια Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-1: General actions - Densities, self-weight, imposed loads for buildings
CYS	EN 1991-1-2:2002	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-2 :Γενικές δράσεις – Δράσεις σε δομήματα λόγω πυρκαγιάς Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-2: General actions - Actions on structures exposed to fire
CYS	EN 1991-1-3:2003	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-3 :Γενικές δράσεις – Φορτία χιονιού Eurocode 1 - Actions on structures - Part 1-3: General actions - Snow loads
CYS	EN 1991-1-4:2005	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-4 :Γενικές δράσεις – Δράσεις ανέμου Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-4: General actions - Wind actions
CYS	EN 1991-1-5:2003	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-5 :Γενικές δράσεις – Θερμικές δράσεις Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-5: General actions - Thermal actions
CYS	EN 1991-1-6:2005	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-6 :Γενικές δράσεις – Δράσεις κατά τη διάρκεια κατασκευής Eurocode 1 - Actions on structures Part 1-6: General actions - Actions during execution
CYS	EN 1991-1-7:2006	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 1-7 :Γενικές δράσεις – Τυχηματικές δράσεις Eurocode 1 - Actions on structures - Part 1-7: General actions - Accidental actions

OT(4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του προτύπου στα Ελληνικά και Αγγλικά
CYS	EN 1991-2:2003	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 2 :Φορτία κυκλοφορίας σε γέφυρες Eurocode 1: Actions on structures - Part 2: Traffic loads on bridges
CYS	EN 1991-3:2006	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 3 :Δράσεις οφειλόμενες σε γερανούς και μηχανήματα Eurocode 1 - Actions on structures - Part 3: Actions induced by cranes and machinery
CYS	EN 1991-4:2006	Ευρωκώδικας 1: - Δράσεις σε δομήματα –Μέρος 4 :Σιλό και δεξαμενές Eurocode 1 - Actions on structures - Part 4: Silos and tanks
CYS	EN 1992-1-1:2004	Ευρωκώδικας 2: - Σχεδιασμός κατασκευών από σκυρόδεμα –Μέρος 1-1 :Γενικοί κανόνες και κανόνες για κτίρια Eurocode 2: Design of concrete structures - Part 1-1: General rules and rules for buildings
CYS	EN 1992-1-2:2004	Ευρωκώδικας 2: - Σχεδιασμός κατασκευών από σκυρόδεμα –Μέρος 1-2 :Γενικοί κανόνες – Σχεδιασμός φορέων σε πυρκαγιά Eurocode 2: Design of concrete structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	EN 1992-2:2005	Ευρωκώδικας 2: - Σχεδιασμός κατασκευών από σκυρόδεμα –Μέρος 2 :Γέφυρες από σκυρόδεμα – Σχεδιασμός και κατασκευαστικοί κανόνες Eurocode 2 - Design of concrete structures - Concrete bridges - Design and detailing rules
CYS	EN 1992-3:2006	Ευρωκώδικας 2: - Σχεδιασμός κατασκευών από σκυρόδεμα –Μέρος 3 :Σιλό και δεξαμενές Eurocode 2 - Design of concrete structures - Part 3: Liquid retaining and containment structures
CYS	EN 1993-1-1:2005	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-1 :Γενικοί κανόνες και κανόνες για κτίρια Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-1: General rules and rules for buildings
CYS	EN 1993-1-2:2005	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-2 :Γενικοί κανόνες – Σχεδιασμός φορέων σε πυρκαγιά Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	EN 1993-1-3:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-3 :Γενικοί κανόνες – Συμπληρωματικοί κανόνες για μέλη και φύλλα έλασης Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-3: General rules - Supplementary rules for cold-formed members and sheeting
CYS	EN 1993-1-4:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-4 :Γενικοί κανόνες – Συμπληρωματικοί κανόνες για ανοξείδωτους χάλυβες Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-4: General rules - Supplementary rules for stainless steels
CYS	EN 1993-1-5:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-5 :Δομικά στοιχεία από επίπεδα ελάσματα Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-5: Plated structural elements

ΟΤ(4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του προτύπου στα Ελληνικά και Αγγλικά
CYS	EN 1993-1-6:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-6 : Αντοχή και ευστάθεια κελυφωτών κατασκευών Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-6: Strength and Stability of Shell Structures
CYS	EN 1993-1-7:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-7 :Κατασκευές από επίπεδα ελάσματα υπό εγκάρσια φόρτιση Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-7: Plated structures subject to out of plane loading
CYS	EN 1993-1-8:2005	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-8 :Σχεδιασμός κόμβων Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-8: Design of joints
CYS	EN 1993-1-9:2005	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-9 :Κόπωση Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-9: Fatigue
CYS	EN 1993-1-10:2005	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-10 :Αντοχή σε ψαθυρή θράυση και ιδιότητες κατά την έννοια του πάχους Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-10: Material toughness and through-thickness properties
CYS	EN 1993-1-11:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-11 :Σχεδιασμός κατασκευών με εφελκυσόμενα στοιχεία Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-11: Design of structures with tension components
CYS	EN 1993-1-12:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 1-12:Πρόσθετοι κανόνες για την επέκταση του EN 1993 σε χάλυβες S 700 Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-12: Additional rules for the extension of EN 1993 up to steel grades S 700
CYS	EN 1993-2:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 2 :Γέφυρες από χάλυβα Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 2: Steel Bridges
CYS	EN 1993-3-1:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 3-1 :Πύργοι, ιστοί και καπνοδόχοι – Πύργοι και ιστοί Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 3-1: Towers, masts and chimneys - Towers and masts
CYS	EN 1993-3-2:2006	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 3-1 :Πύργοι, ιστοί και καπνοδόχοι – Καπνοδόχοι Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 3-2: Towers, masts and chimneys – Chimneys
CYS	EN 1993-4-1:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 4-1 :Σιλό Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 4-1: Silos
CYS	EN 1993-4-2:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 4-2 :Δεξαμενές Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 4-2: Tanks
CYS	EN 1993-4-3:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 4-3 :Αγωγοί Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 4-3: Pipelines

ΟΤ(4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του προτύπου στα Ελληνικά και Αγγλικά
CYS	EN 1993-5:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 5 :Πάσσαλοι Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 5: Piling
CYS	EN 1993-6:2007	Ευρωκώδικας 3: - Σχεδιασμός κατασκευών από χάλυβα –Μέρος 6 :Κοτασκευές στήριξης γερανογεφύρων Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 6: Crane supporting structures
CYS	EN 1994-1-1:2004	Ευρωκώδικας 4: - Σχεδιασμός σύμμικτων κατασκευών από χάλυβα και σκυρόδεμα– Μέρος 1-1: Γενικοί κανόνες και κανόνες για κτίρια Eurocode 4: Design of composite steel and concrete structures - Part 1-1: General rules and rules for buildings
CYS	EN 1994-1-2:2005	Ευρωκώδικας 4: - Σχεδιασμός σύμμικτων κατασκευών από χάλυβα και σκυρόδεμα– Μέρος 1-2: Γενικοί κανόνες – Σχεδιασμός φορέων σε πυρκαγιά Eurocode 4 - Design of composite steel and concrete structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	EN 1994-2:2005	Ευρωκώδικας 4: - Σχεδιασμός σύμμικτων κατασκευών από χάλυβα και σκυρόδεμα– Μέρος 2: Γενικοί κανόνες και κανόνες για γέφυρες Eurocode 4 - Design of composite steel and concrete structures - Part 2: General rules and rules for bridges
CYS	EN 1995-1-1:2004	Ευρωκώδικας 5: - Σχεδιασμός ξύλινων κατασκευών– Μέρος 1-1: Γενικά-Κοινοί κανόνες και κανόνες για κτίρια Eurocode 5: Design of timber structures - Part 1-1: General - Common rules and rules for buildings
CYS	EN 1995-1-2:2004	Ευρωκώδικας 5: - Σχεδιασμός ξύλινων κατασκευών – Μέρος 1-2: Γενικά- Σχεδιασμός φορέων σε πυρκαγιά Eurocode 5: Design of timber structures - Part 1-2: General - Structural fire design
CYS	EN 1995-2:2004	Ευρωκώδικας 5: - Σχεδιασμός ξύλινων κατασκευών – Μέρος 2: Γέφυρες Eurocode 5: Design of timber structures - Part 2: Bridges
CYS	EN 1996-1-1:2005	Ευρωκώδικας 6: - Σχεδιασμός κατασκευών από τοιχοποιία– Μέρος 1-1: Γενικοί κανόνες για κατασκευή από οπλισμένη και άοπλη τοιχοποιία Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 1-1: General rules for reinforced and unreinforced masonry structures
CYS	EN 1996-1-2:2005	Ευρωκώδικας 6: - Σχεδιασμός κατασκευών από τοιχοποιία– Μέρος 1-2: Γενικοί κανόνες – Σχεδιασμός φορέων σε πυρκαγιά Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	EN 1996-2:2006	Ευρωκώδικας 6: - Σχεδιασμός κατασκευών από τοιχοποιία– Μέρος 2: Θέματα σχεδιασμού, επιλογή υλικών και κατασκευή τοιχοποιίας Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 2: Design considerations, selection of materials and execution of masonry
CYS	EN 1996-3:2006	Ευρωκώδικας 6: - Σχεδιασμός κατασκευών από τοιχοποιία– Μέρος 3: Απλοποιημένες μέθοδοι υπολογισμού για κατασκευές από άοπλη τοιχοποιία Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 3: Simplified calculation methods for unreinforced masonry structures



ΟΤ(4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του προτύπου στα Ελληνικά και Αγγλικά
CYS	EN 1997-1:2004	Ευρωκώδικας 7: - Γεωτεχνικός Σχεδιασμός– Μέρος 1: Γενικοί κανόνες Eurocode 7: Geotechnical design - Part 1: General rules
CYS	EN 1997-2:2007	Ευρωκώδικας 7: - Γεωτεχνικός Σχεδιασμός– Μέρος 2: Εδαφικές έρευνες και δοκιμές Eurocode 7 - Geotechnical design - Part 2: Ground investigation and testing
CYS	EN 1998-1:2004	Ευρωκώδικας 8: - Αντισεισμικός σχεδιασμός των κατασκευών– Μέρος 1: Γενικοί κανόνες, σεισμικές δράσεις και κανόνες για κτίρια Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance - Part 1: General rules, seismic actions and rules for buildings
CYS	EN 1998-2:2005	Ευρωκώδικας 8: - Αντισεισμικός σχεδιασμός κατασκευών– Μέρος 2: Γέφυρες Eurocode 8 - Design of structures for earthquake resistance - Part 2: Bridges
CYS	EN 1998-3:2005	Ευρωκώδικας 8: - Αντισεισμικός σχεδιασμός κατασκευών– Μέρος 3: Αποτίμηση της φέρουσας ικανότητας κτιρίων και επεμβάσεις Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance - Part 3: Assessment and retrofitting of buildings
CYS	EN 1998-4:2006	Ευρωκώδικας 8: - Αντισεισμικός σχεδιασμός κατασκευών– Μέρος 4: Σιλό, Δεξαμενές και Αγωγοί Eurocode 8 - Design of structures for earthquake resistance - Part 4: Silos, tanks and pipelines
CYS	EN 1998-5:2004	Ευρωκώδικας 8: - Αντισεισμικός σχεδιασμός κατασκευών– Μέρος 5: Θεμελιώσεις, κατασκευές αντιστήριξης και γεωτεχνικά θέματα Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance Part 5: Foundations, retaining structures and geotechnical aspects
CYS	EN 1998-6:2005	Ευρωκώδικας 8: - Αντισεισμικός σχεδιασμός κατασκευών– Μέρος 6: Πύργοι, Ιστοί και Καπνοδόχοι Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance - Part 6: Towers, masts and chimneys
CYS	EN 1999-1-1:2007	Ευρωκώδικας 9: - Σχεδιασμός κατασκευών από αλουμίνιο– Μέρος 1-1: Γενικοί κανόνες Eurocode 9: Design of aluminium structures - Part 1-1: General structural rules
CYS	EN 1999-1-2:2007	Ευρωκώδικας 9: - Σχεδιασμός κατασκευών από αλουμίνιο– Μέρος 1-2: Σχεδιασμός φορέων σε πυρκαγιά Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-2: Structural fire design
CYS	EN 1999-1-3:2007	Ευρωκώδικας 9: - Σχεδιασμός κατασκευών από αλουμίνιο– Μέρος 1-3: Κατασκευές ευαίσθητες σε κόπωση Eurocode 9: Design of aluminium structures – Part 1-3: Structures susceptible to fatigue
CYS	EN 1999-1-4:2007	Ευρωκώδικας 9: - Σχεδιασμός κατασκευών από αλουμίνιο– Μέρος 1-4: Δομικά φύλλα ψυχρής έλασης Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-4: Cold-formed structural sheeting
CYS	EN 1999-1-5:2007	Ευρωκώδικας 9: - Σχεδιασμός κατασκευών από αλουμίνιο– Μέρος 1-5: Κελυφωτές κατασκευές Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-5: Shell structures

## ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΘΝΙΚΩΝ ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

ΟΤ (4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του Εθνικού Προσαρτήματος στα Αγγλικά
CYS	NA to EN 1990:2002	Eurocode - Basis of structural design
CYS	NA to EN 1991-1-1:2002	Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-1: General actions - Densities, self-weight, imposed loads for buildings
CYS	NA to EN 1991-1-2:2002	Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-2: General actions - Actions on structures exposed to fire
CYS	NA to EN 1991-1-3:2003	Eurocode 1 - Actions on structures - Part 1-3: General actions - Snow loads
CYS	NA to EN 1991-1-4:2005	Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-4: General actions - Wind actions
CYS	NA to EN 1991-1-5:2003	Eurocode 1: Actions on structures - Part 1-5: General actions - Thermal actions
CYS	NA to EN 1991-1-6:2005	Eurocode 1 - Actions on structures Part 1-6: General actions - Actions during execution
CYS	NA to EN 1991-1-7:2006	Eurocode 1 - Actions on structures - Part 1-7: General actions - Accidental actions
CYS	NA to EN 1991-2:2003	Eurocode 1: Actions on structures - Part 2: Traffic loads on bridges
CYS	NA to EN 1991-3:2006	Eurocode 1 - Actions on structures - Part 3: Actions induced by cranes and machinery
CYS	NA to EN 1991-4:2006	Eurocode 1 - Actions on structures - Part 4: Silos and tanks
CYS	NA to EN 1992-1-1:2004	Eurocode 2: Design of concrete structures - Part 1-1: General rules and rules for buildings
CYS	NA to EN 1992-1-2:2004	Eurocode 2: Design of concrete structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	NA to EN 1992-2:2005	Eurocode 2 - Design of concrete structures - Concrete bridges - Design and detailing rules
CYS	NA to EN 1992-3:2006	Eurocode 2 - Design of concrete structures - Part 3: Liquid retaining and containment structures
CYS	NA to EN 1993-1-1:2005	Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-1: General rules and rules for buildings
CYS	NA to EN 1993-1-2:2005	Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design

ΟΤ (4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του Εθνικού Προσαρτήματος στα Αγγλικά
CYS	NA to EN 1993-1-3:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-3: General rules - Supplementary rules for cold-formed members and sheeting
CYS	NA to EN 1993-1-4:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-4: General rules - Supplementary rules for stainless steels
CYS	NA to EN 1993-1-5:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-5: Plated structural elements
CYS	NA to EN 1993-1-6:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-6: Strength and Stability of Shell Structures
CYS	NA to EN 1993-1-7:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-7: Plated structures subject to out of plane loading
CYS	NA to EN 1993-1-8:2005	Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-8: Design of joints
CYS	NA to EN 1993-1-9:2005	Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-9: Fatigue
CYS	NA to EN 1993-1-10:2005	Eurocode 3: Design of steel structures - Part 1-10: Material toughness and through-thickness properties
CYS	NA to EN 1993-1-11:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-11: Design of structures with tension components
CYS	NA to EN 1993-1-12:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 1-12: Additional rules for the extension of EN 1993 up to steel grades S 700
CYS	NA to EN 1993-2:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 2: Steel Bridges
CYS	NA to EN 1993-3-1:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 3-1: Towers, masts and chimneys - Towers and masts
CYS	NA to EN 1993-3-2:2006	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 3-2: Towers, masts and chimneys - Chimneys
CYS	NA to EN 1993-4-1:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 4-1: Silos
CYS	NA to EN 1993-4-2:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 4-2: Tanks
CYS	NA to EN 1993-4-3:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 4-3: Pipelines
CYS	NA to EN 1993-5:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 5: Piling
CYS	NA to EN 1993-6:2007	Eurocode 3 - Design of steel structures - Part 6: Crane supporting structures

OT (4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του Εθνικού Προσαρτήματος στα Αγγλικά
CYS	NA to EN 1994-1-1:2004	Eurocode 4: Design of composite steel and concrete structures - Part 1-1: General rules and rules for buildings
CYS	NA to EN 1994-1-2:2005	Eurocode 4 - Design of composite steel and concrete structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	NA to EN 1994-2:2005	Eurocode 4 - Design of composite steel and concrete structures - Part 2: General rules and rules for bridges
CYS	NA to EN 1995-1-1:2004	Eurocode 5: Design of timber structures - Part 1-1: General - Common rules and rules for buildings
CYS	NA to EN 1995-1-2:2004	Eurocode 5: Design of timber structures - Part 1-2: General - Structural fire design
CYS	NA to EN 1995-2:2004	Eurocode 5: Design of timber structures - Part 2: Bridges
CYS	NA to EN 1996-1-1:2005	Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 1-1: General rules for reinforced and unreinforced masonry structures
CYS	NA to EN 1996-1-2:2005	Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 1-2: General rules - Structural fire design
CYS	NA to EN 1996-2:2006	Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 2: Design considerations, selection of materials and execution of masonry
CYS	NA to EN 1996-3:2006	Eurocode 6 - Design of masonry structures - Part 3: Simplified calculation methods for unreinforced masonry structures
CYS	NA to EN 1997-1:2004	Eurocode 7: Geotechnical design - Part 1: General rules
CYS	NA to EN 1997-2:2007	Eurocode 7 - Geotechnical design - Part 2: Ground investigation and testing
CYS	NA to EN 1998-1:2004	Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance - Part 1: General rules, seismic actions and rules for buildings
CYS	NA to EN 1998-2:2005	Eurocode 8 - Design of structures for earthquake resistance - Part 2: Bridges
CYS	NA to EN 1998-3:2005	Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance - Part 3: Assessment and retrofitting of buildings
CYS	NA to EN 1998-4:2006	Eurocode 8 - Design of structures for earthquake resistance - Part 4: Silos, tanks and pipelines
CYS	NA to EN 1998-5:2004	Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance Part 5: Foundations, retaining structures and geotechnical aspects
CYS	NA to EN 1998-6:2005	Eurocode 8: Design of structures for earthquake resistance - Part 6: Towers, masts and chimneys

ΟΤ (4)	Στοιχείο αναφοράς	Τίτλος του Εθνικού Προσαρτήματος στα Αγγλικά
CYS	NA to EN 1999-1-1:2007	Eurocode 9: Design of aluminium structures - Part 1-1: General structural rules
CYS	NA to EN 1999-1-2:2007	Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-2: Structural fire design
CYS	NA to EN 1999-1-3:2007	Eurocode 9: Design of aluminium structures – Part 1-3: Structures susceptible to fatigue
CYS	NA to EN 1999-1-4:2007	Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-4: Cold-formed structural sheeting
CYS	NA to EN 1999-1-5:2007	Eurocode 9 - Design of aluminium structures - Part 1-5: Shell structures

## Σημειώσεις:

- (1).-«Ευρωκώδικες» σημαίνει τη σειρά Ευρωπαϊκών προτύπων που υιοθετούνται ως πρότυπα.
- (2).- «Προσαρτήματα Ευρωκωδίκων» σημαίνει τα προσαρτήματα των Ευρωκωδίκων που περιέχουν καθορισμένες παραμέτρους.
- (3) .-ΟΤ : Στοιχεία αναφοράς Οργανισμού Τυποποίησης

CYS : Κυπριακός Οργανισμός Τυποποίησης,  
Γωνία Λεωφόρου Λεμεσού και Κώστα Αναξαγόρα 30, 3ος Όροφος  
2014 Λευκωσία.  
Τηλ. (+357) 22 411 411  
(<http://www.cys.org.cy>)

Έγινε στις 19 Δεκεμβρίου 2011

ΝΕΟΚΛΗΣ ΣΥΛΙΚΙΩΤΗΣ  
Υπουργός Εσωτερικών.

ΟΙ ΠΕΡΙ ΤΕΛΩΝΕΙΑΚΩΝ ΔΑΣΜΩΝ ΚΑΙ ΦΟΡΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗΣ (ΑΤΕΛΕΙΕΣ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ) ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΤΟΥ 2004 ΜΕΧΡΙ 2010

Διάταγμα δυνάμει του Κανονισμού 11(2)

Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που του παρέχονται δυνάμει του Κανονισμού 11(2) των περί Τελωνειακών Δασμών και Φόρων Κατανάλωσης (Ατέλειες κατά την Εισαγωγή Εμπορευμάτων) Κανονισμών του 2004 έως 2010, εκδίδει το ακόλουθο Διάταγμα:

Συνοπτικός τίτλος. 1. Το παρόν Διάταγμα θα αναφέρεται ως το περί Τελωνειακών Δασμών και Φόρων Κατανάλωσης (Ατέλειες κατά την Εισαγωγή Εμπορευμάτων) Διάταγμα του 2011.

Κατάργηση των εδαφίων 16 και 17 της κλάσης Ρ του Παραρτήματος Ι της Κ.Δ.Π. 380/04.

2. Τηρουμένων των διατάξεων της παραγράφου 3, τα εδάφια 16 και 17 της κλάσης Ρ του Παραρτήματος Ι των περί Τελωνειακών Δασμών και Φόρων Κατανάλωσης (Ατέλειες κατά την Εισαγωγή Εμπορευμάτων) Κανονισμών καταργούνται.

Επίσημη Εφημερίδα, Παράρτημα Τρίτο(I):  
30.4.2004  
30.1.2009.

Μεταβατική διάταξη. 3.-(1) Οποιαδήποτε πρόσωπα έτυχαν έγκρισης από το Διευθυντή μέχρι και την ημερομηνία κατάργησης των εδαφίων 16 και 17 της κλάσης Ρ του Παραρτήματος Ι των περί Τελωνειακών Δασμών και Φόρων Κατανάλωσης (Ατέλειες κατά την Εισαγωγή Εμπορευμάτων) Κανονισμών σύμφωνα με τα εδάφια 16 και 17 που καταργούνται δυνάμει της παραγράφου 2, δύνανται για χρονική περίοδο δώδεκα (12) μηνών από την ημερομηνία της άφιξης τους για εγκατάσταση ή επανεγκατάσταση στη Δημοκρατία να τύχουν απαλλαγής από την καταβολή του φόρου κατανάλωσης.

(2) Οι αιτήσεις οι οποίες έχουν υποβληθεί μέχρι και την ημερομηνία κατάργησης των εδαφίων 16 και 17 της κλάσης Ρ του Παραρτήματος Ι των περί Τελωνειακών Δασμών και Φόρων Κατανάλωσης (Ατέλειες κατά την Εισαγωγή Εμπορευμάτων) Κανονισμών, εξετάζονται ως εάν τα εν λόγω εδάφια να μην είχαν καταργηθεί και σε περίπτωση έγκρισης των αιτήσεων αυτών τα δικαιούχα πρόσωπα δύνανται για χρονική περίοδο δώδεκα (12) μηνών από την ημερομηνία της άφιξης τους για εγκατάσταση ή επανεγκατάσταση στη Δημοκρατία να τύχουν απαλλαγής από την καταβολή του φόρου κατανάλωσης.

## Ο ΠΕΡΙ ΦΥΤΟΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΝΟΜΟΣ ΤΟΥ 2011

## Διάταγμα δυνάμει του άρθρου 23

- Επίσημη Εφημερίδα της Ε.Ε.: L309, 24.11.2009 σ.1.
- 141(I) του 2011 Ο Υπουργός Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος ασκώντας τις εξουσίες που του παρέχει το άρθρο 23 του περί Φυτοπροστατευτικών Προϊόντων Νόμου του 2011, εκδίδει το ακόλουθο Διάταγμα:
- Συνοπτικός τίτλος. 1. Το παρόν Διάταγμα θα αναφέρεται ως τα περί Φυτοπροστατευτικών Προϊόντων (Τέλη) Διάταγμα, του 2011.
- Ερμηνεία. 2. Στο παρόν Διάταγμα –  
«Κανονισμοί» σημαίνει τους περί Φυτοπροστατευτικών Προϊόντων (Τέλη) Κανονισμούς του 2011.
- Αντικατάσταση του Παραρτήματος IV των Κανονισμών. Παράρτημα. 3. Το Παράρτημα IV των Κανονισμών αντικαθίσταται από το Παράρτημα IV που περιέχεται στο Παράρτημα του παρόντος Διατάγματος.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ  
(Παράγραφος 3)«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV  
[Κανονισμός 3 (4)]

## Διάφορα άλλα καταβλητέα τέλη

Τύπος Αίτησης	Αίτηση	Τέλη
		Ευρώ
Άδεια παράλληλου εμπορίου	Αίτηση για τη χορήγηση άδειας παράλληλου εμπορίου φυτοπροστατευτικού προϊόντος (Άρθρο 52, Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009)	200
Ανανέωση άδειας	Αίτηση για την ανανέωση άδειας παράλληλου εμπορίου φυτοπροστατευτικού προϊόντος (Άρθρο 52, Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009)	100
	Αίτηση για την ανανέωση υφιστάμενης άδειας φυτοπροστατευτικού προϊόντος (Άρθρο 24 (5) του Νόμου)	100
Έλεγχος ισοδυναμίας	Αίτηση για τον έλεγχο της ισοδυναμίας:	5,000
	α) της τεχνικά καθαρής δραστικής ουσίας	
	β) των προστατευομένων μελετών των στοιχείων ήδη εγκεκριμένων δραστικών ουσιών, όταν η Δημοκρατία είναι κράτος μέλος-εισηγητής (Άρθρο 29 και 38, Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009)	5,000

Αριθμός 531

Ο ΠΕΡΙ ΕΝΙΑΙΟΥ ΔΗΜΟΣΙΟΥ ΕΠΙΤΟΚΙΟΥ ΥΠΕΡΗΜΕΡΙΑΣ ΝΟΜΟΣ ΤΟΥ 2006

Διάταγμα δυνάμει του άρθρου 4(1)

- 167(I) του 2006. Ο Υπουργός Οικονομικών, ασκώντας τις εξουσίες που του πορέχονται δυνάμει του εδαφίου (1) του άρθρου 4 του περί Ενιαίου Δημοσίου Επιτοκίου Υπερημερίας Νόμου του 2006, εκδίδει το ακόλουθο Διάταγμα:
- Συνοπτικός τίτλος. 1. Το παρόν Διάταγμα θα αναφέρεται ως το περί Καθορισμού του Ενιαίου Δημοσίου Επιτοκίου Υπερημερίας για το έτος 2012 Διάταγμα του 2011.
- Ύψος δημοσίου επιτοκίου υπερημερίας. 2. Με βάση την εκτιθέμενη στο εδάφιο (2) του άρθρου 4 του Νόμου μέθοδο, το ύψος του δημοσίου επιτοκίου υπερημερίας καθορίζεται στα 5,00%.
- Κατάργηση. Επίσημη Εφημερίδα, Παράρτημα Τρίτο (I): 23.12.2010. 3. Το περί Καθορισμού του Ενιαίου Δημοσίου Επιτοκίου Υπερημερίας για το έτος 2011 Διάταγμα του 2010 καταργείται από την έναρξη της ισχύος του παρόντος Διατάγματος.
- Έναρξη ισχύος του παρόντος Διατάγματος. 4. Το παρόν Διάταγμα ισχύει από την 1<sup>η</sup> Ιανουαρίου 2012.

Έγινε στις 16 Δεκεμβρίου 2011.

ΚΙΚΗΣ ΚΑΖΑΜΙΑΣ,  
Υπουργός Οικονομικών.



## Ο ΠΕΡΙ ΔΗΜΩΝ ΝΟΜΟΣ

## Διάταγμα σύμφωνα με το άρθρο 8

Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σ' αυτό, από το άρθρο 8 του περί Δήμων Νόμου του 1985, όπως έχει τροποποιηθεί, με το παρόν διατάσσει όπως, τα διοικητικά όρια του Δήμου Λάρνακας τροποποιηθούν έτσι ώστε να εντάσσεται στα όρια του εν λόγω Δήμου, η ακίνητη ιδιοκτησία που περιγράφεται στον πιο κάτω Πίνακα του Διοτόγματος.

## ΠΙΝΑΚΑΣ

Ολόκληρο το μέρος του θαλάσσιου χώρου του Λιμανιού και της Μαρίνας Λάρνακας, ο οποίος έχει επιχωθεί για τη δημιουργία ξηράς, όπως αυτός περικλείεται με μπλε συνεχόμενη γραμμή στα Ειδικό Κυβερνητικό Χωρομετρικό Σχέδιο με αύξοντα αριθμό 7090, το οποίο ετοίμασε ο Διευθυντής του Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας.

Έγινε στις 14 Δεκεμβρίου 2011.

(Υ.Ε. 19.22.4.2)

Αριθμός 533

## ΟΙ ΠΕΡΙ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΝΟΜΟΙ ΤΟΥ 1999 ΕΩΣ 2011

## Διάταγμα σύμφωνα με το άρθρο 114(γ)

Το Υπουργικό Συμβούλιο, ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σε αυτό δυνάμει του άρθρου 114(γ) των περί Κοινοτήτων Νόμων του 1999 έως 2011, με το παρόν διατάσσει όπως, τα διοικητικά όρια της Ενορίας Χρυσοπαλίτισσας, στο Δήμο Λάρνακας τροποποιηθούν κατά τρόπον που να εντάσσεται στα όρια της ενορίας αυτής η ακίνητη ιδιοκτησία που περιγράφεται στον πιο κάτω Πίνακα του Διατάγματος.

## ΠΙΝΑΚΑΣ

Ολόκληρο τα μέρος του θαλάσσιου χώρου του Λιμανιού και της Μαρίνας Λάρνακας, ο οποίος έχει επιχωθεί για τη δημιουργία ξηράς, όπως αυτός περικλείεται με μπλε συνεχόμενη γραμμή στο Ειδικό Κυβερνητικά Χωρομετρικό Σχέδιο με αύξοντα αριθμό 7090, το οποίο ετοίμασε ο Διευθυντής του Τμήματος Κτηματολογίου και Χωρομετρίας.

Έγινε στις 14 Δεκεμβρίου 2011.

(Υ.Ε. 19.22.4.2)

Αριθμός 534

ΟΙ ΠΕΡΙ ΑΞΙΩΝ ΚΑΙ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ ΑΞΙΩΝ ΚΥΠΡΟΥ  
ΝΟΜΟΙ ΤΟΥ 1993 ΕΩΣ 2009

ΚΔΠ 326/2009 Τροποποίηση της Κανονιστικής Απόφασης του Συμβουλίου του Χρηματιστηρίου Αξιών  
ΚΔΠ 405/2009 Κύπρου αναφορικά με τις Αγορές του Χρηματιστηρίου που δημοσιεύτηκε στην Επίσημη  
ΚΔΠ 35/2010 Εφημερίδα της Δημοκρατίας στις 15.9.2009 (Κ.Δ.Π 326/2009 όπως τροποποιήθηκε).  
ΚΔΠ 129/2010  
ΚΔΠ 185/2010 Το Συμβούλιο του Χρηματιστηρίου Αξιών Κύπρου με βάση την εξουσία που του παρέχουν  
ΚΔΠ 229/2010 τα άρθρα 57, 58, 59, 117, 118 και 126 των περί Αξιών και Χρηματιστηρίου Αξιών Κύπρου  
ΚΔΠ 256/2010 Νόμων του 1993 έως 2009, αποφάσισε να τροποποιήσει την Κανονιστική Απόφαση  
ΚΔΠ 281/2010 αναφορικά με τις Αγορές του Χρηματιστηρίου ως ακολούθως:  
ΚΔΠ 322/2010  
ΚΔΠ 362/2010  
ΚΔΠ 443/2010  
ΚΔΠ 515/2010  
ΚΔΠ 524/2010  
ΚΔΠ 19/2011  
ΚΔΠ 45/2011  
ΚΔΠ 82/2011  
ΚΔΠ 125/2011  
ΚΔΠ 177/2011  
ΚΔΠ 221/2011  
ΚΔΠ 257/2011  
ΚΔΠ 304/2011  
ΚΔΠ 381/2011  
ΚΔΠ 443/2011

1. Με την προσθήκη, μετά από την παράγραφο 3.9.1 αυτής, της ακόλουθης νέας παραγράφου 3.9.2:  

«3.9.2 Εκδότης ο οποίος είναι Οργανισμός Τοπικής Αυτοδιοίκησης που επιδιώκει να εισάξει για πρώτη φορά ομολογίες ή άλλο ομοειδή χρεάγραφο, θα πρέπει να υποβάλει αίτηση προς το Χρηματιστήριο σύμφωνα με το Παράρτημα 6Α πρακτικόμενου περί εισαγωγής τους σε Ρυθμιζόμενη Αγορά του Χρηματιστηρίου και σύμφωνα με το Παράρτημα 22Α προκειμένου περί εισαγωγής τους σε Μη Ρυθμιζόμενη Αγορά του Χρηματιστηρίου.»
2. Με τη διαγραφή, από την παράγραφο 5.2.1.24 αυτής, της λέξης «παραίτηση» (2<sup>η</sup> γραμμή)
3. Με την προσθήκη του ακόλουθου νέου Παραρτήματος 6<sup>Α</sup> μετά το Παράρτημα 6 αυτής:

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 6<sup>Α</sup>

ΕΠΩΝΥΜΙΑ ΕΚΔΟΤΗ

ΛΟΓΟΤΥΠΟ

ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΟΜΟΛΟΓΩΝ ΣΕ ΡΥΘΜΙΖΟΜΕΝΗ ΑΓΟΡΑ ΤΟΥ ΧΑΚ

ΜΕ ΤΗ ΜΕΘΟΔΟ .....

Συνοπτική Παρουσίαση Εκδότη

Το περιεχόμενο του παρόντος Εγγράφου συνάδει πλήρως με τις πληροφορίες που περιλαμβάνονται στο Ενημερωτικό Δελτίο του εκδότη που ( έχει εγκριθεί) έχει κατατεθεί/θα κατατεθεί στην Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς.

Οι Δημοτικοί Σύμβουλοι αναλαμβάνουν συλλογικά και ατομικά πλήρη ευθύνη όσον αφορά την ακρίβεια και ορθότητα των πληροφοριών και των στοιχείων που οφείλονται στην παρούσα αίτηση και διαβεβαιώνουν ότι δεν υπάρχουν άλλα ουσιαστικά γεγονότα που η παράλειψη προς θα καθιστούσε οποιαδήποτε δήλωση που περιέχεται σ' αυτό παραπλανητική.

Καθ' όλη τη διάρκεια εξέτασης προς αίτησης για εισαγωγή των τίτλων προς στο ΧΑΚ ο διευθυντής έκδοσης/ σύμβουλος έκδοσης είναι.....

ΠΡΟΣΟΧΗ: Το παρόν έγγραφο δεν αποτελεί Δημόσια Πρόσκληση προς το κοινό και δεν αποσκοπεί στην άντληση κεφαλαίων.

Ηη/μμ/εε

A. ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ

Ονομαστική αξία Ομολόγων	
Ποσότητα Ομολόγων	
Ημερομηνία έκδοσης	
Ημερομηνία λήξης	
Επιτόκιο	
Ημερομηνία πληρωμής τόκων	

B. ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ

ΔΗΜΟΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

Ονομοτεπώνυμο και διεύθυνση του Προέδρου και των Μελών του εκδότη.

ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ: .....

ΤΡΑΠΕΖΙΤΕΣ: .....

ΕΛΕΓΚΤΕΣ: .....

ΔΙΕΥΘΥΝΤΕΣ ΕΚΔΟΣΗΣ, ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΕΠΕΥ, ΑΝΑΔΟΧΟΙ: .....

ΝΟΜΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ .....

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΚΔΟΤΗ

Διεύθυνση Επικοινωνίας, Τηλέφωνο, Τηλεμοιότυπο, Ηλεκτρονική Διεύθυνση, Ιστοσελίδα

Γ. ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΩΝ ΤΟΥ ΔΗΜΟΥ ΚΑΙ ΠΗΓΕΣ ΕΣΟΔΩΝ

Δ. ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ

Εκδότης που επιθυμεί να εισάξει αξίες του σε οποιαδήποτε αγορά του Χρηματιστηρίου για πρώτη φορά θα πρέπει να δώσει πληροφορίες που αφορούν τις ακόλουθες γενικές προϋποθέσεις:

Παρακαλώ  
απαντήστε  
ΝΑΙ ή ΟΧΙ

Σχόλια εκδότη (σε  
περίπτωση μη  
τήρησης  
προϋποθέσεων)

- Έχει εξουσία προς έκδοση των συγκεκριμένων τίτλων με βάση το ιδρυτικό και καταστατικό έγγραφο ή οποιοδήποτε άλλο έγγραφο.
- Η εισαγωγή αφορά όλους τους τίτλους της ίδιας κατηγορίας που εκδόθηκαν ή μέλλουν να εκδοθούν.
- Προτείνει την εισαγωγή τίτλων, των οποίων η μεταβίβαση είναι ελεύθερη.


- Εάν ο εκδότης έχει τίτλους εισηγμένους σε χρηματιστήριο της αλλοδαπής, συμμορφώνεται πλήρως προς τους όρους και τις προϋποθέσεις του χρηματιστηρίου αυτού.
- Έχει επαρκές κεφάλαιο κίνησης.  
Παρακαλώ αναφέρετε το ποσό €.....
- Δεν δεσμεύεται έναντι οποιουδήποτε κατά τρόπο ασυμβίβαστο προς τα συμφέροντα των κατόχων των τίτλων του.
- Διασφαλίζει ίση μεταχείριση των δικαιούχων των αξιών, της ίδιας κατηγορίας.
- Παρέχει όλα τα αναγκαία προς προστασία των επενδυτών εχέγγυο.


Παρακαλώ απαντήστε ΝΑΙ ή ΟΧΙ  
Σχόλια εκδότη (σε περίπτωση μη τήρησης προϋποθέσεων)

- Διασφαλίζει ότι οποιαδήποτε μελλοντική έκδοση θα προσφέρεται αρχικά στους υφιστάμενους μετόχους, ανάλογα του ποσοστού που ο κάθε ένας κατέχει στο κεφάλαιο του εκδότη.
- Προτείνει την εισαγωγή τίτλων πλήρως αποπληρωμένων.
- Είναι έτοιμος και ικανός να παροδώσει το Μητρώο του σε ηλεκτρονική μορφή, βάσει προδιαγραφών ΧΑΚ στο Κεντρικό Αποθετήριο και Μητρώο.
- Οι Ομολογίες είναι ελεύθερα διαπραγματεύσιμες


\* Σημ.: Το Συμβούλιο έχει εξουσία να απαλλάξει τον εκδότη από οποιαδήποτε εκ των γενικών προϋποθέσεων εισαγωγής, εκτός εάν η υποχρέωση αυτή προβλέπεται στο Νόμο

#### Ε. ΕΙΔΙΚΕΣ ΠΡΟΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΟΜΟΛΟΓΙΩΝ

- (α) Προτείνει για εισαγωγή αξίες των οποίων η συνολική αξία είναι μεγαλύτερη των €200.000,00.  
*Δύναται να δοθεί εξαίρεση.*
- (β) Εάν οι ομολογίες μετατρέπονται ή ανταλλάσσονται σε μετοχές ή σε δικαιώματα για απόκτηση μετοχών, οι μετοχές στις οποίες αναφέρονται θα πρέπει να είναι εισηγμένες στο Χρηματιστήριο ή αναγνωρισμένο χρηματιστήριο.  
*Δύναται να δοθεί εξαίρεση.*
- (γ) Έχει μεριμνήσει για τον διορισμό κατάλληλου προσώπου σαν εμπιστευματοδόχου για την προστασία των συμφερόντων και δικαιωμάτων των κατόχων των ομολογιών.
- (δ) Έχει ετοιμάσει ετήσιες οικονομικές καταστάσεις τουλάχιστο για τα δύο οικονομικά έτη που προηγούνται της οίτησης εισαγωγής στο Χρηματιστήριο.

Παρακαλώ απαντήστε ΝΑΙ ή ΟΧΙ	Σχόλια εκδότη (σε περίπτωση μη τήρησης προϋποθέσεων)

Δύναται να δοθεί εξαίρεση.

(ε) Έχει καταρτίσει και δημοσιοποιήσει δεσμευτικό κατά νόμο έγγραφο\* το οποίο προβλέπει ότι δεν είναι δυνατό να τροποποιηθεί παρά μόνο με την συγκατάθεση των δικαιούχων του 75% του συνόλου των ομολογιών και με το οποίο ρυθμίζονται ή αναφέρονται ή περιέχονται:

1. Τα δικαιώματα και υποχρεώσεις του εκδότη έναντι των δικαιούχων ή των αντιπροσώπων ή εμπιστευματοδόχων των δικαιούχων.
2. Η σχέση των δικαιωμάτων των δικαιούχων με τα δικαιώματα δικαιούχων άλλων χρεογράφων και ομολογιών του ίδιου εκδότη ή άλλου εκδότη από τον οποίο ο εκδότης ή τα κεφάλαια του εξαρτώνται.
3. Τα εξοφλητικά αποθέματα, η διαδικασία εξόφλησης, ή άλλες πρόνοιες σχετικά με την απόσβεση του χρέους.
4. Προκειμένου περί ομολογιών των οποίων η εξόφληση ή η μερική εξόφληση είναι εγγυημένη από τρίτο, αντίγραφο της απόφασης ή του εγγράφου με το οποίο παρέχεται η εγγύηση.
5. Το όνομα ή τα ονόματα των αντιπροσώπων ή εμπιστευματοδόχου για την εκπροσώπηση και προστασία των συμφερόντων των δικαιούχων οι όροι αντικατάστασης και οι αρμοδιότητες αυτού.


\* Παρακαλώ όπως υποβληθεί το δεσμευτικό έγγραφο στο ΧΑΚ

## ΣΤ. ΣΤΟΧΟΙ – ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ –ΑΝΤΛΗΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

### (1) ΣΤΟΧΟΙ – ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ

Να περιληφθεί επενδυτικό σχέδιο όπου θα αναλύεται η πορεία του εκδότη για τα επόμενα χρόνια- σχετικά με τις μελλοντικές επενδύσεις που αναμένει να διενεργήσει ο εκδότης και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησής τους. Να γίνεται επίσης αναλυτική περιγραφή των μέσων που προτίθεται να χρησιμοποιήσει για την επίτευξη των αναπτυξιακών του στόχων.

### (2) ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΥ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΝΤΛΗΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

Να αναφερθεί το ύψος των αντληθέντων κεφαλαίων και πώς προαρίζεται να χρησιμοποιηθούν.

.....

## Ζ. ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ

Να παρουσιαστεί ο αριθμός του προσωπικού του εκδότη.

## Η. ΚΙΝΔΥΝΟΙ – ΕΠΑΡΚΕΙΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ

- Οι ομολογίες οργανισμού τοπικής αυτοδιοίκησης που πρόκειται να εισαχθούν πρέπει να παρέχουν επαρκείς εγγυήσεις για την προστασία των επενδυτών (το Συμβούλιο με τη σύμφωνη γνώμη της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς δύναται να εξαίρει εκδότη από το εν λόγω άρθρο του Νόμου).

## Θ. ΝΑ ΠΙΝΕΙ ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΕΚΔΟΣΗΣ ΤΩΝ ΟΜΟΛΟΓΩΝ

- Μέγεθος έκδοσης, ονόμαστική αξία και υποδιαίρεση
- Εγγραφή και μεταβίβαση

- Καθεστώς εξασφάλισης και προτεραιότητα κατάταξης (subordination)
- Αξιώσεις σε περίπτωση διάλυσης
- Αναβαλλόμενη πληρωμή τόκου
- Πληρωμή τόκων (επιτόκιο, ημερομηνία πληρωμής τόκων, βάση υπολογισμού τόκου)
- Εναλλακτικός μηχανισμός ικανοποίησης πληρωμής τόκου
- Ανταλλαγή με αξίες δευτεροβάθμιου κεφαλαίου, αλλαγή στους όρους, εξαγορά (redemption)
- Μη έγκαιρη πληρωμή
- Διάθεση Ομολόγων σε μη μόνιμους κατοίκους Κύπρου (εάν εφαρμόζεται)
- Έγγραφο εμπιστεύματος
- Ειδοποιήσεις και ανακοινώσεις
- Επιπρόσθετες εκδόσεις
- Εισαγωγή στο ΧΑΚ και διαπραγμάτευση/ μεταβίβαση τίτλων

Το Συμβούλιο του Χρηματιστηρίου έχει την ευχέρεια να ζητήσει επιπρόσθετα στοιχεία ή πληροφορίες ή διευκρινίσεις.

ΥΠΟΓΡΑΦΗ

.....  
Σύμβουλος Έκδοσης

.....  
Ανάδοχος

.....  
Εκ του Δημοτικού Συμβουλίου»

4. Με την αντικατάσταση του υφιστάμενου Παραρτήματος 9 αυτής με το ακόλουθο νέο Παράρτημα 9:

#### «ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 9

ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΓΡΑΦΟ ΕΙΝΑΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ ΚΑΙ ΑΠΑΙΤΕΙ ΤΗΝ ΑΜΕΣΗ ΠΡΟΣΟΧΗ ΣΑΣ. Αν χρειάζεστε οποιοσδήποτε επεξηγήσεις ή/και διευκρινίσεις επί του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής πρέπει να συμβουλευτείτε ένα ανεξάρτητο χρηματοοικονομικό σύμβουλο που κατέχει τη σχετική άδεια παροχής επενδυτικών συμβουλών από την Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς Κύπρου εάν λαμβάνετε συμβουλές στην Κύπρο (ή από άλλα κατάλληλα εξουσιοδοτημένο ανεξάρτητο οικονομικό σύμβουλο εάν βρίσκεστε εκτός Κύπρου). Ειδικότερα για μερικούς σημαντικούς παράγοντες που πρέπει να ληφθούν υπόψη σε σχέση με τους τίτλους της Εταιρείας, βλέπε Κεφ....., – "Παράγοντες κινδύνου".

ΕΠΩΝΥΜΙΑ ΕΚΔΟΤΡΙΑΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

ΛΟΓΟΤΥΠΟ

ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΤΙΤΛΩΝ ΣΕ ΜΗ ΡΥΘΜΙΖΟΜΕΝΗ ΑΓΟΡΑ ΤΟΥ ΧΑΚ (N.E.A)

ΜΕ ΤΗ ΜΕΘΟΔΟ .....

Παρουσίαση

ΑΙΤΗΤΡΙΑΣ ΕΚΔΟΤΡΙΑΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

(ΕΝΤΥΠΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΟΥ ΕΓΓΡΑΦΟΥ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ)

Η Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς δεν έχει εξετάσει ή εγκρίνει το περιεχόμενο του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής (για τις περιπτώσεις που δεν απαιτείται η δημοσίευση Ενημερωτικού Δελτίου).

Η Εταιρεία αναλαμβάνει την πλήρη ευθύνη για τις πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν Πληροφοριακό Έγγραφο Εισαγωγής και βεβαιώνει ότι οι πληροφορίες που περιέχονται σε αυτό είναι σύμφωνες με την πραγματικότητα και δεν υπάρχουν παραλείψεις που θα μπορούσαν να αλλοιώσουν το περιεχόμενό του. Οι Διοικητικοί Σύμβουλοι αναλαμβάνουν συλλογικά και ατομικά πλήρη ευθύνη όσον αφορά την ακρίβεια και ορθότητα των πληροφοριών και των στοιχείων που οφείλονται στο παρόν Πληροφοριακό Έγγραφο Εισαγωγής και διαβεβαιώνουν ότι δεν υπάρχουν άλλα ουσιαστικά γεγονότα που η παράλειψή τους θα καθιστούσε οποιαδήποτε δήλωση που περιέχεται σ' αυτό παραπλανητική.

Καθ' όλη τη διάρκεια εξέτασης της αίτησης για εισαγωγή των τίτλων της στο ΧΑΚ ο Σύμβουλος Εισαγωγής/ Κύριος Ανάδοχος είναι..... Ο Σύμβουλος εισαγωγής έχει λάβει σχετική άδεια από το ΧΑΚ και το έργο του είναι η υποβολή της εκδότη μη ρυθμιζόμενης αγοράς να ανταποκριθεί στις υποχρεώσεις του που απορρέουν από το θεσμικό πλαίσιο που διέπει τη λειτουργία και συμμετοχή σε μη ρυθμιζόμενη αγορά, ως εκ τούτου ο Σύμβουλος Εισαγωγής φέρει ευθύνη έναντι της εταιρείας και του Χρηματιστηρίου Αξιών Κύπρου.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Το παρόν έγγραφο δεν αποτελεί Δημόσια Πρόσκληση προς το κοινό και δεν αποσκοπεί στην άντληση κεφαλαίων. Οι μετοχές των εταιρειών της εν λόγω Αγοράς δεν είναι εισηγμένες σε ρυθμιζόμενη αγορά του ΧΑΚ. Η

αίτηση για εισαγωγή των τίτλων της εταιρείας αφορά τη Νεοαναπτυσσόμενων Εταιρειών Αγορά του ΧΑΚ η οποία αποτελεί Πολυμερή Μηχανισμό Διαπραγμάτευσης. Οι πληροφορίες που δημοσιεύονται κατά την ένταξη σε διαπραγμάτευση και μετά από αυτή είναι λιγότερες από αυτές των ρυθμιζόμενων αγορών. Οι υποψήφιοι επενδυτές θα πρέπει να έχουν επίγνωση των κινδύνων που αναλαμβάνουν για επένδυση σε αυτές τις εταιρείες και θα πρέπει να αποφασίζουν να επενδύσουν σε αυτές μόνο μετά από προσεκτική εξέταση του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής και εάν είναι δυνατό με τη συμβολή Ανεξάρτητου Χρηματοοικονομικού Συμβούλου.

Η παρούσα ιδιωτική τοποθέτηση διενεργείται αποκλειστικά στην Κύπρο και απευθύνεται μόνο προς πρόσωπα τα οποία μπορούν να την αποδεχθούν νόμιμα. Συγκεκριμένα, και προς συμμόρφωση με τη σχετική χρηματιστηριακή νομοθεσία των παρακάτω κρατών, η παρούσα ιδιωτική τοποθέτηση δεν απευθύνεται με κανέναν τρόπο ή τύπο (έγγραφο ή άλλο), άμεσα ή έμμεσα, εντός ή προς τις Ηνωμένες Πολιτείες, τον Καναδά, την Αυστραλία, τη Νότιο Αφρική ή την Ιαπωνία, ή σε οποιαδήποτε άλλη χώρα ("οι Εξαιρούμενες Χώρες"), στην οποία σύμφωνα με τους νόμους αυτής, η διενέργεια της παρούσας ιδιωτική τοποθέτηση ή η ταχυδρόμηση/ διανομή του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής είναι παράνομη ή αποτελεί παραβίαση οποιασδήποτε εφαρμοστέας νομοθεσίας, κανόνα ή κανονισμού. Για το λόγο αυτό, απαγορεύεται αφενός η αποστολή, διανομή, ταχυδρόμηση ή με οποιονδήποτε άλλο τρόπο πράξη ανηγράφων του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής και κάθε προωθητικού και σχετικού με την παρούσα ιδιωτική τοποθέτηση εγγράφου ή άλλου υλικού από οποιοδήποτε πρόσωπο προς ή από τις Εξαιρούμενες Χώρες και αφετέρου η αγορά μετοχών της Εταιρείας από πρόσωπα των Εξαιρούμενων Χωρών.

Αντίγραφα του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής θα είναι διαθέσιμα δωρεάν στο κοινό κατά τις συνήθεις εργάσιμες ώρες στα γραφεία της Εταιρείας ..... για περίοδο ενός μηνός από την ημερομηνία του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής.

ηη/μμ/εε

#### A. ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ

Εγκεκριμένο μετοχικό κεφάλαιο (σε αριθμό μετοχών και €)	
Εκδόμενο μετοχικό κεφάλαιο πριν την έκδοση (σε αριθμό μετοχών και €)	
Έκδοση Νέων μετοχών	
Ιδιωτική Τοποθέτηση	
Δημόσια Εγγραφή	
Σύνολο νέων Μετοχών <sup>1</sup>	
Έκδοση Ομολόγων	
Ιδιωτική Τοποθέτηση	
Δημόσια Εγγραφή	
Σύνολο Ομολόγων	
Πώληση Υφιστάμενων μετοχών (αν εφαρμόζεται)	
Ιδιωτική Τοποθέτηση	
Δημόσια Εγγραφή	
Πώληση Υφιστάμενων Ομολόγων (αν εφαρμόζεται)	
Ιδιωτική Τοποθέτηση	
Δημόσια Εγγραφή	
Σύνολο μετοχών/ Ομολόγων μετά την έκδοση	
Ονομαστική αξία μετοχής/ Ομολόγων	
Τιμή Διάθεσης προς το κοινό	
Αντληθέντα κεφάλαια	
Χρηματιστηριακή Αξία	
Μέρισμα	Οι μετοχές δικαιούνται μέρισμα από τα κέρδη του οικονομικού έτους XXXX



1. Σε περίπτωση έκδοσης μετοχών διαφόρων κατηγοριών (κοινές, προνομιούχες, κ.λ.π.) παρατίθεται η σχετική ανάλυση.
2. Αναφορά στα άτομα που θα διατεθούν οι μετοχές/ Ομόλογα της Ιδιωτικής Τοποθέτησης και σε ποιο τιμή.
3. Αν ο εκδότης θα προβεί σε εισαγωγή οποιωνδήποτε παραγώγων όπως δικαιώματα αγοράς μετοχών, δικαιώματα προαίρεσης κλπ, να περιληφθούν τα κύρια χαρακτηριστικά τους (π.χ. αριθμός/ ποσότητα, όροι έκδοσης, συναλογία έκδοσης, συνολικό ποσοστό στο εκδομένο μετοχικό κεφάλαιο του εκδότη, κλπ). Αριθμός δικαιωμάτων, μετατρέψιμων/ ανταλλάξιμων ομολογιών με δικαιώματα, με αναφορά στους όρους και τους τρόπους μετατροπής, ανταλλαγής ή εγγραφής.
4. Αναφορά των σχεδίων συμμετοχής του προσωπικού στο κεφάλαιο του εκδότη.
5. Εφόσον είναι γνωστές να αναφερθούν ημερομηνίες κατά τις οποίες θα είναι ανοικτοί οι κατάλογοι για εγγραφή στην έκδοση.
6. Σε περίπτωση διενέργειας της δημόσιας εγγραφής με πώληση υφισταμένων μετοχών/ Ομολόγων, να αναφερθούν τα ονόματα και ο αριθμός των μετοχών/ Ομολόγων που θα διαθέσει ο κάθε βασικός μέτοχος.
7. Πληροφορίες για τον τρόπο παραχώρησης των μετοχών/ Ομολόγων ο οποίος θα χρησιμοποιηθεί σε περίπτωση υπερκάλυψης της έκδοσης.

## B. ΑΠΟΤΙΜΗΣΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

Να αναφερθεί η τιμή διάθεσης προς το κοινό και η μεθοδολογία που χρησιμοποιήθηκε για τον καθορισμό της τιμής έκδοσης.

	Ανώτατο Όριο	Κατώτατο Όριο
ΜΕΓΕΘΗ ΕΚΔΟΤΗ		
Λογιστική αξία μετοχής 31/12/XX		
Κέρδη πριν τη φορολογία XXXX/ μετοχή		
Κέρδη μετά τη φορολογία XXXX/ μετοχή		
Τιμή Έκδοσης προς Λογιστική Αξία Μετοχής (P/BV)		
Τιμή Έκδοσης προς κέρδη ανά μετοχή (P/E)		
Εκτιμώμενο Εύρος Τιμής Διάθεσης		
Τιμή διάθεσης προς το κοινό		

Σχόλια:

1. Η σχέση P/E σε ενοποιημένη βάση, για το έτος XXXX, έχει υπολογιστεί με βάση τον αριθμό μετοχών μετά την παρούσα αύξηση μετοχικού κεφαλαίου.
2. Η λογιστική αξία της μετοχής υπολογίστηκε με βάση τον αριθμό των μετοχών της XX/XX/XX προσαρμοσμένο για τη μεταβολή της ονομαστικής αξίας.

## Γ. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ

ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ (Να γίνει διευκρίνιση για Εκτελεστικούς, Μη Εκτελεστικούς και Ανεξάρτητους)  
Ονοματεπώνυμο και διεύθυνση του Προέδρου και των Μελών του Διοικητικού Συμβουλίου του εκδότη.

ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ:

ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ

ΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΤΡΑΠΕΖΙΤΕΣ

ΕΛΕΓΚΤΕΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΕΣ ΕΚΔΟΣΗΣ, ΑΝΑΔΟΧΟΙ

ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ

## ΝΟΜΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ

## ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ

Διεύθυνση Επικοινωνίας, Τηλέφωνο, Τηλεομοιότυπο, Ηλεκτρονική Διεύθυνση, Ιστοσελίδα, Αριθμός Εγγραφής, Ημερομηνία Σύστασης

## Δ. ΣΥΝΟΠΤΙΚΕΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ

## (1) ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

(χιλ.€)	200X-2	200X-1
Κύκλος Εργασιών		
Κόστος Πωλήσεων		
Μεικτό Κέρδος		
Άλλα Εισοδήματα		
Έξοδα		
Κέρδος από εργασίες		
Κέρδος πριν τη φορολογία		
Κέρδος μετά τη φορολογία		
Κέρδος ανά μετοχή (σεντ)		

## Επισημάνσεις:

1. Αναφορά σε σημαντικές διακυμάνσεις από έτος σε έτος στα οικονομικά μεγέθη με σχετική επεξήγηση.
2. Σε περίπτωση που έχουν εγκριθεί τα εξαμηνιαία αποτελέσματα της εταιρείας, να περιληφθούν.

## (2) ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

(χιλ.€)	200X-2	200X-1
Μη κυκλοφορούν ενεργητικό		
Κυκλοφορούν ενεργητικό:		
• Αποθέματα		
• Χρεώστες		
• Μετρητά στην τράπεζα και στο ταμείο		
Σύνολο Ενεργητικού		
Κεφάλαιο και αποθεματικά:		
Μετοχικό Κεφάλαιο		
Αποθεματικά		
Συμφέρον μειονότητας		
Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις		
Τρέχουσες υποχρεώσεις		
Σύνολο Κεφαλαίου μετόχων και υποχρεώσεων		

## Επισημάνσεις:

1. Αναφορά σε σημαντικές διακυμάνσεις από έτος σε έτος στα οικονομικά μεγέθη με σχετική επεξήγηση.
2. Σε περίπτωση που έχουν εγκριθεί τα εξαμηνιαία αποτελέσματα της εταιρείας, να περιληφθούν.

## (3) ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΡΟΩΝ

(χιλ.€)	200X-2	200X-1
Κέρδος / (Ζημία) από εργασίες πριν τις αλλαγές στο κεφαλαίο κίνησης		
Καθαρή ροή μετρητών από/(για) εργασίες		
Καθαρή ροή μετρητών από/(για) επενδυτικές δραστηριότητες		
Καθαρή ροή μετρητών από/(για) χρηματοδοτικές δραστηριότητες		
Καθαρή αύξηση μετρητών και αντίστοιχων μετρητών		
Μετρητά και αντίστοιχα μετρητών στην αρχή του/της έτους / περιόδου		
Μετρητά και αντίστοιχα μετρητών στο τέλος του/της έτους / περιόδου		

## Επισημάνσεις:

1. Αναφορά σε σημαντικές διακυμάνσεις από έτος σε έτος στα οικονομικά μεγέθη με σχετική επεξήγηση.
2. Σε περίπτωση που έχουν εγκριθεί τα εξεσημιαία αποτελέσματα της εταιρείας, να περιληφθούν.

## Ε. ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΕΚΔΟΤΗ

## (1) ΙΣΤΟΡΙΚΟ

- Να αναφερθεί η ημερομηνία ίδρυσης, σκοποί και τυχόν μεταβολή τους, αριθμός εγγραφής, ημερομηνία μετατροπής από ιδιωτική σε δημόσια, χρονική στιγμή έναρξης δραστηριοτήτων και η διάρκεια λειτουργίας (εφόσον αυτή δεν είναι αόριστη) της εταιρείας.
- Εάν ο εκδότης ανήκει σε συγκρότημα, να δοθεί συνοπτική περιγραφή του συγκροτήματος και της θέσης που κατέχει η εταιρεία μέσα σε αυτό.
- Να προστεθεί το φορολογικό καθεστώς της εταιρείας, το φορολογικό καθεστώς για τον επενδυτή, η φορολογία μερισμάτων για κατοίκους Κύπρου και μη, η φορολογία κερδών από πώληση μετοχών εισηγμένων στο ΧΑΚ και το ειδικό τέλος επί των χρηματιστηριακών συναλλαγών του ΧΑΚ.

## (2) ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ

- Να δοθεί αναλυτική παρουσίαση της σημερινής δραστηριότητας που ασκεί ο εκδότης και να αναφερθεί ποιες ήταν οι κύριες δραστηριότητες της εταιρείας για τα προηγούμενα δύο της αιτήσεως έτη (εάν εφαρμόζεται).
- Να αναφερθούν οι κυριότεροι όροι των σημαντικών συμβάσεων οι οποίες αποτελούν σημαντικό μέρος του κύκλου εργασιών.
- Να αναφερθεί κάθε δικαστική διαφορά, διατησία ή διακοπή των δραστηριοτήτων που δύναται να έχει ή είχε, στο πρόσφατο παρελθόν, σημαντικές επιπτώσεις στην οικονομική κατάσταση του εκδότη.

## (3) ΑΝΑΛΥΣΗ ΚΥΚΛΟΥ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

## 3.1 Ανά δραστηριότητα

Ανά γεωγραφική αγορά

## (4) ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ

- Να γίνει εκτενής αναφορά στους παράγοντες επικινδυνότητας οι οποίοι είναι ειδικοί για την εταιρεία και τον κλάδο της επιχειρηματικής της δραστηριότητας.
- Επιπρόσθετα των κινδύνων που θα παραθέσει η εταιρεία θα πρέπει να ενσωματώνονται οι πιο κάτω κίνδυνοι:

Οι μετοχές της Εταιρείας δεν αποτελούν κατάλληλη επένδυση για όλους τους επενδυτές: Κάθε πιθανός επενδυτής σε οποιοδήποτε μετοχικές αξίες εισηγμένες σε μη ρυθμιζόμενη αγορά ως η ΝΕΑ αγορά του ΧΑΚ πρέπει να αξιολογήσει την καταλληλότητα μιας τέτοιας επένδυσης λαμβάνοντας υπόψη τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά τους.

Συγκεκριμένα κάθε πιθανός επενδυτής πρέπει:

- να έχει την απαραίτητη γνώση και εμπειρία έτσι ώστε να είναι σε θέση να προβεί σε ουσιαστική αξιολόγηση και κατανόηση των κινδύνων που εμπεριέχονται σε μια τέτοια επένδυση, στα πλαίσια της ιδιαίτερης οικονομικής κατάστασης του, την επένδυση σε μετοχές της Εταιρείας και τις επιπτώσεις που δύναται να επιφέρει μια τέτοια επένδυση στο συνολικό του χαρτοφυλάκιο.
- να έχει ικανοποιητικούς οικονομικούς πόρους και ρευστότητα έτσι ώστε να μπορέσει να επωμισθεί όλους τους κινδύνους της επένδυσης του.
- να αναγνωρίζει ότι υπάρχει περίπτωση να μην καταφέρει να πωλήσει τις μετοχές του για μεγάλο χρονικό διάστημα ή και καθόλου και
- να είναι σε θέση να αξιολογήσει (είτε ο ίδιος είτε με τη βοήθεια οικονομικών συμβούλων) τα πιθανά σενάρια που αφορούν τους παράγοντες που δύναται να επηρεάσουν την επένδυση του όπως τα ευρύτερο οικονομικό περιβάλλον, ή άλλους παράγοντες και στη δυνατότητα του να ανολάβει τους κινδύνους που εμπεριέχονται στην επένδυση του

Μεταβολές στην τιμή της μετοχής:

Οι χρηματιστηριακές αγορές διεθνώς υπόκεινται κατά καιρούς σε σημαντικές μεταβολές τόσο όσον αφορά στις τιμές των μετοχών όσο και στον όγκο συναλλαγών. Η τιμή των μετοχών της Εταιρείας μπορεί να παρουσιάσει διακυμάνσεις που να οφείλονται στις προαναφερθείσες μεταβολές και να μην συνδέονται άμεσα με τη δραστηριότητα και τις προοπτικές της Εταιρείας. Οι γενικότερες οικονομικές, πολιτικές και χρηματιστηριακές συνθήκες, όπως για παράδειγμα η οικονομική ύφεση, οι διακυμάνσεις των επιτοκίων και των συναλλαγματικών ισοτιμιών, ενδέχεται να επηρεάσουν σημαντικά την πορεία της τιμής και τη ζήτηση για τις μετοχές της Εταιρείας.

## ΣΤ. ΕΞΕΛΙΞΗ ΜΕΤΟΧΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ ΚΑΙ ΔΙΑΣΠΟΡΑ

### ΕΞΕΛΙΞΗ ΜΕΤΟΧΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ

- Να γίνει αναφορά στο ύψος και κυριότερες μεταβολές του εγκεκριμένου και εκδοθέντος κεφαλαίου, αριθμό και κατηγορίες των μετοχών που το αντιπροσωπεύουν και κύρια χαρακτηριστικά τους. Επίσης να αναφερθεί το μέρος του εκδοθέντος κεφαλαίου που δεν έχει ακόμα καταβληθεί, ο αριθμός ή συνολική ονομαστική αξία και το είδος των μετοχών που δεν έχουν πλήρως αποπληρωθεί με ανάλυση, όπου εφαρμόζεται, του βαθμού που αυτές έχουν αποπληρωθεί (Να αναφερθούν όλες οι κατηγορίες αξιών που ο εκδότης εκδωσε ή είναι υποχρεωμένος να εκδώσει).

## Ζ. ΚΥΡΙΟΙ ΜΕΤΟΧΟΙ

ΜΕΤΟΧΟΣ	ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΑΥΞΗΣΗ				ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΑΥΞΗΣΗ			
	ΑΜΕΣΑ	ΕΜΜΕΣΑ	ΣΥΝΟΛΟ		ΑΜΕΣΑ	ΕΜΜΕΣΑ	ΣΥΝΟΛΟ	
			ΜΕΤΟΧΕΣ	%			ΜΕΤΟΧΕΣ	%
Μέτοχος Α								
Μέτοχος Β								
Πρόεδρος Δ.Σ.								
Μέλη Δ.Σ. (ονομαστικά)								
Ανώτατα Διευθυντικά στελέχη/ Γραμματέας								
Υπάλληλοι εταιρείας								
Ευρύ κοινό (αρ. μετόχων)								
ΣΥΝΟΛΟ								

## Η. ΣΤΟΧΟΙ – ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ – ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟ ΣΧΕΔΙΟ – ΑΝΤΛΗΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

### (1) ΣΤΟΧΟΙ – ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ – ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟ ΣΧΕΔΙΟ

Να περιληφθεί επιχειρηματικό επενδυτικό σχέδιο όπου θα αναλύεται η πορεία της εταιρείας για τα επόμενα τρία χρόνια, σχετικά με τις μελλοντικές επενδύσεις που αναμένει να διενεργήσει ο εκδότης και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησής τους, διευκρινίζοντας, σε συγκεκριμένες αναφορές στις συνθήκες της αγοράς και άλλων παραγόντων εάν υπάρχουν, τις περιπτώσεις όπου οι επενδύσεις αυτές δε θα διενεργηθούν άμεσα. Να

γίνεται επίσης αναλυτική περιγραφή των μέσων που προτίθεται να χρησιμοποιήσει για την επίτευξη των αναπτυξιακών της στόχων. Στο σχέδιο θα πρέπει να επεξηγούνται με λεπτομέρεια βραχυχρόνιοι και μακροχρόνιοι στόχοι, στρατηγική και προοπτικές της εταιρείας ως επίσης και η επενδυτική της πολιτική.

(2) ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΥ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΝΤΛΗΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ ΜΕΣΩ ΤΗΣ ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΕΓΓΡΑΦΗΣ (εάν υφίσταται)

Να αναφερθεί το ύψος των αντληθέντων κεφαλαίων και πώς προορίζεται να χρησιμοποιηθούν.

Θ. ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ – ΟΡΓΑΝΩΤΙΚΗ ΔΟΜΗ

- Να γίνει παρουσίαση της σύνθεσης του Διοικητικού Συμβουλίου, ανοικτό βιογραφικό και θέση που κατέχουν στην οργανωτική δομή της Εταιρείας.
- Περιγραφή όλων των σημαντικών συναλλαγών που έγιναν ή έχει συμφωνηθεί να πραγματοποιηθούν μεταξύ του εκδότη και των μελών των οργάνων διοίκησης, διεύθυνσης ή εποπτείας ή οποιονδήποτε μέτοχο που κατέχει ποσοστό μεγαλύτερο του 5% του εκδοθέντος κεφαλαίου ή συνδεδεμένων με αυτούς προσώπων.
- Έχουν παρασχεθεί από τον εκδότη στα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου απαιτηθήσασε δάνεια καθώς και εγγυήσεις προς όφελος τους; Αν ναι, να δαθεί συνολική εμφάνιση όλων των τρεχόντων δανείων και εγγυήσεων.

Ι. ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

- Να επισυναφθούν οι οικονομικές καταστάσεις του Συγκροτήματος και των θυγατρικών για τα δύο τελευταία οικονομικά έτη.
- Να αναφερθεί η καθαρή θέση του εκδότη για το αμέσως πριν την εισαγωγή οικονομικό έτος.
- Οι οικονομικές καταστάσεις του εκδότη έχουν συνταχθεί κατά τις διατάξεις:
  - (i) του περί Εταιρειών Νόμου που αφορούν τις οικονομικές καταστάσεις των εταιρειών ή κατά τις αντίστοιχες διατάξεις του εθνικού δικαίου του κράτους-μέλους στο οποίο έχει συσταθεί ο εκδότης ή κατά τις διατάξεις τρίτου κράτους στο οποίο έχει συσταθεί ο εκδότης οι οποίες πρέπει να είναι ισοδύναμες των αντίστοιχων της Δημοκρατίας και σύμφωνα με τα Διεθνή Πρότυπα Χρηματοοικονομικής Αναφοράς ή κατά άλλο τύπο που καθορίζεται με απόφαση του Συμβουλίου.
  - (ii) έχουν ελεγχθεί από αναγνωρισμένο ελεγκτικό οίκο, σύμφωνα με τα Διεθνή Ελεγκτικά Πρότυπα.
  - (iii) παρέχουν αληθινή και δίκαιη εικόνα της περιουσίας, της οικονομικής καταστάσεως και των αποτελεσμάτων του εκδότη, συμπεριλαμβανομένων της χρηματοοικονομικής επίδοσης και των ταμειακών ροών της.
- Να γίνει αναφορά κατά πόσο στην τελευταία έκθεση ελεγκτών της εταιρείας εκφράζεται οποιαδήποτε επιφύλαξη ή δήλωση αδυναμίας έκφρασης γνώμης ή ουσιαστική αβεβαιότητα ή επισύρεται η προσοχή των επενδυτών (Qualification on the auditors' report).

ΙΑ. ΆΛΛΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΤΙΤΛΟΥΣ ΤΟΥ ΕΚΔΟΤΗ

Να γίνει αναφορά για τα πιο κάτω θέματα:

- Τυχόν περιορισμοί στην ελεύθερη μεταβίβαση των τίτλων.
- Η εταιρεία έχει παραχωρήσει ειδικά δικαιώματα σε οποιονδήποτε μέτοχο; Αν ναι, να αναφερθούν σημαντικές συμφωνίες με τα όργανα διοίκησης ή με μεγαλομέτοχους και με συνδεδεμένο με αυτά άτομα.
- Οι τίτλοι που προτείνονται για εισαγωγή να είναι πλήρως αποπληρωμένοι.
- Μερισματική Πολιτική της εκδότριας εταιρείας.

ΙΒ. ΝΑ ΓΙΝΕΙ ΑΝΑΦΟΡΑ ΓΙΑ ΤΙΣ ΠΙΟ ΚΑΤΩ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΚΔΟΤΗ

- Αναμενόμενη Χρηματιστηριακή Αξία.
- Περίληψη των κυριότερων συμπερασμάτων των ανεξάρτητων εμπειροστατωμένων ελέγχων (στη περίπτωση που διενεργηθούν τέτοιοι έλεγχοι).
- Κεντρικό Αποθετήριο και Μητρώο (κατά πόσο ο εκδότης είναι έτοιμος και ικανός να παραδώσει το Μητρώο του στο Κεντρικό Αποθετήριο και Μητρώο και να ανταποκριθεί σε οποιαδήποτε υποχρέωση του.

ΙΓ. ΝΑ ΓΙΝΕΙ ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΕΚΔΟΣΗΣ ΤΩΝ ΟΜΟΛΟΓΩΝ (ΕΑΝ ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΑΙ)

- Μέγεθος έκδοσης, ονομαστική αξία και υποδιαίρεση
- Εγγραφή και μεταβίβαση
- Καθεστώς εξασφάλισης και προτεραιότητα κατάταξης (subordination)
- Αξιώσεις σε περίπτωση διάλυσης
- Αναβαλλόμενη πληρωμή τόκου
- Πληρωμή τόκων (επιτόκια, ημερομηνία πληρωμής τόκων, βάση υπολογισμού τόκου)
- Εναλλακτικός μηχανισμός ικανοποίησης πληρωμής τόκου
- Ανταλλαγή με οξίες δευτεροβάθμιου κεφαλαίου, αλλαγή στους όρους, εξαγορά (redemption)
- Μη έγκαιρη πληρωμή
- Διάθεση χρεαγράφων σε μη μόνιμους κατοίκους Κύπρου (εάν εφαρμόζεται)
- Έγγραφο εμπιστεύματος\*
- Ειδοποιήσεις και ανακοινώσεις
- Επιπρόσθετες εκδόσεις
- Εισαγωγή στο ΧΑΚ και διαπραγμάτευση/ μεταβίβαση τίτλων

\*Παρακαλώ όπως υποβληθεί το έγγραφο εμπιστεύματος στο ΧΑΚ

Το Συμβούλιο του Χρηματιστηρίου έχει την ευχέρεια να ζητήσει επιπρόσθετα στοιχεία ή πληροφορίες ή διευκρινίσεις.

ΥΠΟΓΡΑΦΗ

.....	.....	.....
Σύμβουλος Εισαγωγής	Ανάδοχος	Πρόεδρος ή Γραμματέας της εκδότριας εταιρείας»

5. Με την προσθήκη του ακόλουθου νέου Παραρτήματος 22<sup>Α</sup> μετά το Παράρτημα 22 αυτής:

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 22<sup>Α</sup>

ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΓΡΑΦΟ ΕΙΝΑΙ ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ ΚΑΙ ΑΠΑΙΤΕΙ ΤΗΝ ΑΜΕΣΗ ΠΡΟΣΟΧΗ ΣΑΣ. Αν χρειάζεστε οποιοσδήποτε επεξηγήσεις ή/και διευκρινίσεις επί του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής πρέπει να συμβουλευτείτε ένα ανεξάρτητο χρηματοοικονομικό σύμβουλο που κατέχει τη σχετική άδεια παροχής επενδυτικών συμβουλών από την Επιτροπή Κεφαλαιογορίας Κύπρου εάν λομβάνετε συμβουλές στην Κύπρο (ή από άλλο κατάλληλα εξουσιοδοτημένο ανεξάρτητο οικονομικό σύμβουλο εάν βρίσκεστε εκτός Κύπρου).

ΕΠΩΝΥΜΙΑ ΕΚΔΟΤΗ

ΛΟΓΟΤΥΠΟ

ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΤΙΤΛΩΝ ΣΕ ΜΗ ΡΥΘΜΙΖΟΜΕΝΗ ΑΓΟΡΑ ΤΟΥ ΧΑΚ (N.E.A)

ΜΕ ΤΗ ΜΕΘΟΔΟ .....

Παρουσίαση Εκδότη

(ΕΝΤΥΠΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΟΥ ΕΓΓΡΑΦΟΥ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ)

Η Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς δεν έχει εξετάσει ή εγκρίνει το περιεχόμενο του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής (για τις περιπτώσεις που δεν απαιτείται η δημοσίευση Ενημερωτικού Δελτίου).

Ο Εκδότης αναλαμβάνει την πλήρη ευθύνη για τις πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν Πληροφοριακό Έγγραφο Εισαγωγής και βεβαιώνει ότι οι πληροφορίες που περιέχονται σε αυτό είναι σύμφωνες με την πραγματικότητα και δεν υπάρχουν παραλείψεις που θα μπορούσαν να αλλοιώσουν το περιεχόμενο του. Οι Δημοτικοί Σύμβουλοι αναλαμβάνουν συλλογικά και ατομικά πλήρη ευθύνη όσον αφορά την ακρίβεια και ορθότητα των πληροφοριών και των στοιχείων που σφείλονται στο παρόν Πληροφοριακό Έγγραφο Εισαγωγής και διαβεβαιώνουν ότι δεν υπάρχουν άλλα ουσιαστικά γεγονότα που η παράλειψή τους θα καθιστούσε οποιαδήποτε δήλωση που περιέχεται σ' αυτό παραπλανητική.

Καθ' όλη τη διάρκεια εξέτασης της αίτησης για εισαγωγή των τίτλων προς το ΧΑΚ ο Σύμβουλος Εισαγωγής/ Κύριος Ανάδοχος είναι..... Ο Σύμβουλος εισαγωγής έχει λάβει σχετική άδεια από το ΧΑΚ και το έργο του είναι η υποβολή της εκδότη μη ρυθμιζόμενης αγοράς να ανταποκριθεί στις υποχρεώσεις του που απορρέουν από το θεσμικό πλαίσιο που διέπει τη λειτουργία και συμμετοχή σε μη ρυθμιζόμενη αγορά, ως εκ τούτου ο Σύμβουλος Εισαγωγής φέρει ευθύνη έναντι του εκδότη και του Χρηματιστηρίου Αξιών Κύπρου.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** Το παρόν έγγραφο δεν αποτελεί Δημόσια Πρόσκληση προς το κοινό και δεν αποσκοπεί στην άντληση κεφαλαίων. Οι αξίες των εκδοτών της εν λόγω Αγοράς δεν είναι εισηγμένες σε ρυθμιζόμενη αγορά του ΧΑΚ. Η αίτηση για εισαγωγή των τίτλων του εκδότη αφορά τη Νεοαναπτυσσόμενων Εταιρειών Αγορά του ΧΑΚ η οποία αποτελεί Πολυμερή Μηχανισμό Διαπραγμάτευσης. Οι πληροφορίες που δημοσιεύονται κατά την ένταξη σε διαπραγμάτευση και μετά από αυτή είναι λιγότερες από αυτές των ρυθμιζόμενων αγορών. Οι υποψήφιοι επενδυτές θα πρέπει να έχουν επίγνωση των κινδύνων που αναλαμβάνουν για επένδυση και θα πρέπει να αποφασίζουν να επενδύσουν μόνο μετά από προσεκτική εξέταση του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής και εάν είναι δυνατό με τη συμβολή Ανεξάρτητου Χρηματοοικονομικού Συμβούλου.

Η παρούσα ιδιωτική τοποθέτηση διενεργείται αποκλειστικά στην Κύπρο και απευθύνεται μόνο προς πρόσωπα τα οποία μπορούν να την αποδεχθούν νόμιμα. Συγκεκριμένα, και προς συμμόρφωση με τη σχετική χρηματιστηριακή νομοθεσία των παρακάτω κρατών, η παρούσα ιδιωτική τοποθέτηση δεν απευθύνεται με κανέναν τρόπο ή τύπο (έγγραφο ή άλλο), άμεσα ή έμμεσα, εντός ή προς τις Ηνωμένες Πολιτείες, τον Καναδά, την Αυστραλία, τη Νότιο Αφρική ή την Ιαπωνία, ή σε οποιαδήποτε άλλη χώρα ("οι Εξαιρούμενες Χώρες"), στην οποία σύμφωνα με τους νόμους αυτής, η διενέργεια της παρούσας ιδιωτικής τοποθέτησης ή η ταχυδρόμηση/ διανομή του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής είναι παράνομη ή αποτελεί παραβίαση οποιασδήποτε εφαρμοστέας νομοθεσίας, κανόνα ή κανονισμού. Για το λόγο αυτό, απαγορεύεται αφενός η αποστολή, διανομή, ταχυδρόμηση ή με οποιονδήποτε άλλο τρόπο προώθηση αντιγράφων του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής και κάθε προωθητικού και σχετικού με την παρούσα ιδιωτική τοποθέτηση εγγράφου ή άλλου υλικού από οποιοδήποτε πρόσωπο προς ή από τις Εξαιρούμενες Χώρες και αφετέρου η αγορά αξιών του εκδότη από πρόσωπα των Εξαιρούμενων Χωρών.

Αντίγραφα του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής θα είναι διαθέσιμα δωρεάν στο κοινό κατά τις συνήθεις εργάσιμες ώρες στα γραφεία του εκδότη ..... για περίοδο ενός μηνός από την ημερομηνία του παρόντος Πληροφοριακού Εγγράφου Εισαγωγής.

ηη/μμ/εε

#### A. ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ

Ονομαστική αξία Ομολόγων	
Ποσότητα Ομολόγων	
Ημερομηνία έκδοσης	
Ημερομηνία λήξης	
Επιτόκιο	
Ημερομηνία πληρωμής τόκων	

#### B. ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ

##### ΔΗΜΟΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

Όνοματεπώνυμο και διεύθυνση του Προέδρου και των Μελών του εκδότη.

ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ: .....

ΤΡΑΠΕΖΙΤΕΣ: .....

ΕΛΕΓΚΤΕΣ: .....

ΔΙΕΥΘΥΝΤΕΣ ΕΚΔΟΣΗΣ, ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΕΠΕΥ, ΑΝΑΔΟΧΟΙ: .....

ΝΟΜΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ .....

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΚΔΟΤΗ

Διεύθυνση Επικοινωνίας, Τηλέφωνο, Τηλεομοιότυπο, Ηλεκτρονική Διεύθυνση, Ιστοσελίδα

## Γ. ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΩΝ ΤΟΥ ΔΗΜΟΥ ΚΑΙ ΠΗΓΕΣ ΕΣΟΔΩΝ

## Δ. ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ

Εκδότης που επιθυμεί να εισάξει αξίες του σε οποιαδήποτε αγορά του Χρηματιστηρίου για πρώτη φορά θα πρέπει να δώσει πληροφορίες που αφορούν τις ακόλουθες γενικές προϋποθέσεις:

	Παρακαλώ απαντήστε ΝΑΙ ή ΟΧΙ	Σχόλια εκδότη (σε περίπτωση μη τήρησης προϋποθέσεων)
■ Έχει εξουσία προς έκδοση των συγκεκριμένων τίτλων με βάση το ιδρυτικό και καταστατικό έγγραφο ή οποιοδήποτε άλλο έγγραφο.		
■ Η εισαγωγή αφορά όλους τους τίτλους της ίδιας κατηγορίας που εκδόθηκαν ή μέλλουν να εκδοθούν.		
■ Προτείνει την εισαγωγή τίτλων, των οποίων η μεταβίβαση είναι ελεύθερη.		
■ Εάν ο εκδότης έχει τίτλους εισηγμένους σε χρηματιστήριο της αλλοδαπής, συμμορφώνεται πλήρως προς τους όρους και τις προϋποθέσεις του χρηματιστηρίου αυτού.		
■ Δεν δεσμεύεται έναντι οποιουδήποτε κατά τρόπο ασυμβίβαστο προς τα συμφέροντα των κατόχων των τίτλων του.		
■ Διασφαλίζει ίση μεταχείριση των δικαιούχων των αξιών, της ίδιας κατηγορίας.		
■ Διασφαλίζει ότι οποιαδήποτε μελλοντική έκδοση θα προσφέρεται αρχικά στους υφιστάμενους μετάχους, ανάλογα του ποσοστού που ο κάθε ένας κατέχει στο κεφάλαιο του εκδότη.		
	Παρακαλώ απαντήστε ΝΑΙ ή ΟΧΙ	Σχόλια εκδότη (σε περίπτωση μη τήρησης προϋποθέσεων)
■ Προτείνει την εισαγωγή τίτλων πλήρως αποπληρωμένων.		
■ Είναι έτοιμος και ικανός να παραδώσει το Μητρώο του σε ηλεκτρονική μορφή, βάσει προδιαγραφών ΧΑΚ στο Κεντρικό Αποθετήριο και Μητρώο.		
■ Οι Ομολογίες είναι ελεύθερα διαπραγματεύσιμες		



\* Σημ.: Το Συμβούλιο έχει εξουσία να απαλλάξει τον εκδότη από οποιαδήποτε εκ των γενικών προϋποθέσεων εισαγωγής, εκτός εάν η υποχρέωση αυτή προβλέπεται στο Νόμο

#### Ε. ΕΙΔΙΚΕΣ ΠΡΟΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΟΜΟΛΟΓΙΩΝ

	Παρακαλώ απαντήστε ΝΑΙ ή ΟΧΙ	Σχόλια εκδότη (σε περίπτωση μη τήρησης προϋποθέσεων)
(α) Προτείνει για εισαγωγή αξίες των οποίων η συνολική αξία είναι μεγαλύτερη των €200.000,00.  <i>Δύναται να δοθεί εξαίρεση.</i>		
(β) Εάν οι ομολογίες μετατρέπονται ή ανταλλάσσονται σε μετοχές ή σε δικαιώματα για απόκτηση μετοχών, οι μετοχές στις οποίες αναφέρονται θα πρέπει να είναι εισηγμένες στο Χρηματιστήριο ή αναγνωρισμένα χρηματιστήριο.  <i>Δύναται να δοθεί εξαίρεση.</i>		
(γ) Έχει μεριμνήσει για τον διορισμό κατάλληλου προσώπου σαν εμπιστευματοδόχου για την προστασία των συμφερόντων και δικαιωμάτων των κατόχων των ομολογιών.		
(δ) Έχει καταρτίσει και δημοσιοποιήσει δεσμευτικό κατά νόμο έγγραφο* το οποίο προβλέπει ότι δεν είναι δυνατό να τροποποιηθεί παρά μόνο με την συγκατάθεση των δικαιούχων του 75% του συνόλου των ομολογιών και με το οποίο ρυθμίζονται ή αναφέρονται ή περιέχονται:		
1. Τα δικαιώματα και υποχρεώσεις του εκδότη έναντι των δικαιούχων ή των αντιπροσώπων ή εμπιστευματοδόχων των δικαιούχων.		
2. Η σχέση των δικαιωμάτων των δικαιούχων με τα δικαιώματα δικαιούχων άλλων χρεογράφων και ομολογιών του ίδιου εκδότη ή άλλου εκδότη από τον οποίο ο εκδότης ή τα κεφάλαια του εξαρτώνται.		
3. Τα εξοφλητικά αποθέματα, η διαδικασία εξόφλησης, ή άλλες πρόνοιες σχετικά με την απόσβεση του χρέους.		
4. Προκειμένου περί ομολογιών των οποίων η εξόφληση ή η μερική εξόφληση είναι εγγυημένη από τρίτο, αντίγραφο της απόφασης ή του εγγράφου με το οποίο παρέχεται η εγγύηση.		
5. Το όνομα ή τα ονόματα των αντιπροσώπων ή εμπιστευματοδόχου για την εκπροσώπηση και προστασία των συμφερόντων των δικαιούχων οι όροι αντικατάστασης και οι αρμοδιότητες αυτού.		

\* Παρακαλώ όπως υποβληθεί το δεσμευτικό έγγραφο στο ΧΑΚ

#### ΣΤ. ΚΙΝΔΥΝΟΙ – ΕΠΑΡΚΕΙΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ

- Οι ομολογίες οργανισμού τοπικής αυτοδιοίκησης που πρόκειται να εισαχθούν πρέπει να παρέχουν επαρκείς εγγυήσεις για την προστασία των επενδυτών (το Συμβούλιο με τη σύμφωνη γνώμη της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς δύναται να εξαίρει εκδότη από το εν λόγω άρθρο του Νόμου).
- Επιπρόσθετα των πιο πάνω ο εκδότης θα πρέπει να ενσωματώσει τα πιο κάτω:

Οι αξίες του εκδότη δεν αποτελούν κατάλληλη επένδυση για όλους τους επενδυτές: Κάθε πιθανός επενδυτής σε οποιαδήποτε αξίες εισηγμένες σε μη ρυθμιζόμενη αγορά ως η ΝΕΑ αγορά του ΧΑΚ πρέπει να αξιολογήσει την καταλληλότητα μιας τέτοιας επένδυσης λαμβάνοντας υπόψη τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά τους.

Συγκεκριμένα κάθε πιθανός επενδυτής πρέπει:

- να έχει την απαραίτητη γνώση και εμπειρία έτσι ώστε να είναι σε θέση να προβεί σε ουσιαστική αξιολόγηση και κατανόηση των κινδύνων που εμπεριέχονται σε μια τέτοια επένδυση, στα πλαίσια της ιδιαίτερης οικονομικής κατάστασης του, την επένδυση σε αξίες του εκδότη και τις επιπτώσεις που δύναται να επιφέρει μια τέτοια επένδυση στο συνολικό του χαρτοφυλάκιο.
- να έχει ικανοποιητικούς οικονομικούς πόρους και ρευστότητα έτσι ώστε να μπορέσει να επωμισθεί όλους τους κινδύνους της επένδυσης του.
- να αναγνωρίσει ότι υπάρχει περίπτωση να μην καταφέρει να πωλήσει τις αξίες του για μεγάλο χρονικό διάστημα ή και καθόλου και
- να είναι σε θέση να αξιολογήσει (είτε ο ίδιος είτε με τη βοήθεια οικονομικών συμβούλων) τα πιθανά σενάρια που αφορούν τους παράγοντες που δύναται να επηρεάσουν την επένδυση του όπως το ευρύτερο οικονομικό περιβάλλον, ή άλλους παράγοντες και στη δυνατότητα του να αναλάβει τους κινδύνους που εμπεριέχονται στην επένδυση του.

Μεταβολές στην τιμή των αξιών:

Οι χρηματιστηριακές αγορές διεθνώς υπόκεινται κατά καιρούς σε σημαντικές μεταβολές τόσο όσον αφορά στις τιμές των αξιών όσο και στον όγκο συναλλαγών. Η τιμή των αξιών του εκδότη μπορεί να παρουσιάζει διακυμάνσεις που να οφείλονται στις προαναφερθείσες μεταβολές και να μην συνδέονται άμεσα με τη δραστηριότητα και τις προοπτικές του εκδότη. Οι γενικότερες οικονομικές, πολιτικές και χρηματιστηριακές συνθήκες, όπως για παράδειγμα η οικονομική ύφεση, οι διακυμάνσεις των επιτοκίων και των συναλλαγματικών ισοτιμιών, ενδέχεται να επηρεάσουν σημαντικά την πορεία της τιμής και τη ζήτηση για τις αξίες του εκδότη.

## Z. ΣΤΟΧΟΙ – ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ – ΑΝΤΛΗΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

### (2) ΣΤΟΧΟΙ – ΠΡΟΟΠΤΙΚΕΣ

Να περιληφθεί επενδυτικό σχέδιο όπου θα αναλύεται η πορεία του εκδότη για τα επόμενα χρόνια- σχετικά με τις μελλοντικές επενδύσεις που αναμένει να διενεργήσει ο εκδότης και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησής τους. Να γίνεται επίσης αναλυτική περιγραφή των μέσων που προτίθεται να χρησιμοποιήσει για την επίτευξη των αναπτυξιακών του στόχων.

### (2) ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΥ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΝΤΛΗΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

Να αναφερθεί το ύψος των αντληθέντων κεφαλαίων και πώς προαρίζεται να χρησιμοποιηθούν.

.....

.....

## H. ΝΑ ΓΙΝΕΙ ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΕΚΔΟΣΗΣ ΤΩΝ ΟΜΟΛΟΓΩΝ

- Μέγεθος έκδοσης, ονομαστική αξία και υποδιαίρεση
- Εγγραφή και μεταβίβαση
- *Καθεστώς εξασφάλισης και προτεραιότητα κατάταξης (subordination)*
- Αξιώσεις σε περίπτωση διάλυσης
- Αναβαλλόμενη πληρωμή τόκου
- Πληρωμή τόκων (επιτόκιο, ημερομηνία πληρωμής τόκων, βάση υπολογισμού τόκου)
- Ενολλακτικός μηχανισμός ικανοποίησης πληρωμής τόκου
- Ανταλλαγή με αξίες δευτεροβάθμιου κεφαλαίου, αλλαγή στους όρους, εξαγορά (redemption)
- Μη έγκαιρη πληρωμή

- Διάθεση ομολόγων σε μη μόνιμους κατοίκους Κύπρου (εάν εφαρμόζεται)
- Έγγραφο εμπιστεύματος
- Ειδοποιήσεις και ανακοινώσεις
- Επιπρόσθετες εκδόσεις
- Εισαγωγή στο ΧΑΚ και διαπραγμάτευση/ μεταβίβαση τίτλων

Το Συμβούλιο του Χρηματιστηρίου έχει την ευχέρεια να ζητήσει επιπρόσθετα στοιχεία ή πληροφορίες ή διευκρινίσεις.

#### ΥΠΟΓΡΑΦΗ

.....  
Σύμβουλος Εισαγωγής

.....  
Ανάδοχος

.....  
Εκ του Δημοτικού Συμβουλίου»